

**ΟΠΤΙΚΑ**  
Π. ΝΙΚΟΠΟΥΛΟΣ

Montreal  
299 Jean Talon East  
514 272.6990

ΕΛΛΗΝΟ-ΚΑΝΑΔΙΚΟ WWW.BHMA.NET

**ΒΗΜΑ**

1\$ **GREEK-CANADIAN TRIBUNE GRECQUE CANADIENNE** 1\$  
vendredi le 4 avril Παρασκευή 4 Απριλίου 2008

Εκδότης - Διευθυντής: ΧΡΗΣΤΟΣ Α. ΜΑΝΙΚΗΣ : Publisher - Editor  
info@bhma.net 514.272-6873 bhma1990ltd@yahoo.com  
7835 B Wiseman, Montreal, Canada H3N 2N8 · Issue # 2058 · Since 1964 · Canada Post: 40030091

**SUPER SPECIAL**  
**ΕΛΛΑΔΑ**  
SUPER SPECIAL σελ... 17

ALCYON OLYMPIA EXPRESS  
Tel: (514) 276-8537

**Fantastique REX**  
VOYAGES TRAVEL  
Tel.: (450) 686-1015

pick the **good** one!

Genuine  
Greek Olives  
& Extra Virgin  
Olive Oil

**Pilaros**  
Importer of Mediterranean Products  
www.pilaros.com 1.888.PILAROS



**ΜΕ ΛΑΜΠΡΟΤΗΤΑ  
ΚΑΙ ΑΘΡΟΑ  
ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ  
ΕΓΙΝΑΝ  
ΟΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ  
ΓΙΑ ΤΗΝ  
25<sup>η</sup> ΜΑΡΤΙΟΥ**

**ΧΡΟΝΙΑ ΠΟΛΛΑ  
ΚΑΙ  
ΤΟΥ ΧΡΟΝΟΥ**

ΒΛΕΠΕΤΕ ΣΕΛ. 40, 41, 49

**RESTAURANT**  
**Nikos**  
Pizza & Deli

LIVRAISON RAPIDE ET GRATUITE  
FAST & FREE DELIVERY  
(514) 331-5860  
332-3600

ΤΟ ΕΛΛΗΝΙΚΟ  
ΟΝΟΜΑ ΣΤΟ  
ΛΟΥΛΟΥΔΙ  
ΓΙΑ ΟΛΕΣ ΤΙΣ  
ΠΕΡΙΣΤΑΣΕΙΣ

**Antipolis**  
514-745-5552

**Παναγιώτης (PETER) PITSAKIS**  
L' EXPERT PM IMMOBILIER

Για αγορά ή πώληση Restaurant  
514.341-4688 · 514.961-5999  
Βλέπετε σελίδα 86



**Ο Αλέξανδρος  
Κουβακάς**  
ο 18χρονος αθλητής της  
άρσης βαρών που  
περπατεί στα βήματα  
του Πύρρου Δήμα

Ο 18χρονος αθλητής της άρσης βαρών Αλέξανδρος Κουβακάς, για τον οποίο είχαμε γράψει πριν από ενάμισι περίπου χρόνο, όχι μόνο συνεχίζει να προπονείται εντατικά, αλλά συνεχώς βελτιώνει τα ρεκόρ του, και μάλιστα πρόσφατα προκρίθηκε στην κατηγορία των 105 κιλών (προ-τελευταία κατηγορία).

Συνέχεια στην σελ 53

Μετά το ελληνικό βέτο  
για το Σκοπιανό  
**Πρόσκληση στο  
NATO μόνο εάν βρεθεί  
λύση για την ονομασία**

Associated Press Βουκουρέστι.  
Να μην απευθύνει πρόσκληση έντα-

Συνέχεια στην σελ 56

**Μήνυμα Κ. Καραμανλή  
Αντιδράσεις Σκοπιανών  
Δηλώσεις ΠΑΣΟΚ, ΚΚΕ,  
ΣΥΡΙΖΑ, ΛΑΟΣ**

ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ στην σελ 51

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΧΡΩΜΑΤΟΠΩΛΕΙΟ  
MAGASIN DE PEINTURE  
PAINT SHOP

**ALEX**

Πωλούνται χρώματα αρίστης ποιότητας, των πιο γνωστών εταιρειών, σε τιμές ασυναγώνιστες.....

Στους εργολάβους και ιδιοκτήτες σπιτιών,  
τιμές ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ πώλησης  
Γίνονται δεκτές τηλεφωνικές παραγγελίες  
Διανομή κατ' οίκον δωρεάν

**Benjamin Moore**

525 Ogilvy Ave.  
514 271.8132

**ΑΡΑΧΟΒΑ**  
SOUVLAKI

FRANCHISES  
AVAILABLE  
1.866.688.9980

**MOURELATOS**

**Athensrooms**

35€ studios apartments in Athens Greece daily, weekly, rentals. Ενοικιαζόμενα διαμερίσματα  
email: studiosathens@yahoo.com  
Tel: Greece + 2106710181  
For pictures visit www.bestgreekinfo.com

**AXIA**  
CONSULTING GROUP INC.

**JOHN DRACONTAIDIS**  
Οικονομικός Ασφαλιστικός Σύμβουλος

·Υποθήκες ·RRSPs  
·Επενδύσεις Κεφαλαίων ·Αμοιβαία κεφάλαια

5760 Royalmount, #201, T.M.R. Tel.: 514 344-2354

**conan**

514 334.7977

Το αγνότερο ελαιόλαδο 514.298-4759  
Κολυμπάρι -  
Χανίων Κρήτης

**Steve Rokakis**  
President

**VIRGIN COAST**

**ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΑ**  
Ελλάδα, Καναδά & Η.Π.Α. **3c** / ΛΕΠΤΟ\*

1 866 525-2835 www.selectcomtelecom.ca

**Selectcom**  
TELECOM

Πάντα στην διάθεση σας

\*Υπό ορισμένες προϋποθέσεις, τηλεφωνήστε μας για λεπτομέρειες.

# SAMI FRUITS



**Καλωσορίζουμε την Ελληνική  
Παροικία στο κατάστημά μας  
για να επωφεληθεί  
τις χαμηλές μας τιμές**

**LAVAL:**

•409 Curé Labelle (γωνία 75η Av.)  
LAVAL 450-978-1333

**ΚΕΝΤΡΙΚΑ ΓΡΑΦΕΙΑ:**

•1505 Legendre W., Montreal,  
514-858-6363

**MARCHE JEAN TALON:**

•258 Jean Talon E., Montreal, 514-276-5902  
•8200, 19th Avenue, Montreal, 514-593-1333

**LASALLE:**

•400 Lafleur, Lasalle, Que. 514-368-1333

# ΣΧΟΛΙΑ - ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΕΣ

Μετά το βέτο της Ελλάδος Εκτός NATO τα Σκόπια

Η Σύνοδος των αρχηγών κρατών του NATO που έγινε στο Βουκουρέστι τελείωσε. Ο στόχος των Σκοπίων, να γίνουν μέλος της συμμαχίας δεν πραγματοποιήθηκε. Η Ελλάδα προβάλλοντας βέτο, γκρέμισε τα όνειρα της ηγεσίας των Σκοπιανών, που πίστευαν ότι αφού οι θέσεις τους υποστηρίζονται από τη Αμερική, στο τέλος με τις πλάτες των Αμερικανών, θα νικούσαν και η Ελλάδα για μια ακόμα φορά θα αποτύγχανε.

Όμως τα πράγματα δεν έγιναν όπως τα είχαν προβλέψει οι Σκοπιανοί, οι φίλοι τους, οι υποστηρικτές τους και οι μεγάλοι προστάτες τους. Ο πρωθυπουργός της Ελλάδος, έχοντας την σύμφωνη γνώμη όλων των πολιτικών κομμάτων της χώρας (πλην του ΛΑ-ΟΣ) πρόβαλε το βέτο...

Το χειρότερο για τους Σκοπιανούς είναι το κείμενο του κοινού ανακοινωθέντος των 26 χωρών μελών του NATO.

Σε αυτό, σύμφωνα με τις δηλώσεις του γενικού γραμματέα της Συμμαχίας Γιαπ ντε Χοπ Σέφερ αναφέρεται ότι

«Συμφωνήσαμε ότι η πρόσκληση στη FYROM θα υπάρξει μόλις επιτευχθεί μία αμοιβαία αποδεκτή λύση για το ζήτημα της ονομασίας.» Επί πλέον μεταξύ άλλων στο ανακοινωθέν της Συνόδου, αναφέρεται ότι: «παρά το γεγονός ότι πολλοί, στο πλαίσιο του ΟΗΕ, εργάστηκαν σκληρά για την επίλυ-

ΤΟΥ  
**ΧΡΗΣΤΟΥ ΜΑΝΙΚΗ**

ση του προβλήματος της ονομασίας, αυτό -προς λύπη της Συμμαχίας- δεν συνέβη. Κατόπιν τούτου, η Ατλαντική Συμμαχία δηλώνει πως ενθαρρύνει την χωρίς καθυστέρηση επανεκκίνηση των διαπραγματεύσεων ανάμεσα στην Αθήνα και τα Σκόπια, ώστε να βρεθεί το ταχύτερο δυνατό αμοιβαίως αποδεκτή λύση, η οποία θα ανοίξει την πόρτα του NATO στην ΠΓΔΜ.»

Όμως για τους Σκοπιανούς υπάρχουν και χειρότερα. Και αυτό επειδή σε λίγους μόνο μήνες, τον προσεχή Σεπτέμβριο συγκεκριμένα, θα εξεταστεί το αίτημα της χώρας των Σκοπίων να γίνει μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Δυστυχώς γι' αυτούς η Ελλάδα και εκεί έχει βέτο και σύμφωνα με τις δηλώσεις της ελληνίδας υπουργού εξωτερικών (Ντόρας Μπακογιάννη) είναι αποφασισμένη να το εξασκήσει.

Η κα Μπακογιάννη απαντώντας σε σχετική ερώτηση δήλωσε: Η περαιτέρω πολιτική μας θα είναι με την ίδια επιμονή και αποφασιστικότητα, αφού αποδείχτηκε ότι η αποφασιστικότητα που έδειξε η κυβέρνηση έφερε αποτελέσματα. Επομένως αν δεν βρεθεί κοινά αποδεκτή λύση, και αυτό το αίτημα των Σκοπίων θα απορριφθεί.

Παρ' όλα αυτά, τόσο η κα Μπακογιάννη, όσο και ο πρωθυπουργός κ. Καραμανλής, απέφυγαν να μιλή-

Συνέχεια στην σελ 14

ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ

## ΠΑΡΑΘΥΡΑ

Απ' ευθείας από το εργοστάσιο  
35 χρόνια εμπειρία

GEMME-PLUS INDUSTRIES

514 830.2158 514 830.2158

1020, Label, Μονtréal

**Πρίν αγοράσετε κυτάξτε τις τιμές μας**

Ζητείστε τον Κυριάκο ΣΗΛΑΟΥΜΕ ΕΛΛΗΝΙΚΟ

ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ

· ΠΟΡΤΕΣ · ΠΑΡΑΘΥΡΑ  
· ΜΠΑΛΚΟΝΟΠΟΡΤΕΣ  
· ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΠΟΡΤΕΣ

**Ειδικές τιμές για μεγάλα κτίρια**

Επί 18 χρόνια εξυπηρετούμε την Ελληνική Παροικία

# ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ

Αυτοκινήτων · Σπιτιών · Ενοικιαστών · Ζωής

## Allstate®

KOSTA D. MENOUTIS  
6927 PARK AVENUE,  
Γραφείο 101  
Μεταξύ Jean Talon και Beaumont  
Ευρύχωρο Πάρκιν

**Προγράμματα 2 πλεονεκτημάτων**  
Ασφαλίζοντας με εμάς το σπίτι και το αυτοκίνητό σας εξοικονομείτε **μέχρι 48%**

Ρωτείστε μας για τις Ασφάλειες Ταξιδιών

# 514 490.9090



**ROYAL LEPAGE**  
**ANNE SHEARS**  
Courtier Immobilier Affilié  
4427 Samson Chomedey  
450-687-4430  
Chartered real estate agent

**Πήτερ Τσάκωνας**  
affiliated real estate agent  
**(450)969.9999**

**petertsakonas.com www.visitenet.com/p.tsakonas**



1) STE. DOROTHEE: Κοντά στο Mega Center, Auto. 13, και 440. Το κλασικό μοντέλο Mimosa Deluxe, μεγάλη σαλοτραπέζα υφαιστική μοντέρνα κουζίνα, καθιστικό με τζάκι (2006), εξάγωνο solarium, 3 μπάνια (μάστερ μπάνιο ντελούξ), τελειωμένο υπόγειο, οακ πατώματα (2006), θερμνόμενη ενδοεδαφική πίσίνα, heat pump, οικόπεδο 10,266 τ.π.πάνω από 50 διακοσμητικά δένδρα, ONEIPO!!!



2) CHOMEDEY: Κοντά στο Ile Paton, ωραιώτατο bungalow, με σαλοτραπέζα, μεγάλη δρύινη κουζίνα, 3+2 κρεβ/ρες, καθιστικό με τζάκι και μπάρ (με τούβλα), 3 μπάνια με διπλό zaccuzzi και sauna, ξύλινα πατώματα και κεραμικά, μεγάλο μπαλκόνι, μεγάλο οικόπεδο. Υπέροχο!!!



3) STE. DOROTHEE: Πολύ καλή και ήσυχη περιοχή, καινούργιο σπίτι με 4 κρεβ/ρες, 2,5 μπάνια, σαλοτραπέζα, καθιστικό, μεγάλο ημι-υπόγειο, για πλήροομ και 5η κρεβ/ρα, πατώματα από ποιοτικό ξύλο, ωραιώτατη κουζίνα, με εκλογη οικόπεδο, χρωμάτων, κεραμικών κτλ. EXCLUSIVE.

4) STE. DOROTHEE: Μεγάλο κομμάτι ΓΗΣ, 1,550,000 τ.πόδια περίπου 14,4 στρέμματα, φανταστική επένδυση με μεγάλη προοπτική, Ζητούν \$2,25 τ.π. πώλεται μονοκόμματο.

**★ ΚΕΡΔΙΣΤΕ / WIN ★**  
**\$35,000**  
2ος τυχερός \$5,000  
Κλήρωση στις 11 Μαΐου 2008, Προσφορά του ROYAL LE PAGE, σε όσους βάλλουν τα ακίνητά τους για πώληση έως τις 14 Απριλίου 2008.  
★ Τηλεφωνείστε μου ΑΜΕΣΩΣ. ★

5) STE. DOROTHEE: Υπέροχο σπίτι, μεγάλο οικόπεδο, καινούργια οακ πατώματα, καινούργια ντουλάπια κουζίνας, δυο ανακαινισμένα μπάνια, 3 κρεβ/ρες, σαλόνι, τραπέζα, καθιστικό με τζάκι τελειωμένο υπόγειο..



6) STRIP SHOPPING CENTER, Ανατολικά του Μοντεάλ σε κεντρικό δρόμο, με 11 καταστήματα, και ετήσια έσοδα \$190.000 και έξοδα \$70.000. Αφήνει καθαρά ετησίως \$120.000. Ζητούν λιγότερο από 7,5 φορές τα ετήσια έσοδα, και αφήνει 10% καθαρό κέρδος στην προκαταβολή σας (που πρέπει να είναι 40%) !!! ΜΙΑ ΦΑΝΤΑΣΤΙΚΗ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ. Πρέπει να πουληθεί ΤΩΡΑ

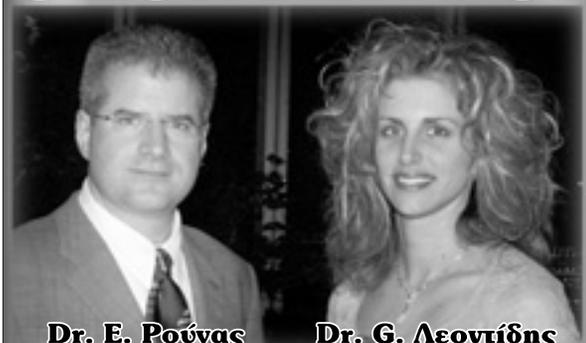
7) ST-LAURENT: Πολύ μεγάλο ντούπλεξ με μπάτισελορ, πολύ καλή τοποθεσία, καλοδιατηρημένο, ηλεκτρική θέρμανση, τα δύο πατώματα διαθέσιμα για εγκατάσταση την 1η Ιουλίου-2008, μεγάλα σαλόνια για σαλοτραπέζαριες, για περισσότερα πηγαίνετε στο **petertsakonas.com** και κάνετε κλικ στά Residential.

- A) Super Pizzeria, Repentigny, πολύ καλή περιοχή, ολοκληρωτικά ανακαινισμένη, άρτια εξοπλισμένη, με προοπτική να φτάσει τις \$100,000 τον μήνα. (Επαγγελματική κοστολόγηση Ιαν. 2007, για τών \$480,000), πρέπει να πουληθεί το γρηγορότερο, ζητούν \$ 375,000.
- B) ΦΑΣΦΟΥΝΤΑΔΙΚΟ!! Στό Ste. Dorothee: 30 καθίσματα, (2006), 1650 τετρ. πόδια, άρτια εξοπλισμένο, σε strip center, έτοιμο για καλό delivery ειδικό για Ελληνολιβανέζικη κουζίνα καλή λίστα μεγάλη προοπτική. Ζητούν \$ 125,000.
- Γ) Χαντοκάδικο. Rosemount. Φανταστική ευκαιρία για τον κατάλληλο, 68 καθίσματα, πολύ επικερδής επιχείρηση, μεγάλα κέρδη, εύκολη διαχείριση, πρέπει να πουληθεί σε 3 εβδομάδες, ζητούν μόνον \$80.000, τα μισά από ότι θα έπρεπε. μὴν έρχεστε δεύτεροι.
- Δ) Χαντοκάδικο. Ste. Therese. Σε στρίπ σέντερ, 1400 τ.π., 40 καθίσματα, κοντά σε μεγάλη αγορά, καλά κέρδη, καλή λίστα, μεγάλη προοπτική, εύκολη διαχείριση, πρέπει να πουληθεί τώρα, τώρα. Τιμή \$ 120,000 συζητήσιμη!!!
- Ε) DEPANNEUR!! Στό Ste. Dorothee: 1985 τετρ. πόδια, σε καινούργιο Strip Center (2001), πολύ καλά εξοπλισμένη, με καλή και σταθερή πελατεία, με Loto Quebec, Σύνολο ετησίων δυνατών εισπράξεων \$ 950.000, καλά κέρδη. Ζητούν \$99,000.
- Ζ) RESTAURANT: Montreal, ( νοτιοδυτικά), μεσογειακή κουζίνα, ολοκληρωτικά ανακαινισμένο το 2006, ανοιχτό μόνον 30 ώρες τὴν εβδομάδα, ωραιώτατη διακόσμηση, 70 καθίσματα, με τούβλινο φούρνο κατάλληλο για πίτσες, ή μπρεκφαστάδικο ή ότι θέλει ο κατάλληλος. υπάρχει μεταφερόμενο δάνειο \$ 165.000 . Τιμή \$229,000 συζητήσιμη.



8) CHOMEDEY: Πολύ καλο χτίριο, 1986, (8x4.5 μέ τζάκια και δύο κρεβ/ρες), ηλεκτρική θέρμανση, καλοί ενοικιαστές, κοντά στο Ste-Dorothee Mega Center και στο Auto. 13, υπέροχο χτίριο για μια σύγουρη τοποθέτη, συνολικά έσοδα \$ 65,000

# ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΙ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΙ



Dr. E. Ρούγας

Dr. G. Λεοντίδης

**Δέχονται επισκέψεις:**

- Καθημερινώς
- Βραδυνές ώρες
- Σάββατα

**Ευπρόσδεκτοι:**

- Μικροί και μεγάλοι
- Βετεράνοι
- Μέλη ασφαλιστικών ταμείων

1530 Curé-Labelle suite 201,  
(γωνία Souvenir), Laval

**450 682.6666**

## ΑΠΟΚΛΕΙΟΝΤΑΙ ΣΥΖΗΤΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΟ ΣΥΝΤΑΓΜΑ ΤΟΥ ΚΑΝΑΔΑ «ΕΙΝΑΙ ΑΝΩΡΙΜΟ ΤΟ ΦΡΟΥΤΟ»

Του Γεωργίου Καρύδη

Αν η κυβέρνηση των Συντηρητικών επανεκλεγεί και σχηματίσει κυβέρνηση πλειοψηφίας, θα θελήσει, μέσω νέου γύρου συνταγματικών συνομιλιών, «να βάλει και κρέας» στην αναγνώριση του Κεμπέκ ως έθνους που έκανε.

Την δήλωση αυτή έκανε ο ομοσπονδιακός υπουργός Jean-Pierre Blackburn σε συνέντευξη που παρέχώρησε στην εφημερίδα Globe and Mail του Τορόντο.

Ομως το ενδεχόμενο αυτό γρήγορα διαψεύστηκε μετά την αναταραχή που προκάλεσαν οι σχετικές φήμες. Έτσι ο ίδιος ο υπουργός Jean-Pierre Blackburn που προκάλεσε με τις δηλώσεις του την φωτιά υποχρεώθηκε να δηλώσει ότι «νομίζω ότι όλοι βλέπετε ότι ακόμα το φρούτο δεν έχει ωριμάσει.»

Σαν Κεμπεκιώτες, όλοι μπορούμε να ελπίζουμε ότι θα δούμε την ημέρα κατά την οποία όλα αυτά τα θέματα ενσωματωθούν στο καναδικό σύνταγμα. Ως τόσο για να γίνει αυτό, και να πετύχουμε αυτόν τον στόχο, χρειάζεται η συμφωνία όλων των επαρχιών, χρειάζονται να δημιουργηθούν οι απαραίτητες προϋποθέσεις, πρόσθεσε.

Πάντως ο κ. Jean-Pierre Blackburn απέφυγε να πει κατά πόσο «θα ωριμάσει το φρούτο» όταν θα σχηματιστεί κυβέρνηση πλειοψηφίας των συντηρητικών.

Ομως ο ομοσπονδιακός υπουργός συγκοινωνιών κ. Lawrence Cannon, που ηγείται του κομματικού μηχανισμού στο Κεμπέκ, προσπάθησε να καθησυχάσει όσο το δυνατόν περισσότερο την κοινή γνώμη. «Δεν υπάρχει καμιά όρεξη για νέο γύρο συνταγματικών συνομιλιών» δήλωσε.

Όπως είναι γνωστό το συνταγματικό θέμα, είναι

πολύ ευαίσθητο τόσο στον Καναδά όσο και στο Κεμπέκ. Οι δυσκολίες του εγχειρήματος έχουν διαπιστωθεί πολλές φορές και ιδιαίτερα όταν η κυβέρνηση του κ. Μαλρόνη στα τέλη της δεκαετίας του '80 προσπάθησε ανεπιτυχώς, μέσω της γνωστής ως Μητς Λέκ συνταγματικής συμφωνίας να πείσει το Κεμπέκ ώστε και αυτό να συνυπογράψει το ομοσπονδιακό σύνταγμα. Η συμφωνία τέθηκε σε δημοψήφισμα και τελικά απορρίφθηκε. Αυτό είχε σαν αποτέλεσμα την παραίτηση του ομοσπονδιακού υπουργού Ζακ Μπουσάρ και την ίδρυση του Bloc Quibicois στο Κεμπέκ και του Reform Party στον δυτικό Καναδά. Κατόπιν οδηγηθήκαμε στην εκλογική νίκη των Σετταριστών στο Κεμπέκ, που προκήρυξαν το δημοψήφισμα του 1995, στο οποίο παρά λίγο να κερδίσει η παράταξη του Ναι στον χωρισμό.

Το Κεμπέκ είναι η μόνη επαρχία του Καναδά που δεν έχει υπογράψει το ισχύον από το 1981 Σύνταγμα του Καναδά.

Οι δηλώσεις του κ. Jean-Pierre Blackburn προκάλεσαν την παρέμβαση του αρχηγού της αξιωματικής αντιπολίτευσης κ. Στέφαν Ντιόν. Η κυβέρνηση θα πρέπει να κάνει γνωστά τα σχέδιά της κατά την προεκλογική περίοδο. Είναι επικίνδυνο για την εθνική ενότητα να επιδιώκει συνταγματική λύση, εκτός και παρουσιάσεις το σχέδιο με το οποίο θα το κερδίσει, δήλωσε ο κ. Ντιόν και αναρωτήθηκε κατά πόσο η κυβέρνηση των Συντηρητικών, έχουν κάποια κρυφή Ατζέντα.

Με δόση σαρκασμού σχολίασε τις δηλώσεις του κ. Jean-Pierre Blackburn ο αρχηγός του B.Q. Ζιλ Ντουσέπ. «Δεν είναι ανώριμο το φρούτο. Ολόκληρο το δέντρο έχει σαπίσει.» είπε.

### ΠΑΤΩΜΑΤΑ ΔΙΑΡΚΕΙΑΣ (ΕΥΛΙΝΑ)

Τηλεφωνήστε μας τώρα και επωφεληθείτε τα μεγάλα σπέσιαλ του μηνός. Τοποθετήσεις παντός είδους καινούργιων πατωμάτων, ανανεώσεις, χρωματισμοί, επισκευές.  
**ΔΩΣΤΕ ΟΜΟΡΦΙΑ, ΚΑΘΑΡΙΟΤΗΤΑ...  
ΥΓΕΙΑ ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ**

**Mebesa Inc. Τηλ.: 450 656-9778**  
Licence #2846-9195-66 Fax: 450 656-0106

Depuis 1957

# B. SERKOS

BIJOUTERIE

(450) 686-0026, 686-6884  
1530 CURÉ-LABELLE, SUITE 203  
LAVAL, H7W 2W2

MONTBLANC RAYMOND WEIL GENEVE  
MICHEL HERBELIN BIFENDI  
PULSAR SEIKO  
VICTORINOX SWISS ARMY  
TW STEEL  
ACCUTRON

NICOLAS CAGE AND MONTBLANC  
Discover more about their joint activity at [www.montblanc.com](http://www.montblanc.com)

Κυριακή και Δευτέρα ΚΛΕΙΣΤΑ  
Πάνω από 50 Χρόνια Μαζί Σας

**Αγοράζουμε παλιά κοσμήματα**

RAYMOND WEIL GENEVE  
ACCUTRON 5 ans de garantie  
BIFENDI

# H.O.T

## HERMES TRAFIC D'OUTREMER

ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΔΙΕΘΝΩΝ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ

- Κάθε εβδομάδα αναχωρήσεις σε όλη την Ελλάδα και σε όλα τα τελωνεία της
- Για τα αυτοκίνητά σας
- Για τα εμπορεύματά σας
- Για τις οικοσκευές σας

**ΠΕΙΡΑ ΠΑΝΩ  
ΑΠΟ 20 ΧΡΟΝΙΑ**

6692 PARK AVENUE (μέσα στην PARK PLAZA)  
Τηλ.: (514) 270-1961, Fax: (514)274-2600



**1) CHOMEDEY:** Νεότερη κατασκευή, ωραιότατο COTTAGE, 3+1 κρεββατοκάμαρες, μεγάλη κουζίνα, τελειωμένο υπόγειο, τιμή λογική, μεγάλο οικόπεδο **Christos Strifas**



**2) CHOMEDEY:** Ωραιότατη γειτονιά, μεγάλη μονοκατοικία, κτισμένη επί παραγγελία, 3+1 κρεβ, μεγάλο τελειωμένο υπόγειο, 3 μπάνια, διπλό γκαράζ, πολλά έξτρα, τιμή \$425,000. **Peter Strifas**



**3) CHOMEDEY:** Ωραιότατο Bungalow, μπροστά από Πάρκο, πολλές ανακαινίσεις, τελειωμένο, μεγάλο υπόγειο με τζάκι. Διπλό γκαράζ, μεγάλο οικόπεδο \$269,000. **George Mouzakiotis**



**4) CHOMEDEY: SEMI-COMMERCIAL ΚΤΙΡΙΟ** ένα κατάστημα, 2 διαμερίσματα και 1 εργαστήριο, ιδανικό για μικρο-επαγγελματία. Κοντά στην γέφυρα Lachapelle. Τιμή \$269,000. **Christos Strifas**



**5) CHOMEDEY:** Ωραιότατο μοναχικό Cottage 4+1 υπνοδωμάτια, καινούρια αλουμ. παράθυρα και πόρτα. Τζάκι στο σαλόνι, τελειωμένο υπόγειο, τσιμεντένιο μπλκόνι, central air. Άριστη τοποθεσία. **Peter Strifas**



**6)CHOMEDEY:** Chateau, κτισμένο επί παραγγελία, μοναδικό, πέτρινο Κάστρο, 4+1 κρεββατοκάμαρες, ξεχωριστή τραπεζαρία, καθιστικό, 3 σαλόνια με όλες τις ανέσεις. \$725,000. **PETER – CHRISTOS STRIFAS**



**7) STE-DOROTHEE: Μοναχικό COTTAGE,** γωνιακό, ανακαινισμένο τζάκι στην σαλοτ/ρία, μεγάλο οικόπεδο με πισίνα εντός εδάφους \$269,000. **Andreas + Theo Kalogeropoulos**



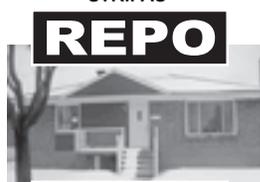
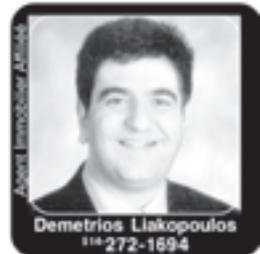
**8) CHOMEDEY:** Πλήρως ανακαινισμένη μονοκατοικία, δύο κουζίνες, 3+3 υπνοδωμάτια, heat pump, C/A, αλλαγή μνησκέπης, κοντά σε όλα. **Peter Kaperonis**



**9)CHOMEDEY EXECUTIVE COTTAGE,** 4+1 κρεββατοκάμαρες, ωραιότατο, ξεχωριστή τραπεζαρία, καθιστικό τζάκι, πολλά έξτρα. **Peter Strifas**



**10)CHOMEDEY:** Μονοκατοικία σε καλή τοποθεσία, κοντά σε όλες τις ευκολίες, 3+1 υπνοδωμάτια, τελειωμένο υπόγειο, τραπεζαρία, διπλό γκαράζ, central air. **Anthy Milonopoulos**



**REPO**

**SOLD**



**13) CHOMEDEY:** Ωραίο COTTAGE, ανακαινισμένο 3+2 υπνοδωμάτια, 3 ½ μπάνια, τελειωμένο υπόγειο, πισίνα εντός εδάφους, τζάκι, central air/ heat pump. **Afsaneh Ansari**



**14) BLAINVILLE: Μεγάλο Cottage,** 4+1 υπνοδωμάτια, 3 μπάνια, τζάκι, πισίνα εντός εδάφους, διπλό γκαράζ, τελειωμένο υπόγειο, κοντά σε πολλές ευκολίες. **Theo Kalogeropoulos / Andreas Kalogeropoulos**



**15) AHUNTSIC – Καλοδιατηρημένο 2-plex,** κοντά σε πολλές ευκολίες και στο Aut. 15, μεγάλα δωμάτια – πιθανότητα για Bachelor. **Nick Mavros**



**11)CHOMEDEY: BUNGALOW,** κοντά σε όλα, 2+2 υπνοδωμάτια, μεγάλη κουζίνα, τελειωμένο υπόγειο. **PETER – CHRISTOS STRIFAS**



**12) CHOMEDEY:** Κτισμένο το 2004, ωραίο Cottage με τραπεζαρία, παρκέ πατώματα, 3 υπνοδωμάτια, central vacuum. **Peter Strifas**



**REDUCED**

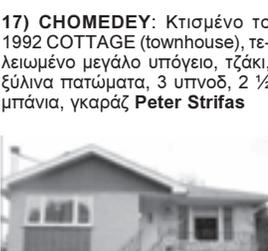
**19)CHOMEDEY: Condominium** με 2 υπνοδωμάτια, ανακαινισμένη κουζίνα και πατώματα. 2ος όροφος, 5 λεπτά από το Metro \$149,999. **Afsaneh Ansari**



**20) STE-ROSE:** Κτισμένο το 2000, ωραιότατο COTTAGE, με πολλά έξτρα, 3 υπνοδωμάτια, τζάκι, τελειωμένο υπόγειο, κοντά σε όλες τις ευκολίες. **George Xanthos**



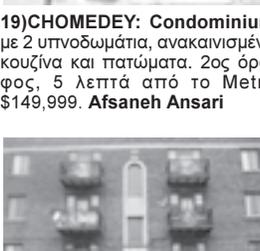
**16)CHOMEDEY:** Ωραιότατο Split-Level με καθιστικό και τζάκι, 3+1 υπνοδωμάτια, παρκέ πατώματα, τραπεζαρία. Περιφραγμένος κήπος. Άριστη τοποθεσία. \$329,000. **Paris Kotzias**



**17) CHOMEDEY:** Κτισμένο το 1992 COTTAGE (townhouse), τελειωμένο μεγάλο υπόγειο, τζάκι, ξύλινα πατώματα, 3 υπνοδ., 2 ½ μπάνια, γκαράζ **Peter Strifas**



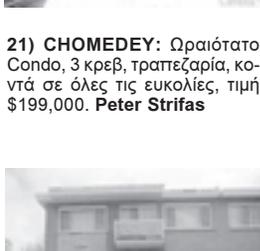
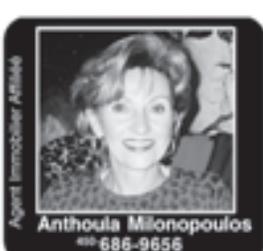
**18)CHOMEDEY:** Μονοκατοικία 2+1 κρεββατοκάμαρες, τελειωμένο υπόγειο, γκαράζ, ωραιότατο. **ΜΕΙΩΜΕΝΗ ΤΙΜΗ Paris Kotzias**



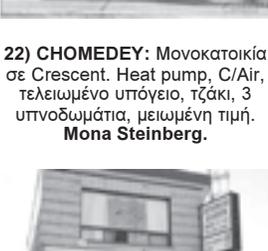
**24. VILLE ST. LAURENT** 8 5/2. Εισπράξεις \$78.300 θερμανόμενο, καλοί ενοικιαστές. Δίπλα στο METRO. **Peter Strifas**



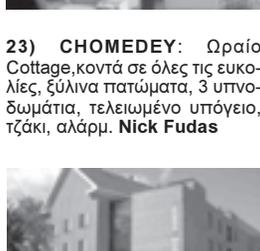
**25)CHOMEDEY:** Καλοδιατηρημένο 2-Plex, τελειωμένο υπόγειο, διπλό γκαράζ, ηλεκτρική θέρμανση, όλο ενοικιασμένο, τιμή \$369,900. **Peter Kaperonis**



**21) CHOMEDEY:** Ωραιότατο Condo, 3 κρεβ, τραπεζαρία, κοντά σε όλες τις ευκολίες, τιμή \$199,000. **Peter Strifas**



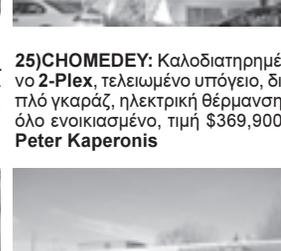
**22) CHOMEDEY:** Μονοκατοικία σε Crescent. Heat pump, C/Air, τελειωμένο υπόγειο, τζάκι, 3 υπνοδωμάτια, μειωμένη τιμή. **Mona Steinberg.**



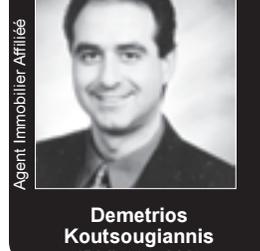
**23) CHOMEDEY:** Ωραίο Cottage, κοντά σε όλες τις ευκολίες, ξύλινα πατώματα, 3 υπνοδωμάτια, τελειωμένο υπόγειο, τζάκι, αλάρι. **Nick Fudas**



**29) CHOMEDEY:** Δύο κτίρια 8άρια, 6X5 ½ και 2X4 ½, σε καλή κατάσταση, ηλεκτρική θέρμανση, κοντά σε όλες τις ευκολίες. **Paris Kotzias**



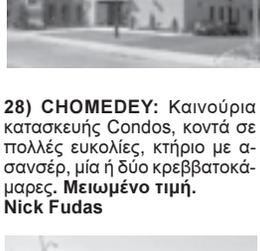
**30) LONGUEUIL:** Επί της Cure-Poirier – Commercial, 8000τ.π. με 4 καταστήματα, εισπράξεις \$90.000, τιμή \$1.100.000. **Peter Strifas**



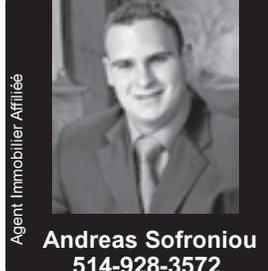
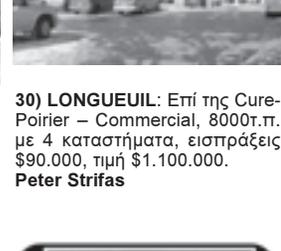
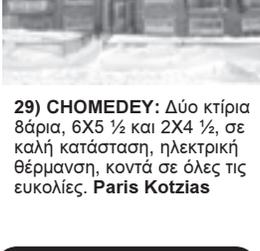
**26) CHOMEDEY:** Καλοδιατηρημένο 2-Plex, κοντά στο Metro του Laval, ηλεκτρική θέρμανση, αλλαγμένη σκεπή και παράθυρα. Bachelor. **Peter Kaperonis**



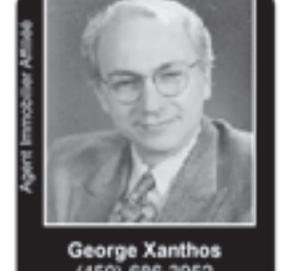
**27)V-S-L: Semi-Commercial** κτήριο, απάνω όροφος 4 ½ διαμερίσματα και Derapneur, πρέπει να πουληθούν μαζί. Τιμή \$319,000. **Peter Strifas**



**28) CHOMEDEY:** Καινούρια κατασκευής Condos, κοντά σε πολλές ευκολίες, κτήριο με ασανσέρ, μία ή δύο κρεββατοκάμαρες. **Μειωμένο τιμή. Nick Fudas**



**31)Ahuntsic Cartierville:** Εμπορικό κτίριο σε άριστη τοποθεσία, 3 καταστήματα και 3 γραφεία. Όλα τα έξοδα πληρωμένα από τους ενοικιαστές. Μακροπρόθεσμες λίστες. Καθαρές εισπράξεις \$133,000. τιμή λογική. **George Xanthos**





5455 DE GASPE # 110 (ισόγειο)

**Γυναικείων Ενδυμάτων****ΑΝΟΙΚΤΟ ΣΤΟ ΚΟΙΝΟ:**Δευτέρα με Παρασκευή 9:00 π.μ. - 5:00 μ.μ.  
Σάββατο 8:00 π.μ. - 12:00 μ.μ.

Ιδιοκτήτες: Μιχάλης &amp; Ντιάνα Τσακαλογιάννη

5455 DE GASPE # 110 **514.278-1594**Saisanas  
Paraherakis  
Société nominaleAntonia Paraherakis L.L.L. LL.B  
Avocate . Lawyer• 630, rue Sherbrooke o., bureau 307, Montréal, Qué., H3A 1E4  
• Tél.: 514.861.5356 • Téléc.: 514.856.2882**ΔΙΚΗΓΟΡΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ****ΧΑΤΖΗΣ & ΧΑΤΖΗΣ  
ΚΑΛΛΙΟΠΗ, ΔΗΜΗΤΡΗΣ**1117, RUE SAINT- CATHERINE OUEST SUITE 707  
MONTREAL, QUEBEC H3B-1H9  
TELS.: 514.849-3526 • 514. 849-2117  
FAX: 514-849-1595  
E-MAIL: [hadjis@qc.aibn.com](mailto:hadjis@qc.aibn.com)Σε όλους μας χαρίζει το χαμόγελο  
Μην το αναβάλλετε περισσότεροΓια εφαρμοστές και άνετες  
οδοντοστοιχίες, απευθυνθείτε στον  
πολύ γνωστό ειδικό οδοντολόγο  
**V. TZAVELAKOS, D.D.  
ΟΔΟΝΤΟΛΟΓΟΣ**Dr. A. Kano, D.M.D., B.Sc.  
Χειρουργός Οδοντίατρος**ΚΟΡΩΝΕΣ • ΟΔΟΝΤΟΣΤΟΙΧΙΕΣ • ΓΕΦΥΡΕΣ**

9825 boul. L'Acadie, γωνία Sauve Suite 105, Montreal

Tel.: **514-745-4442****ΟΙ ΕΛΛΗΝΑΡΕΣ**

Του Νίκου Τ. Παγώνη

Την εβδομάδα που πέρασε είχαμε την ευκαιρία να βιώσουμε πάλι στιγμές εθνικού παλμού κι εθνικής ανάτασης.

Με την ευκαιρία του εορτασμού της Εθνικής μας Παλιγγενεσίας συναισθανθήκαμε ξανά όλες εκείνες τις συγκινήσεις που, τα πατριωτικά τραγούδια, οι αφηγήσεις των κατορθωμάτων των προγόνων μας και η αναδρομή στο ένδοξο παρελθόν, γεμίζουν το είναι μας.

Νοιώσαμε για μια ακόμα φορά, και δικαιολογημένα, περήφανοι Έλληνες. Και νοιώσαμε τόση μεγάλη υπερηφάνεια γιατί το δικαιούμεθα.

Πολλοί λίγοι λαοί έχουν να επιδείξουν- και για ένα τόσο πολύ μεγάλο χρονικό διάστημα- μια τόσο σημαντική ιστορία, τόσα πολλά επιτεύγματα και τόσα πολλά παραδείγματα απαράμιλλου ηρωισμού και αυταπάτησης.

Δικαιολογημένα, λοιπόν, να νοιώθουμε υπερήφανοι για τους προγόνους μας, την παρακαταθήκη που μας άφησαν και τη συμβολή τους στη διαμόρφωση του σύγχρονου πολιτισμού, στην εξέλιξη της επιστήμης, της διανοήσης, των τεχνών και γενικά όλων των επιτευγμάτων του ανθρωπίνου γένους.

Περήφανοι, όμως, μέχρι ενός σημείου. Ιδιαίτερα όταν όλα αυτά για τα οποία καμαρώνουμε, τα δημιούργησαν άλλοι, έστω κι αν αυτοί οι άλλοι ήταν πρόγονοι μας.

Πόσο κούφιο και κενό ακούγεται το σιδηρότερο έδει να κάνει με το ένδοξο παρελθόν όταν αυτό δεν ακολουθείται από ένα εξίσου ένδοξο παρόν και ένα ελπιδοφόρο μέλλον, που θα στηρίζεται, απαραίτητα, στις επιτυχίες του παρόντος.

Ίσως να είναι αυτή ακριβώς η έλλειψη- για μερικούς- του δικού τους ενδόξου παρόντος που τους οδηγεί στη συνεχή, ανίερη λιτάνευση του παρελθόντος, άνευ ουσίας.

Ή, ακόμα χειρότερα, στην υιοθέτηση ενός υπέρμετρου εθνικισμού που καλύπτει τα πάντα και που προωθεί, σε αφάνταστα ύψη, τον εγωισμό, τη μισαλλοδοξία, την αδιαλλαξία, την στείρα εθνική υπερηφάνεια.

Γιατί, πώς αλλιώς να εξηγήσει κανείς την παρουσία αυτών που φοράνε τον πατριωτισμό τους στο μανίκι; Αυτών που τα μετράνε όλα με την αλαζονεία του ενδόξου παρελθόντος και τη λανθασμένη αντίληψη πως εμείς, οι Έλληνες, αποτελούμε τον αφαλό της γης.

«Ελληναρές», τους αποκαλούν σήμερα στην πατρίδα και τους βλέπεις παντού. Στη δουλειά, στις συναναστροφές, στα γήπεδα, στους δρό-

μους. Φέρονται σαν ν' ανεμίζουν συνεχώς την ελληνική σημαία και σα να έχουν μια κατευθείαν, νοητή σύνδεση με τους ενδόξους προγόνους, οι οποίοι σίγουρα θα συνοφρυωνόντουσαν αν μπορούσαν να δουν και ν' ακούσουν τα «κατορθώματα» τους.

Αυτοί οι ελληναρές, με πρόφαση τη δήθεν υπερσπιση των πατρίων, καταπατούν την κάθε έννοια λογικής, ανθρωπίνων δικαιωμάτων, διεθνών υποχρεώσεων της Ελλάδας, ιστορικής αλήθειας, το καθετί δίκαιο και σωστό.

Τα μετρούν όλα με ένα παρεξηγημένο πατριωτικό εγωισμό και μια ανύπαρκτη υπεροψία, παραγνωρίζοντας τα διαχρονικά διδάγματα ακριβώς εκείνων των ενδόξων προγόνων που ακόμα και σήμερα μιλούν περί πανανθρώπινων αξιών, δικαιοσύνη, ισότητα και ανοχή.

«Πας μη Έλλην βάρβαρος» λέγανε οι αρχαίοι μας πρόγονοι, αλλά αυτή η ρήση είναι τόσο αρχαία όσο και οι πρόγονοι που την καταχώρησαν.

Στο σημερινό σύγχρονο κόσμο το μέλλον βρίσκεται στη συναδέλφωση των λαών και όχι στην οικοδόμηση τοίχων που θα κρατούν τη φυλετική συνοχή ατόφια.

Δυστυχώς, όμως, οι ελληναρές έχουν διαφορετική γνώμη. Έχουν κολλήσει μονίμως σ' αυτό το «βάρβαρος» και φέρονται ανάλογα, δημιουργώντας μια αφόρητη και επικίνδυνη κατάσταση που απειλεί την αρμονία στις ανθρώπινες σχέσεις.

Οι ελληναρές, όμως, δεν περιορίζονται μόνο μέσα στα στενά γεωγραφικά όρια της πατρίδας μας. Τους συναντάς και εδώ, στην ελληνική διασπορά.

Θα περίμενε κανείς πως η συνύπαρξη και η συναναστροφή με την πλειάδα των φυλών που συνθέτουν το εδώ μωσαϊκό θα μας είχε διδάξει μερικά πράγματα και θα μας είχε οδηγήσει μακριά από την επικίνδυνη παγίδα του εθνικισμού.

Ιδιαίτερα στο Κεμπέκ, όπου ο εθνικισμός ορισμένων μας έχει ταλαιπωρήσει αρκετά, μας έχει πληγώσει και μας έχει ζημιώσει ακόμα και οικονομικά.

Βλέπεις, λοιπόν, τους ελληναρές και στο δικό μας χώρο. Με την εθνική τους αλαζονεία και τις στεντόρειες εθνικιστικές κορώνες που συχνά ξεστομίζουν σε φέρνουν σε δύσκολη θέση. Σε κάνουν να νοιώθεις πως, με το να μη συμμερίζεσαι τις ακραίες θέσεις τους, ίσως να υστερείς στον πατριωτικό τομέα, ίσως να είσαι κατ'ιλιγότερο Έλληνας.

Κι εδώ, δυστυχώς, το μήνυμά τους πιάνει. Σε μετανάστες, που στερήθηκαν την πατρίδα για ένα καλύτερο μέλλον και που την κουβαλάνε μέσα τους σαν πολύτιμο φυλακτό, κατάσαρκα στο κορμί τους.

Συνέχεια στην σελ 39



Century 21

Προσφέρουμε AIR MILES με την  
αγορά και πώληση κάθε ακινήτου σας**Παρασκευή (Βίκυ) Γεωργιάδου**

Agent Immobilier Agréé Assistante Directrice

**CENTURY 21 Max - Immo**

Courtier Immobilier Agréé

1565, boul. De L' Avenir #120, Laval Qc 990-IMMO

**Cell.: (514) 814-3064**[www.century21maximmo.com](http://www.century21maximmo.com)[pgeorgiadi@century21maximmo.com](mailto:pgeorgiadi@century21maximmo.com)

Κτηματομεσιτικές υπηρεσίες με συνέπεια, υπευθυνότητα και άριστη εξυπηρέτηση

**ΜΕΙΩΜΕΝΗ ΤΙΜΗ**

**1) PLATEAU MONT-ROYAL: SEMI-COMMER-CIAL** κτίριο, 1 Restaurant + 2 διαμερίσματα. Στην καρδιά του Plateau

**2) Cozy Restaurant** με Breakfast, 60 καθισμάτων στο Plateau

**3) PARK EXTENSION:** 3-Plex, 1X5.5 – 2X6.5 – με γκαράζ, σε καλή κατάσταση, γωνιακό.



**ΕΚΑΤΟΝΤΑΔΕΣ ΠΕΛΑΤΕΣ  
ΚΑΘΕ ΤΕΤΑΡΤΗ!**

# WEDNESDAYS



# ΤΕΤΑΡΤΕΣ

**ELANTRA 2003**  
74 000 km  
**4 900\$**

**MAGENTIS LX 2003**  
79 000 km  
**5 900\$**

**VENTURE 2004**  
86 000 km  
**6 900\$**

**FOCUS ZX4 SE 2005**  
70 000 km  
**7 900\$**

**MONTANA 2004**  
79 000 km  
**7 900\$**

**COROLLA 2005**  
98 000 km  
**8 900\$**

**MAZDA 3 2004**  
92 000 km  
**8 900\$**

**SENTRA 1.8 S SPEC ED 2005**  
74 000 km  
**9 900\$**

\*Οι φωτογραφίες είναι για διαφημιστικούς λόγους

\*Οι φωτογραφίες, η τιμή και η απόσταση των χιλιομέτρων είναι για παραγγελία και/ή για αγορά

Οι τιμές ισχύουν για τον χειμώνα 2008



### ΩΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

Δευτέρα με Παρασκευή: 9:00 π.μ. – 9:00 μ.μ.  
Σάββατο: 9:00 π.μ. – 5:00 μ.μ.  
Κυριακή: 10:00 π.μ. – 5:00 μ.μ.



**514.593.9020** Toll-Free **1-888-476-7747**

**montrealautoprix.com**

THE LOWEST PRICE IN CANADA  
Η ΧΑΜΗΛΩΤΕΡΗ ΤΙΜΗ ΣΤΟΝ ΚΑΝΑΔΑ

**ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ**

**Dr. ARTEMIS HIONIS B.Sc., D.D.S.**  
**(450) 688-8933**

μόνο με ραντεβού

**Δέχεται επισκέψεις:**

\*Καθημερινώς  
\*Βραδυνές ώρες  
\*Σάββατα

**Ευπρόσδεκτοι:**

\*Μικροί και μεγάλοι  
\*Βετεράνοι  
\*Μέλη ασφαλιστικών ταμείων

**534, 95e Avenue., γωνία 9th street ·  
Chomedey, Laval, Quebec  
5540-B Côte-des-Neiges · Montreal  
(514) 928-1445**

**ΑΔΑΜΑΝΤΙΑ ΜΑΛΤΕΖΟΣ****ΣΥΜΒΟΛΑΙΟΓΡΑΦΟΣ**

5255 Henri-Bourassa W., Suite 415  
St-Laurent, Quebec · H4R 2M6  
**Τηλ.: 514-747-1177**  
Fax: 514-747-0334

## Δεκάδες άτομα συνελήφθησαν στην Κωνσταντινούπολη για συμμετοχή στην Αλ Κάιντα

**Associated Press Κωνσταντινούπολη** Σαραπέντε ύποπτοι για διασυνδέσεις με το τρομοκρατικό δίκτυο της Αλ Κάιντα τελούν υπό κράτηση έπειτα από συντονισμένη επιχείρηση της τουρκικής αστυνομίας στην Κωνσταντινούπολη.

Οι συλληφθέντες, οι οποίοι τέθηκαν υπό κράτηση σε εφόδους της αστυνομίας σε πολλές περιοχές της Κωνσταντινούπολη, εκτιμάται ότι σχεδίαζαν τρομοκρατικές επιθέσεις στην Τουρκία, αναμεταδίδει το Reuters από το τουρκικό πρακτορείο Anadolu.

Συγκεκριμένα η αντιτρομοκρατική πραγματοποίησε τις συλλήψεις στη διάρκεια συντονισμένων επιχειρήσεων σε σπίτια οκτώ συνοικιών του ευρωπαϊκού τομέα της Κωνσταντινούπολης.

Οι ύποπτοι πρόκειται να προσαχθούν στο δικαστήριο, το οποίο θα αποφασίσει εάν θα τους

απαγγελούν κατηγορίες ή όχι.

Η τουρκική αστυνομία έχει πραγματοποιήσει τους τελευταίους μήνες σειρά παρόμοιων επιχειρήσεων για τη σύλληψη υπόπτων μελών της Αλ Κάιντα.

Τον Ιανουάριο σκοτώθηκαν πέντε άτομα, μεταξύ των οποίων ένας αστυνομικός, στη διάρκεια επιδρομών της αστυνομίας σε σπίτια υπόπτων στη νοτιοανατολική Τουρκία.

Το 2003 η τρομοκρατική οργάνωση ανέλαβε την ευθύνη για επιθέσεις αυτοκτονίας κατά του βρετανικού προξενείου, δύο εβραϊκών συναγωγών και ενός καταστήματος της βρετανικής τράπεζας HSBC στην Κωνσταντινούπολη.

Οι επιθέσεις εκείνες είχαν στοιχίσει τη ζωή 60 ανθρώπων.

## Οργισμένη διαδήλωση στην Ινδονησία για ταινία κατά του Ισλάμ

**ΑΠΕ Τζακάρτα** Με υβριστικά πλακάτ και συνθήματα κατά της Ολλανδίας και του βουλευτή Χέιρτ Βίλντερς δεκάδες Ινδονήσιοι διαδήλωσαν έξω από την ολλανδική πρεσβεία στη Τζακάρτα, εξοργισμένοι για την προβολή της ταινίας Fitna που στρέφεται κατά του Ισλάμ με την «υπογραφή» του Ολλανδού ακροδεξιού πολιτικού.

Τη διαδήλωση οργάνωσε το Μέτωπο Υπεράσπισης του Ισλάμ, ινδονησιακή ριζοσπαστική

οργάνωση.

Οι διαδηλωτές πέταξαν αυγά και πλαστικά μπουκάλια νερού στο κτίριο που στεγάζεται η ολλανδική πρεσβεία στην ινδονησιακή πρωτεύουσα. Πάνοπλοι αστυνομικοί είχαν παραταχθεί έξω από το κτίριο για να απωθήσουν τους εξοργισμένους μουσουλμάνους.

Η ταινία Fitna, αραβική λέξη που παραπέμπει στον πόλεμο και τις διχόνοιες στους κόλπους του Ισλάμ, αναρτήθηκε μέσω Διαδικτύου την περασμένη εβδομάδα. Προβάλλει σκηνές από τρομοκρατικές επιθέσεις με κεντρικό στίγμα ότι το Κοράνι τροφοδοτεί τη βία.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση εξέφρασε δυσαρέσκεια για την προβολή της ταινίας, λέγοντας ότι υποκινεί το μίσος. Τη λύπη της για την ταινία που συνδέει το Ισλάμ με την τρομοκρατία έχει εκφράσει επισήμως και η ολλανδική κυβέρνηση.

«Ο Χέιρτ Βίλντερς είναι ο χριστιανός τρομοκράτης», «Σκοτώστε τον Χέιρτ Βίλντερς», «Ολλανδία πήγαινε στην κόλαση» είναι τα συνθήματα που κυριάρχησαν στη διαδήλωση, αναφέρει το BBC.

Συγκέντρωση διαμαρτυρίας κατά της ταινίας είχε πραγματοποιηθεί και την Κυριακή από εκατοντάδες μαθητές στην κεντρική Ιάβα.

Πάντως, μέχρι στιγμής οι διαδηλώσεις κατά της ταινίας είναι σχετικά λίγες στην Ινδονησία, την πολυπληθέστερη μουσουλμανική χώρα του κόσμου.

Ο Γκερτ Βίλντερς τελεί υπό αστυνομική προστασία από το 2004 όταν έπεσε θύμα δολοφονίας ο Ολλανδός σκηνοθέτης Τέο Βαν Γκογκ από ριζοσπάστη ισλαμιστή.



**PLEASE RECYCLE  
THIS NEWSPAPER**



<b>St-Dorothee \$339</b>  3 Bedrooms - 2 1/2 baths dream decor, 12ft ceilings, oversized windows, elegant moldings, finished basement.	<b>Chomedey \$325</b>  <b>Sold</b> Penthouse of superior quality, 3 bedrooms, 9 ft ceilings, ROOF TOP TERRACE elevator, fireplace, 1485 sf	<b>Chomedey \$199</b>  <b>Sold</b> 1987 cottage with 3 bedrooms finished basement, no carpets big back yard, quiet street, close to 13/440 Centre St- Dorothee	<b>Chomedey \$149</b>  <b>Resto-Bar Lounge</b> With 5 loto machines, full kitchen, sold with or without building(\$350)excellent location AZ Bar System + equip. Incl.
<b>S-Anne de Bellevue \$549</b>  <b>Waterfront - Terrace</b> Restaurant - Pizzeria - Bar sold with building, upstairs has an income of \$1175 monthly completely renovate, bar permit	<b>Anthi (Nancy) Stavrianeas (514)826-2629</b>  <b>Marco Caprini (514) 825-1030</b>  Affiliated Real Estate Agents Groupe Sutton - Royal Inc.		<b>Pierrefonds \$195</b>  2004 condo with 2 bedrooms corner unit, open concept, kit w/island, bathroom w/roman tub/shower, loads of windows
<b>Waterfront Mtl.N. \$539</b>  12,000sf of land on the water BUILDERS SPECIAL quiet & picturesque, dock your boat, house needs work	<b>Pointe-Claire \$295</b>  <b>Sold</b>	<b>Pointe-Claire \$243</b>  <b>Sold</b>	<b>Montreal N. \$478</b>  <b>Sold</b> 1994 cottage with a bachelor \$500mth income, 3 bedrooms + den, big kitchen, main floor family room, finished basement
<b>Montreal N. \$499</b>  TRIPLEX w/2 bachelors \$33, income annual, Lux main floor wood kitchen/granite counters dark wood maple flrs, new roof	<b>Plateau Mont-Royal \$379</b>  <b>Sold</b> LOFT/Condo urban style living with 18 ft ceilings MEZZANINE super sized windows, elegant gardens, old industrial building		

**ROYAL LEPAGE**  
 ANNE SHEARS ALLIANCE  
 COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
 Franchisé indépendant et autonome

1631 Salaberry, # 02, Montreal, Qc

**514 745.4430**

**FREE EVALUATION**



**Poulis Athanase** FRI  
 Chartered Real Estate Agent



**Zaloshnja Aurel**  
 affiliated real estate agent



**SIMON GAREAU**  
 affiliated real estate agent



**Maria Milonas**  
 affiliated real estate agent



**George Lallis**  
 affiliated real estate agent



**Αθηνά Σζιούντας**  
 affiliated real estate agent



**JEAN-PHILIPPE CARANCI**  
 affiliated real estate agent

• LAVAL • MONTREAL • WEST ISLAND • CENTRE-VILLE

**1186 DES NENUPHARS -**  
 Κυριακή 6 Απριλίου 2-4μμ



**OPEN HOUSE**

1- Υπέροχο σπίτι, σε ήσυχο cresent, σε οικογενειακή γειτονιά, φρεσκοβαμμένο, φωτεινά χρώματα, εντυπωσιακά ξύλινα πατώματα παντού, στο κύριο πάτωμα δωμάτιο πλυντηρίου. Τηλεφωνείστε **ATHENA SMOUNTAS 514-804-9325**

**6 St-Judes**  
 Κυριακή 6 Απριλίου 2-4μμ



**OPEN HOUSE**

-2- **CHOMEDEY** 3+1 κρεβ/ρες, μοναχικό Cottage, σαλόνι, τραπεζαρία, family room, κουζίνα, dinette στον ίδιο όροφο. Τηλεφωνείστε **Maria Moukas 514-962-9620** ή **Louis Bertachas 514-979-8652**

**552 Bissailon**  
 Κυριακή 6 Απριλίου 2-4μμ



**OPEN HOUSE**

3- **STE DOROTHEE**, μοναχικό Cottage, 3+1 κρεβ/ρες, open concept, σαλόνι, κουζίνα/τραπεζαρία, τελειωμένο υπόγειο. Πρέπει να το δείτε!!! **Maria Moukas 514-962-9620**

**NEW LISTING**



4- **VERDUN**-Breakfast place (Restaurant με πρωινό,) 110 καθισμάτων Σε άριστη τοποθεσία. Κοντά στο Metro και το Νοσοκομείο Verdun Hospital. 25 χρόνια λίστα. Μεγάλη ευκαιρία. Τηλεφωνείστε στους: **Aurel Zaloshnja (514) 577-7242** ή τον **Spiros Bakopanos (514) 831-3177**

**NEW LISTING**



5- **Εμπορικός χώρος** για sub-lease επί της St-Laurent, 4000τ.π., καλή ευκαιρία, τηλεφωνείστε **George Lallis 514-885-5066**

**NEW LISTING**



6- Πανέμορφο **TRIPLEX** σε ύσηχη περιοχή του LACHINE. Σε πολύ καλή κατάσταση. **Spiros Bakopanos (514) 831-3177**, **DIMITRIOS ANDRIANAKOS (514) 806-2645**

**NEW LISTING**



7- **CHOMEDEY: SEMI-DETACHED COTTAGE**, 3+1 κρεβ/ρες στο Chomedey, πισίνα πάνω από το έδαφος, πολύ καλά διατηρημένη, μην το χάσετε. Τηλεφωνείστε στην **Maria Moukas 514-962-9620**

**NEW LISTING**



8- **CONDO - CHOMEDEY** όμορφο με 3 υπνοδωμάτια, ευρύχωρο και φωτεινό με άπλετο φως, πολύ καλή διακόσμηση, πολύ καθαρό και έτοιμο, έτοιμο για εγκατάσταση. **Athena 514-804-9325**

**NEW LISTING**



9- **Saint-Eustache**: Ανακαινισμένο Cottage, κοντά στο ποτάμι, χωρίς γείτονες πίσω, 6 υπνοδωμάτια, 2 μπάνια ένα με ξεχωριστό shower, pave uni driveway και walkway, μεγάλο ξύλινο patio, θερμαινόμενο cabanon με alarm, ηλεκτρισμός εγκατεστημένος για Sp, irrigation system, κοντά στο 13 και 640, εύκολη η επίσκεψη. **Spiros 514-831-3177**

**REDUCED PRICE**



10- Πανέμορφο Cottage σε ήσυχο Crescent, 4 υπνοδωμάτια, 2 μπάνια + powder room, ξεχωριστό family room με τζάκι, πισίνα. Σε cresent πολυτελής αίθουσα!! ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟ ΔΕΙΤΕ!!! **Maria Moukas 514-962-9620** ή **Louis Bertachas 514-979-8652**

**NEW LISTING**



13- **LASALLE** Ψάχνετε για καλή τοποθεσία της επιχειρήσεώς σας; Ελάτε να δείτε ετούτο το γραφείο!! Το ενόικιο συμπεριλαμβάνει, θέρμανση, ηλεκτρισμό, συντήρηση, φόροι επιχειρήσεως και οικοπέδου. Πολύ καλή ευκαιρία, ελεύθερο από τώρα. Από 400 έως 800τ.π. **Aurel 514-577-7242**

**NEW LISTING**



14- **PARK EXTENSION** - Εμπορικό κτίριο, Παιδικός Σταθμός/Αίθουσα δεξιόσθεν σε άριστη τοποθεσία, καλή επένδυση. **Maria Moukas 514-962-9620** ή **Tom Poulis 514-886-6253**

**REDUCED PRICE**



18- **MONTREAL**: Επί της Park Avenue 3 X 7 1/2. Ετήσιο εισόδημα \$25.800. Καλή επένδυση **Spiros Bakopanos 514-831-3177**

★ **ΚΕΡΔΙΣΤΕ / WIN** ★  
**\$35,000**  
 2ος τυχερός \$5,000  
 Κλήρωση στις 11 Μαΐου 2008, Προσφορά του **ROYAL LE PAGE**, σε όσους βάλουν τα ακίνητά τους για πούλημα έως τις 14 Απριλίου 2008.  
 ★ Τηλ. μας **ΑΜΕΣΩΣ. 514.745.4430** ★



**Bakopanos Spyridon**  
 affiliated real estate agent



**Moulas Maria**  
 affiliated real estate agent



**Louis Bertachas**  
 affiliated real estate agent



**Boules Hany**  
 affiliated real estate agent



**Catalan Mario**  
 affiliated real estate agent



**Panagiota (Peggy) Karabinis**  
 affiliated real estate agent



**Dimitrios Andrianakos**  
 affiliated real estate agent



11- Εδραιωμένο επί 10 χρόνια, από πολλή η καλύτερη αγορά, ευκολοδούλευτο, σερβίρει πρωινό, ελαφριά γεύματα, γλυκά και καφέ, όμορφο διάκοσμο, πολύ καλές πωλήσεις και πολύ μεγάλη προοπτική. Τηλεφωνείστε **Spiros 514-831-3177**

**NEW LISTING**



12- **MONTREAL 8-PLEX**, μην ψάχνετε αλλού, καλά διατηρημένο, εισόδημα, μην ψάχνετε άλλο, 8 μεγάλα διαμερίσματα - 7X4 1/2 και 1X2 1/2 + γκαράζ, σκεπή 2001, ηλεκτρική θέρμανση, παράθυρα Thermo Glass, ο ιδιοκτήτης πληρώνει το ζεστό νερό...Πολύ καλή προοπτική. 12% κέρδος στην επένδυσή σας. Βιστείτε. **Spiros 514-831-3177**

**NEW LISTING**



13- **LASALLE** Ψάχνετε για καλή τοποθεσία της επιχειρήσεώς σας; Ελάτε να δείτε ετούτο το γραφείο!! Το ενόικιο συμπεριλαμβάνει, θέρμανση, ηλεκτρισμό, συντήρηση, φόροι επιχειρήσεως και οικοπέδου. Πολύ καλή ευκαιρία, ελεύθερο από τώρα. Από 400 έως 800τ.π. **Aurel 514-577-7242**

**NEW LISTING**



14- **PARK EXTENSION** - Εμπορικό κτίριο, Παιδικός Σταθμός/Αίθουσα δεξιόσθεν σε άριστη τοποθεσία, καλή επένδυση. **Maria Moukas 514-962-9620** ή **Tom Poulis 514-886-6253**

**NEW LISTING**

16- **ΠΩΛΕΙΤΑΙ** κουρέιο στην κέντρο της πόλης. Αναγνωρισμένο επί 40 χρόνια. Πολύ καλό εισόδημα και ακόμα καλύτερες προοπτικές. Οποιαδήποτε προσφορά θα εξεταστεί. Πρέπει να πουληθεί. Τηλεφωνείστε στην **Athena (514) 804-9325**

**NEW LISTING**

17- **SPORTS και LOUNGE**, πολύ καλή τοποθεσία, 5 μηχανάκια roker και με golf simulators, τηλεφωνείστε για πληροφορίες. **Spiros 514-831-3177** ή **Aurel 514-577-7242**

**15- ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ ΓΡΑΦΕΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ SALABERRY & DE L'ACADIE**

Ενοικιάζονται 3 γραφεία Ελεύθερα. Ηλεκτρισμός και θέρμανση συμπεριλαμβάνονται. Πολύ καθαρά. Ιδανικά για Λογιστές, Δικηγόρους, Αισθητικούς και οφθαλμίατρος. Ελεύθερα. Μόνο προς \$750 τον μήνα. **Spiros Bakopanos (514) 831-3177** ή **Tom Poulis (514) 886-6253**

# Take it off... Put it on... Weight shouldn't be like mascara.

To improve your appearance more than any make-up can, try Herbal Magic – an effective weight loss plan that combines quality natural supplements, food from your grocery store and one-on-one personal coaching.

*Herbal Magic*  
WEIGHT LOSS & NUTRITION CENTRES

www.herbalmagic.com

270, boul. SAMSON, Laval, H7X 2Y9  
450 689.7474

## ΟΠΤΙΚΑ Π. ΝΙΚΟΠΟΥΛΟΣ

299 Jean-Talon east (Montreal)

514 272-6990

P. NICOPOULOS  
Optician • Οπτικός

Η Οπτόμετρις Dr. ΝΑΤΑΛΗ Π. ΝΙΚΟΠΟΥΛΟΣ κόρη του ιδιοκτήτου των καταστημάτων ΟΠΤΙΚΩΝ ΕΙΔΩΝ P. ΝΙΚΟΠΟΥΛΟΣ μετά την ολοκλήρωση των σπουδών της και έχοντας στην διάθεσή της τα πιο σύγχρονα μηχανήματα, βρίσκεται καθημερινώς (Δευτέρα με Σάββατο) στο κατάστημα της Jean Talon για την εξέταση των ματιών σας. Προσοχή στα μάτια σας. Οι παθήσεις των ματιών, γλαύκωμα, καταράκτης και οποιαδήποτε άλλη πάθηση, θεραπεύονται καλύτερα όσο πιο γρήγορα εντοπιστούν

## «Κανένα στοιχείο» δεν στηρίζει την εκδοχή της συνωμοσίας στο θάνατο της Νταϊάνα

**ΑΠΕ Λονδίνο** Δεν υπάρχουν στοιχεία ότι το Παλάτι ή βρετανικές μυστικές υπηρεσίες συνωμότησαν για το θάνατο της πριγκίπισσας Νταϊάνα, απεφάνθη ο δικαστής που διεξάγει τη σχετική έρευνα, μετά τις δημόσιες ακροάσεις που διήρκησαν στο Ανώτατο Δικαστήριο του Λονδίνου.

Ο δικαστής Σκοτ Μπέικερ, έπειτα από την ασυνήθιστη για τα δικαστικά χρονικά της Βρετανίας διάρκεια της έρευνας, είπε ότι μέσω των 250 μαρτυριών που κατατέθηκαν από τον Οκτώβριο, «η εκδοχή της συνωμοσίας, οι φήμες και οι υποψίες που ενθαρρύνθηκαν και από τα μέσα ενημέρωσης, εξετάστηκαν στις μικρότερες λεπτομέρειες τους».

Βάσει όλων αυτών «δεν υπάρχουν στοιχεία ότι ο Δούκας του Εδιμβούργου και πρώην πεθερός της Νταϊάνα είχε δώσει εντολή για τη δολοφονία της» ή ότι ο θάνατός της μεθοδεύτηκε από κρατικές μυστικές υπηρεσίες, απεφάνθη ο δικαστής Μπέικερ.

Η πριγκίπισσα Νταϊάνα πέθανε σε αυτοκινητιστικό δυστύχημα στο Παρί-

σι το 1997 μαζί με τον αγαπημένο της, Ντόντι αλ Φαγιέντ. Μετά από το θανατηφόρο τροχαίο, ο πατέρας του Ντόντι, Μοχάμεντ αλ Φαγιέντ, κατηγορήσε το Παλάτι υποστηρίζοντας ότι αυτό βρισκόταν πίσω από τον θάνατο της πριγκίπισσας.

Τόσο οι γαλλικές Αρχές όσο και οι βρετανικές αποφάνθησαν πως επρόκειτο για ένα τραγικό δυστύχημα, καθώς ο οδηγός του αυτοκινήτου ήταν μεθυσμένος και είχε αναπτύξει πολύ μεγάλη ταχύτητα.

Από τη μεριά του, όμως, ο Μοχάμεντ αλ Φαγιέντ ποτέ δεν έπαψε να πιστεύει και να ισχυρίζεται πως ο γιος του και η πριγκίπισσα δολοφονήθηκαν από βρετανικές μυστικές υπηρεσίες, επειδή το Παλάτι δεν ήθελε η μητέρα του μελλοντικού βασιλιά της Αγγλίας να έχει αποκτήσει παιδί με τον Ντόντι.

Εκτός αυτού, ο δισεκατομμυριούχος Μοχάμεντ αλ Φαγιέντ ισχυρίζεται πως η Νταϊάνα κλοφορούσε το παιδί του Ντόντι και πως τα στοιχεία που θα μπορούσαν να το αποδείξουν αυτό έχουν καταστραφεί.

## Στην αποδυνάμωση του Μουσάραφ στοχεύουν οι νέοι υπουργοί του Πακιστάν

**AFP Ισλαμαμπάντ** Ορκίστηκαν τη Δευτέρα από τον πρόεδρο του Πακιστάν Περβέζ Μουσάραφ πολλά από τα μέλη του νέου υπουργικού συμβουλίου της χώρας το οποίο συγκροτούν πολιτικές δυνάμεις που αντιτίθενται με τον πρόεδρο.

Οι περισσότεροι υπουργοί -είκοσι από τους 24- προέρχονται από το Λαϊκό Κόμμα του Πακιστάν (PPP), το κόμμα της δολοφονημένης Μπεναζίρ Μπούτο και το PML-N του πρώην πρωθυπουργού Ναουάζ Σαρίφ. Τα δύο κόμματα πλειοψήφησαν στις εκλογές της 18ης Φεβρουαρίου και σχημάτισαν κυβέρνηση συνασπισμού με άλλα δύο μικρότερα κόμματα.

Το συμβούλιο αναμένεται να διευρυνθεί με νέα μέλη τις επόμενες ημέρες.

Οι υπουργοί-μέλη του PML-N έφεραν

μαύρα περιβραχιόνια σε ένδειξη περιφρόνησης για τον πρόεδρο Μουσάραφ ο οποίος παρέμεινε σκυθρωπός σε όλη τη διάρκεια της τελετής.

Δεν παρέστησαν στην ορκωμοσία οι αρχηγοί των κομμάτων Ασάφ Ζαρντάρι του PPP και Ναουάζ Σαρίφ του PML-N.

Όπως παρατηρεί το BBC πολλοί από τους ορκισθέντες υπουργούς θα επιδιώξουν να περιορίσουν με συνταγματική αναθεώρηση τις εξουσίες του προέδρου Μουσάραφ και πιθανόν να κινήσουν τις διαδικασίες καθαίρεσης. Αρκετοί είχαν φυλακιστεί επί των ημερών του Περβέζ Μουσάραφ και μεταξύ τους και ο νέος πρωθυπουργός Γιουσούφ Ραζά Γκιλάνι.

Η βελτίωση των οικονομικών μεγεθών είναι άλλη μία κεντρική προτεραιότητα για τη νέα κυβέρνηση.

### ΚΟΜΜΩΤΗΡΙΟ

Salon  
Coiffure

**Pola**



Unisex

909 Ogilvy (ανάμεσα Wiseman και Stuart), Στο Παρκ Εξτενσιον

Tél.: (514) 495-2355

Τώρα το Κομμωτήριο POLA έχει κάτι το απολύτως απαραίτητο για την ομορφιά κάθε γυναίκας. Το σύστημα THREADING με κλωστή για φρύδια WAX καθαρίσμα προσώπου και πατικιούρ.

Τηλεφωνείστε και ζητείστε την PARBINT (Παρβίν) για τα ραντεβού σας.

Και μην ξεχνάτε κάθε Τρίτη και Τετάρτη SPECIAL σε κοψίματα, βαφές και περμανάντ των μαλλιών σας με την Πόλα





ΨΑΧΝΕΤΕ ΓΙΑ ΕΝΑ ΜΟΝΑΔΙΚΟ ΦΟΡΕΜΑ; ΕΛΑΤΕ ΝΑ ΔΕΙΤΕ ΤΟΝ ΣΧΕΔΙΑΣΤΗ ΜΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΦΟΡΕΜΑ ΣΑΣ ΕΠΙ ΠΑΡΑΓΕΛΙΑ, ΠΑΠΟΥΤΣΙΑ, ΜΑΝΤΙΛΙΑ ΚΑΙ ΛΕΞΟΥΑΡ. ΠΛΗΡΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΕ ΝΥΦΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΝΥΜΦΕΣ ΚΑΘΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΣΤΙΣ ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ ΚΑΙ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΑΛΛΕΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΣΑΣ ΑΝΑΓΚΕΣ.

LOOKING FOR A UNIQUE DRESS? COME SEE OUR DESIGNER FOR YOUR CUSTOM DRESS, SHOES, VEILS AND ACCESSORIES. WE CATER TO BRIDES AND THEIR BRIDAL PARTIES AS WELL AS BAPTISMS AND ALL OTHER SPECIAL OCCASIONS.

4859, AVENUE DU PARC, MONTRÉAL, QC · (514) 279-4848  
WWW.OHOUCOUTURE.COM

## Ομορφιές κατασκευής KORONA



**ΜΑΚΗΣ ΚΟΡΩΝΑ - Δεν χωράει καμία συζήτηση**

Η πηγή των Διαμαντιών - Μάκης Κορώνα Ωραιότατα κοσμήματα, μοναδικά σχέδια απ όλες τις γωνιές του κόσμου για να σας στολίσουν

**KORONA L.TÉE** 416, Jean Talon W. Suite 102  
Ποιότητα από το 1964 Montreal, Qc. 514 / 274-5555



Από  
Πρό-Νηπιαγωγείο  
έως Γυμνάσιο

# ΠΕΤΥΧΑΙΝΟΝΤΑΣ, μας μεγαλώνει!

- Εντατική Εκμάθηση της Γαλλικής
  - Εντατικά Μαθήματα στα μαθηματικά και sciences
  - Εκμάθηση Ηλεκτρονικού Υπολογιστή με πρακτική εξάσκηση στα κυριότερα μαθήματα
  - Προχωρημένα μαθήματα στην Αγγλική, Ισπανική, Αραβική και Ελληνική
- ΔΥΝΑΤΟΤΗΤΑ ΜΕΤΑΦΟΡΑΣ**



**École Pasteur**

(514) 331-0850

Εγγραφές σχολικής χρονιάς 2007-2008  
Ιδιωτικό γαλλικό σχολείο, ιδρυμένο από το 1956  
Πλησίον της γέφυρας Cartierville

www.ecolepasteur.qc.ca • informations@ecolepasteur.net



**Η ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΥΠΕΡΑΣΤΙΚΩΝ  
ΤΗΛΕΦΩΝΗΜΑΤΩΝ ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΕΙ**

ΟΤΑΝ ΓΡΑΦΤΕΙΤΕ ΜΕ ΤΗΝ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΜΑΣ  
**GIFT CERTIFICATE\***



ΚΟΦΤΕ αυτο το απόκομμα και στείλτε το με τον λογαριασμό σας

**Τηλεφωνείστε στην ΕΛΛΑΔΑ**

# 4¢



Χωρίς μηνιαίες συνδρομές  
Ίδια τιμή και από τα κινητά  
σας τηλέφωνα

(514) **409-2333**

\*Ένα GIFT CERTIFICATE ανά πελάτη  
\*Τα \$10 αφαιρούνται στον δεύτερο λογαριασμό σας

# Buffet Bionysia

Διεύθυνση: **BOBBY MONTSENIGOS**



Εάν προγραμματίζετε έναν ΓΑΜΟ μία ΒΑΠΤΙΣΗ, έναν ΑΡΡΑΒΩΝΑ, τον χορό του ΣΥΛΛΟΓΟΥ σας, ή οποιαδήποτε ΕΚΔΗΛΩΣΗ πριν κλείσετε ΑΙΘΟΥΣΑ ελάτε σε εμάς

**ΕΠΩΦΕΛΗΘΕΙΤΕ ΑΠΟ ΤΙΣ SPECIAL ΧΕΙΜΩΝΙΑΤΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ ΜΑΣ**

\*Η διακόσμησή μας φανταστική  
\*Τα φαγητά μας εκλεκτά επί παραγγελία

**640 Jarry West (γωνία Bloomfield) · (514) 274-8420**



**Minos Bekeridis** Affiliated Real Estate Agent

**514 814-0001**

COMPAS IMMOBILIER INC · Courtier immobilier agréé  
2001 Beaubien Est. Montréal, Qc., H2G 1M3 514-727-2001



**OPEN HOUSE ΚΥΡΙΑΚΗ 6 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2μμ-4μμ**  
3195 ST. ELZEAR, CHOMEDEY

Υπέροχο CONDO στο επάνω όροφο, με 2 μεγάλες κρεβ/ρες, ξύλινα πατώματα, κλιματισμός, μεγάλη τραπεζαρία, εντυπωσιακό σαλόνι με τζάκι natural gas και χώρος γραφείου, μπαλκόνια fiberglass, μπάνιο με ρωμαϊκή μπανιέρα και stand up shower, 2 χώρους για εξωτερικό στάθμευση. MLS 1397754  
**ΜΕΙΩΜΕΝΗ ΤΙΜΗ - \$218,900 ΣΥΖΗΤΗΣΙΜΗ**

- 8885 RIVARD, BROSSARD **SOLD!**
- 8640 San Francisco, Brossard 4+2 κρεβ/ρες, 3 γκαράζ, ΠΟΛΥΤΕΛΕΣ ΑΚΙΝΗΤΟ \$949,000 (Δεκτή προσφορά)
- ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΕΠΕΙΓΟΝΤΩΣ ΑΚΙΝΗΤΑ ΣΤΟ BROSSARD, CONDO, COTTAGE για προ-εγκεκριμένους πελάτες

## ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΣΤΕΓΝΩΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

*Le Nettoyeur* **450. 682.6880**

**1<sup>ère</sup> Classe inc.**

- Καθάρισμα ρούχων · Καθάρισμα νυφικών (και τοποθέτηση σε ειδικό κουτί για να μην κιτρινίζει)
- Ειδικευμένος ράφτης
- Δωρεάν Παραλαβή και Διανομή
- Dry Clean · Wedding gowns
- EXPERT TAILOR.
- Free Pick Up + Delivery

**4221 Samson (γωνία 92 avenue), Chomedey, Laval**

**STEFANDRI**

STEFANDRI FREIGHT SERVICES INC.



**ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ, ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΕΣ, ΑΣΦΑΛΕΙΑ**

**Οικοσκευές, Χαρτοκιβώτια, Αυτοκίνητα, Εμπορεύματα  
ΚΑΝΑΔΑ - ΕΛΛΑΔΑ**

**Επίσης αναλαμβάνουμε μεταφορά Ελαιόλαδου και Ελιές  
ΕΛΛΑΔΑ - ΚΑΝΑΔΑ**

**Δωρεάν διανομή ελαιόλαδου στο σπίτι σας στο Μόντρεαλ**

**Τηλεφωνήστε για πληροφορίες  
και δωρεάν εκτίμηση κόστους**

**514-906-8373**

**info@stefandri.com**

**www.stefandri.com**

## Το Ευρωδικαστήριο «βγάζει» το ΡΚΚ από τη λίστα των τρομοκρατικών οργανώσεων της ΕΕ

**Associated Press Λουξεμβούργο** «Χαστούκι» για την Τουρκία αποτελεί απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου που κατ' ουσίαν αναιρεί τη συμπερίληψη του Εργατικού Κόμματος του Κουρδιστάν (ΡΚΚ) και της πολιτικής του πτέρυγας KONGRA-GEL στην ευρωπαϊκή λίστα των οργανώσεων με τρομοκρατική δράση.

Η ετυμηγορία του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου ήλθε κατόπιν προσφυγής του Οσμάν Οτζαλάν, αδελφού του ιδρυτή του ΡΚΚ Αμπντουλάχ Οτζαλάν που κρατείται από το 1999 στο νησί-φυλακή Ιμραλί της Τουρκίας.

Το εδρεύων στο Λουξεμβούργο Ευρωπαϊκό Δικαστήριο απεφάνθη ότι είναι παράνομη βάσει της ευρωπαϊκής νομοθεσίας η κοινοτική απόφαση που ελήφθη το 2002 για πάγωμα των πόρων και των περιουσιακών στοιχείων των ΡΚΚ και KONGRA-GEL στο πλαίσιο της εκστρατείας κατά της τρομοκρατίας.

Το Δικαστήριο έκρινε ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση δεν δικαιολόγησε επαρκώς την απόφασή της, μεταδίδουν τα διεθνή ειδησεογραφικά πρακτορεία.

Από τουρκικής πολιτικής ηγεσίας δεν υπήρξε άμεσος σχολιασμός. «Αυτή είναι η Δικαιοσύνη σου Ευρώπη;» γράφει στο δικτυακό της τόπο η τουρκική εφημερίδα Hurriyet.

Έχουν προηγηθεί και άλλες δικαστικές αναιρέσεις ευρωπαϊκών αποφάσεων για το πάγωμα περιουσιακών στοιχείων οργανώσεων και προσώπων, διότι είτε δεν ενημερώθηκαν καταλλήλως για τις σχετικές αποφάσεις, είτε δεν τους δόθηκε δικαίωμα άσκησης έφεσης.

Το ΡΚΚ θεωρείται τρομοκρατική οργάνωση από την Τουρκία και τις Ηνωμένες Πολιτείες και βρίσκεται στον κατάλογο της Ευρωπαϊκής Ένωσης από το 2002.



**ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ**  
agent immobilier affilié



**ΧΡΗΣΤΟΣ ΜΑΒΡΟΓΙΑΝΝΗΣ**  
agent immobilier affilié



**REMAX 2000 INC.**

Courtier immobilier agréé

1620 De L'Avenir,  
(γωνία St-Martin West) Laval

**450682.0101**



**ΜΑΡΙΑ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ**  
agent immobilier affilié



**ΧΡΗΣΤΟΣ ΠΑΠΑΧΡΗΣΤΟΥ**  
agent immobilier affilié

[www.kathrynrapachristou.com](http://www.kathrynrapachristou.com)

Serving your real estate needs since 1984

**REAL ESTATE NEWS**

Why use a real estate agent?

The thought of saving on brokerage fees may tempt you to consider buying or selling a home on your own. But when you take a closer look, are you really saving any money?

Hiring a real estate agent means benefiting from the knowledge of a trained professional with experience in the field. Your agent's duty is to guarantee you a transaction that protects you legally while helping you get the best deal and ensuring your peace of mind.

**WON'T I SAVE MONEY WITHOUT AN AGENT?**

Not really! Thanks to his or her knowledge of the market, area, and similar properties for sale or recently sold, your agent will help you set a competitive price—a vital first step in ensuring you don't lose money.

Time is also of the essence when it comes to selling

a property. A house that's on the market for too long loses value. Potential buyers get the impression that the property conceals a major defect, or that the seller is obliged to sell and, as a result, is prepared to lower the price.

With a range of means at their disposal to promote your property and multiply sales opportunities, here's where agents can prove their worth.

Concluding a successful sale means quickly finding an interested buyer who is able to pay the right price on the best possible terms.

And besides being able to suggest certain improvements to increase your property's value, your agent is well versed in negotiation. You're the one who hired your agent. Your agent works for you! He or she will negotiate to your advantage. Two more points in your favour!

Source: Serge Brousseau and Sylvie Morin



**\$369,000**

1) **CHOMEDEY**: 1420τ.π., γωνιακό στην καλή περιοχή της "Cours Cosmopolis", άπλετο φυσικό φως, 2 κρεβ/ρες, εσωτερικό πάρκινγκ, πολλές διευκολύνσεις.



**\$459,000**

2) **CHOMEDEY**: Τριπλεξ κτισμένο το 2005, κοντά σε όλες τις υπηρεσίες, σε πρόσφατα αναπτυσσόμενη περιοχή, 3 ευρύχωρα 4 1/2, ηλεκτρική θέρμανση, ετήσιο εισόδημα \$30,000



**\$319,000**

3) **CHOMEDEY**: Φωτεινό Open Concept με 3 + 1 κρεβ/ρες, τζάκι στο σαλόνι, ξεχωριστή τραπέζα-ρία, solarium/dinette, σκεπή το 2007, αλλαγμένα παράθυρα, παρκέ πατώματα στον κύριο όροφο και στις κρεβατοκάμαρες.



**SOLD**

4) **Chomedey**: Μονοκατοικία, 2+1 κρεβ/ρες, σε άριστη περιοχή, κοντά σε όλες τις ευκολίες, πολύ καλά διατηρημένο, τελειωμένο υπόγειο με υπνοδωμάτιο, Pave-Uni driveway.



**SOLD**

5) **CHOMEDEY** καθεδρικού τύπου ταβάνια, φωτεινό, back split **Bungalow**, ευρύχωρη κουζίνα με oak/melamine ντουλάπια, ανακαινισμένη σκεπή το 2005, περιφραγμένο



**IN 10 DAYS**

6) **CHOMEDEY**: ΥΠΕΡΟΧΟ κατασκευασμένο όλο από τούβλα **COTTAGE** με ταβάνι καθεδρικού τύπου στο σαλόνι που συγκοινωνεί με την τραπέζα-ρία, family room με τζάκι, εξωτερικές διακοσμήσεις από επαγγελματίες, θερμαινόμενη πίσια εντός εδάφους +++.

**RISTORANTE IL CENONE**



Διαθέτουμε Αίθουσα Δεξιώσεων για όλες τις εκδηλώσεις σας μέχρι 60 ατόμων με πίστα

**Μενιού επί παραγγελία μέχρι και 60 άτομα**

Όλα τα φαγητά και γλυκά μας παρασκευάζονται με τα καλύτερα και αγνότερα υλικά

Το Σπέσιαλ του Μήνα συμπεριλαμβάνει Ορεκτικό, Κύριο Γεύμα, Γλυκό και Καφέ Table d'hote από **\$15.95** από **\$25**

Υπέροχο Περιβάλλον με τζάκι

Ανοικτά 7 μέρες

**6419 Boul. Gouin West**

(κοντά στην γέφυρα Lachapelle στο Cartierville)

**514-331-5344**



**TeleMart®**

**Ελλάδα · Καναδά · ΗΠΑ Κύπρος**

**5¢ /ΛΕΠΤΟ**



**ΤΟΠΙΚΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ LOCAL LINES**

**\$29.95** including 5 services

**Mary Markos**

**514 448-5454 1-866-448-5454**

Χιλιάδες ήδη έχουν αλλάξει! Εσείς τι περιμένετε;

# POISSONNERIE O-C-N. IMPORT

181 Jean Talon West, Montreal, (γωνία Alexandre)

Ανοιχτά 7 ημέρες την εβδομάδα

## Μπακαλιάρια

1.99lb ακαθ. \* \$2.49lb καθ.

## Πετροτσιπούρες

\$2.49 ακαθ. \* \$2.99lb καθ

## Σαλάχι

\$1.99lb ακαθ. \* \$2.49καθ

## Σολωμός Ατλαντικού

ολόκληρο 8-10lb και 10-12lb \$3.99lb

## ΣΠΕΣΙΑΛ ΤΣΙΠΟΥΡΕΣ

ΜΑΡΙΔΕΣ - ΣΑΡΔΕΛΕΣ - ΑΘΕΡΙΝΑ - ΓΑΥΡΟ  
κάθε Τετάρτη από την Ελλάδα.....ΣΠΕΣΙΑΛ ΤΙΜΕΣ

Διαθέτουμε σε Πολύ Καλές Τιμές: Χταπόδια - Αθερίνα - Μαρίδα - Γόπες -  
Γαύρος, κάθε Τετάρτη Φρέσκες από την Ελλάδα

Τηλ.: (514)270-3755 · (514)718-9635

# ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΕΣ ΔΗΛΩΣΕΙΣ

Εμπιστευθείτε σε εμάς την συμπλήρωση  
Των Φορολογικών σας δηλώσεων  
INCOME TAXES

Επικοινωνήστε με τον κο Χειλάκο  
Και την κα Ματθαίου

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΟΛΥΜΠΙΑ  
EXPRESS

5200 ave. du Parc, Montreal, Quebec

Tel: 514-276-8537

Quebec Permit # 700332

# INCOME TAXES

## ΣΧΟΛΙΑ - ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΕΣ

Συνέχεια από σελ 3

σουν για νίκη. Και αυτό γιατί το θέμα δεν λύθηκε και οι Σκοπιανοί εμμένουν και επιμένουν στις θέσεις τους. Δυστυχώς γι' αυτούς δεν μπορούν να παραμένουν αδιάλλακτοι, και πολύ περισσότερο δεν μπορούν συνεχώς να προκαλούν πλαστογραφώντας τόσο προκλητικά την Ελληνική ιστορία και προβάλλοντας αλυτρωτικές επιδιώξεις.

Θα πρέπει να τονίσουμε την ομοφωνία όλων σχεδόν των κομμάτων και ορισμένες από τις αξιέπαινες πρωτοβουλίες που πήρε ο Πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ και αρχηγός της Αξιωματικής Αντιπολίτευσης Γιώργος Παπανδρέου. Βέβαια πάντα θα υπάρχουν τα κομματικά συμφέροντα, αλλά μπορούμε σαν έθνος ενωμένοι να αντιμετωπίσουμε τις προκλήσεις και τις πιέσεις που δεχόμαστε και να προβάλλουμε τα δικά μας. Γιατί σε τελική ανάλυση η Ελλάδα, δεν χρησιμοποίησε το βέτο επειδή είχε δικαίωμα να το προβάλλει. Χρησιμοποίησε το βέτο επειδή είχε δικαίο και υπερασπίστηκε βασικά της δικαιώματα.

Ελλάς, Γαλλία συμμαχία

Με την ευκαιρία καλό είναι να αναφέρουμε τις χώρες που συμπαραστάθηκαν στην Ελλάδα και τα δίκαια αιτήματά της, τις χώρες που υποστήριξαν τις απόψεις των Σκοπιανών καθώς και εκείνες που απέφυγαν να πάρουν θέση.

Υπέρ των ελληνικών θέσεων, τάχθηκαν οι ηγέτες της Γαλλίας, της Ιταλίας και της Ισπανίας, καθώς, επίσης, του Λουξεμβούργου και της Ισλανδίας. Με κατανόηση είδαν την ελληνική τοποθέτηση οι ηγέτες της Ουγγαρίας, Σλοβακίας, Βελγίου, Ολλανδίας και Γερμανίας.

Αντίθετοι στις ελληνικές θέσεις και υπέρ της άνευ όρων ένταξης των Σκοπιών τάχθηκαν οι ηγέτες της Τουρκίας, Σλοβενίας, Τσεχίας, Εσθονίας και Λιθουανίας.

Λιγότερο θερμοί, αλλά στην ίδια κατεύθυνση ήταν οι ηγέτες της Δανίας, της Βουλγαρίας και της Νορβηγίας.

Δεν πήραν καθόλου θέση οι ηγέτες του Καναδά, της Βρετανίας και της Πορτογαλίας.

Ο πλέον ένθερμος υποστηρικτής των ελληνικών θέσεων ήταν ο Γάλλος πρόεδρος κ. Νικολά Σαρκοζί, ο οποίος ανέφερε στην τοποθέτησή του ότι «είμαστε αλληλέγγυοι με τους Έλληνες, πιστεύουμε ότι πρέπει να βρεθεί λύση. Εχω συγγαρέζικες ρίζες, αλλά έχω και ελληνικές και τις αποδέχομαι πλήρως».

Να λοιπόν που για μια ακόμα φορά επιβεβαιώθηκε το «Ελλάς,

Γαλλία συμμαχία» και μας ωφέλησαν οι «ελληνικές ρίζες» του Προέδρου της Γαλλίας Νικολά Σαρκοζί. Όσο για τον πρωθυπουργό του Καναδά κ. Χάρπερ, δυστυχώς και πάλι μας ξέχασε. Ξέχασε δηλαδή όχι εμάς, τους ελληνικής καταγωγής ψηφοφόρους, αλλά απέφυγε να υποστηρίξει τα δίκαια αιτήματα μίας χώρας. Ας είναι. Είναι μερικές «φιλικές χειρονομίες» που δεν πρέπει να ξεχνιούνται....

ΤΙΜΗ ΣΤΟΥΣ ΗΡΩΕΣ  
ΤΟΥ 1821

Με ενθουσιασμό και πατριωτική έξαρση γιορτάστηκε και φέτος στην πόλη μας η εθνική μας επέτειος, σημειώνοντας και πάλι μεγάλη επιτυχία. Ιδιαίτερα η παρέλαση επί της Jean Talon, λόγω συμμετοχής αλλά και ενθουσιασμού, θύμιζε άλλα χρόνια, τότε που το ποσοστό των ηλικιωμένων της Παροικίας μας ήταν ιδιαίτερα χαμηλό.

Αυτά είχα γράψει αμέσως μετά τις εορταστικές εκδηλώσεις για την εθνική μας επέτειο το 2004, αυτά ουσιαστικά επαναλαμβάνω και τώρα.

Γιατί και αυτή την χρονιά ήταν ευχάριστο, αλλά και συγκινητικό το θέαμα, αφού μεταξύ των άλλων μικρά παιδιά, παιδιά των σχολείων, γυναίκες αλλά και ηλικιωμένοι έδειχναν να ανταγωνίζονται σε ενθουσιασμό για συμμετοχή στην παρέλαση που είναι γνωστό ότι αποτελεί, την σύνδεσή μας με αυτούς «που πρωτοσπείρανε της λευτεριάς τον σπόρο, που σαν λαχταρισμένο δώρο, έπεσε στην σκλαβωμένη γη».

Όλοι ξέρουμε ότι συμμετέχοντας στην παρέλαση δεν κάνουμε τίποτα άλλο από του να αποδίδουμε ελάχιστο φόρο τιμής σε αυτούς που αγωνίστηκαν για να μην ζούμε στο ζυγό και να είμαστε εμείς σήμερα ελεύθεροι.

Επιτυχία λοιπόν, και καλός σχετικά ο καιρός, με ήλιο, αν και το κρύο ήταν ιδιαίτερα αισθητό σε εκείνους που «είχαν γελαστεί» και δεν είχαν ντυθεί σαν να ήταν χειμώνας.

Αξιέπαινοι όλοι όσοι συμμετείχαν στην παρέλαση αλλά και τις άλλες εκδηλώσεις καθώς και όσοι κουράστηκαν για να διοργανώσουν και φέτος την παρέλαση, για την οποία κουράζονται πάντα κάποιοι συνήθως «αφανείς ήρωες» και συχνά «τα 'κούνε» και από πάνω.

Καλά και τα ηχητικά, αλλά και πάλι, εκείνοι που περιμένουν στην αφετηρία δεν ακούν τίποτα. Το φαινόμενο αυτό κάποτε πρέ-

## Εχθρό του Ισλάμ και των μουσουλμάνων χαρακτηρίζει η Αλ Κάιντα τον ΟΗΕ

ΑΠΕ Ντουμπάι. Εχθρό του Ισλάμ και των μουσουλμάνων χαρακτηρίζει ο Αϊμάν αλ Ζαουάχρι, Νο2 στην ιεραρχία της αλ Κάιντα, τα Ηνωμένα Έθνη.

«Είναι ο ΟΗΕ που έχει νομιμοποιήσει το Κράτος του Ισραήλ και το σφετερισμό των μουσουλμανικών εδαφών» ανέφερε σε νέο ηχητικό μήνυμα, για να φέρει συγκεκριμένα παραδείγματα:

«Ο ΟΗΕ θεωρεί την Τσετσενία εδαφική οντότητα που ανήκει στους Ρώσους σταυροφόρους και το θύλακο της Μελίγια εδαφική οντότητα που ανήκει στους Ισπανούς σταυροφόρους».

Σύμφωνα με τη Le Monde, ο Αλ Ζαουάχρι υπογράμμισε πως τα Ηνωμένα Έθνη υποστηρίζουν την παρουσία ξένων στο Αφγανιστάν και το Ιράκ, ενώ αναγνώρισαν την ανεξαρτησία του Ανατολικού Τιμόρ που άνηκε στην Ινδονησία.

«Ο ΟΗΕ δεν αναγνωρίζει το ίδιο δικαίωμα, ούτε στην περίπτωση των μουσουλμάνων του Καυκάσου, ούτε

στην περίπτωση του Κασμίρ ούτε στην περίπτωση της Βοσνίας».

Πρόκειται για το τρίτο μήνυμα του Αλ Ζαουάχρι από την αρχή του έτους.

Στο τέλος του ηχητικού ντοκουμέντου, διαβεβαίωσε ότι ο Οσάμα μπιν Λάντεν είναι καλά στην υγεία του, διαψεύδοντας τις πληροφορίες ότι αντιμετωπίζει σοβαρά προβλήματα.

Από τη μεριά του ο Γενικός Γραμματέας του ΟΗΕ, Μπαν Κι Μουν χαρακτήρισε από το Βουκουράστι «απαράδεκτες» τις δηλώσεις του Αλ Ζαουάχρι.

Όπως ανακοίνωσε εκπρόσωπός του, «ο Γενικός Γραμματέας τόνισε πως ο ΟΗΕ πρέπει να θεωρείται φίλος των μουσουλμάνων και ότι οι κατηγορίες της Αλ Κάιντα τον ανησυχούν».

Το πρωί της Πέμπτης ο Μπαν Κι Μουν είχε συνομιλίες με τον πρόεδρο του Αφγανιστάν σχετικά με την υποστήριξη των Ηνωμένων Εθνών στην Ισλαμική Διάσκεψη και τον Ισλαμικό κόσμο.

## Πληροφορίες για το πυρηνικό πρόγραμμα του Ιράν έδωσε η Κίνα στην ΙΑΕΑ

Associated Press Βιέννη. Η Κίνα παρέδωσε στην Διεθνή Υπηρεσία Ατομικής Ενέργειας (ΙΑΕΑ) πληροφορίες που σχετίζονται με το πυρηνικό πρόγραμμα του Ιράν, αποκαλύπτουν Δυτικοί διπλωμάτες.

Σύμφωνα με όσα ανέφεραν στο Associated Press διπλωμάτες με στενή σχέση με την ΙΑΕΑ, η Κίνα είναι μία από τις πολλές χώρες που παρείχαν πληροφορίες στην Υπηρεσία σχετικά με τις πυρηνικές δραστηριότητες του Ιράν, το οποίο αποτελεί αντικείμενο ελέγχου για την ΙΑΕΑ.

Οι διπλωμάτες ανέφεραν ότι και άλλες χώρες που δεν θεωρούνται αντίπαλες του Ιράν έχουν παράσχει πληροφορίες στην ΙΑΕΑ. Ωστόσο, όλες οι νέες πληροφορίες ελέγχονται προσεκτικά για την αυθεντικότητά τους.

Η ροή των πληροφοριών, προσθέτουν, αυξήθηκε με-

τά από κλειστή ενημέρωση στην ΙΑΕΑ που πραγματοποιήθηκε τον Φεβρουάριο. Εκεί παρουσιάστηκαν λεπτομέρειες του ιρανικού προγράμματος που αφορούν την κατεργασία του ουρανίου για την κατασκευή και την εκμετάλλευση τεχνολογίας «διπλής χρήσης», δηλαδή για πυρηνική και ειρηνική χρήση ταυτόχρονα.

Πολλές δυτικές χώρες, ανάμεσα τους και οι ΗΠΑ, ανησυχούν ότι το πρόγραμμα χρησιμοποιείται και για την κατασκευή εκτός από την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας όπως υποστηρίζει σταθερά το Ιράν.

Μόνιμος μέλος του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, η Κίνα -όπως και η Ρωσία- έχει εκφράσει την αντίθεσή της στην επιβολή αυστηρών κυρώσεων κατά του Ιράν ήδη από το 2006 και έχει προκρίνει την διεξαγωγή διά-

**ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ**



**ELECT LUMINIUM**

**Τέλεια και εγγυημένη εργασία**

Τα πιο όμορφα αλουμινένια κάγκελα και σκάθες θα τα βρείτε στο εργοστάσιο μας Select Aluminium. Άφθονα χρώματα και σχέδια για όλες τις επιθυμίες.

Ιδιοκτήτες: Βασίλης και Ανδρέας Χρονόπουλος  
Τηλ.: 514.271.9651



**Roll into SUMMER**

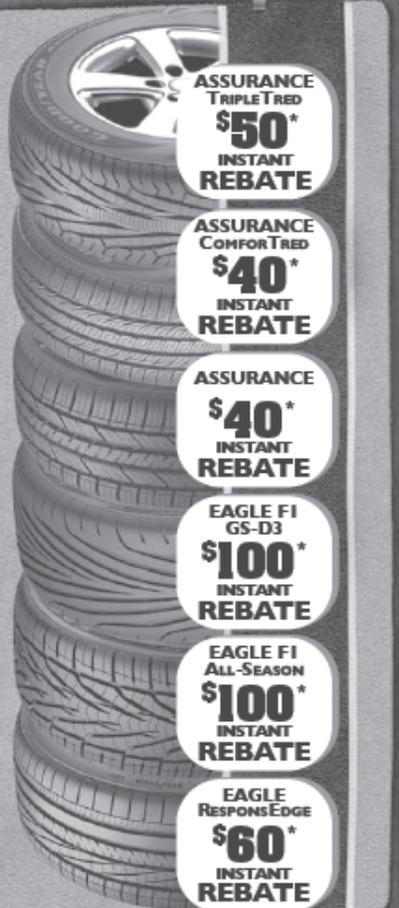
Instant Rebates are back at all participating Goodyear Select dealers. Take advantage of these Instant Rebates with the purchase of 4 selected Goodyear tires.

# INSTANT REBATES

UP TO

# \$100

DETAILS IN STORE



- ASSURANCE TRIPLE T RED \$50\* INSTANT REBATE
- ASSURANCE COMFORTRED \$40\* INSTANT REBATE
- ASSURANCE \$40\* INSTANT REBATE
- EAGLE F1 GS-D3 \$100\* INSTANT REBATE
- EAGLE F1 ALL-SEASON \$100\* INSTANT REBATE
- EAGLE RESPONSEDGE \$60\* INSTANT REBATE

Dumoulin pneus & mécanique inc.  
**1250, Labelle Blvd. (450) 688-3575**  
Chomedey, Laval



\*The "Instant Rebate" is a manufacturer's rebate with a difference. Here is how it works. The participating retailer deducts the amount of the Instant Rebate from the participating retailer's price at the time of your purchase. For you there are no forms to fill out and no waiting for checks to be mailed. Goodyear rebates the participating retailer in due course. The participating retailer is solely responsible for determining the selling price of the tires without direction from Goodyear. Instant Rebates shown above are on a set of four tires. Rebates are also available per tire on a pro-rated basis. From April 7<sup>th</sup> to June 28<sup>th</sup>, 2008. Cannot be combined with any other offer. See participating Goodyear Select dealers for details. †AIR MILES® International Trading B.V. used under license by Loyalty Management Group Canada Inc. and Goodyear Canada Inc.



Ages 3-15

# ΠΑΙΔΙΚΕΣ ΗΜΕΡΗΣΙΕΣ ΚΑΤΑΣΚΗΝΩΣΕΙΣ

Το παιδί σας αξίζει το καλύτερο™

AT  
VILLA  
MARIA  
4245 DECARIE

**ΕΣΩΤΕΡΙΚΗ  
ΠΙΣΙΝΑ**  
ΕΝΤΟΣ ΤΟΥ ΚΤΙΡΙΟΥ

BEAUTIFUL  
N.D.G. CAMPUS,  
ADJACENT TO  
WESTMOUNT



METRO  
VILLA MARIA  
BUS  
24, 66, 103,  
138, 124



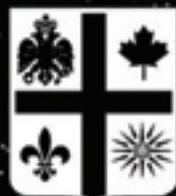
**Arts & Crafts**  
**Swimming**  
**Gladiators**  
**Air Hockey**  
**Foosball**  
**Archery**  
**Soccer**  
**Sports Choice**  
**Tennis**  
**Nature Science**  
**Go-Karting**  
**Laser Quest**  
**Wii Stations**  
**Climbing Wall**

**(514) 938-5290**

**www.kids-dc.com**

ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΕΠΙΣΚΕΨΗ (Τρίτες 7 – 8 μμ):

4 και 18 Μαρτίου, 15 και 29 Απριλίου, 6, 13, 20 και 27 Μαΐου, 3, 10 και 17 Ιουνίου και Τετάρτη 25 Ιουνίου



COMMUNAUTE HELLENIQUE DE MONTRÉAL  
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΜΟΝΤΡΕΑΛ

Comité de la campagne de financement  
Charity #: 106960719RR0001



# COMEDY NIGHT

Featuring:

**Neil Janna • Emcee Franco Taddeo**  
**Dominique Leonard • Daniel Tirado**

Friday, April 11, 2008, 7:30 PM  
5757 Wilderton,  
Montreal, QC

Pour des billets contactez:  
For tickets contact:  
Georgia  
514-738-2421 ext:114

**\$40**  
20 tax donation receipt



# ΚΑΛΟΚΑΙΡΙ 2008

## ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

22 ΙΟΥΝΙΟΥ  
13 ΙΟΥΛΙΟΥ

27 ΙΟΥΝΙΟΥ  
03 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

Με εταιρία της γραμμής μέσω Ευρώπης. Έχουμε τις καλύτερες τιμές. ΠΡΟΛΑΒΕΤΕ. Μην χάνετε την ευκαιρία  
\*Εκτός της μικρής τουριστικής φορολογίας του \$3.50 στα \$1.000 επί του κόστους του εισιτηρίου

28 ΙΟΥΝΙΟΥ  
06 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

22 ΙΟΥΝΙΟΥ  
20 ΙΟΥΛΙΟΥ

23 ΙΟΥΝΙΟΥ  
25 ΙΟΥΛΙΟΥ

23 ΙΟΥΝΙΟΥ  
02 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

25 ΙΟΥΝΙΟΥ  
12 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

05 ΙΟΥΛΙΟΥ  
13 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

07 ΙΟΥΛΙΟΥ  
17 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

28 ΙΟΥΝΙΟΥ  
19 ΙΟΥΛΙΟΥ

01 ΙΟΥΛΙΟΥ  
03 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

04 ΙΟΥΛΙΟΥ  
17 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

11 ΙΟΥΛΙΟΥ  
19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

12 ΙΟΥΛΙΟΥ  
23 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

07 ΙΟΥΛΙΟΥ  
16 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

08 ΙΟΥΛΙΟΥ  
24 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

11 ΙΟΥΛΙΟΥ  
18 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

18 ΙΟΥΛΙΟΥ  
26 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

19 ΙΟΥΛΙΟΥ  
27 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

13 ΙΟΥΛΙΟΥ  
06 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

14 ΙΟΥΛΙΟΥ  
24 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

16 ΙΟΥΛΙΟΥ  
25 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

16 ΙΟΥΛΙΟΥ  
23 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

21 ΙΟΥΛΙΟΥ  
29 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

23 ΙΟΥΛΙΟΥ  
26 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

23 ΙΟΥΛΙΟΥ  
30 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

25 ΙΟΥΛΙΟΥ  
29 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

03 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
01 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

03 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
07 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

25 ΙΟΥΛΙΟΥ  
16 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

27 ΙΟΥΛΙΟΥ  
01 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

29 ΙΟΥΛΙΟΥ  
31 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

# \$ 1299

*Συμπεριλαμβάνει και τους φόρους*

29 ΙΟΥΛΙΟΥ  
30 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

08 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
30 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

05 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
27 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

05 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
30 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

05 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
03 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

05 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
06 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

11 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
07 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

08 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
06 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

11 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ  
01 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ

# \$ 1399

*Συμπεριλαμβάνει και τους φόρους*

25 ΙΟΥΝΙΟΥ  
10 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

27 ΙΟΥΝΙΟΥ  
27 ΙΟΥΛΙΟΥ

29 ΙΟΥΝΙΟΥ  
19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

02 ΙΟΥΛΙΟΥ  
02 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

02 ΙΟΥΛΙΟΥ  
25 ΙΟΥΛΙΟΥ

04 ΙΟΥΛΙΟΥ  
23 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

08 ΙΟΥΛΙΟΥ  
09 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

02 ΙΟΥΛΙΟΥ  
08 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

27 ΙΟΥΛΙΟΥ  
29 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

13 ΙΟΥΛΙΟΥ  
16 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

14 ΙΟΥΛΙΟΥ  
19 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

18 ΙΟΥΛΙΟΥ  
24 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

19 ΙΟΥΛΙΟΥ  
17 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

21 ΙΟΥΛΙΟΥ  
23 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ

*Fantastique Rex*™

800 boul. Chomedey, Laval, Quebec

**Tel: 450-686-1015**

ALCYON  OLYMPIA

5200 ave. du Parc, Montreal, Quebec

**Tel: 514-276-8537**

## ΣΧΟΛΙΑ - ΕΠΙΚΑΙΡΟΤΗΤΕΣ

Συνέχεια από σελ 14

πει να σταματήσει, γιατί κυριολεκτικά οι μόνοι που δεν συμμετέχουν στα της παρελάσεως είναι εκείνοι που παρελαύνουν, αφού ακούν μόνο από ένα σημείο της παρέλασης μέχρι ένα άλλο. Πριν από αυτό και μετά από αυτό «σιωπή!!»

Για τους εκφωνητές, ή τις εκφωνήτριες, θα πούμε μόνο, «καλό είναι να έχουν διαβάσει μερικές τουλάχιστον φορές τα κείμενα, έτσι ώστε να μην κάνουν λάθη και να μην κομπιάζουν...»

Ωραία όλα και στη Εκκλησία του Ευαγγελισμού, που έγινε η επίσημη δοξολογία, αν και πάλι μερικοί από τους επισήμους προσέρχονται αργοπορημένοι.

Μερικές παρατηρήσεις

Φέτος θα γράψω και πάλι μερικές από τις παρατηρήσεις που είχα γράψει και άλλες φορές. «Έχει καθιερωθεί η επίσημη δεξίωση να γίνεται Παρασκευή βράδυ, αντί Σαββάτου, που συνηθίζονται να γίνονται όλες οι εκδηλώσεις. Αναρωτιέμαι γιατί; Ξεχνάμε ότι

η Παρασκευή είναι εργάσιμη ημέρα και πολλοί εργάζονται και την επομένη; Έπειτα γιατί παραγνωρίζουμε ότι την ίδια ώρα στις Εκκλησίες ψάλλονται οι Χαιρετισμοί προς την Θεοτόκο; Βέβαια λόγω του ότι βρισκόμαστε στην περίοδο της Μεγάλης Τεσσαρακοστής και η Παρασκευή και το Σάββατο είναι ημέρες νηστείας. Άλλο όμως να γίνεται «ομαδική κατάλυση ιχθύος» την Παρασκευή και άλλο Σάββατο. Έπειτα γιατί η κουζίνα δεν διαθέτει και νησίσιμα φαγητά, «καλαμαράκια» για παράδειγμα, ή έστω λίγα χορταρικά για όσους νηστεύουν; Πόσο «κουραστικό» θα ήταν αυτό για τους αρμοδίους;

Να πούμε και κάτι άλλο. Κάτι που δυστυχώς συμβαίνει συχνά. Όσοι από τους επισήμους καλούνται να δώσουν έναν χαιρετισμό, καλό θα είναι να είναι σύντομοι και προ παντός τα λεγόμενά τους να μην είναι άσχετοι με την εθνική μας γιορτή. Δεν μειώνεται η αξία τους, αν έχουν προετοιμάσει τον χαιρετισμό τους, έτσι ώστε να τον διαβάσουν. Δεν μειώνονται αν διαβάσουν τον χαιρετισμό. Αντιθέτως μπορεί να αποφύγουν μερικά λάθη που συχνά προκαλούν και μειδιάματα.

Κάτι άλλο που πρέπει να επαναλάβω για μια ακόμα φορά, είναι η μικρή συμμετοχή κόσμου το Σάββατο το μεσημέρι που γίνεται η κατάθεση στεφάνων στο μνημείο του Αγνώστου Στρατιώτη.

Γιατί η συμμετοχή του κόσμου είναι τόσο μικρή σε μια τόση μεγάλη σημασία εκδήλωση; Μήπως θα πρέπει εκεί, μπροστά στο μνημείο του Αγνώστου Στρατιώτη να γίνεται η δεξίωση του Προξενείου και της Ελληνικής Κοινότητας, έτσι ώστε η συμμετοχή να είναι εξασφαλισμένη; Μήπως; Ρωτώ μήπως;

Ας είναι όμως. Ζήτω η 25<sup>η</sup> Μαρτίου 1821, και του χρόνου.

Τα Προεκλογικά μας

Προεκλογικά σχέδια, προεκλογικά προγράμματα, προεκλογικές ομάδες, προεκλογικοί σχηματισμοί... Συζητήσεις, συγκεντρώσεις, κατηγορίες, ανακατατάξεις, σχεδιασμοί ομάδων, γκρίνιες.... Όλα για την εκλογική αναμέτρηση της 15<sup>ης</sup> Ιουνίου. Είσι έγγραφα πριν τέσσερα χρόνια, το 2004 σαν τέτοια ημέρα, αφού και τότε (13 Ιουνίου όμως) βρισκόμασταν σε προεκλογική περίοδο.

Στην εκλογική αναμέτρηση της 15<sup>ης</sup> Ιουνίου, χωρίς να αποκλείεται και η παρουσία τρίτου συνδυασμού, θα έχουμε οπωσδήποτε δύο συνδυασμούς. Τον συνδυασμό «Κοινοτική Αναγέννηση» υπό τον

κ. Θεόδωρο Χαλάτση και τον συνδυασμό «Ελπίδα 2000» στον οποίο υποψήφιος πρόεδρος δεν μπορεί να είναι ο σημερινός πρόεδρος κ. Γιάννης Θεοδοσόπουλος, αφού συμπλήρωσε τις δύο dieties και λόγω Εσωτερικών Κανονισμών δεν μπορεί να διεκδικήσει για τρίτη συνεχόμενη dietia την προεδρία. Από ότι ακούγεται πάντως, και εκτός απροόπτου, του συνδυασμού αυτού θα ηγηθεί ο κ. Βασίλης Μπαλομπάνος, που επί τετραετία υπηρετεί αθόρυβα, αλλά με συνέπεια στο σημερινό υπό τον κ. Θεοδοσόπουλο Δ.Σ. στο οποίο σαν απλό μέλος θα συμμετάσχει και ο κ. Θεοδοσόπουλος.

Ο συνδυασμός του κ. Χαλάτση, έχει ήδη δραστηριοποιηθεί, έχει πραγματοποιήσει συγκεντρώσεις των οπαδών του και σε συνέντευξη τύπου που παρεχώρησε προς τους εκπροσώπους των παροικιακών μέσων ενημέρωσης προχθές το βράδυ, άσκησε δριμυτάτη κριτική κατά της σημερινής διοίκησης και προσωπικά κατά του προέδρου της κ. Γιάννη Θεοδοσόπουλου, που τον κατηγορεί ότι «χωρίς αιδώ ακολουθεί τα βήματα της διοίκησης που έφερε την Κοινότητα στο πρόθυρα της πτώχευσης το 1992.»

Ο κ. Χαλάτσης εστίασε μεγάλο μέρος της συνέντευξης του στα της τελευταίας Γ.Σ. (13 Μαρτίου), που όπως είπε, δεν αναφέρθηκε αν ήταν Ετήσια, ή Εκτακτη, και λόγω προχειρότητας, ενώ είχε ανακοινωθεί ότι θα γινόταν Απολογισμός οικονομικού έτους (από 1 Ιουλίου 2006, έως 30 Ιουνίου 2007), τελικά επειδή τα στοιχεία δεν είχαν ελεγχθεί από τους εξωτερικούς ορκωτούς λογιστές αναβλήθηκε για τα μέσα Απριλίου.

Επί πλέον εξέφρασε την πικρία του και προς τον Πρόεδρο της Γ.Σ. (κ. Ηλ. Αντωνόπουλο), που δεν του επέτρεψε ούτε καν να πάρει 'διαδικαστικά' τον λόγο, για να καταγγείλει την αντι-κανονικότητα της Γ.Σ., αλλά ούτε και τον προστάτησε από τις απαράδεκτες φραστικές επιθέσεις που δέχτηκε από παρευρισκόμενα στην Γ.Σ. μέλη.

Την ερχόμενη εβδομάδα, θα αναφερθούμε εκτενέστερα στα όσα είπε στην συνέντευξη του ο κ. Χαλάτσης. Και αυτό επειδή δυστυχώς, λόγω έργων της Hydro στην περιοχή μας, είχαμε διακοπή ρεύματος αρκετές ώρες την Τετάρτη το βράδυ, και σύμφωνα με την ανακοίνωση της Hydro, ενδεχομένως, να έχουμε και σήμερα Πέμπτη βράδυ. Θα τα πούμε λοιπόν λεπτομερέστερα την ερχόμενη εβδομάδα, γιατί λόγω Hydro, θα πρέπει να βιαστούμε, αφού πρέπει να παραδώσουμε την εφημερίδα. Πάντως είναι καλό να γίνονται κάπου-κάπου και διακοπές ρεύματος, αφού έτσι συνειδητοποιούμε ότι χωρίς ρεύμα, όχι μόνο τα πάντα βυθίζονται στο σκοτάδι, αλλά και τίποτα δεν λειτουργεί χωρίς αυτό!!!

Επί 43 χρόνια






Κάτοχοι άδεια Κεμπέκ 750481




1965-2008 43 χρόνια

**Προσφέρουμε συναγωνίσιμες τιμές και ταξίδια διακοπών στην: Αθήνα, Κρήτη, Κεφαλονιά, Χίος, Κύπρος και όλα τα άλλα νησιά καθώς επίσης και σε άλλα μέρη του κόσμου. Συγκρίνετέ μας με τους υπόλοιπους πράκτορες.**

6796, boul. Saint-Laurent  
Montréal (Québec) H2S 3C7  
Tél. : 277-5252

**ΑΘΗΝΑ**  
starting from  
**\$699**

http://www.sol-ex.com courriel : info@sol-ex.com

**Επικοινωνήστε μαζί μας για δωρεάν εκτίμηση από το έμπειρο προσωπικό μας στο τηλέφωνο 514-277-5252 και ζητήστε την Ελένη Τσώνη ή την Μιρέλα Μήκου**

# SPARTAN DRAIN

**Δίνουμε λύση σε όλα τα υδραυλικά σας προβλήματα**

- All Plumbing
- Toilets & Sinks
- All Drain-work
- Installation & Removal
- Commercial / Restaurant
- Residential



**GAS JETTER**

Powerful 3000 psi to blast & cut food, grease, debris and ice. We install & service grease Traps

**99% ΕΓΓΥΗΜΕΝΗ ΕΠΙΤΥΧΙΑ**  
**GUARANTEED SUCCESS**



**CAMERA INSPECTION**



**ROOTER**



**FAST SERVICE**

**24 HOUR EMERGENCY SERVICE**  
**7 DAYS**

24 ΩΡΕΣ, 7 ΗΜΕΡΕΣ ΑΜΕΣΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ




**(514)-787-9308**

# Καθιερωμένο 41<sup>ο</sup> ΕΤΗΣΙΟ ΞΕΠΟΥΛΗΜΑ ΣΤΑ ΣΤΡΩΜΑΤΑ



**Πληρώνουμε τους φόρους  
(GST και PST) σε όλα τα ΣΤΡΩΜΑΤΑ  
που θα αγοράσετε  
Με αγορά κάθε ορθοπεδικού ΣΤΡΩΜΑΤΟΣ  
σας δίνουμε δώρο ένα μαξιλάρι**

## **Εκπτώσεις από 30-75%**

ανοικτά τις  
Κυριακές



δωρεάν  
διανομή



# THER·A·PEDIC®



## **FIVE FIFTY FURNITURE**

**552 OGILVY ave.**

**514.276.8367 / 514.276.3714**



1967-2008...41 χρόνια έπιπλα  
41 χρόνια...κοντά στα  
Ελληνικά σπίτια

·Εμπιστοσύνη· Από το 1987

YOUR SOURCE FOR BAPTISMS,  
WEDDINGS AND GIFTS**ARISTOR** Inc.  
MANUFACTURERS OF FINE GOLD JEWELRY  
FRANK & SPIRO DIMOPOULOS

• Χαμηλότερες Τιμές • Άριστη Εξυπηρέτηση

**(514) 274-3615**

Μόνο κατόπιν Ραντεβού - By appointment only

Δευτέρα - Παρασκευή.....8:30 - 6:00 · Σάββατο.....8:30 - 1:00

160 St-Viateur East, suite 803, (corner Casgrain), Montreal

## Έχασαν τη ζωή τους 923 πολίτες Στο υψηλότερο επίπεδο από τον Αύγουστο του 2007 ο αριθμός των νεκρών στο Ιράκ

**Associated Press Βαγδάτη** Οι βίαιοι θάνατοι πολιτών στο Ιράκ αυξήθηκαν κατακόρυφα μέσα στο Μάρτιο, σκαρφαλώνοντας στο υψηλότερο επίπεδο από τα μέσα του 2007. Η αύξηση αυτή οφείλεται εν μέρει στις βίαιες συγκρούσεις μεταξύ μαχητών του Στρατού του Μέχντι και ιρακινών δυνάμεων.

Σύμφωνα με στοιχεία της ιρακινής κυβέρνησης, 923 πολίτες σκοτώθηκαν με βίαιο τρόπο τον Μάρτιο, ποσοστό κατά 31% μεγαλύτερο από τον αριθμό των νεκρών τον Φεβρουάριο.

Το Μάρτιο σκοτώθηκαν επίσης 102 αστυνομικοί και 54 στρατιώτες, αριθμός πολύ μεγαλύτερος από τους 65 και 20 του Φεβρουαρίου, ενώ οι τραυματίες ανέρχονται στους 1.358.

Ο απολογισμός αυτός κάνει τον Μάρτιο τον πιο θανατηφόρο μήνα από τον Αύγουστο του 2007. Ωστόσο το ποσοστό παραμένει μικρότερο από το αντίστοιχο του Μαρτίου του 2007, οπότε είχαν χάσει τη ζωή τους 1.861 άτομα, σύμφωνα με το πρακτορείο Reuters.

Εκατοντάδες άτομα σκοτώθηκαν κατά τη διάρκεια των συγκρούσεων των ανδρών του Μοκτάντα Αλ Σαντρ με τις δυνάμεις του Ιράκ και των ΗΠΑ.

Τα στοιχεία δείχνουν για δεύτερο συνεχόμενο μήνα μια ανοδική τάση στον αριθμό των θυμάτων.

### «Τέλος στις αυθαίρετες συλλήψεις»

Ο Ιρακινός πρωθυπουργός Νούρι Αλ Μαλίκι διέταξε την Τρίτη τις ιρακινές δυνάμεις ασφαλείας να σταματήσουν «κάθε επιχείρηση και αυθαίρετη σύλληψη», ανακοίνωσε το γραφείο του.

Ωστόσο ζήτησε «να ενεργήσουν δυναμικά εναντίον κάθε ένοπλης οργάνωσης, η οποία θα εμφανιστεί δημόσια».

Η ανακοίνωση έρχεται ως απάντηση στη διαταγή του Μοκτάντα Αλ Σαντρ προς τους οπαδούς του να αποσυρθούν από τους δρόμους και να σταματήσουν να μάχονται τους κυβερνητικούς θεσμούς.

### Κανονικά θα συνεχιστεί η αποχώρηση των ΗΠΑ από το Ιράκ

**Associated Press Ουάσινγκτον** Η έξαρση βίας των τελευταίων ημερών στο Ιράκ δεν πρόκει-

ται να επηρεάσει τα σχέδια των ΗΠΑ για την μερική αποχώρηση των αμερικανικών δυνάμεων μέχρι τα μέσα του καλοκαιριού, δήλωσε ο υπουργός Άμυνας των ΗΠΑ Ρόμπερτ Γκέιτς.

«Δεν είδα κάτι που θα υποδεικνύει την ανάγκη για μία αλλαγή σε αυτό το σημείο», τόνισε ο υπουργός εν πτήση για την Ευρώπη. Μέχρι τον Ιούλιο θα έχουν αποσυρθεί 20.000 Αμερικανοί στρατιώτες, κατεβάζοντας τον συνολικό αριθμό σε 140.000 στρατιώτες.

Την επόμενη εβδομάδα πάντως ο ανώτατος Αμερικανός διοικητής στο Ιράκ στρατηγός Ντεϊβιντ Πετρέους θα παρουσιάσει μία συνολική εικόνα για την κατάσταση στη χώρα ενώπιον του Κογκρέσου.

«Η Βασόρα είναι ένα από τα οικονομικά κέντρα της χώρας και το να παραμείνει στον έλεγχο κατοπιών και συμμοριών είναι μακροπρόθεσμα απαράδεκτο», δήλωσε ακόμη ο υπουργός.

Ο Ρ.Γκέιτς επαινέσε επίσης την δράση του Ιρακινού πρωθυπουργού Νούρι αλ Μαλίκι κατά των σιιτών μαχητών ενώ θεωρεί ότι η κυβέρνηση Μαλίκι δεν χρησιμοποίησε την καταστολή των σιιτών για πολιτικούς λόγους.

Οι κυβερνητικές δυνάμεις -αρχικά χωρίς την αρωγή των αμερικανικών στρατευμάτων- διεξήγαγαν στην περιοχή της Βασόρας επιχείρηση κατά των δυνάμεων του στρατού του Μέχντι που κατευθύνεται από τον ριζοσπάστη σιίτη κληρικό Μοκτάντα Αλ Σαντρ. Συγκρούσεις σημειώθηκαν επίσης μέσα και γύρω από την Βαγδάτη.

Μετά από μία εβδομάδα αιματηρών συγκρούσεων, η κατάσταση την Δευτέρα είχε εξομαλυνθεί. Ο Αλ Σαντρ ζήτησε από τους οπαδούς να αποσυρθούν και η κυβέρνηση έχει δώσει προθεσμία ως τις 8 Απριλίου για την παράδοση των μαχητών χωρίς κυρώσεις.

Σε μία παράλληλη εξέλιξη, τρεις Τούρκοι στρατιώτες σκοτώθηκαν και επτά τραυματίστηκαν κατά τη διάρκεια συγκρούσεων τις τελευταίες ημέρες με Κούρδους αντάρτες. Οι μάχες σημειώθηκαν στην επαρχία Σιρνάκ. Ήταν η πρώτη επίθεση μετά την αποχώρηση των τουρκικών δυνάμεων από το βόρειο Ιράκ στις 29 Φεβρουαρίου.

Την προηγούμενη εβδομάδα 15 Κούρδοι αντάρτες σκοτώθηκαν σε επιχειρήσεις του τουρκικού στρατού, όπως ανακοίνωσε το τουρκικό Γενικό Επιτελείο.

**ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ**  
**ΣΑΒΒΑΣ ΤΣΟΛΑΚΙΔΗΣ D.D.**  
DENTURO-ΟΔΟΝΤΟΛΟΓΟΣ

Εκτελούνται όλες οι εργασίες  
**ΟΡΘΟΔΟΝΤΙΚΕΣ ΑΝΑΤΟΜΙΚΕΣ**  
**ΑΘΡΑΥΣΤΕΣ ΟΔΟΝΤΟΣΤΟΙΚΙΕΣ**

50 χρόνια πείρα  
Με ραντεβού καθημερινώς • 7 ημέρες την εβδομάδα

**Tel: 514 277-1345**

**EXTERMINATION**  
**FALCON**  
**PEST CONTROL**

Καταστήματα - Επιχειρήσεις - Σπίτια

\*Γραπτή εγγύηση  
\*Διαθέτουμε αυτοκίνητα χωρίς διακριτικά  
\*Δωρεάν εκτίμηση

Πωλούμε προϊόντα μεγάλης αποτελεσματικότητας

Ραντίζουμε και εξωτερικά, για βλαβερά έντομα κήπου, όπως αράχνες και άλλα ζώφια

Άδεια του Υπουργείου Περιβάλλοντος και του Δήμου του Μόντρεαλ

Εξυπηρετούμε το Μόντρεαλ και όλες τις γύρω περιοχές  
**(514) 376-6585**  
5952 Jean Talon East

**RASSCO**  
SINCE 1975  
Régie du Bâtiment du Québec  
RBQ: 1508-3330-61  
Categories: 4041, 4043, 4050.1, 4050.2

πάνω από **30** χρόνια πείρα  
**FREE ESTIMATE**  
**ΔΩΡΕΑΝ ΕΚΤΙΜΗΣΗ**

**RASSCO**  
CONSTRUCTION LTD.  
GENERAL CONTRACTOR - RESIDENTIAL / COMMERCIAL  
ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ

ΑΝΑΚΑΙΝΙΣΕΙΣ - ΕΠΕΚΤΑΣΕΙΣ - ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ - ΚΕΡΑΜΙΚΑ  
ΝΤΟΥΛΑΠΙΑ ΚΟΥΖΙΝΩΝ - ΣΚΕΠΕΣ - ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΠΟΡΤΕΣ  
ΑΛΟΥΜΙΝΙΑ ΠΑΡΑΘΥΡΑ - ΜΠΑΛΚΟΝΟΠΟΡΤΕΣ  
ΕΡΓΑΣΙΑ ΕΠΤΥΗΜΕΝΗ - ΜΕΓΑΛΗ ΠΕΙΡΑ

**ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΜΕΝΗ ΕΤΑΙΡΙΑ ΑΠΟ ΤΟ ΚΡΑΤΟΣ ΜΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ**  
Ειδικός σε διευθέτηση ασφαλιστικών αποζημιώσεων για φωτιά και πλημμύρα

**(450) 681-0441**  
Fax: (450) 681-0765  
E-MAIL: rassco.qc.aibn.com

Κώστας και Σπύρος Ρασιιάς  
Γεώργιος και Νίκος Κουτουμάνος

please visit the new & improved  
**WWW.BHMA.NET**

# Για την υγεία των ποδιών των παιδιών σας



Chaussures  
**Laura-jo**  
Pour la santé des pieds de vos enfants

Αξιότιμοι Πελάτες,  
Με χαρά σας γνωστοποιούμε  
ότι η κολεξιόν Άνοιξη-Καλοκαριού  
τώρα έχει φτάσει! Ελάτε ενωρίς  
για να έχετε μεγαλύτερη επιλογή

**GEOX**  
RESPIRA

**GUESS**

**Reebok**

**COUGAR**

**Timberland**

**adidas**



Για να μάθετε περισσότερα για το *Chaussures Laura-Jo inc*

3260, boul. Saint-Martin O.,

Chomedey

450-978-0090

3906 boul. Taschereau

Greenfield Park

450-678-1188

**5\$** έκπτωση  
(από την κανονική τιμή) στα  
παπούτσια, running shoes και πέδιλα



Chaussures  
**Laura-jo**  
Pour la santé des pieds de vos enfants

\*Μόνο ένα κουπόνι-έκπτωσης ανά πελάτη  
Η προσφορά μας ισχύει μέχρι τις 27 Μαΐου 2008  
Αυτή η προσφορά δεν μπορεί να συνδυαστεί με οποιαδήποτε άλλη

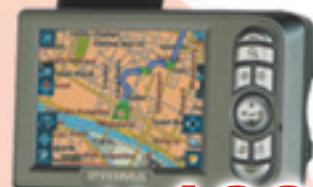
Γιατί να πληρώνετε περισσότερο αλλού;

**ΞΕΠΟΥΛΗΜΑ ΣΕ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ****ΕΙΔΗ RYCO****MICROWAVE OVEN****LCD HDTV**

LCD HDTV 20 INCHES	249 \$
LCD HDTV 27 INCHES	319 \$
LCD HDTV 32 INCHES	389 \$
LCD HDTV 42 INCHES FULL HD	999 \$
LCD HDTV 47 INCHES	1099 \$
LCD HDTV 52 INCHES FULL HD	1888 \$

**LAPTOP  
IBM LENOVO**

INTEL DUO CORE2  
1.73 GHZ  
2048 GIG OF RAM  
Hardrive 120 GIG  
DVD BURNER  
VIDEO CARD 256 MEG  
LCD SCREEN 15.4  
INCHES INTERNET  
WIRELESS  
WINDOWS VISTA  
HOME PREMIUM

**Car Radio CD/AM/FM/CD****GPS System****Bluetooth Handsfree****Home  
Theater**▶▶ **89****CAR SPEAKERS  
180 WATTS****DVD Burner  
Sanyo****4 5 0 6 8 6 1 6 6 0****3232 St. Martin West, Chomedey, (Μεταξύ Chomedey και Daniel-Johnson)****Proxim**  
Votre destination bien-être Your Well-Being Destination**SPIRO KOUTSOURIS**3915, boulevard Samson  
Laval • 450 688-4111  
FAX: 450 681-5525**ΩΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΑΣ (LAVAL)**

Δευτ. - Παρ. 8πμ - 9μμ / Σαββ. 9πμ - 6μμ / Κυρ. 10πμ - 6μμ

**ΣΤΟ ΚΑΙΝΟΥΡΙΟ ΜΑΣ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΣΤΟ ΛΑΒΑΛ ΣΑΣ ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:**

- \*10% έκπτωση για άτομα 50 χρόνων και πάνω σε όλα τα ειδικά μαρκαρισμένα προϊόντα μας
- \*Μεγάλο διαφημιστικό έντυπο με πολλές Εκπτώσεις κάθε εβδομάδα (Θα το βρείτε ένθετο και στην εφημερίδα μας.)
- \*Πλήρες τμήμα καλλυντικών με δωρεάν βαφή (make-up) και συμβουλές από ελληνίδα τεχνίτρια, που βρίσκεται στην διάθεσή σας όλες τις ώρες.
- Στις καλύτερες τιμές, και καλλυντικά από όλα τα μέρη του κόσμου όπως Γαλλία και Αμερική
- \*Ελληνικές ευχετήριες κάρτες, και πολλά ελληνικής παραγωγής τρόφιμα (παξιμάδια, φρυγανιές, σοκολάτες, Νερό, Φιδές, κτλ)

**Η Υγεία σας μας ενδιαφέρει****Η υγεία σας μας ενδιαφέρει**Δωρεάν διανομή 7 ημέρες την εβδομάδα  
Δωρεάν ΤΕΣΤ χοληστερίνης και ζαχάρου  
από Ελληνίδα Νοσοκόμα**PHARMACIE  
SPIRO KOUTSOURIS****ΩΡΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΑΣ  
(Jean-Talon)**  
Δευτ. - Παρ. 8πμ - 9μμ  
Σαββ. 8πμ - 6μμ  
Κυρ. 9πμ - 6μμ375, rue Jean-Talon Ouest, Montréal, Québec H3N 2Y8  
**(Loblaws Jean-Talon)**  
Tél.: 514. 272. 5565 Fax: 514. 272. 5525

**LA PISTACHERIE**  
Noix variées - Fruits secs

Μεγάλη επιλογή σε ψημένα καρύδια, Ξερά φρούτα - μπαχαρικά - Καφέδες - Ανατολίτικα προϊόντα

Αλέθουμε Ελληνικό καφέ επί τόπου

Οι προσφορές ισχύουν από τις 4 Απριλίου έως τις 18 Απριλίου 2008 **ΜΕ ΚΟΥΠΟΝΙ**

**9755 Boul. De L'acadie (Coin Sauvé), Montréal**  
**Tél.: (514) 331-9393**

**Επιλογή καρυδιών ψημένα επί τόπου - Ανατολίτικα Προϊόντα - Ξερά φρούτα - Μπαχαρικά - Καφέ**

**ΑΝΑΤΟΛΙΤΙΚΟ ΜΕΙΓΜΑ EXTRA**  
Ing.: Amandes jumbo-Pistaches jumbo- Noix d'acajous jumbo  
Arachides - Grains des citrouille jumbo - Polchiches - Krikiri - Noisettes

**Spécial \$3.99/lb.**

**ΚΟΥΠΟΝΙ - ΕΚΠΤΩΣΕΩΣ**

**ΜΕΓΑΛΑ ΦΥΣΤΙΚΙΑ ΚΑΒΟΥΡΔΙΣΜΕΝΑ**  
Αλμυρό - Ημι-Αλμυρό - Ανάλατο

**Spécial 4.49/lb.**

**ΚΟΥΠΟΝΙ - ΕΚΠΤΩΣΕΩΣ**

**ΑΜΥΓΔΑΛΑ ΚΑΒΟΥΡΔΙΣΜΕΝΑ**  
Αλμυρά - Tamarí - Ανάλατο - καπνιστά

**Spécial \$3.99/lb.**

**ΚΟΥΠΟΝΙ - ΕΚΠΤΩΣΕΩΣ**

**ΑΜΥΓΔΑΛΑ**

**Spécial \$3.49/lb.**

**ΚΟΥΠΟΝΙ - ΕΚΠΤΩΣΕΩΣ**

Διαθέτουμε χιλιάδες σκελετούς Από φημισμένες εταιρείες...  
**...Μισοτιμής!**

Το Γεγονός  
**Μισό Μισό**  
Τελευταία ευκαιρία

**lunetterie NEWLOOK**  
Το μεγαλύτερο διαδικτυακό Οπτικών

<b>Boucherville</b> 1101-582, ch. de Touraine.....	450 449-6395	<b>Montréal</b> Centre d'achats Le Boulevard (4158, rue Jean-Talon E.)	514 727-3134
<b>Greenfield Park</b> 4896, boul. Taschereau.....	450 466-2166	175, rue Jean-Talon E.....	514 904-2210
<b>Laval</b> 5445, boul. Robert-Bourassa.....	450 661-3778	5920, ch. de la Côte-des-Neiges.....	514 738-2424
Mega-Centre Ste-Dorothée 1125, boul. St-Martin O.....	450 689-0308	<b>Pointe-Claire</b> Complexe Pointe-Claire.....	514 694-7773
<b>Longueuil</b> 1591, boul. Roland-Therrien.....	450 448-8393	(6361, Rte Trans-Canada) <b>St-Constant</b> 564, voie de desserte (Route 132).....	450 638-2761
880, rue St-Laurent O.....	450 677-4747	<b>Ville St-Laurent</b> Place Vertu.....	514 856-2002

**50\$** **ΕΚΤΠΩΣΗ** | de rabais

Με πλήρη αγορά γυαλιών (φακοί και σκελετοί) αξίας \$200 και πάνω à l'achat d'une paire de lunettes complètes (verres et monture) d'une valeur de 200\$ et plus.

\*Ισχύει μέχρι τις 31 Μαΐου 2008. Χωρίς επιστροφή χρημάτων, δίχως ανταλλαγή, πρέπει να είναι το πρωτότυπο δεν δεχόμαστε αντιγράφο φαί, δεν μπορείτε να το συνδυάσετε με καμία άλλη προσφορά. Michel Laurendeau, Οπτικός.  
\*Valide jusqu'au 31 mai 2008. Non monnayable. Non échangeable. Fac-similés non acceptés. Ne peut s'ajouter à tout autre rabais. Michel Laurendeau, opticien.

**NEWLOOK**  
N° 2045 Promo Grec

**Εξέταση ματιών επί τόπου από Οπτομετρίστ**  
Δεχόμαστε συνταγές από άλλα μέρη  
[www.newlook.ca](http://www.newlook.ca) 1 800 463-LOOK (5665)

\*Λογής μέχρι τις 19 Απριλίου 2008. Με την αγορά πλήρη γυαλιών (σκελετοί και φακοί) δεν συνδυάζεται με καμία άλλη προσφορά. Σε επιλεγμένους σκελετούς. Οι σκελετοί είναι για διαφημιστικούς λόγους. Λειτουργείστε στα καταστήματα, Michel Laurendeau, οπτικός.

Ισχύουν από Δευτέρα 7 Απριλίου μέχρι Κυριακή 13 Απριλίου 2008  
Οι φωτογραφίες μπορεί να διαφέρουν από το διαφημιζόμενο προϊόν

www.colfax.ca

# Grand MARCHÉ

SUPER CONCEPT  
OUVERT AU PUBLIC

Grand MARCHÉ

Parce que nous achetons en gros, nous vous vendons au prix du gros!

FILET MIGNON DE BOEUF  
BEEF TENDERLOIN

679lb  
1499

ÉPAULE DE VEAU  
DE LAIT  
AVEC OS/BONE-IN  
MILK-FED VEAL  
SHOULDER

269lb  
595

543lb  
1199

FILETS DE SAUMON FRAIS  
DE L'ATLANTIQUE/FRESH ATLANTIC  
FRESH SALMON FILLETS

179lb  
395

AILES DE POULET  
COMPLETES/COMPLETE  
CHICKEN WINGS  
Year/Bulk

362lb  
799

BIFTECK DE FAUX-FILET  
COMMERCIAL  
RIB EYE STEAK  
Emballage familial/Family pack

158lb  
349

CÔTES LEVÉES  
DE PORC  
PORK SPARE RIBS

135lb  
299

CÔTELETES  
DE PORC FRAIS  
FRESH PORK CHOPS  
Emballage familial/Family pack

542lb  
1195

AGNEAU  
COMPLET FRAIS  
COMPLETE FRESH LAMB  
Du Québec

LAITUE ROMAINE  
ROMAINE LETTUCE

69¢  
ch. ea.

CITRONS  
LEMONS  
Gros/Size 200

10/199

550  
ch. ea.

ÉPERLANS  
SURGELÉS  
FROZEN SMELTS  
1 lb

169  
ch. ea.

795  
ch. ea.

CREVETTES  
SURGELÉES  
FROZEN  
SHRIMP  
Gr. 31 - 40  
ou/Gr 41 - 50/Size  
2 lb

369  
ch. ea.

CREVETTES  
TORPILLES PANÉES  
BREADED TORPEDO SHRIMP  
240 g

1899  
ch. ea.

AGIA TRIADA  
HUILE D'OLIVE  
EXTRA VIRGEE  
EXTRA VIRGIN  
OLIVE OIL  
3 L

SPECTRA  
HUILE DE  
CANOLA  
CANOLA OIL  
3 L

COURGETTES  
ZUCCHINI SQUASH

69¢  
152 lb

159  
ch. ea.

FRAISES  
STRAWBERRIES

99¢  
ch. ea.

POMMES DE  
TERRE ROUGES  
RED POTATOES  
SAC/BAG 10 lb

499  
ch. ea.

## Delicatessen Charcuterie

ROMA  
MORTADELLA  
MORTADELLA

542lb  
1195

542lb  
1195

ROMA  
CAPICOLLE/CAPICOLLO

1131lb  
2495

SALADE DE PIEUVRE  
OCTOPUS SALAD

180lb  
399

NAFLION  
OLIVES VERTES  
GREEN OLIVES

180lb  
399

OLIVES  
LIBANAISES  
LEBANESE OLIVES

180lb  
399

JARDINIÈRE  
DE LÉGUMES  
MIXED VEGETABLES

90¢  
199

SALONIKA  
PIMENTS/PEPPERS

## Restaurants

CLASSIK  
SAVON À  
VAISSELLE VERT  
GREEN  
DISHWASHING  
LIQUID  
3.78 L

449  
ch. ea.

KRAFT  
VINAIGRETTE  
FRANÇAISE  
FRENCH  
DRESSING  
3.78 L

1299  
ch. ea.

PAULA  
MAÏS EN  
CRÈME  
CREAM  
STYLE CORN  
2.84 L

499  
ch. ea.

MOREHOUSE  
MOUTARDE  
PRÉPARÉE  
PREPARED  
MUSTARD  
4 L

299  
ch. ea.

DIANA  
SAUCE POULET ET  
CÔTES LEVÉES  
CHICKEN & SPARE  
RIB SAUCE  
3.78 L

1199  
ch. ea.

HELLMANN'S  
MAYONNAISE  
4 L

1599  
ch. ea.



Tout notre BOEUF est de catégorie "A" de l'ouest.  
All our beef is grade "A" from West.

Col-Fax (450) 688-7773

3699 Autoroute 440 Ouest, Laval  
(près du boulevard Labelle)



GRANDE SÉLECTION DE VIN  
ROUGE, BLANC, ROSE  
750 ml - 1 L - 4 L



## Η κυβέρνηση του Ιράκ θα συνεχίσει την δράση κατά των εξτρεμιστών, δηλώνει ο Αλ Μαλίκι

ΑΠΕ Βαγδάτη Δέσμευση ότι θα συνεχιστούν και θα διευρυνθούν οι επιχειρήσεις κατά των ενόπλων σιιτών εξτρεμιστών στην Βαγδάτη έδωσε ο πρωθυπουργός του Ιράκ Νούρι αλ Μαλίκι παρά τα μέτρια μέχρι στιγμής αποτελέσματα.

Επόμενος στόχος, διευκρίνισε ο Ιρακινός πρωθυπουργός, θα είναι οι «εγκληματικές συμμορίες» που δρουν στη Βαγδάτη. «Δεν μπορούμε να παραμείνουμε σιωπηλοί για τους ανθρώπους και τις οικογένειες στη Σούλα και τη Σαντρ Σίτι», συνοικίες-προπύργια των σιιτών στη Βαγδάτη, τόνισε σχετικά.

Ο Νούρι αλ Μαλίκι ανακοίνωσε επίσης ότι η κυβέρνηση θα επενδύσει 100 εκατομμύρια δολάρια για την βελτίωση των υποδομών στην Βασόρα και για την δημιουργία χιλιάδων θέσεων εργασίας.

Επιδοκιμαστικός εμφανίστηκε και ο Αμερικανός πρεσβευτής Ράιαν Κρόκερ που τόνισε ότι παρά τα πολλά προβλήματα που εμφανίστηκαν στην επιχείρηση στη Βασόρα, ο ιρακινός στρατός αρχίζει να αντιμετωπίζει με αποτελεσματικότητα τους ενόπλους εξτρεμιστές.

Οι ιρακινές δυνάμεις κατηγορήθηκαν για το ότι ήσαν απροετοίμαστες για να αντιμετωπίσουν το ξέσπασμα της βίας και ότι αιφνιδιάστηκαν.

Την Πέμπτη συνεχίστηκαν οι σποραδικές συγκρούσεις των ενόπλων με ιρακινές δυνάμεις με τη συνεργασία αμερικανικών δυνάμεων, εντός και εκτός της Βαγδάτης. Τουλάχιστον πέντε ένοπλοι έχασαν τη ζωή τους.

Εν τω μεταξύ, ο Μοκτάντα αλ Σάντρ κάλεσε ένα εκατομμύριο Ιρακινούς να διαδηλώσουν στις 9 Απριλίου με αφετηρία την Νατζάφ κατά των «Αμερικανών κατακτητών», πέμπτη επέτειο της πτώσης της Βαγδάτης. «Ήρθε η ώρα να εκφράσετε την απόρριψή σας και να υψώσετε τη φωνή σας», αναφέρει η ανακοίνωση.

Ο Αλ Σαντρ κάλεσε και σε καθιστική διαμαρτυρία για την Παρασκευή στη Βαγδάτη, σε διαμαρτυρία για τις κινήσεις της κυβέρνησης μέσα στην πόλη. Παράλληλα, για άλλη μία φορά απείλησε την κυβέρνηση με αντίποινα αν οι κυβερνητικές δυνάμεις δεν σταματήσουν τους αιφνιδιαστικούς ελέγχους χωρίς ένταλμα σε κατοικίες σαντριτών.

Η κυβέρνηση, από την πλευρά της, δηλώνει ότι δεν θα εμποδίσει τη διαδήλωση αν είναι ειρηνική. Ο Αμερικανός πρεσβευτής Ράιαν Κρόκερ εξέφρασε την εκτίμηση ότι δεν θα πρέπει να έχει επιτυχία.

**Διαθέτουμε και κάνουμε εγκαταστάσεις σε οποιοδήποτε μοντέλο Δορυφορικής Κεραίας**

**BELL EXPRESSVU - STARCHOICE - FREE TO AIR**

**SATELLITE REPAIR**

**Έχετε προβλήματα με το Δορυφορικό σας Σύστημα; Έχετε προβλήματα λήψης; Εμπιστευθείτε μας! Πείρα άνω των 10 ετών**

**Πληρ.: Μάρκος Γαλάνης • 514.271.0989**  
MULTI SATELLITE inc

**GARAGE DELPHI INC.**

Ιδιοκτήτης: George Paloukis 450 682-1913

Fuel Injection Service <b>\$59.97</b>	Αλλαγή λαδιών πρώτης ποιότητας με φίλτρο και γράσα <b>\$24.97</b>
Καθαρισμός Ψυγείου και ανανέωση ANTI-FREEZE <b>\$55.97</b>	Αλλαγή 4 τροχών, ζυγοστάθμιση <b>\$35.97</b>

725 CURE-LABELLE, CHOMEDEY, LAVAL

**MESSOGIA RENT A CAR**

**Ενοικιάσεις Αυτοκινήτων από το Αεροδρόμιο Αθηνών**

- > Καινούργια
- > Αυτόματα και με ταχύτητες
- > Παράδοση και παραλαβή δωρεάν

**Υπεύθυνος: Τάσος Μιχάλης**  
Τηλ.: 011 30 2299 048198  
Fax: 011 30 2299 048539  
Κινητό: 011 30 6944470487  
Email: messogia@yahoo.gr  
Web site: www.messogiarentacar.gr

**ROYAL LePAGE DYNASTIE**

55 Jean Talon (γωνία Clark)  
**514-273-3363 • 514-575-2864**  
**DEMETRIOS MARINAKIS**  
AFFILIATED REAL ESTATE AGENT

**REDUCED TO SELL**

**OPEN HOUSE\*\* ΚΥΡΙΑΚΗ 6 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2-4 - 1901 Emmanuelle**

- 1) CHOMEDEY: BUNGALOW 3+1**, με πιθανότητα Bachelor, ζητούν **\$259,000**
- 2) PARK-EXT: TRIPLEX**, μεγάλα 5 ½ με υπόγειο και διπλό γκαράζ. Τιμή **\$449,000**
- 3) NDG Μεγάλο DUPLEX** 1 μεγάλο 4 ½ και ένα 5 ½ με τελειωμένο υπόγειο και ξεχωριστό γκαράζ. Τιμή **\$389,000**
- 4) PLATEAU MONT-ROYAL: TRIPLEX** στυλ Victorien, κτισμένο το 1900, πολλές ανακαινίσεις κατά την διάρκεια των χρόνων. Μπορείτε να το μετατρέψετε σε ημι-εμπορικό. Τιμή **\$629,000**
- 5) RAWDON: Εξοχικό**, πολύ μεγάλο, πετροκτισμένο σπίτι, διπλό γκαράζ και 40.000 τ.π. οικόπεδο. **\$219,000**, Προσφορές - Πρέπει να πουληθεί
- 6) Μεγάλο 5 ½**, στον επάνω όροφο, πλήρως ανακαινισμένο, ηλεκτρική θέρμανση. Περιοχή Outremont. Ζητούν **\$1.400**

\*Ανακαινισμένο COTTAGE T.M.R. τιμή \$357,000 **SOLD**  
\*CHOMEDEY: COTTAGE τιμή \$355,000 **SOLD**

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ**  
6) Μεγάλο 5 ½, στον επάνω όροφο, πλήρως ανακαινισμένο, ηλεκτρική θέρμανση. Περιοχή Outremont. Ζητούν **\$1.400**

**ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ**

**Dr. ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΒΟΥΛΟΥΜΑΝΟΥ**  
B.Sc., D.D.S.

You never get a second chance to make a first impression...  
Make it with a **great smile!**  
Για το τέλειο χαμόγελο, τηλεφωνείτε σήμερα.

6440 25th Avenue (γωνία Beaubien)  
Montreal, Qc H1T 3L6  
**514 727-0697**

- Πρωί / Βράδυ / Σάββατα
- Μικροί / Μεγάλοι
- Άμεση Ανάγκη - 24 ώρες
- Πιστωτικές κάρτες
- Ασφαλιστικά Ταμεία



**SAMS**  
 GROUPE SAMS LASALLE INC. COURTIER IMMOBILIER AGEE  
 2934 Jolicoeur  
 Montréal (Québec) H4E 1Z3  
 Tél.: (514) 768-8886 ext 501

**Konstantinos (Costas) Zafiropoulos** Agent Immobilier affilié

**514 973.9000**

**A) CHOMEDEY LAVAL** 4plex. 2 6 1/2 και 2 4 1/2. Ετήσιες εισπράξεις \$37,000. Οι ιδιοκτήτες μένουν στον κύριο όροφο. Πλήρως ανακαινισμένο. Μπροστά από το κτίριο, χώρος Πάρκινγκ για 4 αυτοκίνητα. Τηλεφωνείστε μου για περισσότερες πληροφορίες.

**1) BROSSARD COTTAGE** 7 υπνοδωμάτια, 3 μπάνια, 1 δωμάτιο powder, κτισμένο το 2006, οικόπεδο 663τ. Μέτρα, **ζητούν \$719,000**

**2) CHATEAUGUAY** Μοναχικό **BUNGALOW**, 3 υπνοδωμάτια, τελειωμένο υπόγειο, οικόπεδο 5900, κτίριο είναι επάνω σε 1040τ.π., **ζητούν \$215,000**

**3) LASALLE TOWNHOUSE** 3+1 κρεβ/ρες, 2 μπάνια, 1 δωμάτιο powder, κτισμένο το 1994, επισκέψεις Δευτέρα – Τετάρτη μετά τις 4μμ και Σάββ – Κυρ όλη μέρα. **Ζητούν \$289,000**

**4) VERDUN CONDO** 4 1/2, 2 υπνοδωμάτια, 1 μπάνιο, μπαλκόνια μπρος και πίσω, 1 εξωτερικό πάρκινγκ. Πιθανότητα χρηματοδότησης με 0\$ προκαταβολή αν εγκριθείτε. **Ζητούν \$159,900**

**5) VIMONT COTTAGE** Μοναχικό 4+1 κρεβ/ρες, πισίνα θερμαινόμενη εντός εδάφους, Sauna και Jacuzzi στο υπόγειο, τζάκι στο 1ο όροφο, **ζητούν \$499,900**

**6) COTE-DES-NEIGES: Κομμωτήριο**, 1000τ.π. σε Πλάζα. Λίστα λήγει στις 30/10/2012 με το ίδιο ενοίκιο. Πολύ δουλειά, **ζητούν \$69,900**

**7) RESTAURANT ST-HENRI** 800τ.π., η λίστα λήγει το 2008-09-30, συζητήσιμη, **ζητούν \$39,900**, πωλήσεις 150,000το χρόνο

**8) MONTREAL 8-PLEX**, 8X4 1/2, 45, 120 ετήσιο εισόδημα, στάθμευση για 5 αυτοκίνητα \$5,200 φόροι Δήμου/Σχολικοί. **Ζητούν \$479,000**

**9) AUTEUIL LAVAL** οικόπεδο πάνω από 70,000τ.π., οικοδομήσιμο οικόπεδο σε άριστη τοποθεσία, μεταξύ Cote-Labelle και Laurentides Blvd, μπορεί να πουληθεί και σε χωρισμένα διαμερίσματα, τηλεφωνείστε για πληροφορίες

**10) PIERREFONDS** Καθαριστήριο «Daoust», business taxes, water taxes, και ενοίκιο \$21,276 το χρόνο. Η λίστα ισχύει μέχρι 31/10/2012 χωρίς αυξήσεις. Καθαρό κέρδος 50,000-60,000 ετησίως. **Ζητούν \$199,000**

**11) MONTREAL, SEMI-COMMERCIAL** κτίριο, διαμέρισμα επάνω και Resto-Bar κάτω, νοικιασμένο 2,700 το μήνα και αύξηση \$100 το χρόνο για τα επόμενα 5 χρόνια. **Ζητούν \$349,900**

**12) SAINT-ROSE LAVAL RESTAURANT FINE CUISINE**, λίστα 15 χρόνια, από 01/07/2005 έως 30/06/2020, το ίδιο ενοίκιο για τα 5 πρώτα χρόνια, τα υπόλοιπα συζητήσιμα, ενοίκιο \$30,000 + GST και PST το χρόνο. **Ζητούν \$250,000** με όλον τον εξοπλισμό

## Εμμανουήλ «Μεθ' ημών ο Θεός»

Τ' όνομα αυτό που φώτισε  
 Όλη την οικουμένη,  
 Το όνομα αυτό πως ο Θεός  
 Είναι με μας, σημαίνει.

Τ' όνομα το υπέροχο  
 Που φως κ' ελπίδα φέρνει  
 Μες στους αιώνες έμεινε  
 Κι' αιώνια θα μένει.

Το όνομα αυτό οι φθονεροί  
 Ζητούν να το σβήσουν  
 Τους διατάζει ο Σατανάς  
 Να το εξαφανίσουν.

Κράτος ζητούν χωρίς Θεόν  
 Οι αρχηγοί στην γη μας  
 Και θεν να διώξουν τον  
 Χριστόν  
 Που βρίσκεται μαζί μας.

Σε κατακτήσεις τεχνικές  
 Είν' υποδουλωμένοι  
 Και βάθος μέσα τους κενό  
 Η αθεΐα φέρνει.

Γι' αυτό και συνταραχτικά  
 Έρχονται γεγονότα  
 Καταστροφή, κατακλυσμοί

Αθεα καθεστώτα.

Εδώ κοντά μας δίπλα μας  
 Έχουμε τον Θεόν μας  
 Εδώ κοντά μας βρίσκεται  
 Πάντοτε στο πλευρό μας.

Μαζί μας είναι ο Χριστός  
 Δίπλα μας περπατάει  
 Με την διδασκαλία Του  
 Μας σε καθοδηγεί.

Τον ζωογόνο λόγο του  
 Μ' αγάπη μάς προσφέρει  
 Κι' είναι πανταχού παρόν  
 Σ' όλα της γης τα μέρη.

Κάθε στιγμή, κάθε λεπτό  
 Είν' ο Χριστός μαζί μας  
 Και μας συμπαραστέκεται  
 Να σώσει την ζωή μας.

Αν το διαπιστώναμε  
 Κοντά μας ότι μένει,  
 Θα είμαστε ειρηνικοί  
 Και ισορροπημένοι.

Δύναμη είναι ο Χριστός  
 Και το κραταίωμά μας  
 Με τ' όνομα Εμμανουήλ

Στα χείλη, στην καρδιά μας.

Μαζί μας είν' και μέσα μας  
 Η χάρη του Χριστού μας  
 Και πανικό σκορπίζουμε  
 Στις τάξεις του εχθρού μας.

Στο μέγα Πάσχα πού'ρχεται  
 Όλοι μας να πειστούμε  
 Πως μεθ' ημών είν' ο Θεός  
 Βαθεία να αισθανθούμεν.

Εύχομαι η Ανάσταση  
 Πού 'ναι γιορτή μεγάλη  
 Μέσα εις τον πνευματικό  
 Αγώνα να μας βάλλει.

**Μαρία Βαλάκου**

Αφιερωμένο στον αδερφό  
 μου Εμμανουήλ και ο  
 Χριστός να του χαρίζει  
 υγεία με την γυναίκα του, τα  
 παιδιά του και τ' αδέρφια  
 του κι' ανήψια του.

Φως ζωή σε όλους τους  
 Έλληνες. Ο Θεός μεθ'  
 ημών. Αμήν.



**Η Φαρμακοποιός Κατερίνα Καραϊνδρος, νέα ιδιοκτήτρια του Φαρμακείου Jean Coutu στο 4691 Boul. Samson και γωνία 100η Avenue, περιμένει να σας εξυπηρετήσει στο καινούργιο φαρμακείο σ' ό,τι χρειάζεστε:**

- Συνταγές, Ορθοπεδικά είδη, Καλλυντικά,
- Φωτογραφικά είδη,
- Φωτογραφίες για διαβατήρια
- και κάρτες υγείας (medicare)

**Για ηλικιωμένους άνω των 65 ετών, έχουμε 10% έκπτωση**  
 (ΤΑ ΦΑΡΜΑΚΑ ΔΕΝ ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ)

**ΔΩΡΕΑΝ** νοσοκόμα για εξέταση για Σάκχαρο, Χοληστερίνη και πίεση  
 Κάθε Τρίτη 9:00 π.μ. - 1:30 μ.μ. · Πέμπτη 2:00 - 6:00 μ.μ.

**Ώρες εργασίας**  
 Δευτέρα με Παρασκευή 8:00 π.μ. - 10:00 μ.μ. · Σάββατο και Κυριακή 9:00 π.μ. - 9:00 μ.μ.

**Μεταφορά των συνταγών των φαρμάκων σας, απλά και μόνο με τον αριθμό της συνταγής σας ή το μπουκάλι των φαρμάκων σας**

**ΔΩΡΕΑΝ ΔΙΑΝΟΜΗ · 7 ημέρες την εβδομάδα**

**4691 Boul. Samson 450 686-2347 (γωνία 100η Avenue)**



**ROYAL LEPAGE**

**GLOBAL**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉE  
Franchisee independent et autonome

**Theodore  
(Terry)  
Argyrakis**

Affiliated Real Estate Agent



**2981 St-Charles Blvd, Kirkland, Quebec H9H 3B5**

**Κινητό: 514.816-0846, Γραφείου: 514.697-4460**  
**theoargyrakis@videotron.ca · www.royallepage.ca**

**OPEN HOUSE**



**550 86th Ave. 6 Απριλίου 2-4μμ**

**CHOMEDEY BUNGALOW** ευρύχωρο,  
με 3 υπνοδωμάτια και 2 μπάνια,  
πρέπει να το δείτε. Τιμή 279.000



**PARK EX. \$350,000, Duplex** που  
μετατράπηκε σε 4 διαμερίσματα.  
Ετήσιο εισόδημα \$26,400 και  
δυνατότητα να ξεπεράσει τις  
\$30,000 αν νοικιαστεί και το bachelor

**Εμπιστευθείτε την πώληση του ακινήτου σας σε εμάς**  
**Ζητούνται κάθε είδους ακίνητα: Μονοκατοικίες, Διπλοκατοικίες,**  
**Τριπλοκατοικίες, Μεγάλα Κτίρια, ή Εμπορικά.**

**Παρέχουμε άριστη εξυπηρέτηση**  
**Χρήσιμες και επωφελείς για εσάς συμβουλές και δωρεάν εκτίμηση**

**Για πληροφορίες τηλεφωνείστε μου με εμπιστοσύνη**

**ΤΑΠΕΤΣΑΡΙΕΣ**

Με 45 χρόνια πείρα, επισκευάζουμε τα έπιπλά σας.  
Αντίκες Καναπέδες - Καρέκλες  
Καθίσματα Εστιατορίων επίσης και καλύμματα

**A & T**

Λογικές Τιμές

Καλή Δουλειά

Δωρεάν Εκτίμηση

**ALEX MITZAS**

1037 Van Horne, Outremont H1V 1J4

Tél.: (514) 278-8116

**ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΙΑ ΚΑΙ ΓΛΩΣΣΑ**

(Έλληνες-έλληνες- Ημερομηνίες και άλλα ελληνικά)

Αγαπητοί μου και πιστοί αναγνώστες της στήλης όπως συνήθως έτσι και σήμερα έχω ετοιμαστεί να σας προσφέρω «ένα μπουκέτο «μενεξέδες» που 'χω φυλάξει στοργικά στην κάμαρά μου». Ο παροικιακός δημοσιογραφικός κήπος ο οποίος καλλιεργείται με φροντίδα και μεράκι από μερικούς «γλωσσοσκοηπουρούς» μάς προσφέρει λογής λογής γλωσσικά «άνθη» ώστε να ικανοποιεί ...το ανθικό (διάβαζε γλωσσικό) αίσθημα πάντων και πασών.

Μετά τις λιχουδιές του Βαγγέλη που σας παρουσίασα την περασμένη Παρασκευή (τις λιχουδιές, όχι τον Βαγγέλη) και που ήταν μπουκιά και συγχώριο (οι λιχουδιές, όχι ο Βαγγέλης) θα αρχίσω τη σημερινή στήλη με το εθνικό μας όνομα. Πρέπει να γράφουμε Έλληνας ή έλληνας; Δηλαδή με κεφαλαίο «Κ» ή με μικρό «κ».

Η γραμματική στο σχετικό κεφάλαιο είναι σαφής και ξεκάθαρη. Μεταξύ των άλλων περιπτώσεων μάς λέει πως τα εθνικά ονόματα γράφονται με κεφαλαίο γράμμα στην αρχή. Έλληνας, Ρωμαίοι, Σουλιώτες κτλ. Αυτόν τον κανόνα όμως οι δημοσιογράφοι της παροικίας μας τον αγνοούν (όπως άλλωστε αγνοούν και τόσους άλλους) και ούτως πλειστάκις και συχνάκις μας γράφουν πολλά εθνικά ονόματα με μικρό το αρχικό γράμμα.

Επειδή έχω συνηθίσει να γράφω πάντα «αληθινές ιστορίες» κι όχι προσωπικές «εμπνεύσεις» θα γράψω και σήμερα αρκετά παραδείγματα παρμένα -όχι απ' τη ζωή - αλλά απ' τις παροικιακές εφημερίδες.

Αρχίζουμε λοιπόν με μια σειρά "ελλήνων". Όλα από το ίδιο άρθρο.

"...μικροεπιχειρήσεις ελλήνων ...σημαντικό ποσοστό ελλήνων ψηφοφόρων...της πρώτης γενιάς των

ελλήνων μεταναστών... η ευμάρεια των ελλήνων... οι πρώτες των ελλήνων εκκλησίες...χωρίς πολλούς Έλληνες..."

Και η τιμητική των "ελλήνων" συνεχίζεται.  
"...οι Απόδημοι Έλληνες αποτελούν...Για εμάς τους Έλληνες...απέναντι στους απόδημους Έλληνες...όπου ζουν Έλληνες,"

Διαβάστε και τα επόμενα ώστε να ξέρετε αν μπορείτε να γίνετε μέλος στο σύλλογο ...ελλήνων.

"Μέλος μπορεί να γίνει ο Έλληνας-ελληνίδα, ...Επίσης ο έχων έναν εκ των γονέων του Έλληνα ορθόδοξο...Δεν γίνεται μέλος ο Έλληνας ορθόδοξος που..."

Δείτε σε ποια κατηγορία ανήκετε κι αν θέλετε γίνετε μέλος και Έλληνας-ελληνίδα.

Πάντως δε γίνεται μέλος όποιος γράφει το "Έλληνας" με "ε" κεφαλαίο.

Τέτοιες περιπτώσεις για "Έλληνες" θα μπορούσα να γράψω πάμπολλες πλην όμως νομίζω πως δε χρειάζονται περισσότερες.

Η περίπτωση του "Έλληνα" μου θυμίζει μια άλλη λέξη για την οποία η γραμματική λέει πως πρέπει να γράφεται με κεφαλαίο το πρώτο γράμμα. Πρόκειται για τη λέξη "Θεός" την οποία άλλοι τη γράφουν με μικρό "θ" και άλλοι με κεφαλαίο. Πολλοί υποστηρίζουν πως το αν θα γράψουμε "Θεός" ή "θεός" εξαρτάται από το πόσο πιστεύει κανείς στο Θεό. Εκείνος που πιστεύει γράφει "Θεός", εκείνος που δεν πιστεύει γράφει "θεός".

Λέτε να συμβαίνει το ίδιο και με το "Έλληνας"; Καθόλου απίθανο.

Συνέχεια στην σελ 29

**Στέργιος Α. Κυριαζίδης**, B. Eng., A.I.B.  
Ασφαλιστικός Σύμβουλος... μαζί σας από το 1985.  
Ασφάλιες με πληρη ενημέρωση και άριστη εξυπηρέτηση

**Financière Lanthier**  
www.financiere.lanthier.com  
1130 Victoria  
St-Lambert, Quebec J4R 1P9  
Tel.: (450) 671-7111 or (514) 990-7222  
Fax: (450) 671-2799  
Pag.: (514) 301-9525  
E-mail: sakiriazidis@hotmail.com

An Independent Insurance Broker Covers You Best

**I+K Accounting** Tel (514) 747-5073

860 boul. Decarie, suite 203 Saint-Laurent, Qc. H4L 3M1  
Jack K. Iordanidis / Paul N. Kamateros

Estate planning / inheritance / property evaluation /  
tax planning in Greece / real estate sales in Greece,  
Whole or Partial

Κληρονομίες / εκτιμήσεις ακινήτων / πωλήσεις ακινήτων  
Ολόκληρα ή μισά / διαχείριση ακινήτων / εφοριακά

Athens Greece Representative

Stefanos Pappas tel: Greece+6945660934

Αμικλών 37, Χαλάντρι, Athens Greece 15231

**n.m. ELECTRONICS**Electronic Sales & Service  
Satellite Systems**Nikos Milionis**Electronic Technician  
nickmil@sympatico.ca4879, boul. Notre-Dame  
Laval (Québec) H7W 1V3  
Tel./Fax: (450) 688-9358**ΒΙΟΤΕΧΝΙΑ  
ΒΑΠΤΙΣΤΙΚΩΝ  
ΣΤΟ CHABANEL***Bellissima Bellissimo*

•ΒΑΠΤΙΣΤΙΚΑ  
•ΛΑΜΠΑΔΕΣ  
•ΣΤΕΦΑΝΑ  
•ΚΟΥΤΕΣ ΓΙΑ  
ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ  
•ΜΠΟΜΠΟΝΙΕΡΕΣ  
•ΜΑΡΤΥΡΙΑΤΙΚΑ

Ρούχα που κάνουν την βάπτισή σας ξεχωριστή!

**514 858-0505**

**ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΗ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΙΑ ΚΑΙ ΓΛΩΣΣΑ**

Συνέχεια από σελ 28

“Και επειδή τα πρωτοσέλιδα των εφημερίδων δεν έλυσαν **ουδένα πρόβλημα...**” Κι επειδή τα πρωτοσέλιδα δεν κατόρθωσαν να λύσουν **ουδέν πρόβλημα** ήρθαν οι δημοσιογράφοι να διαλύσουν τη γλώσσα. Από πού κι ως πού αυτό το “ουδένα” προ ουδετέρου;

Θέλετε κι άλλο “ουδένα”; Έρχεται.  
 “Ο δημόσιος διασυρμός δεν αξίζει **σ’ ουδένα...**” Πολύ εύηχο αυτό το “σουδένα”, δεν συμφωνείτε;  
 Ακόμα ένα εύηχο κι ωραίο, απόλαυση για τ’ αφτιά.  
 “...προαγωγές που έμειναν **στ’ όνειρα...**” Δυστυχώς δεν έμειναν μόνο **στα όνειρα**, πέρασαν και στον τύπο και τα διαβάζει ο κόσμος ...κι ονειρεύεται.

Απολαύστε το επόμενο, μας ήρθε απ’ το διάστημα.  
 “Σύμφωνα με το BBC, μέχρι σήμερα οι επιστήμονες είχαν δημιουργηθεί μόνο έναν ακόμα διαπλανητικός διάυλο, το 1992...” Εδώ πια μπαίνουμε σε διαστημικά κανάλια διατύπωσης σκέψης και απόδοσης νοήματος.

Διαβάστε ακόμα ένα πολύ κατανοητό και λογικό.  
 “Κι όμως τι το πιο ωραίο είναι να μην προσπαθούμε να γυμναζόμαστε λίγα λεπτά κάθε μέρα;” Κι εγώ νόμιζα πως το πιο ωραίο θα ήταν να προσπαθούμε να γυμναζόμαστε λίγα λεπτά κάθε μέρα.

Ας δούμε τώρα πώς γράφουν τις ημερομηνίες μερικοί δημοσιογράφοι.  
 Για τους μήνες, ως γνωστόν, χρησιμοποιούμε δυο τύπους.  
 Τον καθαρευουσιάνικο και τον δημοτικό, δηλ. Ιανουάριος και Γενάρης, Φεβρουάριος και Φλεβάρης, Μάρτιος και Μάρτης κοκ. Στις ημερομηνίες αναφέρουμε το μήνα σε γενική πτώση π.χ. Απριλίου ή Απρίλη. Στην καθαρεύουσα γράφουμε 15 Απριλίου και στη δημοτική 15 του Απρίλη. Στη δημοτική το άρθρο είναι **απαραίτητο**. Ας δούμε λοιπόν πώς μας τα γράφουν οι δημοσιογράφοι μας.

“...στις 12 Γενάρη, 2004.”  
 “...μέχρι τις 19 Μάρτη, 2006.”

“...στις 12 Δεκέμβρη...”  
 “...στις 23 Νοέμβρη...”  
 “...μέχρι τις 23 Απρίλη 2006...”  
 “...στις 15 Δεκέμβρη...”  
 “...στις 9 Γενάρη, 2006...”  
 “...από τις 5 μέχρι 8 Γενάρη...”  
 “...στις 14 Απρίλη 2002...”  
 “...πριν το τέλος Μάρτη...”

Νομίζω πως δεν χρειάζονται περισσότερα παραδείγματα για να καταλάβουν μερικοί πως γράφοντας κατ’ αυτόν τον τρόπο δεν προσφέρουν τίποτα στη δημοτική και γενικά στη γλώσσα. Αυτά και η ίδια η δημοτική τα αποστρέφεται.  
 Όταν διαβάζουμε “**1<sup>η</sup> Μάη**” πού να ξέρουμε τι προτιμάει αυτός που το έγραψε.  
 Όλα τα παραπάνω παραδείγματα θα ήταν σωστά (στη δημοτική) αν πριν από το μήνα είχαν το άρθρο “του” π.χ. “στις 14 του Απρίλη” Όσο για εκείνο το “πριν το τέλος Μάρτη” ας μην το πειράξουμε διότι ίσως το χαλάσουμε.

Ας δούμε τώρα τέσσερα “**ποιο**” αντί “**πιο**”. Αυτές οι δυο λέξεις προφέρονται το ίδιο πλην όμως σημασιολογικά διαφέρουν τα **μάλα** και τα **μέγιστα**. Το πρώτο είναι ο ουδέτερος τύπος της ερωτηματικής αντωνυμίας “ποιος;” και το δεύτερο είναι το ποσοτικό επίρρημα “πιο”. Και τα τέσσερα είναι από το ίδιο άρθρο.  
 “**Να τον κάνουν κάπως ποιο «ανθρώπινο»...όσο ποιο εξελεγμένο είναι το κράτος, τόσο ποιο πολύ απαιτείται να τηρεί... Το θέμα πάει πολύ ποιο μακριά απ’ αυτό.**”

Όλ’ αυτά τα “**ποιο**” πρέπει να γίνουν “**πιο**” για να αποδώσουν τη σωστή σημασία των φράσεων. Επιμένω πως ο γραπτός λόγος πρέπει να είναι **πιο** προσεγγμένος από τον προφορικό. Η ορθογραφία, πολλές φορές, αλλάζει τη σημασία της λέξης. Άλλο “μέλι”, άλλο “μέλει” κι άλλο “μέλλει”. Αυτά θα τα πούμε μια άλλη φορά.

Αυτά για σήμερα και μην ξεχνάτε πως υπάρχουν και χειρότερα.  
 Σας εύχομαι καλό Σαββατοκύριακο και να είστε πάντα καλά να με διαβάζετε και οι “καλλιφωνοί” να μου τα φέλνετε. Μόνον οι “καλλιφωνοί” όμως, από “φάλτσους” δε δέχομαι “ψαλμούς”.

**ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΟΝΤΟΓΙΩΡΓΗΣ.**

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ**

Το γραφείο αντιπροσωπείας της Τράπεζας Κύπρου προσκαλεί την ομογένεια της περιοχής Μοντρεάλ και περιχώρων σε ενημερωτική δεξίωση την

**Πέμπτη 10 Απριλίου 2008, 7:00 pm**  
**Hotel Marriott Courtyard – Hwy 40 & Cavendish**  
**7000 Place Robert-Joncas, Montreal**

Ελάτε να γνωριστούμε και να μιλήσουμε για τραπεζικά θέματα στην Ελλάδα και Κύπρο που σας ενδιαφέρουν.

Θα ακολουθήσει δεξίωση wine and cheese.

---

Σας πληροφορούμε ότι αντιπρόσωποι της Τράπεζας θα βρίσκονται στην διάθεση σας την Πέμπτη και Παρασκευή, 10-11 Απριλίου, 2008.

Για το προσωπικό σας ραντεβού η για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε μαζί μας  
**1.888.529.2265 (Cell: 647.501.5570 or 416.803.0021)**

**Τηλ:** 1.416.461.5570      **Email:** info@bankofcyprus.ca  
**Φαξ:** 1.416.461.6062      **Website:** www.bankofcyprus.com

Τράπεζα Κύπρου 

**ΤΡΑΠΕΖΑ ΚΥΠΡΟΥ**

**Έντεκα χρόνια στην υπηρεσία του Ελληνισμού του Καναδά ... και συνεχίζουμε**

- > Με 143 καταστήματα στην Κύπρο και 136 καταστήματα στην Ελλάδα
- > Προσφέρουμε πληροφορίες για καταθέσεις, δάνεια και επενδύσεις
- > Άμεση πρόσβαση στους λογαριασμούς σας μέσω τηλεφώνου/internet

**Αντιπρόσωποι της Τράπεζας Κύπρου βρίσκονται στο Μόντρεαλ κάθε μήνα για την εξυπηρέτησή σας**

**1-888-529-2265**

**Γραφείο Αντιπροσωπείας Καναδά:**  
 658 Danforth Avenue, Suite 302, Toronto, Ontario, M4J 5B9  
**Telephone:** (416) 461-5570    **Fax:** (416) 461-6062  
**E-mail:** info@bankofcyprus.ca  
**Website:** www.bankofcyprus.com, www.bankofcyprus.gr

Τράπεζα Κύπρου 

# Ελλάδα

VACANCES  
**transat**  
HOLIDAYS

## Αθήνα 2008



Κατ' ευθείαν πτήσεις με την Air Transat  
(με το πολυτελές Airbus 330)



**More legroom.  
More comfort.  
As of June 2008.**

Τιμή κατ' άτομο μετ' επιστροφής, συμπεριλαμβάνονται οι φόροι

Αναχωρήσεις: 13 Απριλίου    Επιστροφή: 3 Μαΐου

# \$799

Αναχωρήσεις: 2, 9 Μαΐου  
Επιστροφές: 10, 12, 17, 24 Μαΐου

# \$749

Αναχωρήσεις: 6 Ιουνίου  
Επιστροφές: 19, 21, 26, 28 Ιουνίου

# \$899

Αναχωρήσεις: 11 Ιουλίου  
Επιστροφές: 19 Ιουλίου

# \$1199

Αναχωρήσεις: 8, 15 Αυγούστου  
Επιστροφές: 14 Αυγούστου, 4, 6 Σεπτεμβρίου

# \$1299

Αναχωρήσεις: 10, 24 Σεπτεμβρίου  
Επιστροφές: 18, 25 Σεπτεμβρίου, 2 Οκτωβρίου

# \$1149

Αναχωρήσεις: 1, 10, 17 Οκτωβρίου  
Επιστροφή: 25 Οκτωβρίου

# \$1099

*Fantastique* VOYAGES    *REX*™ TRAVEL

800 boul. Chomedey, (Γωνία Notre Dame), Chomedey, Laval  
**Tel: (450) 686-1015**



ALCYON OLYMPIA EXPRESS  
Tel: (514) 276-8537

Στο 5200 Park Avenue (γωνία Fairmount)

Montreal departures. Prices per person in economy, valid at the purchase of a roundtrip ticket. Fares shown are the minimum available at press time. Fares may vary according to departure dates and destinations chosen. Prices are subject to change without notice and are valid on new individual bookings made on 4 APRIL 2008. Limited seats available at the prices indicated. Taxes, ATIS, airport fees, insurance, fuel surcharges, where applicable, are included. Wholesaler's administration fees included. Flights operated by Air Transat. For all details on our terms and conditions, please refer to Transat Holidays Greece-Italy-Spain 2007-2008 brochure. Transat Holidays is a division of Transat Tours Canada Inc. and is registered as a travel wholesaler in Quebec (Reg. # 825121). Its offices are located at 300, Leo-Parisot, Suite 200, Montreal (Quebec), H3V 4C2.

Prices excluding \$3.50/\$1000 of travel services representing the clients' contribution to the Fonds d'indemnisation des clients des agents de voyages (Indemnity Fund).



## FLASH BACK ΑΠΟ ΤΗ ΓΕΡΜΑΝΙΚΗ ΚΑΤΟΧΗ ΣΤΗ ΚΡΗΤΗ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΘΑΝΑΤΟΥ και ΕΚΤΕΛΕΣΕΩΝ

-ΟΓΔΟΟ-

Επιμέλεια: Στίβενς Σμιθ (S. J. SMITH)

(Συνέχεια από το προηγούμενο)

Ο πρώτος χρόνος της κατοχής κύλησε σιγά σιγά, μέσα στα δεινά του, και έφτασε το 1942.

Οι εκτελέσεις θα επαναληφθούν σε όλη την Κρήτη, όπου η αντίσταση θα αρχίσει σιγά-σιγά να βρίσκει τον δρόμο της και να εντείνεται όλο και περισσότερο κατά του κατακτητή.

Ο πρώτος χρόνος της κατοχής ή και περισσότερο, ήταν για την Κρήτη αγώνας επιβίωσης μέσα στην πείνα, τις στερήσεις και τις εκτελέσεις. Εν τω μεταξύ, το 1942 απλώνονται σε όλη την Κρήτη, και στην ύπαιθρο, οι Γερμανοί. Φέρνουν ενισχύσεις, οχυρώνονται εν όψει του αφρικανικού μετώπου, το οποίο θα τροφοδοτούν και από την Κρήτη, όσο μπορούν. Και μετά την αποτυχία τους στην Αφρική και την **συντριβή του Ρόμμελ**, (Νοέμβριος 1942), πάλι θα φροντίσουν την Κρήτη στην εξασφάλιση της κατοχής της και την ένταση της βίας τους.

Η Κρήτη υπαγόταν στην 5<sup>η</sup> Γερμανική Στρατιά, που είχε την έδρα της στη Θεσσαλονίκη. Η εκτέλεση οχυρωματικών έργων, τα αεροδρόμια **Τυμπακίου** και **Καστελλίου Πεδιάδος**, δεξαμενές καυσίμων και πυρομαχικών, όπως στο **Βαμβακόπουλο** Χανίων, ανατέθηκε στη 5<sup>η</sup> Ορεινή Μεραρχία του **Ιουλιού Ρίνγκελ**, που ήταν απλωμένη σε όλη την Κρήτη. Το Δεκέμβριο του 1941, μια ακόμη Μεραρχία πεζικού, με τον υποστράτηγο **Φόλκμαν** εγκαταστάθηκε στο Ηράκλειο... Το βάρος που σήκωνε η Κρήτη ήταν τρομερό!

Το Κρητικό μαρτυρολόγιο συνεχίζεται και το 1942. Σε «γνωστοποίησή» τους στις 6-1-1942 (ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗΣ 9-1-1942), «γνωστοποιούν» την καταδίκη και εκτέλεση 8 ανθρώπων (οι δύο γυναίκες), χωρίς να λένε τον τόπο. Ο λόγος; Ως «παρασχόντες συνδρομήν και υποθάλασαν στρατιώτας ανήκοντας εις εχθρικήν δύναμιν». (Άγγλους).

Στις 6-2-1942, «με γνωστοποίησή» τους της 10-2-42 (ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗΣ 13-2-42), ανακοινώνουν άλλη εκτέλεση, έξι προσώπων, «δια παροχήν βοήθειας εις υπηκόους εχθρικής δυνάμεως», κατοχή όπλων κλπ. Στις 17 Φεβρουαρίου 1942, πραγματοποιούν άλλη εκτέλεση 5 προσώπων, την οποία ανακοινώνουν με τον ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗ στις 24-2-42. Οι πληγές της Κρήτης τρέχουν ασταμάτητα.

Δεν ανακοινώνουν όλες τις εκτελέσεις ούτε τους χώρους εκτελέσεως, γιατί θα τρόμαζαν κι οι ίδιοι. Για λόγους σκοπιμότητας όμως, για να φοβίζουν και να τρομοκρατούν, ανακοινώνουν μερικές, κυρίως το 1942, γιατί από το 1943 κι' ύστερα σταματούν οι «γνωστοποιήσεις» εκτελέσεων.

Με «γνωστοποίησή» τους, 18-5-1942 (ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗΣ 19-5-42), «ενημερώνουν»! τους Κρητικούς ότι εξετελέσθησαν εννέα πρόσωπα, σχεδόν απ' όλη την Κρήτη, για τη «συνεργασία για προσέγγιση υποβρυχίων και εκφόρτωση υλικών στον **Τσούτσουρα**», νότια παραλία Ηρακλείου. Αργότερα θα κηρύξουν απαγορευμένη την περιοχή.

Άξιο ιδιαίτερας αναφοράς είναι το σαμποτάζ του θέρους του 1942, που ανατινάχτηκαν αποθήκες καυσίμων και πυρομαχικών στο **Βαμβακόπουλο** από Άγγλους και Έλληνες, σε ώρα που τα είχε τόσο ανάγκη στην Αφρική ο **Ρόμμελ**.

Σημαντική ήταν η συμβολή εκείνων που χειρίζονταν τότε τον ασύρματο στον Βαφέ, αδερφών **Β. και Π. Βάνδουλα**, του **Απ. Ευαγγέλου** και του γραμματέα της Α.Ε.Α.Κ. (Ανώτ. Επιτρ. Αγώνος Κρήτης), **Ανδ. Πολέντα**, που συγκέντρωναν πολύτιμες πληροφορίες, ώστε να κινούνται οι σαμποτέρ και τα συμμαχικά αεροπλάνα να βομβαρδίζουν τους στόχους που τους έδιδαν. Ο Ανδ. Πολέντας, ύστερα από προδοσία οργάνου των Γερμανών συνελήφθη και αφού έμεινε αρκετά στην φυλακή βασανι-

νιζόμενος, εκτελέστηκε στις 23-12-42 μαζί με τον ασυρματιστή **Απ. Ευαγγέλου** και τον **Μαν. Μεγαλακάκη**. Προτομή του Ανδρέα Πολέντα στήθηκε στο χωριό καταγωγής του Ασκύφου, στις 4-9-1994, ενώ υπήρχε ήδη και στις Βρύσες Αποκορώνου.

Την 1<sup>η</sup> Ιουνίου 1942, εκτελέστηκαν μέσα στον χώρο του κοιμητηρίου Μοιρών Ηρακλείου 9 προύχοντες της περιοχής, λόγω του φόνου ενός οργάνου των κατακτητών. Την ίδια ημέρα, εκτελέστηκαν στο χωριό **Πλώρα Μεσσαράς** 5 άνδρες, για τον φόνο ενός διορισμένου από τους Γερμανούς προέδρου.

Υπάρχει μία «γνωστοποίηση» στο ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗ της 4-6-42, του Δ/τή Φρουρίου Κρήτης, που λέγει ότι, «λόγω δολοφονιών Γερμανοφίλων Ελλήνων υπηκόων, θεωρούν οι Γερμανοί τις ενέργειες αυτές εναντίον τους»... «Γνωστοποιούν» ταυτόχρονα ότι, γι' αυτό «εξετελέσθησαν χθες (3-6-42) 12 όμηροι». Ίσως είναι οι πέντε εκτελεσθέντες στην **Πλώρα** και οι άλλοι στις **Μοίρες**, ή εκείνοι του **Ηρακλείου**;

Στις 3 Ιουνίου 1942, εκτελέστηκαν στο Ηράκλειο 12 πρόκριτοι για το φόνο τεσσάρων συνεργατών των Γερμανών.

Στις 14 Ιουνίου 1942, έχουμε πολυάριθμη εκτέλεση 50 προσώπων, στη θέση **Ξεροπόταμος Ηρακλείου**, εξαιτίας σαμποτάζ που είχε γίνει στο αεροδρόμιο του Ηρακλείου και την **καταστροφή 21 αεροπλάνων και δύο δεξαμενών βενζίνης**. Οι άνθρωποι ήσαν από διάφορες περιοχές, όλης της Κρήτης. Η εκτέλεση αυτή, καθώς και εκείνη της 3<sup>ης</sup> Ιουνίου 1942, έγινε στην τοποθεσία **«Αμμουδάρα»**, κοντά στον Ξεροπόταμο, Δυτικά του Ηρακλείου, περιοχή **Γάζι Ηρακλείου**. Νέα θύματα, 62 μάρτυρες, σημείωσαν για πάντα την περιοχή αυτή. Σήμερα, ο δρόμος Εθνικής Αντιστάσεως, κάθετος στον παλιό εθνικό δρόμο Ηρακλείου - Χανίων, στο Γάζι, οδηγεί στο χώρο εκτελέσεως. Το τελευταίο κομμάτι του δρόμου, προς το μνημείο, ονομάζεται «οδός 62 Μαρτύρων».

Ανάμεσα σε μια συστάδα πεύκων, βρίσκεται ένα μικρό εκκλησάκι - των Αγίων Πάντων, όπου και τα οστά των εκτελεσθέντων. Μια μαρμαρίνη πλάκα, εντοιχισμένη στο εκκλησάκι, δίδει τα ονόματα των θυμάτων των δύο εκτελέσεων και την καταγωγή τους. Το μνημείο έγινε με πρωτοβουλία και δαπάνη του **Εμμ. Μπατουβά**. Είναι ένα ιερό θυσιαστήριο, των τελευταίων κρητικών αγώνων εναντίον των ναζί. Εδώ μαρτύρησαν και **οι αδελφοί Γεωργιάδη**.

Το 1995, οι συγγενείς των «62 Μαρτύρων», ανέλαβαν μια πρωτοβουλία, να φιλοτεχνηθεί ζωγραφικός πίνακας (διαστάσεων 1,5Χ2 μ.), με βυζαντινή τεχνοτροπία, με τις εξήντα δύο μορφές των μαρτύρων αυτών και με αυτή την ονομασία, που θα εκτίθεται στο Ηράκλειο. Κατά την ετήσια ημέρα του μνημοσύνου των θυμάτων, θα μεταφέρεται στον τόπο του μαρτυρίου και της θυσίας - στο εκκλησάκι των Αγ. Πάντων. Προσπάθεια αξία παντός επαινού.

Στις 18-5-1942 εκτελούνται στην Αγιά οι δυο αδελφοί **Σπυριδάκης Σπ. και Α.**, από το **Νιπιδιό Πεδιάδος**. Έχουμε αρκετές περιπτώσεις εκτελεσθέντων αδελφών...

Ύστερα από τη Μάχη στου **«Παπά-Πέραμα»** (9-7-1942, Ηράκλειο), είχαν συλληφθεί τρεις αντάρτες από τους Γερμανούς. Οι δύο **Κουκλινός Εμμ. και Σταθωράκης Μ.**, εξετελέσθησαν την ίδια ημέρα, μετά από βασανιστήρια, κοντά στο **Τεμελένι**, ενώ ο τρίτος εξετελέσθη στην Αυγενική Ηρακλείου **Δ. Σταφυλαράκης** - από Χανιά, στις 10-7-1942.

Με «γνωστοποίησή» τους οι Γερμανοί (19-8-42) ενημερώνουν την Κρήτη, μέσω του κατοχικού ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΗ (22-8-42), ότι εξετελέσθησαν τρεις Κρητικούς, **Μιχαλάκης Ελ., Καμαριώτης, Στρατάκης Ν.**, Ηράκλειο, **Ανωγιανάκης Στ.**, Αγ. Βαρβάρα, για

D<sup>r</sup>. George Maniatakos, B.Sc., D.D.S.  
Chirurgien Dentiste / Dental Surgeon

D<sup>r</sup>. Panagiota Kanaras, B.Sc., D.D.S.  
Chirurgien Dentiste / Dental Surgeon

## ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΙ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΙ

**ΤΟ ΦΩΤΕΙΝΟ ΧΑΜΟΓΕΛΟ ΣΑΣ  
ΕΙΝΑΙ Ο ΚΑΘΡΕΠΤΗΣ  
ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ ΣΑΣ**

**ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗ ΓΙΑ ΟΛΗ  
ΤΗΝ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ**

**ΕΜΠΕΙΣΤΕΥΘΕΙΤΕ ΜΑΣ**

11 360, boul. de L'Acadie  
Montréal (Qc) H3M 2S9  
Tél. : (514) 745-1491

4509, boul. des Sources  
Roxboro (Qc) H8Y 3C2  
Tél. : (514) 684-2130

georgesmaniatakos@smileareus.com

όπλα και «συνδρομή στον εχθρό».

Σε «Γνωστοποίηση» του «Δ/τή Φρουρίου Κρήτης» (3-9-1942), αναφέρεται καταδίκη από το στρατοδικείο τους και εκτέλεση αυθημερόν, αφού απερρίφθη η αίτηση χάριτος, των:

1) **Ραπτόπουλου Αλ.**, ταγματάρχη από τη Βιάννο, 2) **Σταματουλάκη Εμμ.**, κτηνιάτρου - Ηράκλειο, 3) **Φραγκιαδάκη Γεωργ.**, αγροτοεργάτη, από Πισσίδα, 4) **Μπουντουράκη Ν.**, από Βαφέ, 5) **Φιλοίτη Αρ.** από Ν. Χώρα Χανίων, 6) **Πολίτη Αντ.** από Βιράν Επισκοπή και 7) **Ξηράκη Ιωσήφ** από την Ίμβρο.

Οι δικαιολογίες και αιτίες για την εκτέλεση, ποικίλες, όπως τις ήθελαν οι δήμιοι, (αρωγή στον εχθρό, όπλα κ.λ.π.).

Στις 8-9-1942 εκτελούνται στην Αγιά και πάλι 9 Κρητικοί. Καθένας μια ιστορία και μια θυσία. Κι' όλοι μαζί, η αιμορραγία της Κρήτης κι' ο πόνος της...

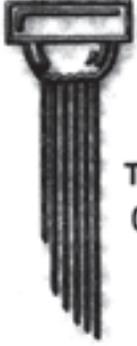
Δεν έκλεισε όμως ακόμη ο χρόνος! Οι εκτελέσεις συνεχίζονται. Στις 3-10-1942, οι κατακτητές «γνωστοποιούν» ότι εξετελέσθησαν πέντε πρόσωπα από διάφορες περιοχές, για σαμποτάζ και οπλοφορία, και περίθαψη Άγγλων, **Δασκαλάκης Π.**, Χανιά, **Μαραγκάκης Μ.**, Σπανιάκο, **Τζουλάκης Εμμ.**, Στράτοι, **Μαυρογένης Στ.**, Σιρίλι, **Μισιρλάκης Στ.**, 21-10-42 εξετελέσθη ο **Εμμ. Σαμαράκης** (Πηγή Ρεθύμνου).

Στις 5-11-1942, πάλι για κατοχή όπλων, σαμποτάζ - (έκλεψαν λάστιχα αυτοκινήτων) κ.λ.π., εκτελούν άλλους έξι. **Ν. Κλάδος, Γ. Κωστάκης, Ν. Καγιάς**, από τα Λειβάδια, **Εμμ. Τζουγάνος, Μαρ. Γκιλαδός, Ι. Γαϊτάνος** από Ασωμάτους.

Θα ακολουθήσει άλλη μια εκτέλεση στις 31-12-1942, με τρία θύματα **Μακριπλής Γ., Τσαγκαράκης Γ., Κωνσταντινίδης Μ.** από Ηράκλειο. Οι εκτελέσεις αυτές πρέπει να έγιναν στην Αγιά, αφού καταδικάζονταν από το Στρατοδικείο του «Φρουρίου Κρήτης».

Ο θάνατος ήταν το μεγαλύτερο δεινό, αλλά δεν ήταν το μόνο. Μαζί συμπερπατούσαν πλήθος κακά, κατά τη διάθεση των Ναζί. Η Κατοχή, γινόταν ολόμαυρη...

**Πηγές: ΚΡΗΤΙΚΟ ΜΑΡΤΥΡΟΛΟΓΙΟ ΕΚΤΕΛΕΣΕΩΝ κατά τη Γερμανική κατοχή 1941-1945.**



**LES IMMEUBLES  
ATHENS REALTIES INC.**  
Courtier Immobilier Agréé  
489 Jean Talon W., Montreal  
Tel.: 514-270-4103 Fax: 514-279-8241  
**CHARALABOS (BOBBY) MOSCHONAS**  
Agent Immobilier Affilié-Affiliated  
**514-867-2388**



1) Σε προνομιούχα περιοχή πωλείται **RESTAURANT – BAR**, 330 καθισμάτων, 10 Vlt, παρκινγκ για 125 αυτοκίνητα, δηλωμένα κέρδη 280.000. Ο ίδιος ιδιοκτήτης επί 23 και πλέον χρόνια. Μόνον **1.700.000**

2) **DELI-RESTO-BAR**, 425 καθισμάτων στη καρδιά του Μόντρεαλ, πωλήσεις 2.800.000 από 5 VLT 140.000 NET, καλό για έως και 4 συνεταίρους. No Delivery, για περισσότερες πληροφορίες στο γραφείο

3) **BRASSERIE RESTO-BAR** 400 καθίσματα, 60 terasse, σε πλάζα μέσα σε shopping center, εισπράξεις 2.200.000 από 5VLT, 110,000 NET, τιμή 795,000. No Delivery

4) **RESTAURANT-BAR** 195 καθίσματα, πωλήσεις 1.200.000, μέσα σε shopping center, πολύ χαμηλό ενοίκιο, 5 Lotto, 140.000 NET, ώρες 7:30πμ – 9μμ. Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνείστε. No delivery

5) **RESTAURANT DINING ROOM STYLE** 255 καθίσματα, ανοικτό 11πμ – 11μμ, Σάββατο – Κυριακή 4-11 B.Y.O.W., εισπράξεις 1.300.000 – 595,000 – No delivery

6) **RESTAURANT – PIZZERIA** 90 καθίσματα, 30 terasse, εισπράξεις 1.100.000, VLT 80,000 net, τιμή 395,000. Πωλείται και το κτίριο.

7) **LAVAL NORTH PIZZERIA SUBMARINES** Πωλήσεις 850.000, ανοικτό 11am – 11pm, τιμή 275,000, καλό για 2 συνεταίρους.

**Έχουμε πελάτες για την ασφαλή αγορά ή πώληση του εστιατορίου σας.  
Η 33χρονη πείρα μας, σας εγγυάται ότι το καλύτερο**

## Πλήρωσε ερωτικά SMS Ροζ σκάνδαλο οδήγησε σε παραίτηση τον Φινλανδό υπουργό Εξωτερικών

**ΑΠΕ Ελσίνκι** Σε παραίτηση εξαναγκάστηκε ο υπουργός Εξωτερικών της Φινλανδίας, Ίλκα Κανέρβα, μετά το σάλιο που ξέσπασε για την εμπλοκή του σε ερωτικό σκάνδαλο.

Σύμφωνα με επίσημη ανακοίνωση που εξέδωσε το ίδιο το κόμμα του, ο Κανέρβα παραιτήθηκε όταν έγινε γνωστό πως είχε στείλει τουλάχιστον 200 SMS, άκρως ερωτικού περιεχομένου, σε μια στριπτιζέζ.

Ο Φινλανδός υπουργός και μέλος του συντηρητικού Κόμματος Εθνικού Συνασπισμού, αρχικά διέψευσε σχετικά ρεπορτάζ, μετέπειτα όμως άλλαξε τη στάση του.

Στις 10 Μαρτίου μάλιστα, στο περιθώριο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου στις Βρυξέλλες, παραδέχτηκε δημόσια ότι είχε στείλει μηνύματα στην 29χρονη στριπτιζέζ Γιοχάνα Τουκιάνεν.

Σύμφωνα με την Τουκιάνεν, ο 60χρονος υπουργός της έστειλε 150

με 200 σύντομα γραπτά μηνύματα κατά τη διάρκεια ενός μήνα.

Το ειδύλλιο ξεκίνησε μετά τη συνάντησή τους στα τέλη Ιανουαρίου, όταν η 29χρονη χόρευε γυμνή με την ευκαιρία του εορτασμού των γενεθλίων του. Το περιοδικό Hytmy δημοσίευσε ενδεικτικά 24 από τα μηνύματα αυτά.

Αν και ο Κανέρβα δεν παραβίασε κάποιο νόμο και η επί χρόνια σύντροφός του δέχτηκε τη συγγνώμη του, η αξιοπιστία του αμφισβητείται καθώς είχε εμπλακεί σε παρόμοια υπόθεση το 2005 κατά τη θητεία του ως πρόεδρος του Κοινοβουλίου.

Νέος υπουργός Εξωτερικών της Φινλανδίας ανέλαβε ο ευρωβουλευτής Αλεξάντερ Σταμπ, πρώην σύμβουλος θεσμικών υποθέσεων στις Βρυξέλλες και σύμβουλος του πρώην προέδρου της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Ρομάνο Πρόντι.

## Δεκάδες νόμους παρακάμπτει η αμερικανική κυβέρνηση για τον φράκτη με το Μεξικό

**Associated Press Ουάσινγκτον** Η αμερικανική κυβέρνηση σχεδιάζει την επέκταση του φράκτη στα σύνορα ΗΠΑ-Μεξικού και για την επιτάχυνση της κατασκευής προτίθεται να παρακάμψει πληθώρα νόμων και κανονισμών, αναφέρουν κρατικοί αξιωματούχοι.

Σύμφωνα με τα σχέδια ο φράκτης θα επεκταθεί κατά περίπου 1.100 χιλιόμετρα μέχρι το τέλος του 2008. Το έργο σχεδιάζει το υπουργείο Εσωτερικής Ασφάλειας.

Μέχρι τις 17 Μαρτίου είχαν κατασκευαστεί 500 από τα 1100 χιλιόμετρα και τα μέτρα θα αφορούν το υπό κατασκευή έργο.

Όπως αναφέρει το Associated Press, η γραφειοκρατία, οι επιβεβλημένες από τους νόμους μελέτες και οι περιβαλλοντικοί νόμοι θα καθυστερούσαν την εκτέλεση. Για το λόγο αυτό το Κογκρέσο ανέλαβε να εκδώσει διατάγματα για την παρακάμψη των περίπου 30 σχετικών νόμων και κανονισμών.

Αν τηρούνταν όλες οι προβλεπόμενες διατάξεις το έργο δεν θα μπορούσε να ολοκληρωθεί ως το τέλος του έτους. Κατά τον υπουργό Μάικλ Τσερτόφ, η έκδοση των αποφάσεων από το Κογκρέσο ήταν το έσχατο διαθέσιμο μέτρο.

Παρά ταύτα, το υπουργείο είχε δεκάδες συναντήσεις με κατοίκους των παραμεθόριων περιοχών και περιβαλλοντικούς φορείς που αντιτίθενται στην κατασκευή. Χαρακτηριστικά, οι οικολογικές οργανώσεις υποστηρίζουν ότι με τον φράκτη αποκόπτονται οι περιοχές όπου ζουν δύο σπάνια και απειλούμενα είδη αγριόγατων.

Η κυβέρνηση από την πλευρά της έχει μηνύσει πολίτες που δεν δέχονται να παραχωρήσουν την γη τους ενώ τονίζει ότι οι παράνομοι μετανάστες είναι αυτοί που μολύνουν περιβάλλον με τα απορρίμματα που πετούν όταν διασχίζουν τα σύνορα των δύο χωρών.

## K&R CARROSSERIE – PEINTURE

Υπό Νέα Διεύθυνση ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΚΑΛΟΓΙΑΝΝΗΣ

- Ποιότητα σε Βαφές και Body Work
  - Λογικές Τιμές
- Ειδικευόμαστε στα Ευρωπαϊκά Αυτοκίνητα**

344 78th Ave. (γωνία Labelle) Laval – H7V 3A3  
**Τηλ.: (450) 688-2433**

## European Car Rental Ενοικιάσεις Αυτοκινήτων σε ΟΛΗ την Ελλάδα ΑΘΗΝΑ, ΘΕΣ/ΝΙΚΗ, ΒΟΛΟ, ΤΡΙΚΑΛΑ, ΚΟΖΑΝΗ, ΚΡΗΤΗ

	01APR-15JUN 11SEP-30SEP	16JUN-10JUL	11JUL-10SEP	01OCT-31DEC
PICANTO (city car) 1.0cc	20 €	25 €	29 €	15
HYUNDAI ACCENT 1.4cc	23 €	29 €	39 €	18
HYUNDAI MATRIX 1.6cc	26 €	33 €	42 €	20
HYUNDAI MATRIX 1.6cc <b>AUTO</b>	29 €	37 €	45 €	22
VW PASSAT/HYUNDAI ELANDRA auto1.6cc	34 €	42 €	49 €	29
AUDI A4 1.6cc/BMW 318	44 €	49 €	59 €	39
AUDI A6 1.8cc <b>AUTO</b>	54 €	59 €	69 €	49
MERCEDES E200 or BMW 520	80 €	90 €	120 €	70
JEEP TUCSON 2.0cc	42 €	52 €	59 €	37
JEEP SANTA FE 2.7cc <b>AUTO</b>	47 €	57 €	69 €	42
JEEP CHEROKEE 3.7cc <b>AUTO</b>	60 €	70 €	79 €	55
BMW X5-GRAND CHEROKEE 3.0cc <b>AUTO</b>	80 €	90 €	99 €	70
JAGUAR S TYPE 3.0cc <b>AUTO</b>	80 €	90 €	99 €	70
PORSCHE CAYENNE 3.2cc <b>AUTO</b>	200 €	220 €	250 €	190
HAMMER H2 <b>AUTO</b>	220 €	230 €	260 €	190
MERCEDES S-350 <b>AUTO</b>	300 €	330 €	360 €	190

Minimum Rental = 7 Days

### Στις παραπάνω τιμές περιλαμβάνονται:

- Παραλαβή / παράδοση στο αεροδρόμιο Ελ. Βενιζέλος (0800-2100)
- Μικτή ασφάλεια
- Οδική βοήθεια
- Νομική προστασία
- Φροντίδα ατυχήματος
- Ελεύθερο χιλιόμετρο
- ΦΠΑ

**"Δωρο 1 ημέρα ΔΩΡΕΑΝ για κάθε 7 ημέρες ενοικίασης"**



Όλα τ' αυτοκίνητα διαθέτουν:  
**AC, Air Bag, ABS, Radio CD**

### ΑΘΗΝΑ

Τηλ. +30 210 9233200, 9233270

Φαξ +30 210 9246727

Κιν. +30 6947 204804 Κος Πάνος

e-mail: athens@europeancars.gr

Web Sites: [www.europeancars.gr](http://www.europeancars.gr) & [www.europeancitylimo.com](http://www.europeancitylimo.com),

**NEW LIMO SERVICE AROUND GREECE**

**Transfers** από το αεροδρόμιο Ελ.Βενιζέλος προς τα ξενοδοχεία και προς όλους τους προορισμούς  
**Private Tours** με οδηγό από την Αθήνα σε όλα τα αξιοθέατα εντός και εκτός Αττικής.

Προσφορά στο νησί της ΣΚΙΑΘΟΥ – ("Mamma mia" – the movie (island))  
**ΔΙΑΚΟΠΕΣ – ROOMS – APPARTMENTS – MAISONNETTES**  
Special Offers Για όλη την σεζόν για ζευγάρια & οικογένειες από 2 έως 6 ατόμων.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΛΑΒΑΛ  
**Σαββατιανό Σχολείο**  
**«Άγιος Νικόλαος»**



Φωτοστιγμιότυπο λίγο πριν από την κατάθεση στεφάνου στο Μνημείο του Αγνώστου Στρατιώτου στο κέντρο της πόλης (Place du Canada). Στο μέσον ο νέος Πρόεδρος του Λαβάλ κ. Ιωάννης Παπαδάκης έχοντας στα δεξιά του την Δασκάλα της Τρίτης Λυκείου Κα. Αργυρώ Καπώνη-Κουτσοπολύλου. Στην άκρη της φωτογραφίας (αριστερά του Προέδρου) η νέα έμπειρη εκπαιδευτικός διευθύντρια του Σχολείου κα. Καίτη Κυριακίδου με όλους τους τελειόφοιτους μαθητές της 3<sup>ης</sup> Λυκείου κρατώντας τις σημαίες και τα Λάβαρα του Ελληνικού Σαββατιανού Σχολείου του «Α.Ν.»

**MARATHON RENT A CAR**

Νίκος Βόγκλης



Από το 1967 έχουμε δημιουργήσει σχέσεις φιλίας και συνεργασίας με την ομογένεια  
**ΛΑΚΩΝΙΚΕΣ ΤΙΜΕΣ !!!**  
**ΠΑΡΑΛΛΑΒΗ ΚΑΙ ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΤΟ ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟ**  
**UNLIMITED KM**

Απεριόριστα χιλιόμετρα  
**ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΑΥΤΟΜΑΤΑ**  
**ΤΗΛ. 210 88 24 186**

24ωρη εξυπηρέτηση mobile 6945 707087

**Πωλήσεις Ελληνικών Δορυφορικών προγραμμάτων**

Μπορείτε να προμηθευτείτε τα καλύτερα ελληνικά Προγράμματα τηλεφωνώντας στο 514-467-7500 για πληροφορίες εξοπλισμού και διατιθέμενα προγράμματα



Alpha Sat



MEGA Cosmos



GMTV



Alter Globe



**Plus 20 FREE channels**



**Greek Direct Sat Sales**

**You can get the best Greek programming by calling 514 467 7500 for information about equipment requirements and available programming.**

## Ελληνική Εταιρία Επισκευής Πατωμάτων **PEGASUS FLOORING**

Εργασία ποιότητας  
Σε ό,τι αφορά τα πατώματα  
\* Εγκαταστάσεις  
\* Επισκευές \* Ξύσιμο  
\* Βάψιμο και ό,τιδήποτε  
χρειάζεται το πάτωμα  
Εγγυημένη εργασία  
Γρήγορη εξυπηρέτηση  
Λογικές τιμές  
Προσφέρουμε ασφάλεια για  
οτιδήποτε συμβεί κατά τη  
διάρκεια της εργασίας μας



**Δωρεάν εκτίμηση  
Αντώνης**

**Τηλ.: (450) 443-2652**

**Cell.: (514) 996-7128**

# ΠΑΤΡΙΔΑ ΓΥΡΟΣ Β

NO 6

Αχ ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΟΥ, γιόρταζε ο Ελληνισμός φέτος τα γενέθλια σου, αλλά κάτω από ένα βάρος και μια πίεση, που σε ορισμένα σημεία δεν διαφέρει από τη σκλαβιά και την τυραννία εναντίον της οποίας έγινε η επανάσταση του 1821, δεν διαφέρει από τα αισθήματα και τη ψυχική αγανάκτηση της γενιάς που βροντοφώναξε το «λευτεριά ή θάνατος».

Εκείνη η γενιά έδωσε το αίμα της για να ποτίσει τις ρίζες της ΠΑΤΡΙΔΑΣ, τις ρίζες από το κομμένο δέντρο του ελλητισμού που επί τέσσερις και πλέον αιώνες ήταν καταχωνιασμένες μέσα στη γη.

Αν και πέρασαν 187 χρόνια από τότε, η δικιά μας γενιά σήμερα αναρωτιέται εάν πράγματι η ΠΑΤΡΙΔΑ που μας παράδωσαν ελεύθερη οι πρόγονοί μας, είναι πράγματι ελεύθερη, ή τα δικά μας λάθη τη ξαναρίξανε στη σκλαβιά της γραφειοκρατίας, κλειδώνοντας την ελευθερία στα συρτάρια και ντουλάπια των διαφόρων συμμαχιών και οργανισμών, του παγκοσμίου συστήματος που ζούμε. Αναρωτιέται ο κάθε Έλληνας πού πάμε; πού θα μας βγάλει αυτή η

ανευθυνότητα και η αδιαφορία που παρατηρείται από τους εξουσιαστές και κρατικούς μηχανισμούς, αναρωτιέται κανείς μέχρι πού θα φτάσει το σημερινό κατρακύλισμα, και πότε θα ξυπνήσει πάλι του Έλληνα ο πατριωτισμός, και του Έλληνα ο εθνικισμός; Ένας εθνικισμός που θα πρέπει να υπενθυμίσει σε όλους ότι πρέπει να αγαπούν τον τόπο τους και να μην τον πουλάνε, να μην τον σκλαβώνουν με την υπογραφή τους, και πάνω απ' όλα να τον υποστηρίζουν χωρίς να αποβλέπουν σε ατομικά συμφέροντα και πως θα οικονομίσουν πιο πολλά σε κάθε ευκαιρία που τους δίνεται.

Ένας εθνικισμός που θα στηρίζεται σε αμοιβαία αισθήματα σεβασμού και υποστήριξης από γείτονες και φίλους.

Οι σημερινές συμμαχίες και φιλίες έχουν μόνο δόλο και συμφέροντα, έχουν απαιτήσεις που δε διαφέρουν από

τη σκλαβιά και τη τυραννία των περασμένων γενεών.

Οι κοινωνίες σήμερα έχουν χάσει την έννοια και τον τρόπο της αμοιβαίας εκτίμησης, έχουν χάσει την πνευματική λογική και το ανθρώπινο ψυχικό μεγαλείο.

Δυστυχώς και η ελληνική κοινωνία έχει παρασυρθεί στο κατρακύλισμα και το βούρκο της εποχής, δίχως να μπορεί να διατηρήσει εκείνο το πνευματικό ανέβασμα και την ιδιαιτερότητα της φυλής, της φυλής που ανάδειξε πολιτισμούς και έγραψε την ένδοξη και μοναδική ιστορία του γένους των Ελλήνων.

Η ιστορία μας ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΟΥ διδάσκεται σήμερα, από λόγιους και καθηγητές, που την αμφισβητούν, και έχουν δήθεν ερωτηματικά και πολλά διφορούμενα. Θαμπώνονται από τα πολλαπλά σου κατορθώματα και την παραπαιούν προωθώντας τα συμφέροντα ορισμένων πανεπιστημιακών κύκλων και εταιριών που δε σέβονται, που δεν ντρέπονται, που δεν φοβούνται μα ούτε και νοιάζονται για τη βεβήλωση ηρώων και αγωνιστών, αλλά ούτε και για την προσβολή των πανεπιστημιακών τους τίτλων. Έτσι ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΟΥ πιέζεται ξανά σήμερα η εξουσία σου από το κατεστημένο αυτό, πιέζεται να υποχωρήσει στο Σκοπιανό και να αποδεχτεί λύσεις, παραχωρώντας πολιτισμούς και ονομασίες από την ιστορία σου και το παρελθόν σου. Να υπογράψει τη καταδίκη σου και να συντελέσει σε μια εθνική ήττα με χαρά και για χάρη της συμμαχίας, να σκύψει το κεφάλι το ελληνικό έθνος, δίχως αντίδραση, στα συμφέροντα των σκοτεινών δυνάμεων που σε πολεμούν από καταβολής κόσμου.

Μας ζητάνε ΠΑΤΡΙΔΑ ΜΟΥ να υποχωρήσουμε σε μια απειλή από ένα γείτονα μυρμηγκι, από ένα γείτονα που από το τίποτα προσπαθεί με κλεμμένη ιστορία και πολιτισμό να παρουσιαστεί ως άρχοντας και αφέντης. Από ένα γείτονα που τον βοήθησαν και τον βοήθανε, αυτοί που επί χρόνια τους υποστηρίζουμε, αυτοί που επί χρόνια με τον Α ή το Β τρόπο μας πίνουν το αίμα.

Αυτοί που μας λένε «καλά παιδιά» και μας χτυπούνε στη πλάτη κάθε φορά που συνεδριάζουν και επιδιώκουν να μας κομματιάσουν.

Αυτούς καλείται να αντιμετωπίσει σήμερα σαν εχθρούς ο λαός μας αφού δεν έχει άλλη επιλογή.

Σ' αυτούς φωνάζει και λέει ο απανταχού ελλητισμός, ότι στον αιώνα τον άπαντα το όνομα ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ ούτε δωρίζεται, αλλά ούτε και πουλιέται!

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

Μόντρεαλ τη 1/4/2008

**Ευτύχιος Π. Μακρυμανωλάκης,**  
από Πρινέ, Σελίνου, Χανιά Κρήτης





## DR. OLGA ECONOMAKIS, O.D.

OPTOMETRIST

Εξέταση ματιών για όλη την οικογένεια.

Ενημέρωση και παρακολούθηση για καταρράκτη, γλαύκωμα και ότι έχει σχέση με τα μάτια σας.



**1134 Curé-Labelle, Chomedey, Laval**

Για ραντεβού: **450-688-3320**

## Φέρτε την Ελλάδα στο σπίτι σας

Με τα Ελληνικά κανάλια **MEGA, ANT., ERT.,** Τώρα το WISEMAN TV σας προσφέρει την δορυφορική κεραία της STAR CHOICE με το Ελληνικό Κανάλι ANTENNA με το ODY1 και 145 Καναδικά κανάλια, μαζί με τον Δίσκο, το Receiver και την τοποθέτηση. Μόνο για \$99.99 +taxes.

10 Pay per view \$50 δολ.

Και \$50 σε προγράμματα

Δωρεάν \$0

Επισκευές τηλεοράσεων και ηλεκτρικών μηχανημάτων.



**NEA ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ Wiseman TV**  
535 Ste- Rose Boulevard, LAVAL WEST  
Τηλ.: 450-627-4975 ή 514-242-4525

# ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ!

## Congratulations!

Παραγγείλετε το ΚΡΑΣΙ ΤΟΥ ΓΑΜΟΥ ΣΑΣ από εμάς για να λάβετε ΔΩΡΕΑΝ την επικέτα του μπουκαλιού

Order your WEDDING WINE with us and get Custom Labels for your bottles FREE!




Κρασιά ανώτερης ποιότητας από το 1993  
Quality wine Production since 1993

Personalize your labels with a special wedding message.

**Wine MAKERS**

**Tél. : 613-632-2273**

387 County Rd. 17, Hawkesbury, Ont.  
En face du Best Western / Across from the Best Western

# ΒΛΕΠΕ...ΑΚΟΥ...ΜΙΛΑ...

Υπό JIMMY του Κινησιοφωτογράφου  
Τηλ.: 514-270-4012

## ΚΟΝΤΕΥΕΙ...

Φθάνει και το Άγιο Πάσχα, η «Πασχαλιά» όπως αλλιώς ονομάζουν «την εορτή των εορτών» οι πιστοί. «Πάσχα Ιερών, Πάσχα Πανσεβάσμιον, Πάσχα των Πιστών» χριστιανοί μου. Το έχουμε ονομάσει και γιορτή της αγάπης. Εξ αιτίας αυτού του τίτλου, σκέφτηκα ότι ο πλανήτης Γή, έχει 6,5 περίπου δισεκατομμύρια κατοίκους, και από αυτούς οι «δικοί μας άνθρωποι», γονείς, αδέρφια, παππούδες, εξαδέλφια, και άλλων βαθμών στενής συγγένειας δηλαδή είναι λίγοι, μόνο μερικές δεκάδες. Τι πρέπει να κάνουμε γι' αυτούς φίλοι μου Χριστιανοί; Πρώτων να τους συγχωρήσουμε αν μας λύπησαν ή ακόμη και αν μας πλήγωσαν την χρονιά που πέρασε. Η αγάπη είναι ένας τρόπος για να δείξουμε ότι τους συγχωρούμε, τους αγαπάμε, είναι και αυτοί μέρος της δικής μας ζωής. Ας αρχίσουμε να ετοιμαζόμαστε για τον ερχομό του, να νηστεύουμε όσοι μπορούμε, και να παρακολουθήσουμε τις ακολουθίες των ημερών και αργότερα και της Μεγάλης Εβδομάδας, όσοι πάλι μπορούμε. Κυρίως ας συγχωρήσουμε «εχθρούς και φίλους» και ας δεχθούμε με αγάπη, αυτόν που όλοι μας ξέρουμε τί έκανε για μας. Αφού ο Κύριός μας και Θεός μας έκανε τόσα για μας, ας κάνουμε και μες κάτι για τους αδελφούς μας, και εκείνοι για μας. Ας χαρούμε από τώρα για τον ερχομό του Πάσχα, ας χαρούμε από τώρα για το φως της Αναστάσεως που θα πλημμυρίσει και πάλι την ανθρωπότητα.

Τέταρτοι χαιρετισμοί σήμερα αγαπητοί Χριστιανοί. Όλοι όσοι μπορούμε και απόψε, ας παρακολουθήσουμε τους θείους και υπέροχους ύμνους προς την Θεοτόκον και μητέρα του φωτός. Έτσι θα ακούσουμε και πάλι το «χαίρε ανόρθωσις των ανθρώπων, χαίρε κατάπτωσης των δαιμόνων», και το Λυτρωτικό «Χαίρε Νύμφη Ανύμφευτε.» Όλοι όσοι μπορούμε στις εκκλησίες μας και απόψε, καλοί μου άνθρωποι.

## ΜΙΚΡΑ – ΜΙΚΡΑ ΚΑΙ ΜΙΚΡΟΜΕΓΑΛΑ

1)Μπάσκετ: Τελικός Κυπέλλου Ελλάδος. Νικητής για πολλοστή φορά, και τέταρτη συνεχόμενη, η καλύτερη επί χρόνια ομάδα, ο θρυλικός ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΣ. Ηττημένος ο κόκκινος αετός, που το πάλεψε το παιχνίδι, πάνω από τις λίγες δυνατότητες του, και χαροποίησε τους οπαδούς του, που έφερε σε δύσκολη θέση τον πρωταθλητή Ευρώπης, τροπαιούχο ΠΑΟ.

2)Ο προπονητής του Αετού, έστω και χωρίς φτερά αγαπητός μου, όπως και όλων των Ελλήνων κ. Παν. Γιαννάκης, δεν μπορούσε να κρύψει την απογοήτευση του για την ήττα. Αγαπητέ Παναγιώτη, νομίζω ότι με την τεράστια πείρα σου, θα έπρεπε να ξέρεις, ότι το Μπάσκετ, δεν είναι άθλημα που ψαρεύει νίκες, στην γνωστή περιοχή, Ιωνικού, Αιγάλεω, Ατρομήτου, και στέφεται πρωταθλητής. Τώρα το πρωτάθλημα, νομίζω ότι θα είναι μία από τα ίδια, δηλαδή ΠΑΟΧΠΑΟΧΠΑΟ= Πρωταθλητής!!! Θα επαναλάβω την άποψή μου και ας στενοχωρω μερικούς φίλους: Είναι ο μεγαλύτερος Σύλλογος της Ελλάδος μας!!

3)Καλός ο καιρός την ημέρα της παρελάσεως. Την επομένη πάλι χιονάκι, κατά τα προσφιλή τερτίπια του καιρού, αυτή την χρονιά. Εφημερίδες της πόλεώς μας έγραψαν ότι παρακολούθησαν την παρέλαση 30.000 άτομα. Πέρυσι, αν θυμάμαι καλά, είχαν γράψει ότι ήταν περισσότεροι. Πού να οφείλεται άραγε, η πτώση των θεατών; Ίσως γιατί δεν έχει ξανοιχθεί ακόμη;!

4)Ο «ΑΣΤΕΡΑΣ ΤΡΙΠΟΛΗΣ» καλά κρατεί. Γειά

σου, κατακαυμένη «Τριπολιτσία» Η ακριτική «ΞΑΝΘΗ» εκτός που αποκλείστηκε από το κύπελλο, δεν πήρε βαθμό στο πρωτάθλημα, από τότε που κατέβαλε τον ΠΑΟ του Γουέμπλεη. Ζούνε οι ακρίτες της Ξάνθης μας με την χαρά της νίκης επί του θρυλικού ΠΑΝΑΘΗΝΑΪΚΟΥ. Αυτή είναι η διαφορά μεγάλων και μικρών ομάδων. Οι μεγάλες θέλουν τρόπαια, και οι μικρές τότε-τότε μία νίκη επί ενός μεγάλου αντιπάλου. Γειά σου μικρή-Ξάνθη «ΞΑΝΘΗ».

5)Φαίνεται να δικαιώνεται ο «Μπόσης» του ξεπουπουλιασμένου αετού, που άλλαξε προπονητή 5 αγωνιστικές πριν το τέλος του πρωταθλήματος, για το κακό θέαμα και την μη προσφορά θεάματος στους θεατές. Αλλά τί ήταν αυτό που είδαν οι φίλαθλοι την Κυριακή στο Ο.Α.Κ.Α. και τα εκατομμύρια των φιλάθλων στις τηλεοράσεις τους; Που ήταν τα αετόπουλα; Κάποιοι λένε πως ήταν μέσα στο γήπεδο. Εγώ δεν τα είδα καλοί μου φίλαθλοι!!! Να χάνεις με 4-0 όπως έχασε και ο ΠΑΟ του Γουέμπλεη, αλλά με κάποια αξιοπρέπεια καλοί μου Φίλαθλοι!!!

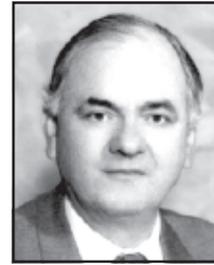
6)Πολύ ωραία η τελετή της αφής της Ολυμπιακής φλόγας στην Αρχαία Ολυμπία, και η μεταφορά της στην Αθήνα, μέσω διαφόρων πόλεων, για να καταλήξει στο «Καλλιμάρμαρο Σταδion» όπου σε ειδική τελετή παραδόθηκε στους Κενέζους φίλους μας, για να την μεταφέρουν στην πατρίδα τους, για τους 29<sup>ους</sup> μοντέρνους Ολυμπιακούς Αγώνες, ενώ η Φιλαρμονική παιάνιζε και η χορωδία, έψαλε το «Αρχαίο πνεύμα αθάνατο». Αυτή είναι η μικρή-μεγάλη Ελλάδα μας, καλοί μου συμπατριώτες. Τώρα αν αυτό, και πολλά άλλα θαυμαστά, δεν αρέσουν στους φίλους μας Σκοπιανούς, τι να τους κάνω εγώ;

Θα πω μόνο αυτό. Καθόλου μα καθόλου ντροπή, να παραποιούν την σημαία μας, βάζοντας στην θέση του Τίμιου Σταυρού την Σβάστικα, το σήμα του Χιτλερισμού. Ο ρε ζήλια από τα γειτονάκια μας. Ε, ρε πως φαίνεται ο μικρός και ασήμαντος, καλοί μου άνθρωποι!!!

7)Για μία ακόμη φορά θα πω και θα δηλώσω ότι είμαι και θα παραμείνω στο πλευρό, του Μητροπολίτη της Θεσσαλονίκης μας κ.κ. Ανθιμου,αυτού του υπέροχου κληρικού, και ένθερμου πατριώτη, που αναλώνει την ζωή του για τον Χριστό την πίστη την Αγία και για την ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ. Πολλά τα έτη σου Σεβασμιότατε.

8)Αστραψε και βρόντηξε πάλι, ο Σεβασμιότατος Μητροπολίτης Ζακύνθου κ.κ. Χρυσόστομος, με δηλώσεις του που νομίζω ότι δεν βρίσκουν πολλούς σύμφωνους, καλοί μου χριστιανοί, για την συμβίωση των πάσης φύσεως ζευγαριών, πριν τον γάμο. Νομίζω πως αυτός ο άνθρωπος, αρέσκεται να κρατά ένα μικρόφωνο, και να λέει, να λέει, χωρίς να ξέρει τί λέει ή τί θέλει. Μόνο του μέλημα είναι να εντυπωσιάζει κατά καιρούς, με δηλώσεις χωρίς νόημα, χωρίς χριστιανικό ή εθνικό παλμό, χωρίς αγάπη και καλοσύνη. Ας του δώσει επί τέλος ο Αρχιεπίσκοπος μία μεγαλύτερη Μητρόπολη για να ασχολείται περισσότερο με τα κυρίως θρησκευτικά του καθήκοντα. Άλλωστε του την είχε τάξει ο Μακαριστός Σεραφείμ...

9)Άλλο ένα εμετικό εφεύρημα των μικρών ως ανύπαρκτων Σκοπίων, να παρουσιάζουν τον Έλληνα πρωθυπουργό με στολή της Γκεστάμπο. Ποίοι; Αυτοί που ήσαν οι μόνοι από την πρώην ενωμένη Γιουγκο-



**ATHENS REALTIES INC**  
Courtier Immobilier Agréé

489 Jean Talon W., Montreal  
TEL: 270-4103 \* FAX: 279-8245

**ΞΕΝΟΦΩΝ ΝΙΚΟΛΟΠΟΥΛΟΣ**  
**887-4103**

agent immobilier agree

**VIMONT – LAVAL - PIZZA-SUBMARINES**, ετήσιες εισπράξεις 850.000, τιμή 275.000

**MONTREAL WEST PIZZA – FAST-FOOD**, εισπράξεις 900.000, τιμή 330.000 πολύ χαμηλό ενοίκιο

**Montreal EAST** οικογενειακό RESTAURANT, λίγες ώρες ανοιχτό, εισπράξεις 20.000 τον μήνα, τιμή μόνο 45.000, πολύ μεγάλες προοπτικές για delivery

**LAVAL NORTH: BROCHETTERIE – STEAK-HOUSE** 250 καθισμάτων, εισπράξεις \$1.300.000, πολύ καλή τιμή.

**MONTREAL – WEST: DELI-PIZZA**, εισπράξεις 800.000, πρέπει να πουληθεί

**\*RESTAURANT-DELI DOWNTOWN**, εισπράξεις \$2.800.000 το χρόνο, και επί πλέον 130.000 καθαρά από τα lotto machines. Κατάλληλο για 2-3 συνεργείους

**\*1983 στο South Shore RESTAURANT PIZZERIA**, 120 καθισμάτων, εισπράξεις \$1.100.000 και επί πλέον 80.000 καθαρά από lotto-machines, πολύ καλή λίστα, τιμή μόνο \$395.000

**\*1984 MONTREAL WEST** Πρωινό, 160 καθισμάτων, εισπράξεις 550.000, τιμή 225.000, μεγάλη προοπτική

**\*1985 TABEPNA** Αναγνωρισμένη. Καθαρά κέρδη πάνω από 190.000 το χρόνο με 5 poker machines, πωλείται με το κτίριο, σε πολύ καλή τιμή

**LAVAL NORTH Rest.** 120 καθισμάτων. Αναγνωρισμένο. Εισπράξεις \$1.300.000 Τιμή \$450.000. Μεγάλη προοπτική.

**\*SOUTH SHORE RESTAURANT – BAR – BRASSERIE** 450 καθισμάτων. Ετήσιες εισπράξεις \$2.200.000. Ανακαινισμένο, κατάλληλο για δύο, ή τρεις συνεργείους. Σε Shopping Center.

**\*SOUTH SHORE RESTAURANT PIZZERIA**. Εισπράξεις \$650.000, με το κτίριο και ένα οικόπεδο μόνο \$395.000. Μεγάλες προοπτικές

**Ville St. Laurent.** Οικογενειακή αναγνωρισμένη PIZZERIA. Εισπράξεις \$350.000. Λίγες ώρες εργασίας. Τιμή \$115.000

**LAVAL-WEST: HOT-DOG** εισπράξεις 40.000 το μήνα, με ή χωρίς το κτίριο. Λίγες ώρες ανοιχτό

**MONTREAL West BAR** Με 15 Pocker Machines, καθαρά από αυτά \$420.000 τον χρόνο. Πρέπει να πουληθεί

**Montreal – East** λίγο έξω από το Μόντρεαλ, Restaurant με το κτίριο, εισπράξεις \$600.000 με μία μονοκατοικία 6 1/2 δωματίων, 3 χρόνων, Italian style. Τιμή μόνο \$400.000 όλα μαζί. Κατάλληλο για 2 συνεργείους

**\*LAVAL:** Ιταλικό Restaurant, εισπράξεις 1.000.000 ετησίως, τιμή μόνο 360.000. 6 ημέρες ανοιχτό

**\*MONTREAL WEST: DELI – PIZZA**, εισπράξεις 850.000 το χρόνο, τιμή 295.000. Πρέπει να πουληθεί.

**1940. South Shore** Εισπράξεις \$1.800.000, τιμή \$575.000.Χωρίς delivery

**\*Λίγο έξω από το Μόντρεαλ West, RESTAURANT PIZZERIA** εισπράξεις \$1.600.000. Προκαταβολή \$350.000. Κατάλληλο για 2-3 συνεργείους

**SOUTH SHORE Rest:** 270 καθισμάτων, εισπράξεις πάνω 1.300.000 πωλείται με το κτίριο και μεγάλο οικόπεδο. Τιμή 1.150.000, κατάλληλο για 2-3 συνεργείους. Πωλείται και το κτίριο

**1935: PIZZERIA:** Εισπράξεις 580.000, τιμή μόνο 175.000

**Νότια Ακτή:** Εισπράξεις 68.000 πωλείται με ή χωρίς το κτίριο

**South Shore.** Restaurant Pizzeria. Εισπράξεις \$1.500.000. Τιμή \$485.000. Κατάλληλο για 2, ή 3 συνεργείους

**Laval North Restaurant** 300 καθισμάτων αναγνωρισμένο. Εισπράξεις \$1.800.000, με 10 Lotto machines με καθαρές εισπράξεις \$330.000. Πωλείται με ή χωρίς το κτίριο. Κατάλληλο για 2, ή 3 συνεργείους. Διαθέτει και μεγάλο πάρκιν.

**1784)MONTREAL East PIZZERIA**, 850.000 το χρόνο, προκαταβολή \$150.000

**\*1799: Rest, 350 καθισμάτων** Σε χωριό του Οντάριο, ετήσιες εισπράξεις 2.300.000, προκαταβολή 400.000, κατάλληλο για 2 ή 3 συνεργείους. Πωλείται και το κτίριο.

Εχουμε πελάτες για την ασφαλή αγορά, ή πώληση του Εστιατορίου σας  
Η 35χρονη πείρα μας σας εγγυάται ότι το καλύτερο

σλαβία, που συνεργάστηκαν με τους Γερμανούς κατακτητές της. Βέτο, χίλιες φορές ΒΕΤΟ, έλληνες αδελφοί. Τα ανθρωπάκια αυτά, τα πεινασμένα και ζηλόφθονα Σκοπιανάκια, δεν καταλαβαίνουν αλλιώς. Από τότε είναι Μακεδόνες αυτοί καλοί μου άνθρωποι; Α κατάλαβα, είναι τόσο Μακεδόνες, όσο εγώ είμαι συντάξιμος της Microsoft, της Mercedes, της G.M. και μέλος του διεθνούς νομισματικού ταμείου και της παγκόσμιας τράπεζας. Έ, ρε στελιάρη που χάθηκε. Α, σα πέρα Γηφτοσκοπιανοί, όπως πολύ πετυχημένα σας αποκαλεί και ο «Στόχος!!»

10)Προς τους παίκτες της αγαπητής μου Α.Ε.Κ. για όσους αμφιβάλουν για την λέξη «αγαπητή μου» τους πληροφορώ ότι άρχισα να βλέπω την ΑΕΚ από την εποχή Μαρόπουλου, Τζανετή, Δελαβίνια, Κανάκη, Εμμανουιλίδη, Πούλη, και άλλων άσων του ποδοσφαίρου μας, και ότι είχα δει στο γήπεδο του ΠΑΟ του Γουέμπλεη, τον αγώνα ΑΕΚ-ΑΟΥΣΤΡΙΑ Βιέννης 2-0, με το γκολ της ΑΕΚ, να επιτυγχάνει ο γρήγορος σουτέρ, και τριπλαδόρος, εξτρέμ Πατάκας. Ήταν η μόνη νίκη του τότε Π.Ο.Κ. με ομάδες της ΒΟΥΝΤΕΡΤΗΜ (Εθνικής Αυστρίας).

11)Με τις αναμνήσεις, ξέχασα να ρωτήσω, γιατί σε άλλους αγώνες οι παίκτες της Αθλητικής Ένωσης Κωνσταντινουπόλεως ξεχνούσαν να φέρνουν μαζί τους, την τεχνική, το πάθος και την όρεξη για μπάλα που είχαν την Κυριακή με τον κόκκινο αετό, που τον έκαναν φύλλα και φτερό; Τώρα σίγουρα θα ήταν πρωταθλητές!

**G. GENERAL CONSTRUCTION****ΠΑΤΩΜΑΤΑ ΔΙΑΡΚΕΙΑΣ  
ΕΙΔΙΚΟΤΗΤΑ ΜΑΣ ΤΑ  
ΞΥΛΙΝΑ ΠΑΤΩΜΑΤΑ**

Κατασκευάζουμε εξ' αρχής παντός είδους πατώματα: παρκέ, ραμποτέ, ψαροκόκκαλο, κ.λ.π.

Μεγάλη επιλογή για το είδος του ξύλου που προτιμάτε (δρυ, οξιά, καρυδιά)

Αναλαμβάνουμε επισκευές, ξύσιμο, φρεσκάρισμα, λουστράρισμα με varnish ή crystal και στο χρώμα που προτιμάτε

**Specialty: Hardwood Floors, Laying, Refinishing, Sanding, Tinting, Refinishing of old floors**

**ΠΟΛΥΕΤΗΣ  
ΠΕΙΡΑ**

**Γεώργιος  
Παπαδάκης**

**ΔΩΡΕΑΝ  
ΕΚΤΙΜΗΣΗ**

**(450) 678-8704**

**DEMOS ROOFING**

- 10 χρόνια εγγύηση
- Δωρεάν εκτίμηση

- Flat Roof
- License R.B.Q.
- #8300 9639 33  
fully insured

**Διαθέτουμε πεπειραμένο  
συνεργείο με μακροχρόνια πείρα**

**Ξεχιόνισμα  
σκεπών**

**Πίσσες σε επίπεδες σκεπές,  
Εδικοί σε οροφές από χαλίκι,  
εργασία ποιότητας και εγγυημένη**

**Πληρ 514-578-4170**

**Ορκίστηκαν ο νέος πρόεδρος και τα μέλη  
της Αρχής Προστασίας Προσωπικών Δεδομένων**

ΑΠΕ Αθήνα Υπό τον επίτιμο πρόεδρο του Συμβουλίου της Επικρατείας Χρήστο Γεραρή επαναλειτουργεί από τις 3 Απριλίου η Αρχή Προστασίας Προσωπικού Χαρακτήρα.

Η ορκωμοσία του νέου προέδρου και των μελών της Αρχής έγινε ενώπιον του υπουργού Δικαιοσύνης Σωτήρη Χατζηγάκη. Αντιπρόεδρος της Αρχής, που υπολειπούν από τον περασμένο Νοέμβριο, ανέλαβε ο επίτιμος Αρεοπαγίτης Χρήστος Παληοκώστας.

Η επιλογή των τακτικών και αναπληρωματικών μελών της Αρχής έγινε από την Διάσκεψη των Προέδρων της Βουλής, κατά τη συνεδρίαση της 11ης Μαρτίου 2008.

Συγχαίροντας τον νέο πρόεδρο και τα νέα μέλη της Αρχής, ο υπουργός Δικαιοσύνης τόνισε ότι όλοι τους έχουν επιλεγεί από τη Διάσκεψη των Προέδρων της Βουλής ως προσωπικότητες και ότι απολαμβάνουν μίας ευρύτερης κοινωνικής και πολιτικής εμπιστοσύνης. Τους ευχήθηκε καλή επιτυχία στο δύσκολο έργο τους και υπογράμμισε χαρακτηριστικά:

«Έχετε όλοι την έξωθεν καλή μαρτυρία και είστε διακεκριμένοι και καταξιωμένοι όλοι στο χώρο της μέχρι τώρα προσφοράς σας. Συγκροτείτε μία ανεξάρτητη διοικητική αρχή, στο πλαίσιο μιας υφισταμένης νομοθεσίας, αλλά και του Συντάγματος που προβλέπει το σκοπό και οριοθετεί την αποστολή σας. Το υπουργείο Δικαιοσύνης θα συμπαρασταθεί απολύτως στο έργο σας. Ως υπουργός Δικαιοσύνης θέλω να σας διαβεβαιώσω ότι είμαι εξαιρετικά ευαίσθητος στην αποτελεσματική προστασία των προσωπικών δεδομένων, στο μέτρο μάλιστα που στη σύγχρονη κοινωνία αυτά μπορεί να απειληθούν με ποικίλους τρόπους».

Από την πλευρά του, ο νέος πρόεδρος της Αρχής υπογράμμισε ότι ο ίδιος και τα νέα μέλη της Αρχής αναλαμβάνουν τα νέα τους καθήκοντα κάτω από ειδικές συνθήκες, αφού, λόγω της παραιτήσεως του προέδρου και ορισμένων μελών, η Αρχή υπολειπούν από τον περασμένο Νοέμβριο.

«Το γεγονός αυτό» τό-

νισε ο κ. Γεραρής «έχει προκαλέσει, μοιραίως, συσώρευση εκκρεμών υποθέσεων και, φοβάμαι, ότι έχει ενδεχομένως δημιουργήσει κάποιο κλίμα χαλαρότητας στο προσωπικό. Καλούμεθα, λοιπόν, τα νέα και τα παλαιά μέλη, να καταβάλουμε κάθε δυνατή προσπάθεια, για να αποκατασταθεί η ομαλή λειτουργία της Αρχής. Θέλω να πιστεύω ότι όλα τα μέλη επιθυμούν να φανούν αντάξιοι της εμπιστοσύνης, με την οποία μας περιέβαλε διά της εκλογής μας το Κοινοβούλιο, και να επιδείξουν την απαιτούμενη διαθεσιμότητα για την καλύτερη εκτέλεση του κοινού έργου».

Απευθυνόμενος προς τον υπουργό Δικαιοσύνης, ο κ. Γεραρής τόνισε ότι η συνεργασία με το υπουργείο είναι απαραίτητη για θέματα προϋπολογισμού, υλικοτεχνικής υποστήριξης και υποβολής νομοθετικών προτάσεων.

**TRI STAR PAINTING**

Αναλαμβάνουμε  
Ελαιοχρωματισμούς,  
Plaster, Ταπετσαρίες,  
Crown Molding  
Ξεσπίτια, γραφεία,  
επιχειρήσεις

Λογικές τιμές,  
Δωρεάν εκτίμηση,  
υπεύθυνη εξυπηρέτηση  
Πείρα 35 ετών

Cell:

**514.945.4259**

Πληρ από τον Jimmy στο:

**450.687-9042**

**Για προσωπική και  
επαγγελματική εξυπηρέτηση,  
ελάτε να μας γνωρίσετε.  
Είμαστε εδώ για σας  
επτά μέρες την εβδομάδα!**

**Αξιολόγηση και  
παρακολούθηση όσων  
πάσχουν από ΔΙΑΒΗΤΗ,  
αυξημένη ΧΟΛΗΣΤΕΡΙΝΗ,  
ή ΥΠΕΡΤΑΣΗ**

**Τηλ.: 514-426-6662**

**Fax: 514-426-5455**

**Δευτέρα - Παρασκευή: 9πμ - 9μμ  
Σάββατο και Κυριακή 9πμ - 5μμ**



**Φλώρα Μελάς  
André Desjardins**  
Οι ιδιοκτήτες φαρμακοποιοί

**Δωρεάν Διανομή  
Συνταγών**



**PHARMACIE**

**F. MELAS - A. DESJARDINS**

Είμαστε μέσα στο

**Loblaws**

16900, aut. Transcanada, Kirkland

Affilié à la banrière

**CENTRE Santé**

**Η ΖΩΗ ΛΑΜΠΕΙ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΟ**

**κάτω από τον ήλιο.**



**Debbie Kavalou**  
Konidis<sup>2</sup> B.Sc.  
450-682-5353  
despina.kavalou@sunlife.com  
514-867-7551



**Dennis**  
Konidis<sup>1</sup> B.Comm.  
450-682-8205  
dennis.konidis@sunlife.com

Services financiers et assurances Debbie Kavalou inc.\*

1530 Cure-Labelle Blvd., Suite 200, Laval, Que., H7V 2W2

Financial security advisor - \*Financial security advisor and advisor in group insurance and group-annuity plans - \*Financial services firm - distributor authorized by Sun Life Assurance Company of Canada and firm partner with Sun Life Financial Distributors (Canada) Inc., its subsidiary

**Sun**  
Life Financial



**Anastasia Mollas &  
Andreas Patogiannis**  
Affiliated Real Estate Agents  
**(450) 682-4666**

**Century 21**  
Max-Immo  
1565 boul. de l'Avenir, 120  
Laval (Québec) H7S 2N5  
Tel. (450) 682-IMMO  
Fax (514) 990-4666

**John  
Legridakis**  
Affiliated Real Estate Agent  
**514-795-1775**



**-1-LAVAL CONDO** 3 υπνοδωμάτια και 2 μπάνια από τσιμέντο, με μεγάλο terrace, δώροφος. Τιμή \$218,000  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-2- STE ROSE COTTAGE**, 3 κρεβ/ρες, γκαράζ, γωνιακό, ανακαινισμένη κουζίνα, 2 μπάνια. Τιμή \$215,000  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-3- MTL North** Με πολλές ανακαινίσεις, ηλεκτρική θέρμανση, ετήσιο εισόδημα \$40,080  
**JOHN 514-795-1775**



**-4- MONT ST-HILAIRE** Πολυτελές και όμορφο σπίτι στο Νότιο μέρος του βουνού με πανοραμική θέα. Τιμή \$1,649,000  
**JOHN 514-795-1775**



**-5- 4-PLEX DDO** – Detached κτίριο με ανακαινισμένη σκεπή και μπάνια. Μικτό ετήσιο εισόδημα. \$40,080.  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-6- HENRI BOURASSA CONDO** 2 υπνοδωμάτια, σαν καινούριο ακόμα με εγγύηση, προσωρινά ενοικιασμένο μέχρι 28 Φεβρουαρίου για \$925, κοντά σε όλες τις ευκολίες, τιμή \$199,900  
**ANDREAS 450-682-4666**



**NEW LISTING**

**-7- 2-PLEX** στο New-Bordeaux με πολλές ανακαινίσεις, σε μία ήσυχη περιοχή και κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ζητούν 489,000\$  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-8- MTL NORTH** – Πολύ μεγάλο μοναχικό Cottage με 4 κρεβ/ρες, 7550τ.π οικόπεδο  
Τιμή \$549,000  
**JOHN 514-795-1775**



**-9- Ville Ste-Anne COTTAGE** με 3 κρεβ/ρες, κοντά σε όλες τις υπηρεσίες και συγκοινωνία  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-10- CHOMEDEY** 2- PLEX, πιθανότητα ξεχωριστής πώλησης ή να μετατραπεί σε condos. Καλή τιμή \$299,000  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-11- LAVAL** : Όμορφο Cottage , υπέροχο τελειωμένο υπόγειο από τεχνητή μαραγκό. Ιδανικό για επαγγελματίες ως γραφεία ή εργαστήριο. **ANDREAS 450-682-4666**



**-12- MTL NORTH – SIXPLEX** Πολλές ανακαινίσεις, πολύ καλές αποδοχές και λίγα έξοδα  
**JOHN 514-795-1775**



**-13- CHOMEDEY** – 4+1 κρεβατοκάμαρες. Υπέροχο split με επέκταση στην κουζίνα και πολλές ανακαινίσεις. ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΤΟ ΔΕΙΤΕ!  
Τιμή \$319,900  
**ANDREAS 450-682-4666**



**NEW LISTING**

**-14-** Στην καρδιά του Μόντρεαλ, πολύ όμορφο μοναχικό Semi-Commercial, με 6X5 ½ - 4X4 ½ και 4 καταστήματα. Πολύ καλό εισόδημα, τούβλινο κτίριο, πλήρης ανακαινισμένο. Έτοιμο για παραλαβή. Τιμή \$1.589,000. **JOHN 514-795-1775**



**NEW PRICE**

**-15- MTL North** – Μεγάλο ανακαινισμένο Duplex με bachelor, καινούριες πόρτες και παράθυρα  
Τιμή \$364,900  
**JOHN 514-795-1775**



**-16- RDP** – Penthouse 2 ορόφων Condo, 1432 τ.π. με 2 εξωτερικά πάρκινγκ  
Τιμή \$229,000  
**JOHN 514-795-1775**



**-17- SPLIT-LEVEL** στη καρδιά του Ile Paton, 3 κρεβ/ρες, σε πολύ ήσυχη περιοχή. Τιμή \$419,000  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-18- DUPLEX** με bachelor επί της οδού St-Laurent. 1 ½ και bachelor. Πολύ καλή επένδυση. 339,000\$.  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-19- MTL North** – Μοναχικό κτίριο με καινούρια μπάνια, οι ενοικιαστές πληρώνουν την θέρμανση, ηλεκτρισμό και ζεστό νερό  
**JOHN 514-795-1775**



**-20- MTL North** – SIXPLEX Λίγα έξοδα, ευκολοδιατηρήσιμο. Άριστη επένδυση. Εισόδημα \$39,240  
**JOHN 514-795-1775**



**-21- CHOMEDEY – LAVAL: BUNGALOW**, πλήρως ανακαινισμένο. 2 μπάνια. Το υπόγειο συμπεριλαμβάνει και 2<sup>η</sup> πλήρης κουζίνα ιδανικό για μεγάλη οικογένεια. Ξεχωριστή τραπεζαρία  
**ANDREAS 450-682-4666**



**-22- Εμπορικό κτίριο**, 3 πατώματα το κάθε ένα με 1500 τ.π. Κοντά σε όλες τις υπηρεσίες  
**ANDREAS 450-682-4666**



**NEW LISTING**

**-23- Restaurant 75 καθισμάτων** σε άριστη τοποθεσία στην καρδιά του εμπορικού κέντρου του Λαβάλ. Περιοχή DANIEL JOHNSON/ST.MARTIN. Τώρα διαθέτει ανατολίτικη κουζίνα, αλλά εύκολα μπορεί να αλλάξει. Διαθέτει και άδεια ποτών. Όλα τα μηχανήματα και το εμπόριο συμπεριλαμβάνονται στην τιμή. Μεγάλη ευκαιρία για τον κατάλληλο, ή για οικογενειακή επιχείρηση. Τηλεφωνήστε μου για πληροφορίες. Ζητούν \$90,000  
**JOHN 514-795-1775**



**-24- Όμορφο και σπάνιο TRIPLEX στο Λαβάλ**, σε πρόσφατα αναπτυσσόμενη περιοχή, αποτελείται από 2X5 ½ + 1X6 ½ (συμπεριλαμβάνει family room) εσωτερικό ποιότητας. Ετήσιο εισόδημα \$39,600. Υπόλοιπο της εγγύησης από τον εργολάβο μέχρι το 2011. Ζητούν \$649,000  
**JOHN 514-795-1775**

**M. G.****ΦΤΗΝΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ**

Ενοικιάσεις Αυτοκινήτων  
Ολοκαίνουργια \* Αυτόματα  
Με ταχύτητες, πλήρως εξοπλισμένα  
Μεικτή ασφάλεια  
Οδική Βοήθεια, απεριόριστα Χλμ.

**ΦΤΗΝΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ**

ΔΩΡΕΑΝ ΠΑΡΑΔΟΣΗ – ΠΑΡΑΛΑΒΗ  
Αεροδρόμιο Αθηνών

**ΦΤΗΝΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ**

ΤΗΛ.: 01130-210.4634555

FAX: 210.4634055

HYPOTHÈQUE  
courtier immobilier agréé

CIMBL ICCPH  
Canadian Institute of Mortgage Brokers and Lenders  
PROUD MEMBER

**invis**

**ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΕΣ ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ.  
ΥΠΟΘΗΚΕΣ ΣΤΑ ΜΕΤΡΑ ΣΑΣ.  
ΑΠΟΔΕΔΕΙΓΜΕΝΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ**

Για υποθήκη κατάλληλη για σας, τηλεφωνείτε στον Κώστα ώστε να διαπιστώσουμε τις επιλογές σας:

- Access to over 20 lenders
- Discounted rates\*
- 100% financing available\*
- Self-employed? We have options!
- Investment properties
- Second mortgages
- No cost to you!\*

**Constantine Radiotis**  
Agent immobilier affilié, Conseiller hypothécaire  
C 514.963.2502 • T 514.963.2502 • constantineradiotis@invis.ca

Head Office: 607-1850 Panama Road, Brossard, Quebec J4W 3C6 • TF 1.888.243.8699

\*OAC, E&OE

**L** CLINIQUE DENTAIRE  
LIARAKOS ET ASSOCIÉS

**ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΙΚΗ ΓΙΑ ΟΛΗ ΤΗΝ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ****DR. PETER LIARAKOS D.M.D.****DR. GEORGE LIARAKOS D.M.D.**

Dental Surgeons / Χειρουργοί Οδοντίατροι

**11961 boul. De l'Acadie, Montreal** (κοντά στην Salaberry)

Σας εξυπηρετούμε καθημερινώς και βραδινές ώρες

**514.745.3838****ΣΧΟΛΗ ΟΔΗΓΩΝ · DRIVING SCHOOL**

Ειδικεύομαστε στην  
εκμάθηση σε άτομα  
με ειδικές ανάγκες  
και τρίτης ηλικίας



Specializing the  
instruction of the  
differently abled and  
senior citizens

**5985 Park avenue · 514 271.8306**

**www.ecoledeconduiteomega.com**  
**www.handicapdrive.com**

**BARRY GRANICH,**

B.A., B.C.L., L.L.B.

**Δικηγόρος**

AVOCAT-LAWYER

BARRISTER AND SOLICITOR

Οικογενειακές υποθέσεις

Διαζύγια-Εγκληματολογικές υποθέσεις

4141 SHERBROOKE ST. W. SUITE 660

Τηλ.: 514-935-5030 · Φαξ: 514-935-3559

Συμπλήρωση Φορολογικών  
Δηλώσεων

**INCOME TAX**

Με σωστή και υπεύθυνη εργασία αναλαμβάνω  
την συμπλήρωση των φορολογικών σας δηλώσεων  
σε προσιτές τιμές.

For fast, Accurate and Professional  
Service at Reasonable Prices.



Για περισσότερες  
Πληροφορίες τηλεφωνήστε  
στην Αγγαία Ρεβελακη  
**450 682-4755**

ΔΙΑΒΑΖΕΤΕ ΚΑΙ ΔΙΑΔΙΔΕΤΕ ΤΟ

**ΒΗΜΑ**

# ΟΙ ΕΛΛΗΝΑΡΕΣ

Του Νίκου Τ. Παγώνη

Συνέχεια από σελ 6

Η αποκοπή από τον κορμό της γενέτειρας πολλαπλασιάζει την έλξη της και γεννά βαθιά συναισθήματα αφοσίωσης και αγάπης προς αυτήν. Δημιουργεί εκείνη την αδιάρρηκτη συνοχή με το καθετί το ελληνικό και συνεισφέρει στην αδιαφιλονίκητη πεποίθηση ότι η δική μας καταγωγή υποσκιάζει τα πάντα και μας δίνει το δικαίωμα να φερόμαστε ως οι κληρονόμοι της γης. Μια παρεξηγημένη αντίληψη που την έχουμε, σε πολλές περιπτώσεις, μεταφυτεύσει και στα παιδιά μας.

Οι ντόπιοι ελληναρές προωθούν τη φυλετική υπεροχή, το αλάνθαστο των θέσεων τους, την οικειοποίηση του πατριωτισμού και, τώρα τελευταία, και την μονοπώληση των εθνικών θεμάτων.

Εκμεταλλούμενοι την περιορισμένη γνώση (λόγω αποστάσεων) της εδώ παροικίας περί πολύπλοκων θεμάτων παρουσιάζουν τους εαυτούς σαν τους καβαλάρηδες στο πατριωτικό άτι, που με το γυμνό σπαθί τους παρασύρουν τα πάντα στο διάβα τους.

Φτάνουν, δε, να θέσουν τους εαυτούς και υπεράνω της υπεύθυνης ελληνικής κυβέρνησης και του ελληνικού πολιτικού κόσμου. Ιδιαίτερα, όταν οι καιροί είναι πονηροί, οι διεθνείς συγκυρίες αντίξοες και ο αγώνας για τα εθνικά δίκαια απαιτεί εθνική ομοψυχία.

Το θέμα της ονομασίας των Σκοπίων δεν πρόκειται να λυθεί με το ποιος θα βγάλει τη δυνατότερη κραυγή, ποιος θα εντυπωσιάσει περισσότερο και ποιος θα κλέψει τη παράσταση με φτηνές εθνικιστικές παροξύνσεις.

Όταν, δε, όλα αυτά προέρχονται από τα επίσημα χείλη της εδώ ηγεσίας, τότε έχουμε πρόβλημα. Και υπάρχει πρόβλημα διότι, ο κόσμος μας περιμένει από αυτήν ακριβώς την ηγεσία να χαράξει το δρόμο της σύνεσης και της λογικής.

Οι εθνικιστικές παγίδες τοποθετούνται από μόνες τους εντός μιας ατμόσφαιρας ανησυχίας, περιορισμένης γνώσης πραγμάτων και αγωνίας για εξελίξεις που μπορούν να έχουν αρνητική επίδραση επί της πατρίδας. Χρειάζεται καθοδήγηση και ερμηνεία των καταστάσεων από τους υπεύθυνους και όχι να παρασυρόμαστε από τη δική τους στάση και θέση στον ολισθηρό δρόμο της αδιαλλαξίας και της διεθνούς απομόνωσης.

Στην Ελλάδα υπάρχει μια υπεύθυνη κυβέρνηση ευθύνη της οποίας είναι η διαχείριση όλων των εθνικών θεμάτων. Επικουρούμενη από τον υπόλοιπο πολιτικό κόσμο χαράσσει την εθνική πολιτική και επιλαμβάνεται της εξωτερικής πολιτικής της χώρας.

Εμείς, οι απόδημοι της διασποράς, οφείλουμε να παραστεκόμαστε στην εκάστοτε νόμιμα και δημοκρατικά εκλεγμένη κυβέρνηση, να είμαστε αρωγοί στο εθνικό της έργο και να ακολουθούμε τη γραμμή που εκείνη χαράσσει σύμφωνα με τα συμφέροντα του ελληνικού λαού.

Το να αμφισβητούμε τις ικανότητες της κυβέρνησης-όλων των κυβερνήσεων μέχρι τώρα- το να παρουσιάζομαστε «βασιλικότεροι του βασιλέως», ανώτεροι και μοναδικοί πατριώτες και να υποστηρίζουμε πως εμείς γνωρίζουμε καλύτερα το τι συμφέρει την πατρίδα μας και κατ' επέκταση τον ελληνικό λαό, είναι, αν μη τι άλλο, παρατραβηγμένο και ανούσιο.

Οι πραγματικοί μακεδονομάχοι παράδωσαν τα όπλα με την απελευθέρωση της Μακεδονίας και την ενσωμάτωση της στην Ελλάδα και σήμερα το ζήτημα της ονομασίας των Σκοπίων θα λυθεί με συνομιλίες, οι οποίες όμως πρέπει να στηρίζονται σε λογική και δίκαιη θέση και όχι στην αδιαλλαξία και τον συναισθηματισμό των σύγχρονων «μακεδονομάχων!!»

Είναι, δε, κρίμα οι εδώ ελληναρές να εκμεταλλούνται το συναίσθημα της παροικίας και να της δι-

νουν την ψευδή εντύπωση πως το παιχνίδι θα κερδηθεί με δυναμικά μέτρα και την ανυποχώρητη στάση σε μια ονομασία που δε θα συμπεριλαμβάνει τον όρο Μακεδονία, όταν πολύ καλά γνωρίζουν ότι αυτό είναι κάτι που η Ελλάδα ούτε μπορεί να το αποκτήσει ούτε μπορεί να το υποστηρίξει, αν δε θέλει να υποστεί τη διεθνή απομόνωση.

Ήταν αυτή ακριβώς η προσκόλληση στην αδιάλλακτη θέση της ονομασίας που για τα τελευταία δέκα επτά χρόνια έχει τελματώσει το όλο θέμα και σήμερα προσφέρεται η ευκαιρία στην Ελλάδα να υποστηρίξει και να επιτύχει μια ονομασία με καθαρά γεωγραφικό προσδιορισμό και που θα χρησιμοποιείται παντού.

Η Ακαδημία Αθηνών, με πρόσφατη δημόσια τοποθέτηση της υποστηρίζει πως: «Η «γεωγραφική» έννοια που έχει προσδεθεί στον όρο Μακεδονία υπήρξε ανεξάρτητα από οποιαδήποτε εθνολογική, κρατική ή, έστω, και διοικητική διαίρεση στο χώρο της νότιας Βαλκανικής».

Τονίζει, δε, ότι η οριστική επίλυση του ονόματος είναι εφικτή εφόσον και μόνον βασιστεί στην επακριβή στάθμιση των πραγματικών δεδομένων για να καταλήξει στο ότι:

«Τα διδάγματα που θα ήταν νοητό να αντληθούν από την έγκυρη αναφορά στο ιστορικό παρελθόν συμπίπτουν με την επιβεβλημένη συνηγορία υπέρ της επιβολής λύσης εξυτηρητικής για τη σταθερότητα και την ειρήνη της περιοχής. Η ανακίνηση παρωχημένων επεκτατικών βλέψεων θα συνδυάζονταν μοιραία με την τεχνητή κατασκευή μιας και μόνης Μακεδονίας. Αντίθετα, η συστηματική έρευνα καταδεικνύει ότι η θεραπεία της αλήθειας, αλλά και η εξυπηρέτηση των σύγχρονων αναγκών της συγκεκριμένης γεωγραφικής ζώνης, καθώς και του ευρύτερου χώρου που την περιβάλλει, υπαγορεύει την εξεύρεση σύνθετης ονομασίας με περιεχόμενο γεωγραφικό, η οποία θα λαμβάνει υπόψη τη διαφοροποίηση μεταξύ της αρχαίας Μακεδονίας και του κράτους της ΠΓΔΜ».

Μια φωνή σύνεσης και λογικής που φέρει το αναμφισβήτητο κύρος του πλέον σημαντικού πνευματικού ιδρύματος της χώρας και που βάζει τα πράγματα στη σωστή τους θέση.

Καταλαβαίνω πως πολλοί αντλούν αίγλη και σπουδαιότητα μα το να προβάλουν έναν υπέρμετρο πατριωτισμό και τα πολλαπλά χειροκροτήματα που αποσπούν κάθε φορά που απευθύνονται στο συναισθηματισμό των Ελλήνων της παροικίας είναι ένα ισχυρό κίνητρο για να συνεχίσουν την ίδια τακτική.

Εκείνο το: «η Μακεδονία ήταν, είναι και θα παραμείνει ελληνική» και το: «όλη η Μακεδονία είναι ελληνική», που έχει κατά κόρον χρησιμοποιηθεί, μπορεί να αποσπά ζητωκραυγές και ιαχές, δε βοηθά όμως σε τίποτα. Αντίθετα, από τη μια βλάπτει με το να παρουσιάζει ελληνικές επεκτατικές διαθέσεις («η ανακίνηση παρωχημένων επεκτατικών βλέψεων θα συνδυάζονταν μοιραία με την τεχνητή κατασκευή μιας και μόνης Μακεδονίας», αναφέρει η Ακαδημία Αθηνών) και από την άλλη- αν δεν είναι αυτός ο σκοπός- είναι ανεδαφικό διότι σήμερα ουδείς (εκτός ίσως από τίποτα εξίσου φαιδρές «Σκοπιανάρες») επιβουλεύεται και αμφισβητεί την ελληνικότητα της δικής μας Μακεδονίας.

Οι ελληναρές όμως έχουν τη δική τους ατζέντα και τη δική τους εξωτερική πολιτική. Παρουσιάζονται ως «αμετάκλητοι υποστηρικτές» των δικαίων της φυλής, υποβιβάζοντας όλους τους υπολοίπους με διαφορετική γνώμη σε μειοδότες του έθνους.

Έλεος! Φτάνει πια η εκμετάλλευση των εθνικών θεμάτων. Η εθνοφοροσύνη δεν είναι αποκλειστικό δικαίωμα μερικών και δε μετριέται με το πόσο περισσότερο αδιάλλακτος και ανεδαφικός παρουσιάζεται κάποιος.

Οι σημερινές διεθνείς συνθήκες υπαγορεύουν την

συνεργασία και την ειρηνική συμβίωση όλων των λαών, μέσα σ' ένα κλίμα αμοιβαίας εκτίμησης και αλληλοϋποστήριξης. Οι ακραίες θέσεις και οι εθνικιστικές τοποθετήσεις ανήκουν στο παρελθόν και οδηγούν στην αδιαλλαξία και πιθανή βίαια σύγκρουση.

Ιδιαίτερα, εμείς οι Έλληνες, ως απόγονοι εκείνων των οποίων η ορθή σκέψη και λογική κυριαρχεί ακόμα στην παγκόσμια διάνοηση, υποχρεούμεθα να προβάλλουμε τα ανώτερα ιδανικά και όχι μια κοντόφθαλμη πολιτική και στενά εγωιστικά συμφέροντα.

Αν πραγματικά θέλουμε να καμαρώνουμε ότι είμαστε απόγονοι των θεμελιωτών της δημοκρατίας και των φιλοσοφικών αξιών, υποχρεούμεθα να φερόμαστε ανάλογα.

Ειδάλλως, κινδυνεύουμε να εμφανιστούμε ως ανάξιοι κληρονόμοι μιας πραγματικά σημαντικής και μοναδικής παρακαταθήκης, επί της οποίας βασίστηκε ο Δυτικός πολιτισμός.

Η επιλογή είναι δικιά μας. Με ελληναρές ή μη. Ολόκληρος ο κόσμος μας παρακολουθεί και αναμένει το δικό μας παράδειγμα. Των άξιων συνεχιστών του μοναδικού και απαράμιλλου αρχαίου πνεύματος.

Και τότε, και μόνο τότε, θα μπορούμε να καμαρώνουμε δικαιολογημένα για την καταγωγή μας.

Τα υπόλοιπα, είναι μόνο λεχτικές ασκήσεις που ακούγονται ευχάριστα κάθε εθνική εορτή, χωρίς, όμως, έννοια και ουσία.

**Συμβολαιογράφος**  
**Νικόλαος Πολύζος**  
**Notary**

**7526 St-Denis (κοντά στη Jean Talon)**  
**Montreal, H2R 2E6**  
**TEL: 271-1010 FAX: 271-5984**

**ΟΡΚΩΤΟΙ ΛΟΓΙΣΤΕΣ**

**TRIFONOPOULOS & SOTIRAKOS**

COMPTABLES AGRES / CHARTERED ACCOUNTANTS

**1000 O. JEAN-TALON W.**  
**MONTREAL, QUEBEC H3N 1T1**  
**TEL: (514) 270-9251**  
**FAX: (514) 270-0516**

**ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΠΕΝΤΕΦΟΥΝΤΑΣ**  
**ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ**  
**Criminal Law**  
**Ειδικός σε Ποινικές**  
**Υποθέσεις**  
**ΤΗΛ: 514-878-9112 • Cell: 514-952-8852**

**George Calaritis**  
**ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ · LAWYER**

7703 Blvd. Newman, Suite 201  
Lasalle, Mt. Qc, H8N 1X7  
Tél/Fax: 514-223-8000  
Cell: 514-586-7728 (24hrs/7ys)

Hablamos español  
Parliamo Italiano

Metro Angrignon  
Ligne d'autobus 106

**CRIMINAL, YOUTH OFFENDERS, PARDONS, IMMIGRATION, RENTAL BOARD, YOUTH PROTECTION, CIVIL, COLLECTIONS & INCORPORATION**

# ΕΠΙΤΥΧΕΙΣ ΟΛΕΣ ΟΙ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ ΠΡΟΣ ΤΙΜΗ ΤΗΣ 25<sup>ης</sup> ΜΑΡΤΙΟΥ 1821



# Ο ΕΛΛΗΝΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΜΟΝΤΡΕΑΛ ΤΙΜΗΣΕ ΤΟΥΣ ΗΡΩΕΣ ΤΟΥ 1821



## ΖΕΙ ΣΤΟ ΜΟΝΤΡΕΑΛ ΜΙΑ ΜΕΓΑΛΗ ΔΟΞΑ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΠΥΓΜΑΧΙΑΣ

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ-ΓΝΩΡΙΜΙΑ ΜΕ ΤΟΝ ΑΛΛΟΤΕ ΠΡΩΤΟΠΥΓΜΑΧΟ  
ΠΡΩΤΑΘΛΗΤΗ ΘΕΟΔΩΡΟ ΚΑΡΑΧΑΛΙΟ

Αποκλειστικά στο «Ε.Β.» από τον συνεργάτη μας ΑΛΕΞΑΝΔΡΟ ΚΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟ  
Δημοσιογράφο



Ανάμεσα στους όπου γης Έλληνες του εξωτερικού, ζει σήμερα, αυτό το γρανιτένιο ρεθυμνιώτικο παλληκάρι της αστείρευτης κρητικής μάνας γης. Αυτής της γης που γέννησε και έθρεψε μεγάλους άντρες, που μεγαλούργησαν και δοξάστηκαν, μέσα και έξω από την Πατρίδα μας.

Παιδί λοιπόν και ο **Θεόδωρος Καραχάλιος** της Διασποράς, που γνώρισε απίστευτες δόξες και τιμές, σε όλα τα μήκη και τα πλάτη και των 5 σχεδόν ηπείρων, ζει σήμερα στο Μόντρεαλ με την οικογένειά του.

Γι' όσους δεν τον ξέρουν και για όσους πιθανώς να τον θυμούνται αμυδρά, θα υπενθυμίσουμε ότι υπήρξε πρωταθλητής Ελλάδος στην πυγμαχία στις Κατηγορίες των **51, 54, 57 και 60 κιλών**. Αθλητής του μεγάλου Παναθηναϊκού και βέβαια βασικός και αναντικατάστατος πυγμάχος της Εθνικής Ομάδος. Οι συμμετοχές του πάμπολλες, σε **Βαλκανικούς, Ευρωπαϊκούς, Αφρικανικούς και Υπερατλαντικούς αγώνες**. Και οι συμμετοχές του δεν ήταν τυπικές, αφού κατάφερε να κατακτήσει πάνω από **30 κύπελλα και τιμητικές διακρίσεις**, κοσμούν το σπίτι του εδώ στο Μόντρεαλ, όπου έχει εγκατασταθεί οικογενειακώς και μονίμως από το 1965.

Στα 13 του χρόνια, είναι ήδη Πρωταθλητής Ελλάδος και κατόρθωσε να κρατηθεί εκεί ψηλά, για πάνω από 15 χρόνια. Το 1960, πήρε μέρος στην **Ολυμπιάδα της Ρώμης**, συμπεριλαμβανόμενος από την τότε Ελληνική Ομοσπονδία Αθλητισμού, στην Ολυμπιακή Ομάδα. Τον αμέσως επόμενο χρόνο, πήρε μέρος σε διεθνείς αγώνες πυγμαχίας που έγιναν στο **Σικάγο των Ηνωμένων Πολιτειών**, αποσπώντας τιμητικές διακρίσεις. Ήταν τότε στρατιώτης και οι αγώνες αυτοί διεξήχθησαν, στα πλαίσια διεθνών συναντήσεων των στρατευμένων, που ανήκαν στις δυνάμεις του ΝΑΤΟ. Το 1963 πήρε μέρος στους διαβαλκανικούς αγώνες πυγμαχίας στο **Βουκουρέστι της Ρουμανίας**, όπου αντιμετώπισε με επιτυχία τον **Τούρκο πρωταθλητή Ευρώπης Όρχαν**. Το 1965 πήρε μέρος στους αγώνες πυγμαχίας που έγιναν στην **Αλεξάνδρεια** μεταξύ Ελλάδος και Αιγύπτου. Αντιμέτωπος τον πρωταθλητή **Αιγύπτου Σαλάχ Νταραουί**, τον οποίο νίκησε 2 φορές και στην Αίγυπτο, αλλά και στη ρεβάνς των Αθηνών. Έδωσε επίσης 2 αγώνες στο

**Μπουένος Άιρες της Αργεντινής και 2 αγώνες στη Νέα Υόρκη**, αποσπώντας ισάριθμες τιμητικές διακρίσεις. Και ο κατάλογος των συναντήσεων-αγώνων του, πολύ μακρύς.

Όπως προείπαμε, από το 1965 ζει εδώ στη πόλη μας. Εγκατέλειψε τα ριγκ της πυγμαχίας και πήρε μεταγραφή στη θαλπωρή της οικογένειας. Όμως η παλιά μεγάλη αγάπη του, δεν λησμονιέται. Τώρα βέβαια, από ένα άλλο παράλληλο μετέριζι. Αυτό της Καναδικής Ομοσπονδίας της Πυγμαχίας, όπου είναι μέλος της και όχι μόνο. Παίρνει μέρος σε διάφορα σεμινάρια πυγμαχίας, προκειμένου να παρακολουθήσει τις **Ειδικές Σχολές Πυγμαχίας**, την σύγχρονη διεθνή προπόνηση και τους νέους κανόνες της. Πρέπει εδώ να τονίσουμε, πως το ίνδαλμα του Θεόδωρου Καραχάλιου, ήταν ο πρώην παγκόσμιος πρωταθλητής ο Αμερικανός σούπερ σhtar **Μάικ Τάϊσον**, τον οποίο θαύμαζε και τον θεωρούσε ανίκητο. Χαρακτηριστικά, είπε: «Όταν κανείς βλέπει να αγωνίζεται ο Μάικ, σου δίνει την εντύπωση, ότι είναι φτιαγμένος από σίδηρο. Η εμπειρία του μοναδική. Πιστεύω, πως είναι αδύνατον να βρεθεί αντίπαλος για να τον κερδίσει». Η ατελείωτη δραστηριότητά του για τα της πυγμαχίας προχωράει πιο πέρα και επεκτείνεται και στα του ποδοσφαίρου. Διετέλεσε επί 10ετία Πρόεδρος της τοπικής ποδοσφαιρικής ομάδος «**Ερμής**» που μονοπώλησε τους τίτλους, σε πανκαναδικό επίπεδο. Κατά καιρούς επίσης, έχει προσκαλέσει στον Καναδά και την **Εθνική Ελλάδος**, ώστε να δώσει μεγαλύτερη βαρύτητα στην ανάπτυξη του καναδικού ποδοσφαίρου. Πάντως εδώ, θα πρέπει, να κάνουμε γνωστό στους αγαπητούς αναγνώστες μας και κάτι που ελάχιστοι ίσως γνωρίζουν. Ο Θεόδωρος Καραχάλιος ήταν ο εμπνευστής της ιδέας του **Σούπερ Κάπ Ποδοσφαίρου** και της εφαρμογής του στην Ελλάδα. Είχε κάνει σχετική πρόταση στην ΕΠΟ από το 1987. Το αιτιολογικό της ήταν, πως εδώ και πολλά χρόνια ο θεσμός αυτός εφαρμόζεται στη Γαλλία αλλά και σε άλλες χώρες του κόσμου με επιτυχία. Γιατί όχι και στην Ελλάδα λοιπόν; Έτσι έκανε αποδεκτή την πρότασή του αυτή η Ελληνική Ποδοσφαιρική Ομοσπονδία.

Μετά από αυτό, ένωσε μεγάλη χαρά και πλήρη ικανοποίηση. Βέβαια το ποδόσφαιρο, μπορεί να ήταν το μεράκι του, όμως η πυγμαχία υπήρξε η μεγάλη του αδυναμία, η επίσημη αγαπημένη του.

Σήμερα, η άλλοτε παλιά μεγάλη δόξα της Πυγμαχίας, ο Έλληνας της Διασποράς, με την πλούσια αθλητική δραστηριότητα και τις πάμπολλες τιμητικές διακρίσεις και βραβεύσεις, μοιράζεται τον χρόνο του με την οικογένειά του, μεταξύ της λεβεντογέννας Κρήτης (στη **Γεωργιούπολη Ρεθύμνου**), όπου είναι ιδιοκτήτης του εκεί **ξενοδοχείου Montreal Hotel** και του αγαπημένου του Μόντρεαλ!!!

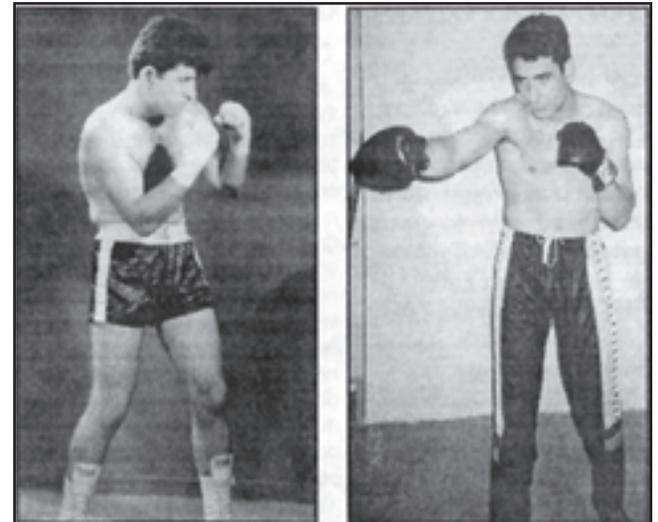
Εμείς, δεν έχουμε, παρά να τον ευχαριστήσουμε και να τον συγχαρούμε για όλα αυτά που πρόσφερε στον αθλητισμό γενικότερα, αλλά και ειδικότερα στον τομέα της πυγμαχίας, τόσο σωματειακά, όσο και πανεθνικά και να του ευχηθούμε υγεία, μακροζωία, χαρά και ευτυχία, προσωπική και οικογενειακή.



1960 στην Ολυμπιάδα της Ρώμης. Με ένα φοβερό κεραυνό «Ντιρέκτ» ο Θεόδωρος Καραχάλιος νικά τον τότε πρωταθλητή Ευρώπης Ιταλό Τολ Πιατζ



Κρατώντας την κορνίζα που πιστοποιεί την μεγάλη νίκη του στους Ολυμπιακούς Αγώνες της Ρώμης, χαμογελαστός, χαρούμενος και ευτυχισμένος ο Θεόδωρος Καραχάλιος περιστοιχίζεται από την κόρη του Νικολίτσα και τον τότε πρωταθλητή Αργεντινής Κούγκαρ Άλεν



Στο πριν από 30 χρόνια φωτογραφικό μας στιγμιότυπο είναι από αριστερά ο Θεόδωρος και δεξιά ο Μανούσος Γρυλλάκης. Τον πυγμάχο αυτό είχε αναλάβει προσωπικά και τον προπονούσε η παλιά μεγάλη δόξα της ελληνικής Πυγμαχίας



Θεόδωρος Καραχάλιος και Άγγελος Θεοτοκάτος. Δύο μεγάλοι πρωτοπυγμάχοι, δύο καλοί φίλοι, δύο επάξιοι αθλητές, λίγο πριν ξεκινήσουν οι αγώνες της Εθνικής Ομάδος, που έγιναν στο Σικάγο των Η.Π.Α.

ΔΕΞΙΑ:  
Με φόντο Κύπελλα, έπαθλα, βραβεία, ο Θεόδωρος Καραχάλιος με την αγαπημένη του κόρη Νικολίτσα, ποζάρει για τους αναγνώστες του «Ε.Β.»

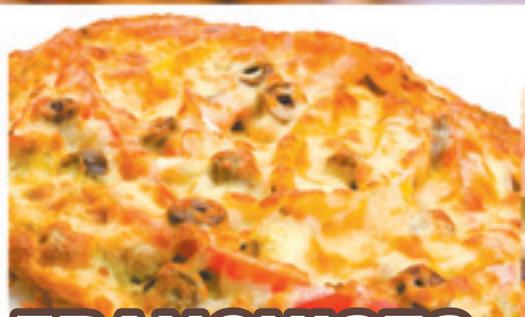


**Πάντα είναι η κατάλληλη ώρα!**  
**it's always a good time!**

B R O A D W A Y



C H E E S E C A K E C O.



**ΤΩΡΑ ΔΙΑΤΙΘΟΝΤΑΙ FRANCHISES NOW AVAILABLE**

**T. 450.687.CAKE (2253)**

1601, BOUL. DANIEL-JOHNSON, (corner St-Martin) LAVAL  
[www.broadwaycheesecakeco.com](http://www.broadwaycheesecakeco.com)

# Wedding & Baptism Treasuries Inc.

## ΕΙΔΗ ΓΑΜΟΥ

ΛΙΣΤΑ ΓΑΜΟΥ  
**ΣΤΕΦΑΝΑ**

ΠΑΡΑΔΟΣΙΑΚΑ,  
SWAROVSKI CRYSTAL,  
STERLING SILVER



ΜΠΟΜΠΟΝΙΕΡΕΣ  
ΛΑΜΠΑΔΕΣ



## ΒΑΦΤΙΣΤΙΚΑ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ



**ΜΕΓΑΛΕΣ  
ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ  
ΣΕ ΟΛΑ  
ΤΑ ΕΙΔΗ**

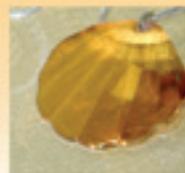
ΠΑΣΧΑΛΙΝΕΣ  
ΛΑΜΠΑΔΕΣ: \$10



ΛΑΜΠΑΔΕΣ:  
SPONGE BOB,  
DORA & FAMILY, & MORE: \$20

## JEWELRY

SWAROVSKI CRYSTALS,  
STERLING SILVER



ΠΛΟΥΣΙΑ ΔΩΡΑ  
ΕΙΔΗ ΠΡΟΙΚΟΣ

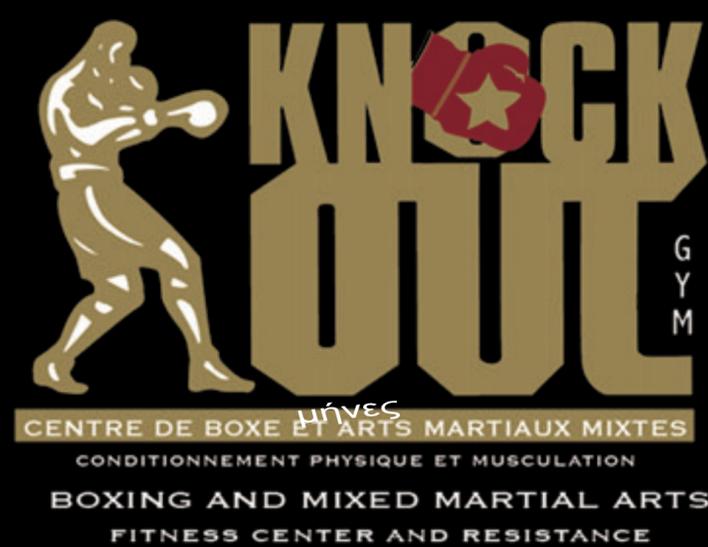
## ΣΕΡΒΙΤΣΙΑ ΦΑΓΗΤΟΥ

ΜΑΧΑΙΡΟΠΗΡΟΥΝΑ  
ΚΡΥΣΤΑΛΑ



**...AND MUCH,  
MUCH MORE**

Wedding & Baptism Treasures, Inc.,  
682 St-Roch, Montréal, QC H3N 1L1  
514-270-5300 • [wbtreasures@gmail.com](mailto:wbtreasures@gmail.com)



★ ★ ★ ΨΥΧΑΓΩΓΙΑ ★ ★ ★ ΣΥΝΑΓΩΝΙΣΜΟΣ ★ ★ ★ ΑΥΤΟΑΜΥΝΑ  
**ΚΕΝΤΡΟ ΠΥΓΜΑΧΙΑΣ ΚΑΙ MIXED MARTIAL ARTS**

Η διεύθυνση και το προσωπικό της Σχολής Πολεμικών Τεχνών Knock Out Gym ευχαριστούν θερμά τους παρευρισκόμενους Πυγμάχους, Promoters, φίλους και γνωστούς, καθώς και όσους γράφτηκαν μέλη, και παραβρέθηκαν το περασμένο Σάββατο στα εγκαίνια της Σχολής Πολεμικών Τεχνών που άνοιξαν και σας περιμένουν στο 835 Jean Talon West, στην καρδιά του Παρκ Εξτένσιον.

Σας υπενθυμίζουμε ότι η Σχολή μας διαθέτει Boxing Ring και μεταξύ άλλων προσφέρει μαθήματα Kick-Boxing, Karate για παιδιά, για άντρες και γυναίκες καθώς επίσης και μαθήματα αυτο-άμυνας. Για την μεγάλη επιτυχία και ένδειξη ευχαρίστησης, σας υπενθυμίζουμε πως η μεγάλη μας προσφορά ισχύει για άλλη μια εβδομάδα.

**\$79 SPECIAL /3 months CARDIO & RESISTANCE**  
 (+ tx & registration)

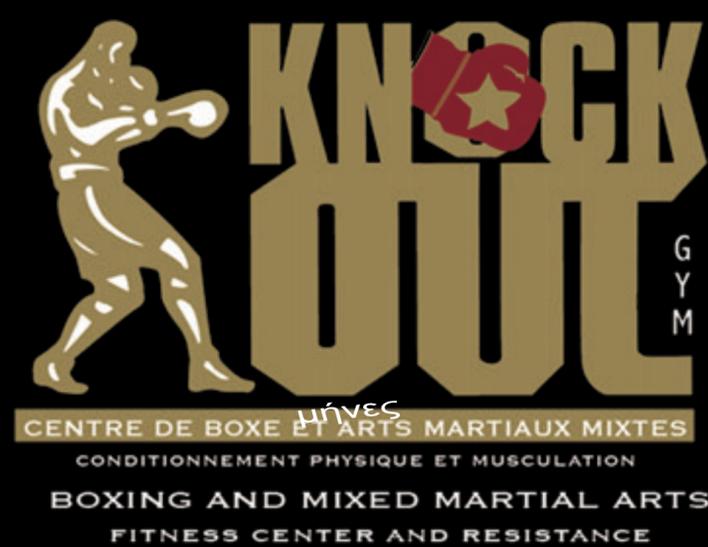
**\$173 SPECIAL /12 months CARDIO & RESISTANCE**  
 (+ tx & registration)

Reportage photo: Lahkim 514 702 6000

**ΜΕ ΜΕΓΑΛΗ ΕΠΙΤΥΧΙΑ ΕΓΙΝΑΝ ΤΑ ΕΠΙΣΗΜΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΗΣ ΣΧΟΛΗΣ MARTIAL ARTS ΚΑΙ BOXE "KNOCK-OUT"**



**835 Jean-Talon Ouest, Parc Ex  Acadie 514-759-7221**



★ ★ ★ ΨΥΧΑΓΩΓΙΑ ★ ★ ★ ΣΥΝΑΓΩΝΙΣΜΟΣ ★ ★ ★ ΑΥΤΟΑΜΥΝΑ  
**ΚΕΝΤΡΟ ΠΥΓΜΑΧΙΑΣ ΚΑΙ MIXED MARTIAL ARTS**

Η διεύθυνση και το προσωπικό της Σχολής Πολεμικών Τεχνών Knock Out Gym ευχαριστούν θερμά τους παρευρισκόμενους Πυγμάχους, Promoters, φίλους και γνωστούς, καθώς και όσους γράφτηκαν μέλη, και παραβρέθηκαν το περασμένο Σάββατο στα εγκαίνια της Σχολής Πολεμικών Τεχνών που άνοιξαν και σας περιμένουν στο 835 Jean Talon West, στην καρδιά του Παρκ Εξτένσιον.

Σας υπενθυμίζουμε ότι η Σχολή μας διαθέτει Boxing Ring και μεταξύ άλλων προσφέρει μαθήματα Kick-Boxing, Karate για παιδιά, για άντρες και γυναίκες καθώς επίσης και μαθήματα αυτο-άμυνας. Για την μεγάλη επιτυχία και ένδειξη ευχαρίστησης, σας υπενθυμίζουμε πως η μεγάλη μας προσφορά ισχύει για άλλη μια εβδομάδα.

**\$79 SPECIAL /3 months CARDIO & RESISTANCE**  
 (+ tx & registration)

**\$173 SPECIAL /12 months CARDIO & RESISTANCE**  
 (+ tx & registration)

Reportage photo: Lahkim 514 702 6000

**ΜΕ ΜΕΓΑΛΗ ΕΠΙΤΥΧΙΑ ΕΓΙΝΑΝ ΤΑ ΕΠΙΣΗΜΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΗΣ ΣΧΟΛΗΣ MARTIAL ARTS ΚΑΙ BOXE "KNOCK-OUT"**



**835 Jean-Talon Ouest, Parc Ex  Acadie 514-759-7221**

CHANDELLES  
**ASTOR**  
 ΤΩΡΑ ΜΕ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΚΑΙ ΣΤΟ ΛΑΒΑΛ! CANDLES



Η Ελληνική Εταιρία ASTOR CANDLES ντύθηκε Πασχαλινά και σας περιμένει. Διαθέτει τα απαραίτητα για ΓΑΜΟΥΣ, ΒΑΠΤΙΣΕΙΣ και όλα τα εκκλησιαστικά και θρησκευτικά είδη

**ΟΛΑ ΜΑΣ ΤΑ ΚΕΡΙΑ ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ**

937 St-Roch, Montreal, Qc H3N 1L9 (514) 274-4907  
 4901 Notre-Dame, Laval, Qc H7W 1V3 (450) 902-0142



**LIVRAISON RAPIDE ET GRATUITE  
 FAST & FREE DELIVERY**

**(514) 331-5860  
 (514) 332-3600**

**ΔΗΜΗΤΡΑ ΜΠΟΥΦΟΥΝΟΣ**  
**ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ**

28 Notre-Dame Est, Suite 303  
Tel.: 514. 393-3399 Fax: 514.393-3366  
Montreal, Quebec, H2Y 1B9  
E-Mail: [dimitra.boufounos@juristes.ca](mailto:dimitra.boufounos@juristes.ca)



LES IMMEUBLES  
**MW** INC.  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

625 boul. De la Cote-Vertu,  
St-Laurent, Qc H4L 1Y1  
Τηλ.: 514-333-5890

YIANNOULA "JEANNIE" KOTOPOULIS

[jkotopoulis@gmail.com](mailto:jkotopoulis@gmail.com) · Κινητό: 514-969-9944



**SOLD**

1) VILLE ST-LAURENT: DUPLEX 2X6 1/2 + 1-3 1/2, πολύ καλής κατασκευής, διπλό γκαράζ, άριστη τοποθεσία, ηλεκτρική θέρμανση



2) STE-DOROTHEE: TRIPLEX SEMI-DETACHED, ενοικιασμένο, πρώτος όροφος 6 1/2 (\$1000) 3 υπνοδωμάτια, 5 1/2 (\$900) 3 υπνοδωμάτια και 4 1/2 (\$530) 1 υπνοδωμάτιο, ηλεκτρική θέρμανση, κτισμένο το 1987, 1 γκαράζ, κοντά στην συγκοινωνία, τζάκι, Καλή επένδυση. Conditional Offer before visiting.



3) Bungalow Detached στο Chomedey 3+1 κρεβατοκάμαρες 2 μπάνια, τελειωμένο υπόγειο. Ανακαινισμένο. Jacuzzi, Garage.

**RENTED**

4) ENOικία στο New Bordeaux πίσω από την Υπεραγορά Adonis, Musto Construction, 2 υπνοδωμάτια, άμεση εγκατοίκηση, ηλεκτρική θέρμανση. Τιμή \$700/μήνα



Consultant Financier et d'Affaires Olympia  
Olympia Business Financial Consultant  
Affiliation with Sammy & Denis Inc.

Olympia

Παρέχουμε συμβουλές  
Σε μικρές έως πολύ μεγάλες επενδύσεις

Σε θέματα: Αγοράς, Πώλησης, Μετακόμισης  
Χρηματοδότησης

Πείρα \* Εμπιστοσύνη \* Ειλικρίνεια \* Εχεμύθεια



**Σπύρος Παπαδόπουλος**

1272 Sherbrooke E.  
Montreal, Quebec  
CANADA H2L 1M1

Telephone: 514.712.1373  
Fax: 514.521.3493



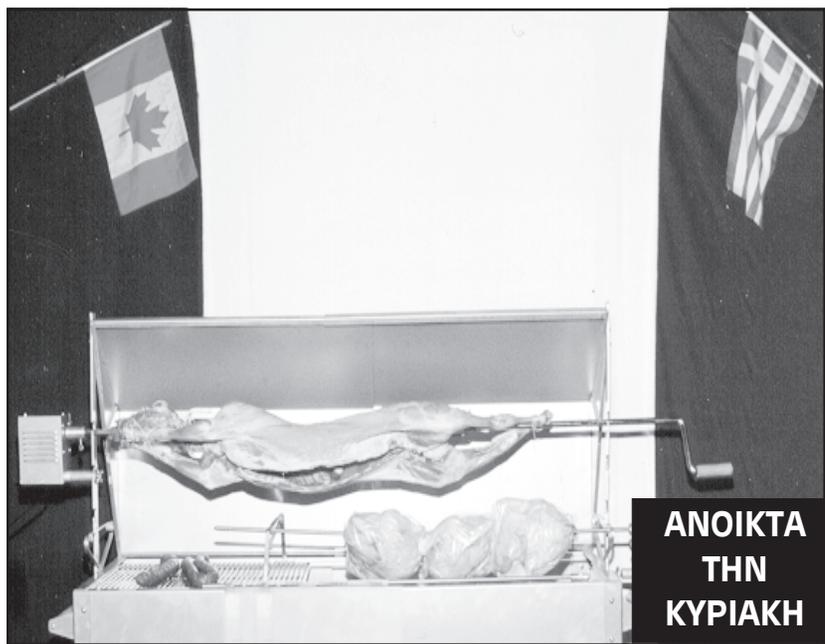
PLEASE RECYCLE  
THIS NEWSPAPER



**SELECT ALUMINIUM inc**

ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ

STAINLESS STEEL ΣΟΥΒΛΕΣ  
και ΨΗΣΤΑΡΙΕΣ



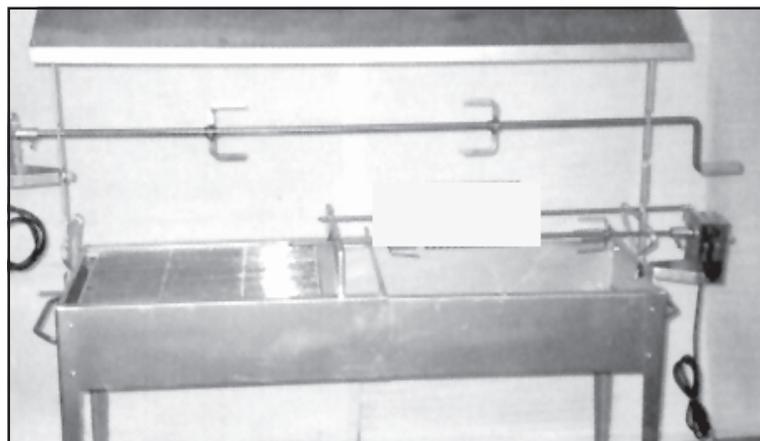
ΑΝΟΙΚΤΑ  
ΤΗΝ  
ΚΥΡΙΑΚΗ

Οι ψησταριές μας διπλώνουν "σαν βαλίτσα" λειτουργούν και με ρεύμα Ελλάδος και είναι ιδανικές για δώρα στους φίλους σας στην Πατρίδα.

Παίρνουν ταυτοχρόνως αρνιά, στέκια και κότες  
Η εφεύρεση είναι αποκλειστικώς δική μας κατασκευής (TM QD - 1745 T)

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΚΑΙ  
ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΜΟΤΕΡΙΑ  
ΕΞΧΩΡΙΣΤΑ

ΚΑΛΗ ΣΑΡΑΚΟΣΤΗ ΚΑΙ ΠΑΣΧΑ ΕΛΛΗΝΩΝ  
ΠΑΣΧΑ ΜΕ ΣΟΥΒΛΙΣΤΟ ΑΡΝΙ



Καλό  
και  
Ελληνικό  
Πάσχα,  
με  
ψησταριές  
SELECT

Οι πασίγνωστες ψησταριές που κατέκτησαν την εμπιστοσύνη των γλεντζέδων. Μπορείτε να ετοιμάσετε με απόλυτη σιγουριά τους παραδοσιακούς μεζέδες του Πάσχα.

**..Αρνάκι ..Κοκορέτσι ..Κοντοσουβλι**

Μεγαλώνουν και μικραίνουν σε όποιο μέγεθος τις θέλετε.  
Δεν πιάνουν πολύ χώρο όταν δεν τις χρησιμοποιείτε.

**\*Εύχρηστες \*Καθαρές \*Πρακτικές**

Μεταφέρονται εύκολα για τις εκδρομές σας

Τέλεια και εγγυημένη εργασία από τους ιδιοκτήτες Βασίλη και Ανδρέα

7125 Waverly, Montreal, Quebec H2S 3J1

Τηλ.: 514-271-9651

# QUEST ROOFING

Επιδιορθώσεις σε σκεπές όλων των τύπων

Μην ανησυχείτε, μπορούμε να τα επιδιορθώσουμε  
**ΝΕΕΣ ΣΚΕΠΕΣ ΜΕ ΚΕΡΑΜΙΔΙΑ ασφάλτων (Shingle Roofing) με 10 χρόνια εγγύηση**

**Σκεπές επίπεδες (Membrane Elastomeric) με 15 χρόνια εγγύηση**

Πληρ. από τον  
**Γιάννη Τσουκαλά**  
**(514) 583-2274**

## Ποιός είναι ο Γιώργος Κουφάλης

Ο Γιώργος Κουφάλης που υπό τα χειροκροτήματα των παρευρισκομένων, τιμήθηκε ως ο «Έλληνας της Χρονιάς» γεννήθηκε στην Σκάλα Λακωνίας πριν από 73 χρόνια.

Λόγω των δυσκολιών της εποχής σε ηλικία δεκατριών ετών, πήγε στην Αθήνα, όπου εργαζόταν και παράλληλα πήγαινε σχολείο. Παρ' ότι εργασία και σπουδές δεν ήταν εύκολη υπόθεση, εύρισκε χρόνο να απασχολείται και με τα κοινά.

Το 1964, πήρε τον δρόμο της πικρής ξενιτιάς, όπως έκαναν εκείνη τη εποχή και χιλιάδες άλλοι νέοι και νέες. Το καράβι της ζωής του, έριξε άγκυρα στο Μόντρεαλ όπου και εγκαταστάθηκε μόνιμως.

Το 1965 παντρεύτηκε την σύζυγό του Μαριγώ και μαζί δημιούργησαν μια ευτυχισμένη οικογένεια. Η οικογενειακή τους χαρά, συμπληρώθηκε με τα δύο τους παιδιά την Κική και τον Παύλο και τα δύο τους εγγόνια Αλέξανδρο και Γιώργο που ακολούθησαν.

Επαγγελματικά, ασχολήθηκε με τα λογιστικά, όπως ακριβώς έκανε και στην Αθήνα. Πολύ γρήγορα, από το 1968 άνοιξε το δικό του λογιστικό Γραφείο, το οποίο διατηρεί μέχρι σήμερα.

Από την πρώτη εβδομάδα της άφιξής του στο Μόντρεαλ, έγινε μέλος της G.O.Y.A., του τμήματος Νεολαίας της Κοινοτήτάς μας, και λίγους μήνες αργότερα δραστηριοποιήθηκε στον Σύλλογο της ιδιαίτερης πατρίδας του, της Σκάλας.

Τον σύλλογο αυτόν υπηρέτησε από διάφορες θέσεις, και εξακολουθεί να υπηρετεί ακόμη. Το 1971 σαν εκπρόσωπος του Συλλόγου Σκαλιωτών, υπηρέτησε ως Ταμίας επί τέσσερα συνεχή χρόνια την Ομοσπονδία Συλλόγων.

Το 1973 μαζί με άλλους Έλληνες που κατοικούσαν στην περιοχή του

Brossard (Νότια Ακτή), ιδρύει τον Σύλλογο Ελλήνων Γονέων. Από αυτόν τον Σύλλογο και με τους ίδιους γονείς ένα χρόνο αργότερα, ιδρύθηκε η Ελληνική Κοινότητα της Νοτίου Ακτής, την οποία και υπηρέτησε σαν πρώτος Πρόεδρος της.

Το 1985 μαζί με άλλα μέλη της Ελληνικής Κοινοτήτας της Νοτίου Ακτής, πρωτοστάτησε στην ένωσή της με την Κοινότητα του Μοντρεάλ.

Μετά την ένωση των δύο Κοινοτήτων, υπηρέτησε για αρκετά χρόνια, σαν Γραμματέας Πολιτιστικού την Ελληνική Κοινότητα Μοντρεάλ, υπό την προεδρία του κ. Ανδριανού Μαρή.

Στα εξηναπέντε του σταμάτησε να ασχολείται διοικητικά με τους παροικιακούς οργανισμούς μας. Δεν σταμάτησε όμως να ενδιαφέρεται για την πρόδοό τους. Γι' αυτό αφιέρωσε και αφιέρωνει εθελοντικά πολύ χρόνο σε κάθε είδους Ελληνικού ενδιαφέροντος εκδηλώσεις. Ιδιαίτερο ενδιαφέρον δείχνει για την επιτυχία των εκδηλώσεων της Ερανικής μας Επιτροπής. Σε αυτήν είναι τακτικό μέλος σχεδόν από την ίδρυσή της και προκειμένου να διαθέσει έστω και ένα λαχείο, δεν κουράζεται αν προσθέσει και μερικές δεκάδες χιλιόμετρα στο αυτοκίνητό του, που συνήθισε και αυτό όπως και τα μέλη της οικογενείας του να τον αφήνουν απερίσπαστο στο εθελοντικό του έργο.

Αυτός είναι ο Γιώργος Κουφάλης, που κατά γενική ομολογία τιμήθηκε ως ο «Έλληνας της χρονιάς».

### ΠΑΤΩΜΑΤΑ KNOSSOS ENR

- Εγγυημένη Εργασία
- Πολύχρονη Πείρα σε πατώματα
- Τοποθέτηση Καινούριων Πατωμάτων
- Με τα καλύτερα ξύλα που διαθέτει η αγορά σήμερα
- Ξύσιμο και γυάλισμα στα παλιά σας πατώματα



#### Πλούσια συλλογή σε χρώματα

- Τιμές Λογικές ○ Γρήγορη Εξυπηρέτηση
- Ασφάλεια liability ○ Το KNOSSOS κάνει τα πατώματά σας να ξεχωρίζουν

Γιώργος και Γιάννης Βοριζανάκης  
Τηλ.: 450.656.0034

## GP Construction



Αναλαμβάνουμε οποιαδήποτε οικοδομική εργασία, μικρή ή μεγάλη, προσθήκες, υπόγεια, επεκτάσεις, τσιμεντοκατασκευές, σκεπές, τούβλα.

Σας ετοιμάζουμε τα σχέδια για την έκδοση της σχετικής άδειας

Τηλ.: 514-278-6452 Χωρίς Χρέωση: 1-877-378-6452  
Το κινητό μας για όλες τις ώρες (514)898-8625

  
**Le Groupe Serpone Inc.**  
SYNDIC DE FAILLITE - TRUSTEE IN BANKRUPTCY  
[www.groupeserpone.com](http://www.groupeserpone.com)

### ΣΤΑΜΑΤΕΙΣΤΕ ΤΙΣ ΠΑΡΕΝΟΧΛΗΣΕΙΣ!!!

Εάν τα χρέη σας, σας ακολουθούν στην καθημερινή σας ζωή και οι χρεοφειλέτες σας παρενοχλούν, μαζί μας μπορείτε ν' ανακουφιστείτε.

Η πτώχευση δεν είναι η μοναδική εναλλακτική λύση. Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα τον διακανονισμό των χρεών σας (Προσωπικών ή της επιχειρήσεως)

Η πρώτη Συμβουλευτική συνάντηση εντελώς δωρεάν. Για πληροφορίες τηλεφωνείτε και μιλήστε στον σύμβουλό μας

**George P. Tzicas B.A.A.**

Bankruptcy is not the only solution  
Together we can work it out.  
Free 1st consultation

Head Office  
7100 Jean-Talon East, Suite 600  
Anjou, Quebec H1M 3S3

Τηλ.: (514) 355-6553  
Fax: (514) 355-8423  
[george@groupeserpone.com](mailto:george@groupeserpone.com)

# «ΕΛΛΗΝΑΣ ΤΗΣ ΧΡΟΝΙΑΣ» Ο ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΟΥΦΑΛΗΣ



Ο πρόεδρος της Ελληνικής Κοινότητας Μόντρεαλ κ. Γιάννης Θεοδοσόπουλος, επιδίδει το βραβείο του «Έλληνα της Χρονιάς» στον δραστήριο και ακούραστο εργάτη της Κοινότητάς μας κ. Γεώργιο Κουφάλη και τον συγχαίρει για τις προσπάθειές του να ενισχύσει κάθε προσπάθεια της Κοινότητας



**ΕΠΑΝΩ:**

Ο κ. Γεώργιος Κουφάλης σε αναμνηστικό στιγμιότυπο με την Γενική Πρόξενο της Ελλάδος στο Μόντρεαλ κ. Μαρία Καρνούτσου και την κ. Ελένη Μπακοπάνου ειδική σύμβουλο του αρχηγού της Αξιωματικής Αντιπολίτευσης που τον συνεχάρησαν για την βράβευσή του.



**ΔΕΞΙΑ:**

Λίγο πριν την εκκίνηση της μεγάλης παρέλασης επί της οδού Jean Talon, ο κ. Γ. Κουφάλης με τον τελετάρχη της παρέλασης Τομ Κωστόπουλο, τον γνωστό παίκτη της ομάδας χόκεϊ Montreal Canadiens.



Μετά την βράβευσή του και τα θερμά συγχαρητήρια που δέχτηκε ο κ. Κουφάλης, φωτογραφίζεται αναμνηστικά με τον έφεδρο ανθυπολοχαγό του Αλβανικού Μετώπου κ. Ν. Ζαβλιάρη, τον Αντιπρόσωπο της Παν-Μακεδονικής Καναδά κ. Παν. Τζήμα, την επαρχιακή υπουργό κ. Yolande James και τον βουλευτή της περιοχής Chomedey κ. Ouelette



Στο στιγμιότυπό μας είναι ο Τομ Κωστόπουλος, ο δήμαρχος του Μόντρεαλ κ. Gerald Tremblay, η δήμαρχος του διαμερίσματος Plateau Mont-Royal κ. Ελένη Φωτοπούλου, η δημοτική σύμβουλος του Παρκ Εξτένσιον κ. Μαίρη Ντέρου και ο κ. Γ. Κουφάλης



Ο κ. Κουφάλης, που βραβεύτηκε ως ο 'Έλληνας της Χρονιάς' μαζί με τον κ. Guy L'Escuyer πρόεδρο της Επιτροπής Γονέων του Σχολείου Σωκράτης, παράρτημα 'Αγίου Γεωργίου' που τιμήθηκε ως ο 'Φιλέλληνας της Χρονιάς'



Οικογενειακό στιγμιότυπο του κ. Γεωργίου Κουφάλη. Μαζί του είναι η σύζυγός του Μαριγώ, η κόρη του Κική με τον σύζυγό της Στέφανο Αγατιάδη και ο γυιός του Παύλος, ο πρόεδρος της ΕΚΜ κ. Γιάννης Θεοδοσόπουλος, και ο πρόεδρος της ερανικής επιτροπής κ. Ορφέας Βοσνιάδης

## ΠΟΔΙΑΤΡΙΚΗ ΚΛΙΝΙΚΗ

CLINIQUE PODIATRIQUE  
CHOMEDEY

Alexandra Zorbas D.P.M.

DOCTEUR EN MÉDECINE PODIATRIQUE

4415 Notre-Dame  
Suite 106  
Chomedey, Laval  
450.682.7800

Dr. Αλέξανδρα Ζορμπά

**Εξέταση ποδιών για όλη  
την οικογένεια**

CORNS&amp; CALLUSES

THICK TOE NAILS

HEEL SPUR/ FASCITIS

ΚΑΛΟΣ

ΝΥΧΙΑ  
ΠΑΡΑΜΟΡΦΩΜΕΝΑΠΟΝΟΣ  
ΦΤΕΡΝΑΣΝΥΧΙΑ  
ΕΙΣΧΟΡΟΥΝΤΑ  
ΕΙΣ ΣΑΡΚΑ

ΚΑΡΝΑΒΙΤΣΑ

ΠΛΑΤΥΠΟΔΙΑ

INGROWN TOENAIL

PLANTAR WARTS

FLAT FEET

**Η Επίσκεψη καλύπτεται από τις πλιό  
πολλές ιδιωτικές ασφάλειες****Νέες συστάσεις ανάνηψης  
Μπορείτε να παραλείψετε το φιλί  
της ζωής, λένε τώρα οι καρδιολόγοι**

**ΑΠΕ Ουάσινγκτον** Σε περίπτωση που κάποιος καταρρεύσει ξαφνικά μπροστά σας πρέπει να αρχίσετε αμέσως τις μαλάξεις στο στήθος του και να παραλείψετε το φιλί της ζωής εάν δεν γνωρίζετε πώς να το κάνετε, συνιστά η Αμερικανική Εταιρεία Καρδιολογίας, αλλάζοντας τις μέχρι σήμερα συστάσεις της.

Η Εταιρεία δημοσίευσε νέες συστάσεις τη Δευτέρα έπειτα από τη δημοσίευση μελετών που δείχνουν ότι, τουλάχιστον στους ενήλικες, οι μαλάξεις του στήθους είναι περίπου εξίσου αποτελεσματικές με την κλασική καρδιοαναπνευστική ανάνηψη (CPR), που περιλαμβάνει και το φιλί της ζωής.

Οι γιατροί ελπίζουν ότι η απλούστευση των οδηγιών θα κινητοποιήσει τον κόσμο να μην αφήνει αβοήθητους ανθρώπους που έχουν υποστεί καρδιακή ανακοπή.

«Χρειάζεται να κάνετε μόνο δύο πράγματα: καλέστε ασθενοφόρο και αρχίστε να πιέζετε δυνατά και γρήγορα στη μέση του στήθους» δήλωσε ο Δρ Μάικλ Σάιρ, καθηγητής Επείγουσας Ιατρικής στο Πολιτειακό Πανεπιστήμιο του Οχάιο και επικεφαλής της επιτροπής που συνέταξε τις νέες κατευθυντήριες γραμμές.

Οι μαλάξεις, περίπου 100 ανά λεπτό, πρέπει να συνεχίζονται μέχρι την άφιξη του ασθενοφόρου ή κάποιου φορητού απινιδωτή, ο οποίος επαναφέρει την καρδιά με ηλεκτρικές εκκενώσεις.

**Εξαιρέσεις: Παιδιά και θύματα πνιγμού**

Η ανάνηψη μόνο με μαλάξεις αφορά μόνο ενήλι-

κούς ασθενείς που καταρρέουν ξαφνικά και σταματούν να αναπνέουν -το πιθανότερο σε αυτή την περίπτωση είναι ότι η καρδιά τους έχει σταματήσει λόγω εμφράγματος ή άλλου προβλήματος. Στην περίπτωση αυτή, οι πνεύμονες και το αίμα στα αγγεία τους περιέχουν ακόμα αρκετό οξυγόνο και οι μαλάξεις αρκούν για να διατηρηθεί η ροή προς τον εγκέφαλο.

Το φιλί της ζωής εξακολουθεί να είναι απαραίτητο όταν το άτομο που καταρρέει είναι παιδί. Σε αυτή την περίπτωση η πιθανότερη κύρια αιτία είναι όχι η ανακοπή αλλά τα αναπνευστικά προβλήματα. Το φιλί της ζωής είναι επίσης απαραίτητο για ενήλικες που παραλίγο να πνιγούν, που έχουν δηλητηριαστεί από μονοξείδιο του άνθρακα ή κατέρρευσαν από υπερβολική δόση.

Όπως και οι μαλάξεις, το φιλί της ζωής γίνεται με τον ασθενή σε ύπτια θέση. Ο λαιμός πρέπει να είναι ελαφρώς λυγισμένος προς τα πίσω και το στόμα ανοιχτό. Ο παριστάμενος πρέπει να φυσά αέρα μέσα στο στόμα του ασθενή δύο φορές ανά 30 γρήγορες μαλάξεις.

Οι νέες συστάσεις ίσως αποδειχθούν καθοριστικές για τη μείωση των θυμάτων από ανακοπή. Κάθε χρόνο 310.000 Αμερικανοί πεθαίνουν λόγω ανακοπής εκτός του νοσοκομείου -στην περίπτωση αυτή, λιγότερο από το ένα τρίτο των θυμάτων δέχονται βοήθεια από κάποιον και μόνο το 6% επιβιώνει.

Η Αμερικανική Ένωση Καρδιολογίας κανονικά θα επανεξέταζε τις συστάσεις της το 2010, ωστόσο αναγκάστηκε να σπεύσει σε αλλαγές λόγω τριών πρόσφατων μελετών που έδειχναν ότι το φιλί είναι συχνά χάσιμο χρόνου.

Οι νέες οδηγίες δημοσιεύονται στην επιθεώρηση της Ένωσης Circulation.

Δώστε ζωή, κέφι, ζωντάνια, σε οποιαδήποτε κοινωνική σας εκδήλωση. Γάμοι, βαπτίσεις, χοροί Συλλόγων, Πάρτυ και οπουδήποτε χρειάζεστε καλή, σωστή και κεφάτη μουσική. Τηλεφωνήστε στον ΒΑΣΙΛΗ ΓΑΛΑΤΗ

Και να είστε σίγουροι ότι ο δικός του ξεχωριστός τρόπος, θα κάνει το γλέντι σας να μείνη αξέχαστο.

[studiobillyg@sympatico.ca](mailto:studiobillyg@sympatico.ca)



Για μια υπέροχη διασκέδαση με ζωντανή μουσική,  
ΒΑΣΙΛΗΣ ΓΑΛΑΤΗΣ · 514-332-8982

**ΓΙΑΤΙ ΓΑΛΑΤΗΣ = ΚΕΦΙ**

**ΠΡΟΣ ΟΣΟΥΣ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΓΙΑ ΕΡΓΑ ΤΕΧΝΗΣ**

Αν θέλετε να στολίσετε το σπίτι ή το κατάστημά σας,  
με ένα αληθινό αριστούργημα ζωγραφικής τέχνης:

Επικοινωνήστε με τον ίδιο τον ζωγράφο

Σωτήρη Πολυζούδη στο: 514.274-4103

Ή για πληροφορίες τηλεφωνήστε στο: 514.272-6873

## Μήνυμα Κ. Καραμανλή. Αντιδράσεις Σκοπιανών

Συνέχεια από σελ 1

**Μηνύματα προς όλους  
Επιτυχημένη η μάχη που  
δώσαμε όλοι μαζί, τόνισε  
ο κ. Καραμανλής**

**Eurokinissi Βουκουρέστι** Μηνύματα προς όλες τις κατευθύνσεις έστειλε από το Βουκουρέστι ο πρωθυπουργός. Με βέτο της Ελλάδας η FYROM δεν μπαίνει στο NATO· είμαι περήφανος για την επιτυχημένη μάχη που δώσαμε όλοι μαζί, τόνισε ο Κ.Καραμανλής, ενώ διευκρίνισε ότι η μάχη συνεχίζεται και ζήτησε από τα Σκόπια να παραμείνουν οι διαπραγματεύσεις για την ονομασία.

Ο κ. Καραμανλής υπογράμμισε: «Ενωμένοι, με εμπιστοσύνη στις δυνάμεις μας, δώσαμε μια δύσκολη και επιτυχημένη μάχη. Με σταθερότητα και αποφασιστικότητα, κινούμαστε στη σωστή γραμμή, ώστε να επιτύχουμε τον τελικό εθνικό στόχο: Οριστική λύση του προβλήματος».

»Με βέτο της Ελλάδας, η FYROM δεν μπαίνει στο NATO. Είχα πει, σε όλους τους τόνους και προς όλες τις κατευθύνσεις, ότι 'μη λύση του προβλήματος με το όνομα θα σήμαινε και μη πρόσκλησή τους' στη Συμμαχία. Αυτό και έπραξα. Τα Σκόπια θα μπορέσουν να γίνουν μέλος του NATO, μόνον εφ' όσον προηγουμένως λυθεί η διαφορά με το όνομα. Εξέλιξη σημαντική στη μακρόχρονη πορεία του θέματος. Εξέλιξη υπέρ των εθνικών μας συμφερόντων. Εξέλιξη που καταδεικνύει πως η αποφασιστικότητα και τα επιχειρήματα, όταν αυτά χρησιμοποιούνται σωστά, έχουν αποτέλεσμα».

Ο πρωθυπουργός σημείωσε: «Είμαστε στη μέση ενός δύσκολου δρόμου. Όμως θέλω να γνωρίζετε πως νοιώθω υπερήφανος για όσα πετυχαίνουμε μαζί» και πρόσθεσε: «Έχουμε ακόμη δρόμο μπροστά μας και η προσπάθεια συνεχίζεται. Δεν τελείωσε το θέμα στο Βουκουρέστι. Αυτό που τελείωσε είναι η ψευδαίσθηση όσων νομίζουν πως μπορούν να μετέχουν στο διεθνές γίγνεσθαι, χωρίς να εκπληρώνουν στοιχειώδεις υποχρεώσεις. Οι κανόνες πρέπει να γίνονται σεβαστοί απ' όλους».

Απευθυνόμενος στους πολίτες και την ηγεσία της ΠΓΔΜ ανέφερε: «Στόχος της Ελλάδας δεν είναι να τους ταπεινώσει, αλλά να τους ενισχύσει, ως νέα χώρα που προσπαθεί να σταθεί στα πόδια της. Στις διαφορές μας δεν επιδιώκουμε να υπάρξουν νικητές και ηττημένοι. Επιδιώκουμε συνεννόηση. Επιδιώκουμε λύση, που συνυπολογίζει τις ευαισθησίες όλων και ενισχύει τη σταθερότητα στην περιοχή. Λύση που διασφαλίζει σχέσεις καλής γειτονίας. Απευθύνω λοιπόν νέα πρόσκληση στην πολιτική ηγεσία των Σκοπίων, να συνεχίσουμε, στο πλαίσιο του ΟΗΕ, τη συζήτηση για εξεύρεση λύσης, για το συμφέρον όλων στην περιοχή».

Ο Κ.Καραμανλής σημείωσε ότι «η Ελλάδα ασκεί την εξωτερική πολιτική της με αυτοπεποίθηση, αποφασιστικότητα και σύνεση» και πρόσθεσε: «Τα όσα έγιναν στο Βουκουρέστι αποδεικνύουν πως η Ελλάδα έχει ό-

λες εκείνες τις δυνάμεις για να προασπίσει τα συμφέροντά της. Δύο είναι οι προϋποθέσεις για να πετυχαίνουμε τους στόχους μας: Να είμαστε αξιόπιστοι στο εξωτερικό. Να είμαστε ενωμένοι στο εσωτερικό. Όλες οι πολιτικές δυνάμεις».

Ο πρωθυπουργός άδραξε την ευκαιρία να αναφερθεί και στα θέματα εσωτερικής επικαιρότητας, τονίζοντας: «Είμαστε μια κοινωνία που, σήμερα, δικαιούται να νοιώθει αυτοπεποίθηση για την πορεία της πατρίδας μας. Ξέρω ότι οι δυσκολίες που αντιμετωπίζει η χώρα μας και ο καθένας από εσάς στην καθημερινή του ζωή είναι πολλές. Ξέρω όμως ότι, με πολλή δουλειά και συστηματική προσπάθεια, μπορούμε να λύσουμε μικρά και μεγάλα προβλήματα. Αρκεί να το πιστέψουμε και να το παλέψουμε. Ο καθένας χωριστά και όλοι μαζί. Σας ευχαριστώ για την εμπιστοσύνη σας».

Νωρίτερα, στη διάρκεια συνέντευξης τύπου για τα αποτελέσματα της Συνόδου Κορυφής, η υπουργός Εξωτερικών Ντόρα Μπακογιάννη διαμήνυσε στα Σκόπια και το λαό της ΠΓΔΜ ότι τα αισθήματα της Ελλάδας είναι φιλικά και πως η χώρα επιθυμεί να δει τους γείτονές της στο NATO, αρκεί να λυθεί το θέμα της ονομασίας. Ζήτησε, δε, από τα Σκόπια να συνεχιστεί η διαπραγμάτευση υπό τον Μ.Νίμιτς.

Η κ. Μπακογιάννη σημείωσε ότι «είναι τεχνικά εφικτό» και ευκαίριο σε περίπου ένα χρόνο, οπότε θα ολοκληρωθεί πρακτικά η διαδικαστική πορεία για την ένταξη της Αλβανίας και της Κροατίας να συμπεριληφθεί και η ΠΓΔΜ, εφόσον έχει επιλυθεί οριστικά το ζήτημα της ονομασίας.

Η υπουργός Εξωτερικών -σε μια έμμεση απάντηση στις γνωστές δηλώσεις της Αμερικανίδας ομολόγου της Κ.Ράις- δήλωσε: «Το θέμα του ονόματος είναι ένα σημερινό πολιτικό πρόβλημα και για αυτό πρέπει να λυθεί. Δεν είναι θέμα αρχαιότητας, δεν είναι πρόβλημα της ιστορίας. Είναι ένα πρόβλημα βασισμένο σε λογικές περασμένων γενεών που πρέπει να πάψουν να υφίστανται στην ευρωπαϊκή πραγματικότητα που θέλουμε να χτίσουμε στην περιοχή μας».

Ερωτηθείσα εάν θα ισχύσει η ίδια αντίδραση και τον ερχόμενο Δεκέμβριο όταν θα συζητηθεί το θέμα σύνδεσης της ΠΓΔΜ με την ΕΕ, η κ. Μπακογιάννη επισήμανε ότι η αποφασιστικότητα της κυβέρνησης έφερε το σημερινό θετικό για την Ελλάδα αποτέλεσμα και ότι η περαιτέρω πολιτική της θα προχωρήσει με την ίδια αποφασιστικότητα και την ίδια επιμονή».

Σε επίμονες ερωτήσεις δημοσιογράφων από την ΠΓΔΜ γιατί η Ελλάδα δεν δέχθηκε την ένταξη της χώρας τους έστω με την προσωρινή ονομασία FYROM, η υπουργός Εξωτερικών απάντησε ότι η ίδια η κυβέρνηση των Σκοπίων ποτέ δεν δέχθηκε και απεναντίας υπέσκαψε την προσωρινή ονομασία από την αρχή ακόμη της υιοθέτησής της από τον ΟΗΕ και τόνισε: «Πιστεύουμε ότι πρέπει να βρεθεί οριστική λύση για το πρόβλημα και όχι απλώς να το κρύψουμε κάτω από το χαλί. Και θα βρούμε λύση

Συνέχεια στην σελ 57

### ΠΩΛΗΣΗ ΚΑΙ ΑΓΟΡΑ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

Αν θέλετε να πουλήσετε το ακίνητό σας ή να αγοράσετε ακίνητο, δεν έχετε παρα να αποτανθείτε με σιγουρία στον

## ΜΑΝΩΛΗΣ ΡΕΒΕΛΑΚΗΣ

Ο Κ<sup>ος</sup> Ρεβελάκης σας προσφέρει την 18<sup>τη</sup> πείρα του και την ικανότητά του σαν κτηματομεσίτης



**ROYAL LEPAGE**  
PRESTIGE  
EMMANUEL REVELAKIS  
514-744-0575

**ΚΕΡΔΙΤΕ / WIN**  
**\$35.000**

**ROYAL LEPAGE**  
PRESTIGE  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ  
Franchisé indépendant et autonome de Royal LePage

Royal LePage Prestige, 790 Décarie, St-Laurent, QC H4L 3L5  
C: 514.995.3115 • T: 514.744.0575 • F: 514.744.3132  
www.royallepageprestige.ca

Στην υπηρεσία των ομογενών

### ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ ΥΔΡΟΓΕΙΟΣ

Οικογενειακή επιχείρηση 26 ετών στην Αθήνα

**ΓΙΑ ΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΣΠΙΤΙΩΝ, ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΩΝ,  
ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ  
ΣΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ ΤΗΣ ΑΤΤΙΚΗΣ  
ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ**

Ζητούνται ακίνητα προς πώληση στον Νομό Αττικής

Ηρώων Πολυτεχνείου 8, Αγία Παρασκευή, 15342, Αθήνα  
**ΝΙΚΟΣ ΡΟΥΣΑΚΗΣ**  
Τηλ.: 011-210.6002809, Fax: 011-210-6017850  
Email: [info@globe-real-estate.com](mailto:info@globe-real-estate.com)

Η Freedom 55 Financial προσφέρει τα ακόλουθα προϊόντα:

- Individual life insurance
- Individual disability insurance
- Individual critical illness insurance
- Individual health & dental insurance
- Business insurance
- Segregated funds, RRSPs
- Annuities, RRIFs and LIFs
- Group insurance
- Group retirement plans
- Mortgages

**Freedom is a phone call away.**

Freedom 55 Financial is a division of London Life Insurance Company



**Ellie Katsipis**  
B.A. Econ  
Financial Security Advisor

Tel: 514.931.4242 ext: 2313  
514.276.4004

Fax: 514.931.9553

1800 McGill College Avenue  
Suite 1100, Montreal, Qc

[ellie.katsipis@freedom55financial.com](mailto:ellie.katsipis@freedom55financial.com)



OMEGA PRODUCTIONS IS HOSTING

# GREEK EASTER

## SUNDAY APRIL 27<sup>TH</sup>

**THE HOTTEST PARTY PEOPLE  
THE BIGGEST GREEK HITS • MASSIVE CROWDS**

**WIN 1 TICKET TO GREECE**

Carlson Wagonlit <sup>Travel</sup>  
**ALCYON OLYMPIA  
EXPRESS**

**GET GREEK MIX VOL 25**

CELEBRATE IN STYLE AND RESERVE YOUR TABLE NOW: 514-272-2634



**MOOMBA**  
CENTROPOLIS · LAVAL

**ALL IN THE CHIC NEWLY RENOVATED  
MOOMBA SUPPERCLUB**

DRESS CODE FASHIONABLE · DOOR OPEN 9:00PM  
**WWW.DISCOOMEGA.COM**

**BE A PART OF MONTREAL'S MOST POPULAR HANDS IN THE AIR GREEK NIGHT.**

## ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ Ο ΣΠΑΡΑΓΜΟΣ ΤΗΣ ΜΑΝΝΑΣ

Μεσ' της νυχτιάς τη σιγαλιά που του ουρανού  
τ'άστρα

Δίνουν περιλαμπρη θωριά στ' αρχαιομένα κάστρα  
Και το φεγγάρι ολόγιομο χρυσάφι τα γεμίζει,  
Μια μάννα μια όμορφη θωριά, σπαράζει και  
δακρύζει.

Μα σαν λαλούν τα πετεινά, κοντά στη χαραυγή,  
Το δάκρυ γίνεται βρυγμός, πόνος πνιχτή κραυγή!!  
Γύρω-τριγύρω στέκουνε τα όμορφα παιδιά της  
Και με λατρεία αμέτρητη κυττούνε τη θωριά της.  
Θωριά που είναι ιερή, άγια βασανισμένη,  
Που τ'άπειρα χτυπήματα την έχουν σμιλεμένη  
«Γιατί μαννούλα μας γλυκιά τα μάτια σου  
δακρύζουν;

Γιατί του πόνου οι κραυγές τα στήθη σου ξεσχίζουν;  
Ποιός πάλι αποτόλμησε, μανούλα αγαπημένη,  
Ν'άναι η θεία σου μορφή τόσο πολύ θλιμμένη;»

«Βασανισμένα μου παιδιά, πιαστείτε, αγκαλιαστείτε,  
αυτή τη δύσκολη στιγμή, γενναία να φερθείτε».

«Μα τι είναι μάννα μας γλυκιά; Τι σκιάζει τη μορφή  
σου;

Γιατί κρατάς τόσο σφιχτά ετούτο το παιδί σου;

Γιατί η Μακεδονία μας είναι κι αυτή θλιμμένη;  
Και συ γιατί όλο τη φιλάς σα ναν' αποθαμμένη;»

Κι ευθύς αντρείβει η μάννα τους γενναία τα  
κοιτάζει

Κι από τα μάτια τα γλυκά τα δάκρυ πια δεν στάζει,

Στέκει εκεί αγέρωχη μεσ' τα γαλάζια κι άστρα

Κι όπως θωρεί τ' ουρανού τα τελευταία άστρα

Σταυροκοπιετ' απανωτά το χώμα προσκυνάει

Και τη Μακεδονία της ξανά τηνε φυλάει.

«Ήρθαν θεριά ανήμερα και θέλουν να την πάρουν,  
λένε πως...δεν την γέννησα, σε ψέματα

ποντάρουν.

Απλώνουν χέρια βρώμικα, θέλουν να την

ξεσχίσουν

Κι ότι απομείνει απ' αυτή θέλουν να αποχτήσουν.

Μα σεις τι στέκεστε εκεί; μη χάθηκε η ψυχή σας;

Πρέπει να βοηθήσετε τώρα την αδελφή σας.

Κάντε κλουβί και κλείστε τη με τοίχους και αμπάρες

Να φοβηθούν οι βέβηλοι, να μη μας βρουν

λαχτάρες».

Και μεσ' το γλυκοχάραμα έσκισε τον αιθέρα

Φωνή που βροντοφώναξε κι ακούστηκε ως πέρα:

«Είν' η Μακεδονία μας κομμάτι απ' την ψυχή μας,  
είναι δικιά μας μάνα μας είναι η αδελφή μας!!»

Ήταν η Κρήτη η όμορφη κι η Ρούμελη αντάμα

Μαζί κι η Πελοπόννησος, που φώναζαν με κλάμα.

Κι άλλη φωνή ακούστηκε, πικρή μα βροντερή.

«σήκω απάνω όμορφη, γλυκιά μας αδελφή

εμείς μαζί περάσαμε πολέμους και αντάρες

δε μας φοβίζουν τώρα πια φοβέρες και λαχτάρες».

Ήταν η γλυκιά Ήπειρος, η Θράκη, η Θεσσαλία

Που αφού αγκαλιαστήκανε το παν μ' ομοφωνία

Μαζί βροντοφώναξαν και όλα τα νησιά μας

Πως η Μακεδονία μας θ'άναι πάντα δικιά μας.

Αφρίζει το Ιόνιο, το Αιγαίο αγκομαχάει

Και η ωραία Κύπρος μας κι αυτή παρακαλάει

Παίρνει κουράγιο η μάννα τους η όμορφη Ελλάδα

Κι ενώ όλοι αγκαλιάζονται λείει χωρίς ωχράδα

«Ευλογημένα μου παιδιά ποιος νους να το χωρέση  
ότι μεσ' τα λημέρια μας θέλουν να πάρουν θέση;

Αμφισβητούν αδιάντροπα αιώνων ιστορία

Μα όπου υπάρχει Έλληνας φωνάζει με μανία,

Πως η Μακεδονία μας Ελληνική θα μείνη

Και ο καθείς το γόνυ του μπροστά της θε'να κλείνη»

**ΑΛΕΞΑΝΔΡΑ ΡΟΜΠΟΤΗ**  
ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ Η ΑΝΑΔΗΜΟΣΙΕΥΣΗ ΤΟΥ

ΑΝΩΤΕΡΩ ΠΟΙΗΜΑΤΟΣ ΕΥΧΑΡΙΣΤΩ

Σ Χ Ο Λ Η Γ Λ Ω Σ Σ Ω Ν

# COLLÈGE PLATON

College of modern languages  
**Κολλέγιο Νέων Γλωσσών**



**Το College Platon προσφέρει τις υπηρεσίες του σε 25 και πάνω γλώσσες**  
*College Platon offers its services to you in over 25 languages*

**ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ CAMBRIDGE**  
Παγκόσμια αναγνωρισμένος διαγωνισμός proficiency Cambridge που επιτρέπει στους φοιτητές να διδάσκουν Αγγλικά σαν δεύτερη γλώσσα, χωρίς να χρειάζεστε να ταξιδέψετε σε άλλα μέρη. (Πολύ φημισμένο και στην Ελλάδα).

**ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ MICHIGAN**  
Προετοιμάζει τους φοιτητές στον διαγωνισμό Michigan proficiency

**CAMBRIDGE PROGRAM:**  
*world renowned Cambridge proficiency exam which permits students to teach English as a second language overseas (very popular in Greece ) no need to travel designated venue*

**MICHIGAN PROGRAM**  
*Prepares students for the Michigan proficiency exam*

**ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΑ ΚΑΤ' ΙΔΙΑΝ Ή ΟΜΑΔΙΚΑ ΓΙΑ ΔΥΣΚΟΛΙΕΣ ΣΕ ΓΛΩΣΣΕΣ, ΜΑΘΗΜΑΤΙΚΑ, ΦΥΣΙΚΗ ΚΑΙ ΧΗΜΕΙΑ ΣΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΑ ΕΠΙΠΕΔΑ**  
**TUTORING PROGRAM IN PRIVATE OR GROUP SESSIONS FOR PROBLEMS IN LANGUAGES, MATH, PHYSICS AND CHEMISTRY**  
**FOR ALL LEVELS OF EDUCATION**

4521 Ave. du Parc, Montréal, Québec  
**514.281.1016**  
**www.collegeplaton.com**

**L A N G U A G E S C H O O L**

## Ο Αλέξανδρος Κουβακάς ...

Συνέχεια από σελ 1

Στους αγώνες που θα γίνουν στην Κολομβία (στις 12 Ιουνίου) ο Αλέξανδρος θα συμμετάσχει και για πρώτη φορά θα αγωνιστεί σε διεθνές τουρνουά. Στόχος του 18χρονου είναι να αποκτήσει την απαραίτητη εμπειρία ώστε η μελλοντική του πορεία να γίνει ακόμα πιο καλή.

Ο Αλέξανδρος γυμνάζεται συστηματικά στο Complexe Sportif Gabois υπό τον Evgeny Romanov, με έναν από τους καλύτερους προπονητές που εργάζονται στον Καναδά, και προέρχεται από την Ρωσία έχοντας στο ενεργητικό του πολύ θετικά αποτελέσματα για τους αθλητές του.

Ο Αλέξανδρος όλο το καλοκαίρι θα προπονείται πολύ εντατικά προκειμένου να προκριθεί και να συμμετάσχει και σε άλλους διεθνείς αγώνες, συμπεριλαμβανομένου και του Παγκοσμίου Πανεπιστημιακού Πρωταθλήματος που τον προσεχή Νοέμβριο θα γίνουν στην όμορφη Κομοτηνή της Ελλάδος.

Όπως είχαμε αναφέρει και πριν ενάμισι περίπου χρόνο που πρωτοπαρουσιάσαμε τον πολλά υποσχόμενο 18χρονο αθλητή της άρσης βαρών Αλέξανδρο Κουβακά, ως πρότυπο και ίνδαλμά του έχει τον Πύρρο Δήμα, που θέλει να του μοιάσει. Του ευχόμαστε όχι μόνο να του μοιάσει, αλλά και να τον ξεπεράσει.

## 12ΗΜΕΡΗ ΠΡΟΣΚΥΝΗΜΑ ΤΙΚΗ ΕΚΔΡΟΜΗ

Στους Αγίους Τόπους  
29 Απριλίου – 10 Μαΐου

Συνδυάστε εφέτος τις καλοκαιρινές σας διακοπές στην Ελλάδα με προσκύνημα στους Αγίους Τόπους και επίσκεψη στο Θεοβάνιστο Όρος Σινά – Αγία Αικατερίνη – Αίγυπτο – Ιεροσόλημα – Βηθλεέμ – Όρος Θαβωρ – Κανά – Τιβεριάδα – Καπερναούμ – Ιορδάνη Ποταμό – Νεκρά Θάλασσα – Αγία Αικατερίνη - Κάιρο – Αλεξάνδρεια – Μοναστήρια Νιτρίας – Κρουζιέρα στο Νείλο (προαιρετικός)

Στους Αγίους Τόπους  
29 Απριλίου – 10 Μαΐου

στην Ελλάδα μπορείτε να παραμείνετε με το ίδιο εισιτήριο ένα χρόνο

πληροφορίες  
Πρακτορείο Voyages Afrolympic  
Τηλ.: 514-274-0000 \* 514-272-1151

Την εκδρομή θα συνοδεύει ο Σπύρος Αθανασίου  
Τηλ.: 514-807-8372

## ΣΥΛΛΟΓΟΣ ΕΛΛΗΝΩΝ ΑΝΤΙΣΤΑΣΙΑΚΩΝ ΤΟΥ ΚΕΜΠΕΚ

5361 Ave. du Parc, Montreal, H2V 4G9

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ – ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Το Διοικητικό Συμβούλιο του Συλλόγου Ελλήνων Αντιστασιακών του Κεμπέκ 1940-45 καλεί όλους τους Συναγωνιστές και φίλους του Συλλόγου να λάβουν μέρος στην παρέλαση της Εθνικής μας γιορτής, που θα γίνει την Κυριακή 30 Μάρτη 2008, στις 12:45 στην οδό Jean Talon. Για να τιμήσουμε τους ήρωες του '21, ας δώσουμε όλοι μαζί το παρόν κάτω από το λάβαρο του Συλλόγου μας.

Από το Δ.Σ. του Συλλόγου  
Ελλήνων Αντιστασιακών του Κεμπέκ 1940-45



### ΠΑΝΑΡΚΑΔΙΚΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ ΚΑΝΑΔΑ

755<sup>A</sup> St-Roch, Montreal, Quebec H3N 1L3  
Τηλ.: 514-270-2684 \* Fax: 514-270-0550

Αγαπητοί Αρκάδες και φίλοι συμπατριώτες,

Η Παναρκαδική Αδελφότητα Καναδά, στα πλαίσια των εκδηλώσεων για τον εορτασμό της **25<sup>ης</sup> Μαρτίου 1821**, προσκαλεί τα μέλη της και όλους τους Αρκάδες να παραβρεθούν στην μεγάλη παρέλαση που θα γίνει κατά μήκος της Jean Talon την **Κυριακή 30 Μαρτίου 2008** στις 1:00 μμ.

Ελάτε να τιμήσουμε με την παρουσία μας όλους τους ήρωες της Ελληνικής επανάστασης 1821, που με την θυσία τους, μας χάρισαν το ποιο πολύτιμο αγαθό, την ελευθερία.

Ελάτε να καμαρώσουμε τα παιδιά μας, την νέα γενιά, τα ελληνικά μας σχολεία, το φυτώριο της ελληνικής μας κληρονομιάς.

Μετά από την παρέλαση οι κυρίες του Συλλόγου μας έχουν ετοιμάσει τον πατροπαράδοτο Βακαλάο με σκορδαλιά, γλυκά και καφέ.

Ποτά όλων των ειδών – για τα παιδιά θα σερβιριστεί Pizza – τιμή εισιτηρίου \$15.

Από το Γυναικείο τμήμα της Παναρκαδικής Αδελφότητας Καναδά

## Πίσω στο 2200 π.Χ. Νέα ανασκαφή ίσως αποκαλύψει μυστικά του Στόουνχεντζ

**Associated Press Λονδίνο** Η πρώτη ανασκαφή μέσα στον κεντρικό δακτύλιο του Στόουνχεντζ εδώ και 40 χρόνια ξεκίνησε τη Δευτέρα σε μια προσπάθεια να χρονολογηθεί με μεγαλύτερη ακρίβεια το προϊστορικό μνημείο και να προσδιοριστεί η σημασία των μικρότερων λίθων που στέκονται μέσα από τους εμβληματικούς μονόλιθους.

Οι μικροί, γαλαζωποί λίθοι του ορυκτού δολερίτη πιστεύεται ότι είναι αρχαιότεροι από τους μονόλιθους από τους οποίους περιβάλλονται και, σύμφωνα με τους επικεφαλής της ανασκαφής, ίσως κρύβουν το μυστικό για τη σημασία του Στόουνχεντζ.

Ο καθηγητής Τιμ Ντάρβιλ του Πανεπιστημίου του Μπέρνμαουθ και ο καθηγητής Τζεφ Ουέινραϊτ της Εταιρείας Αρχαιοδιφών πιστεύουν ότι το Στόουνχεντζ ήταν κάποιου είδους ιερός προορισμός στον οποίο οι άνθρωποι πήγαιναν για να θεραπευτούν.

Οι δύο καθηγητές πιστεύουν ότι ο δολερίτης μεταφέρθηκε στο Στόουνχεντζ από τους λόφους του Πρέσελι, που βρίσκονται σε απόσταση 250 χλμ. Νεολιθικές επιγραφές στο Πρέσελι υποδεικνύουν ότι οι νεολιθικοί κάτοικοι της περιοχής θεωρούσαν τους βράχους ιερούς.

Άλλοι επιστήμονες πιστεύουν πάντως ότι οι δολερίτες προήλθαν από πολύ μικρότερη απόσταση, καθώς είχαν μεταφερθεί από το Πρέσελι στην περιοχή του Στόουνχεντζ από τον αρχαίο Παγετώνα της Θάλασσας της Ιρλανδίας.

Η ανασκαφή, που θα διαρκέσει δύο εβδομάδες και χρηματοδοτείται από το BBC, ίσως επιτρέψει στους δύο ειδικούς να επιβεβαιώσουν ότι το αρχικό δάπεδο στο κέντρο του κύκλου ήταν στρωμένο με μικρές πέτρες του ίδιου δολερίτη.

Ελπίζουν επίσης να χρονολογήσουν με μεγαλύτερη ακρίβεια τον διπλό κύκλο δολερίτη, που ήταν και ο πρώτος κύκλος που κατασκευάστηκε στο Στόουνχεντζ. Η προηγούμενη χρονολόγηση τη δεκαετία του 1990 υποδείκνυε ότι ο διπλός κύκλος κατασκευάστηκε γύρω στο 2550 π.Χ.

Ο εξωτερικός κύκλος με τους γιγάντιους ψαμμιτικούς μονόλιθους που δεσπόζουν σήμερα στην πεδιάδα του Σαλσμπερι πιστεύεται ότι κατασκευάστηκε αρκετά αργότερα, γύρω στο 2200 π.Χ. Ακόμα αρχαιότερο είναι το εξωτερικό χαντάκι, που χρονολογείται γύρω στο 3100 π.Χ.

Οι αρχαιότερες ενδείξεις ανθρώπινης δραστηριότητας στο Στόουνχεντζ έχουν ηλικία γύρω στα 10.000 χρόνια.

GLOBAL CHAIRS



...made for you

Εργοστάσιο κατασκευής επίπλων  
Για Restaurant και Hotels

Furniture manufacturer for  
restaurants and hotels

Καρέκλες, Τραπέζια και booths  
Chairs, tables and booths

Εξυπηρέτηση σε Ταπετσαρίες και ανακαινίσεις  
Reupholstery and refinishing services

Tel: (450) 491-6802

www.globalchairs.cabanova.com



La Communauté Grecque Orthodoxe de Laval

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΛΑΒΑΛ

4865 chemin du Souvenir, Laval, (Quebec)

Τηλ.: 450-973-3773 \* Fax: 450-973-3754

### ΙΕΡΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΟΥ ΝΙΚΟΛΑΟΥ

Ιερατικός Προϊστάμενος Πρωτ. Βασίλειος Τσαπραΐλης

### ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Κάνουμε γνωστό ότι την **Πέμπτη, 10 Απριλίου** και ώρα 4:00 το απόγευμα, θα αναχωρήσει λεωφορείο από τον Άγιο Νικόλαο για το μοναστήρι της Παναγίας της Παρηγορητισσας στο Lachutte, όπου θα τελεστεί από τον π. Βασίλειο η Προηγιασμένη Θεία Λειτουργία.

Για κρατήσεις θέσεων παρακαλούμε στους αριθμούς, 450-687-5626, 688-2391, στις κυρίες της Φιλοπτώχου, ή στο γραφείο του Ι. Ναού 973-3480.

Από τον Ιερό Ναό Αγίου Νικολάου Λαβάλ



**Ανακοίνωση-Πρόσκληση**

Αγαπητά μέλη, και φίλοι της Παροικιακής Ομάδας «**Ελπίδα 2000**,» Όπως είναι γνωστό οι εκλογές στην Κοινότητά μας προκηρύχθηκαν για τις 15 Ιουνίου και η Ομάδα μας, μετά την επιτυχή τετραετή διοίκηση που έχει να επιδείξει, αποφάσισε να συμμετάσχει και πάλι στην εκλογική αναμέτρηση. Ετσι θα συνεχίσουμε τις υπηρεσίες μας προς την Ελληνική Κοινότητα και την Ελληνική Παροικία.

Για να προετοιμαστούμε καλύτερα και να οργανώσουμε με επιτυχία την προεκλογική μας καμπάνια, παρακαλούμε τους φίλους της Ελπίδας 2000, όπως συμμετάσχουν στην πρώτη προεκλογική συνάντηση των μελών και φίλων της Ελπίδας 2000.

Η συνάντηση θα γίνει την **Τετάρτη 9 Απριλίου στις 7:30 μ.μ. στο Brasserie Coin du Metro, 10719 La Jeunesse γωνία Henri Bourassa. Metro Henri Bourassa**

Στην πρώτη συνάντηση μπορεί να συμμετάσχουν όλα τα μέλη που έχουν πληρώσει την συνδρομή τους στην Ελπίδα 2000, καθώς και τα παλαιά μέλη, εφ' όσον ανανεώσουν την εκ \$10.00 συνδρομή τους.

Τα μέλη που θα γραφτούν για πρώτη φορά την Τετάρτη, μπορούν να παρακολουθήσουν τις εργασίες, χωρίς δικαίωμα ψήφου.

Αγαπητοί συμπατριώκοι, γραφτείτε μέλη στην Ελπίδα 2000, ελάτε στην Κοινότητα που ανήκει σε όλους.

Όλοι μαζί μπορούμε να κάνουμε καλύτερη την Κοινότητά μας.

Για πληροφορίες τηλεφωνείστε στο: **514.994-4954**

Από το Διοικητικό Συμβούλιο της Ελπίδας 2000



**ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ – ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ**

**Προς όλους τους Ρειχιώτες του Μόντρεαλ και όπου αλλού κατοικούν**

**Συνάντηση Συγχωριανών, στο Ρηχειώτικο πανηγύρι**



Αγαπητοί Συμπατριώτες, σας προσκαλούμε όλους μαζί με τις οικογένειές σας, την Κυριακή **4 Μαΐου 2008**, στις 3:00 μ.μ., στο

**LA BELLE ELENE  
2060 Boul. Cure Labelle  
Chomedey, Laval**

Ελάτε να ανταμωθούμε, ελάτε να ξαναβρεθούμε και να γνωριστούν τα παιδιά μας και τα εγγόνια μας, να θυμηθούμε την όμορφη Ρηχειά, και τα αξέχαστα πανηγύρια, που διοργανώναμε.

Με την ευκαιρία αυτή θα τσουγκρίσουμε τα πασχαλινά αυγά και θα περάσουμε όλοι μαζί μια πραγματικά Ρειχιώτικη Βραδιά. Θα σερβιριστεί εκλεκτό και πλούσιο φαγητό.

**Τιμή εισιτηρίου \$20.00 το άτομο.**

**Για τα παιδιά κάτω των 12 ετών \$10.00.**

Δια πληροφορίες και δηλώσεις συμμετοχής τηλεφωνείστε στον **Γιάννη Καραγιάννη** στο: **514-630-0152** ή στον **Χρήστο Κόκκορη** στο: **450-687-9377.**

Είσατε όλοι ευπρόσδεκτοι. Σας περιμένουμε όλους. Με πατριωτικούς χαιρετισμούς.

**ΛΑΚΩΝΙΚΗ ΑΔΕΛΦΟΤΗΣ ΚΑΝΑΔΑ  
ΕΤΗΣΙΑ ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗ**

Το Διοικητικό Συμβούλιο της Λακωνικής Αδελφότητας Καναδά, προσκαλεί τα Μέλη της Αδελφότητας στην Ετήσια Γενική Συνέλευση που θα πραγματοποιηθεί την Κυριακή 13 Απριλίου 2008 και ώρα 2:30 μμ στην αίθουσα της Αδελφότητας, 5833 Park Ave. Montrial, Quebec.

**ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΔΙΑΤΑΞΗ**

- 1) Διαπίστωση Απαρτίας
- 2) Προσευχή
- 3) Εκλογή Προέδρου και Γραμματέα
- 4) Έγκριση Ημερήσιας Διάταξης
- 5) Ανάγνωση πρακτικών Προηγούμενης Γενικής Συνέλευσης
- 6) Αναφορά Προέδρου
- 7) Αναφορά Ταμιά και Οικονομικός Απολογισμός 2007
- 8) Υπόθεση Κτηρίου-Αναφορά Ειδικής Επιτροπής
- 9) Ανακαίνιση αιθούσης
- 10) Εκλογή Νέας Εξελεγκτικής Επιτροπής
- 11) Εκλογή Εφορευτικής Επιτροπής και Προκήρυξη Εκλογών
- 12) Ελεύθερα θέματα



Εκ του Δ.Σ. της Λακωνικής Αδελφότητας Καναδά

**ΓΕΝΙΚΟ ΠΡΟΞΕΝΕΙΟ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΣΤΟ ΜΟΝΤΡΕΑΛ**



**ΓΡΑΦΕΙΟ ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ**

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ**

Στα πλαίσια του προγράμματος «Παιδεία Ομογενών» έχουν προγραμματιστεί για το θέρος 2008 δυο δραστηριότητες που αφορούν την μετεκπαίδευση και την επιμόρφωση ομογενών εκπαιδευτικών και στελεχών εκπαίδευσης:

1. Σεμινάριο επιμόρφωσης για ομογενείς εκπαιδευτικούς στο Πανεπιστήμιο Κρήτης, στο Ρέθυμνο, συνολικής διάρκειας 3 εβδομάδων, κατά το διάστημα 28 Ιουνίου έως 20 Ιουλίου.

2. Ένα πρόγραμμα μετεκπαίδευσης στο οποίο θα μετεκπαιδευτούν στελέχη εκπαίδευσης (διευθυντές, υποδιευθυντές σχολείων ημερησίων, απογευματινών, σαββατιανών) από διάφορες χώρες συνολικής διάρκειας 3 εβδομάδων, κατά το διάστημα 28 Ιουνίου έως 20 Ιουλίου 2008.

Παρακαλούνται οι ενδιαφερόμενοι να υποβάλλουν αιτήσεις συμμετοχής στο Γραφείο Συντονιστή Εκπαίδευσης μέχρι την Τετάρτη 23 Απριλίου 2008.



*Association des Crétois de Montréal  
Σύλλογος Κρητών Μόντρεαλ  
Cretans Association of Montreal*

**ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ  
ΕΚΤΑΚΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΕΩΣ**

Μόντρεαλ 15 Φεβρουαρίου 2008

Παρακαλείστε όπως παρευρεθείτε στην έκτακτη Γενική Συνέλευση του Συλλόγου Κρητών Μόντρεαλ που θα λάβει χώρα την Κυριακή 6 Απριλίου 2008 στις 3 η ώρα το απόγευμα στη λέσχη του Συλλόγου μας στο 5220 Παρκ Αβενιου.

**ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΔΙΑΤΑΞΗ**

- 1 Διαπίστωση Απαρτίας
- 2 Εκλογή Προέδρου της Γενικής Συνέλευσης
- 3 Εκλογή Γραμματέα της Γενικής Συνέλευσης
- 4 Ανάγνωση και έγκριση πρακτικών της Γενικής Συνελεύσεως της 7 Οκτωβρίου 2007.
- 5 Αναφορά Προέδρου
- 6 Αναφορά ταμιά
- 7 Εκλογή Εξελεγκτικής επιτροπής
- 8 Εκλογή Πειθαρχικής επιτροπής
- 9 Διορισμός εξωτερικού Λογιστή
- 10 Νέα θέματα

Δικαίωμα ψήφου έχουν τα ταμειακώς εντάξει μέλη του τρέχοντος έτους. Για τα μέλη που έχουν καθυστερήσει την συνδρομή τους μπορούν να την ανανεώσουν την ίδια ημέρα. Λόγω της σπουδαιότητας των θεμάτων η παρουσία σας είναι απαραίτητη.

Εκ μέρους του Διοικητικού Συμβουλίου

**Ο Πρόεδρος**  
Τάσος Βασιανάκης

**Ο Γραμματέας**  
Τάσος Ξυπολιτάκης

## Μετά το ελληνικό βέτο για το Σκοπιανό Πρόσκληση στο NATO μόνο εάν βρεθεί λύση για την ονομασία

Συνέχεια από σελ 1

**Associated Press Βουκουρέστι.** Να μην απευθύνει πρόσκληση ένταξης στα Σκόπια αποφάσισε την Πέμπτη (χθες) το NATO, μετά το ελληνικό βέτο για την υπόθεση της ονομασίας. Η γειτονική χώρα, όπως αποφασίστηκε στο Βουκουρέστι, θα λάβει πρόσκληση όταν βρεθεί αμοιβαία αποδεκτή λύση, γεγονός που οι 26 ηγέτες εύχονται να γίνει «το συντομότερο δυνατό».

«Συμφωνήσαμε ότι η πρόσκληση στη FYROM θα υπάρξει μόλις επιτευχθεί μία αμοιβαία αποδεκτή λύση για το ζήτημα της ονομασίας» δήλωσε ο γενικός γραμματέας της Συμμαχίας Γιαπ ντε Χοπ Σέφερ.

Στο τελικό ανακοινωθέν της Συνόδου, αναφέρεται μεταξύ άλλων ότι παρά το γεγονός ότι πολλοί, στο πλαίσιο του ΟΗΕ, εργάστηκαν σκληρά για την επίλυση του προβλήματος της ονομασίας, αυτό - προς λύπη της Συμμαχίας- δεν συνέβη.

Κατόπιν τούτου, η Ατλαντική Συμμαχία δηλώνει πως ενθαρρύνει την χωρίς καθυστέρηση επανεκκίνηση των διαπραγματεύσεων ανάμεσα στην Αθήνα και τα Σκόπια, ώστε να βρεθεί το ταχύτερο δυνατό αμοιβαίως αποδεκτή λύση, η οποία θα ανοίξει την πόρτα του NATO στην ΠΓΔΜ.

### Διεθνείς αντιδράσεις

Απογοήτευση για το γεγονός ότι δεν υπήρξε συναίνεση μεταξύ των μελών της Συμμαχίας, αλλά και την ευχή «να επιλυθεί σύντομα το θέμα της ονομασίας», εξέφρασε ο Τζορτζ Μπους. Ο Αμερικανός πρόεδρος εμφανίστηκε σχετικώς διαλλακτικός, λέγοντας κατά τη διάρκεια της παρέμβασής του στη Σύνοδο ότι ναι μεν δεν είναι ικανοποιημένος από τη μη ένταξη της ΠΓΔΜ στο NATO, αυτό, όμως, δεν σημαίνει ότι θα χρησιμοποιήσει σκληρά λόγια «για φίλους και συμμάχους».

Σε διαφορετικό μήκος κύματος, ο πρόεδρος της Γαλλίας Νικολά Σαρκοζί ανέφερε ότι η Ελλάδα νομιμοποιείται να θέτει τις απαιτήσεις της στο NATO, ότι η Γαλλία της συμπαρίσταται και κατέληξε διατυπώνοντας την ευχή να λυθεί σύντομα το πρόβλημα της οριστικής ονομασίας της ΠΓΔΜ.

Ο Χοσέ Θαπατέρο έκανε λόγο για «καλά τεκμηριωμένες ελληνικές θέσεις», ενώ σε ανάλογο μήκος κύματος ήταν και η τοποθέτηση του Πορτογάλου πρωθυπουργού Ζοζέ Σόκρατες, ο οποίος άλλωστε από χθες είχε διατυπώσει τη στήριξή του στις ελληνικές θέσεις.

Κατανόηση στις ελληνικές θέσεις επέδειξαν επίσης οι πρωθυπουργοί του Βελγίου, του Λουξεμβούργου, της Βουλγαρίας, της Ισλανδίας της Ουγγαρίας, του Καναδά κ.ά. οι οποίοι ωστόσο τόνισαν την ανάγκη να λυθεί το ταχύτερο δυνατό το πρόβλημα της ονομασίας.

Επιφυλακτικότεροι ήταν οι εκπρόσωποι χωρών με σαφέστατη φιλοατλαντική άποψη, αρχής γενομένης από τους εκπροσώπους των χωρών της Βαλτικής. Σε ό,τι αφορά την Τουρκία, ο Αμπντουλάχ Γκιουλ δήλωσε και αυτός ότι αντιλαμβάνεται τις ελληνικές θέσεις, σημειώνοντας, ωστόσο, ότι θα μπορούσε να υπάρξει πρόσκληση στην ΠΓΔΜ, αφού η πρόσκληση δεν σημαίνει αυτόματη ένταξη.

### Ικανοποίηση στην Αθήνα

Από την ελληνική πλευρά, δηλώσεις έκανε η υπουργός Εξωτερικών Ντόρα Μπακογιάννη και μήνυμα εξήγγειλε ο πρωθυπουργός Κώστας Καραμανλής.

Η κα Μπακογιάννη τόνισε ότι στο κείμενο των συμπερασμάτων δεν μπορεί να υπάρξουν παρερμηνείες και δεν υπάρχουν χρονικά όρια για τη λύση του ζητήματος της ονομασίας. Υπάρχει ευχή για όσο το δυνατόν πιο σύντομη κατάληξη των διαπραγματεύσεων για την εξεύρεση κοινά αποδεκτής ο-

νομασίας.

Η υπουργός Εξωτερικών έστειλε μήνυμα προς το λαό των Σκοπίων και τόνισε ότι ο ελληνικός λαός έχει καλά και φιλικά αισθήματα απέναντί του: «Επιθυμούμε να δούμε τα Σκόπια να μπαίνουν στο NATO, προϋπόθεση όμως, είναι οι σχέσεις καλής γειτονίας και η εξεύρεση αμοιβαία αποδεκτής λύσης στο θέμα της ονομασίας». Θα δουλέψουμε υπό τον κ. Νίμιτς και ελπίζουμε ότι σύντομα θα βρεθεί λύση, πρόσθεσε.

Απαντώντας σε ερωτήσεις δημοσιογράφων από τη γείτονα, η κα Μπακογιάννη εξήγησε ότι η χώρα μας δεν θέλει να επιβάλει ονομασία, αλλά να συμφωνήσουμε σε ένα κοινώς αποδεκτό όνομα. Εξηγώντας γιατί η χώρα μας απέρριψε την πρόταση των Αμερικανών για ένταξη της ΠΓΔΜ με την προσωρινή τους ονομασία, η κα Μπακογιάννη είπε ότι δεν ήταν μια πρόταση η οποία θα έλυσε το πρόβλημα, απλώς θα το κουκούλωνε και ακολούθως σημείωσε ότι η Ελλάδα έχει την θέληση και το έχει δείξει να βοηθήσει την ένταξη της ΠΓΔΜ.

Σε ερώτηση εάν η Ελλάδα ακολουθήσει την ίδια τακτική και το Σεπτέμβριο στην Ευρωπαϊκή Ένωση, η κα Μπακογιάννη απάντησε ότι η αποφασιστικότητα που έδειξε η κυβέρνηση έφερε αποτελέσματα. Η περαιτέρω πολιτική μας θα είναι με την ίδια επιμονή και αποφασιστικότητα.

Ανέφερε, τέλος, ότι το μήνυμα είναι δυνατό και ότι η Ελλάδα πέτυχε τους διπλωματικούς στόχους που είχε θέσει. Από εδώ και στο εξής θα συνεχίσει τις προσπάθειες για την επίλυση του προβλήματος με τα Σκόπια, είπε και εξέφρασε την αισιοδοξία της ότι το τελικό αποτέλεσμα θα είναι καλό για την σταθερότητα, την ειρήνη και την ανάπτυξη στην περιοχή.

Νωρίτερα, ο αναπληρωτής κυβερνητικός εκπρόσωπος Ευάγγελος Αντώνιος σημείωσε ότι η κυβέρνηση, έχοντας την υποστήριξη του συνόλου σχεδόν του πολιτικού κόσμου, τη σύμπνοια των Ελλήνων πολιτών, παρουσίασε με σαφή και ξεκάθαρο τρόπο που είναι πέρα από κάθε αμφισβήτηση την ελληνική θέση για το θέμα του ονόματος.

### Σκόπια: Παραβιάστηκε η Ενδιάμεση Συμφωνία

Απογοήτευση και νευρική προκάλεσε η απόφαση στην πλευρά των Σκοπίων. «Είναι μία τεράστια απογοήτευση. Μας είχαν πει ότι είχαμε κάνει όλα όσα έπρεπε να κάνουμε αναφορικά με τις μεταρρυθμίσεις και τη στρατιωτική συμβολή μας. Τιμωρούμαστε επειδή είμαστε Μακεδόνες», υποστήριξε ο εκπρόσωπος της ΠΓΔΜ Νικόλα Ντιμιτρόφ.

Ο Τζ. Μπους αναμένεται να έχει το απόγευμα συνάντηση με τον πρόεδρο της ΠΓΔΜ Μπράνκο Τσερβένκοφσκι και τον πρωθυπουργό Νικόλα Γκρούεφσκι, παρά το γεγονός ότι, όπως ανακοίνωσε ο υπουργός Εξωτερικών της ΠΓΔΜ Αντόνιο Μιλόσοσκι, η αντιπροσωπεία της γειτονικής χώρας θα αποχωρήσει νωρίτερα από τη Σύνοδο σε ένδειξη διαμαρτυρίας για τη μη πρόσκληση.

Ερωτηθείς για το ποιος μπλόκαρε την ένταξη, ο κ. Μιλόσοσκι απάντησε πως «όλες οι χώρες υποστήριξαν την ένταξη της Μακεδονίας, με εξαίρεση την Ελλάδα». Σε ό,τι αφορά το μέλλον των διαπραγματεύσεων μεταξύ Ελλάδας και ΠΓΔΜ για την εξεύρεση λύσης στο ζήτημα της ονομασίας, ο κ. Μιλόσοσκι δήλωσε πως «δυστυχώς, η Ενδιάμεση Συμφωνία παραβιάστηκε, γι' αυτό και η κυβέρνηση (των Σκοπίων) θα πρέπει να επανεξετάσει αυτό το ζήτημα».

«Αυτό είναι ένα νέο δεδομένο και μια νέα κατάσταση, την οποία δεν είχαμε προηγουμένως. Η Ενδιάμεση Συμφωνία παραβιάστηκε από τη μία πλευρά», δήλωσε και ο εκπρόσωπος της κυβέρνησης της ΠΓΔΜ, Ίβιτσα Μπότσεφσκι. «Η Ενδιάμεση Συμφωνία λέει ξεκάθαρα ότι καμία από τις δύο χώρες δεν μπορεί να μπλοκάρει την ένταξη της άλλης οπουδήποτε: σε διεθνείς οργανισμούς ή θεσμούς. Αυτό έγινε σήμερα, γι' αυτό και είναι ένα νέο γεγο-

νός. Είναι μια νέα κατάσταση», είπε ο κ. Μπότσεφσκι.

Ο εκπρόσωπος της κυβέρνησης της ΠΓΔΜ είπε πως «παρά το γεγονός ότι η 'Μακεδονία' εκπλήρωσε τα κριτήρια για ένταξη στο NATO, δεν εντάχθηκε εξαιτίας ενός ζητήματος που δεν περιλαμβάνεται καθόλου στην ατζέντα της Συμμαχίας». «Πρόκειται για ένα ζήτημα δολοφονίας της μακεδονικής ταυτότητας» είπε σε άλλο σημείο των δηλώσεών του.

Ο κυβερνητικός εκπρόσωπος της ΠΓΔΜ, Ίβιτσα Μπότσεφσκι, σε ερώτηση εάν τα Σκόπια θα διακόψουν τις διαπραγματεύσεις για την εξεύρεση λύσης στο ζήτημα της ονομασίας, απάντησε νωρίτερα ότι όλες οι σχετικές ενέργειες της κυβέρνησης θα ανακοινωθούν τις επόμενες ημέρες.

Ιδιαίτερα αιχμηρός είναι το Τύπος της γειτονικής χώρας, μετά το ελληνικό βέτο. Η εφημερίδα «Βεστ» έχει υπέρτιτλο «Κατάφωρη παραβίαση της Ενδιάμεσης Συμφωνίας» και κύριο τίτλο «Η Ελλάδα, ο μοναδικός μας εχθρός». Η «Ντνέβνικ», η εφημερίδα με τη μεγαλύτερη κυκλοφορία στη χώρα, κυκλοφορεί με τίτλο «Η Ελλάδα εμπόδισε την ένταξη μας στο NATO».

### Εκτός NATO Ουκρανία και Γεωργία, «εντός» Κροατία Αλβανία αναβολή πρόσκλησης ένταξης στα Σκόπια

Σύμφωνα με δηλώσεις αξιωματούχων του NATO από το Βουκουρέστι, η Συμμαχία αποφάσισε να θέσει εκτός των τάξεων της Ουκρανία και Γεωργία και να προσκαλέσει για ένταξη Κροατία και Αλβανία. Η ελληνική αντιπροσωπεία με επικεφαλής τον πρωθυπουργό επέμεινε στη θέση: μη λύση - μη πρόσκληση.

Δεν επιτεύχθηκε συμφωνία στη σύνοδο κορυφής του NATO, τόσο για να ανοίξει ο δρόμος για την ένταξη της Ουκρανίας και της Γεωργίας στη Συμμαχία, όσο και για την πρόσκληση ένταξης της ΠΓΔΜ, εφόσον δεν έχει λυθεί ακόμη το ζήτημα της ονομασίας της, δήλωσε διπλωμάτης του NATO.

### Ξεκινούν οι διαδικασίες ένταξης για Κροατία και Αλβανία

Την πόρτα της συμμαχίας αποφάσισαν να ανοίξουν στην Κροατία και την Αλβανία, οι ηγέτες των κρατών-μελών του NATO, στο δείπνο που είχαν στο Βουκουρέστι.

«Αυτή τη στιγμή η Ελλάδα δεν μπορεί να συμφωνήσει στην ένταξη της (ΠΓΔΜ) Μακεδονίας και θα προηγηθούν η Κροατία και η Αλβανία». Με αυτή τη δήλωση προς τους δημοσιογράφους, ο υπουργός Εξωτερικών της Ισπανίας, Μιγέλ Άνχελ Μορατίνος, περιέγραψε τα αποτελέσματα των συνομιλιών που είχαν οι ηγέτες των κρατών-μελών του NATO, στη σύνοδο κορυφής στο Βουκουρέστι.

Οι ηγέτες των 26 κρατών-μελών συμφώνησαν να προσκαλέσουν την Κροατία και την Αλβανία για να ενταχθούν στη συμμαχία, αλλά ανέβαλαν την πρόσκληση προς την ΠΓΔΜ, λόγω της θέσης που τήρησε η Ελλάδα, καθώς δεν έχει επιλυθεί το θέμα της ονομασίας.

### Εκτός NATO Ουκρανία και Γεωργία

Εκπρόσωπος του NATO δήλωσε ότι δεν αναμένει να παρουσιαστεί στη σύνοδο κορυφής σχέδιο δράσης για την είσοδο στη συμμαχία της Ουκρανίας και της Γεωργίας.

Ο Τζέιμς Απατουράι δήλωσε: «Δεν αναμένω σχέδια δράσης για ένταξη για τη Γεωργία και την Ουκρανία, στη σύνοδο του Βουκουρεστίου».

Οι δύο πρώην σοβιετικές δημοκρατίες ήλπιζαν ότι θα εξασφάλιζαν την πρόσκληση για να αρχίσει η διαδικασία ένταξής τους στο NATO, αλλά ορισμένα μέλη της συμμαχίας υποστήριξαν ότι θα ήταν πρόωρη μία τέτοια απόφαση και επισήμαναν ότι μία πρόσκληση προς τη Γεωργία και την Ουκρανία θα προκαλούσε τριβές στις σχέσεις με τη Ρωσία.

## Μήνυμα Κ. Καραμανλή. Αντιδράσεις Σκοπιανών

Συνέχεια από σελ 51

αν συνεχίσουμε τις διαπραγματεύσεις.

»Δεν πιστεύουμε ότι υπάρχει λόγος αποσταθεροποίησης για τη χώρα σας. Είσατε μία πολυεθνική χώρα, έχετε κάνει αρκετή πρόοδο και η Ελλάδα ήταν πάντα και είναι παρούσα κοντά σας. Έχουμε δημιουργήσει πάνω από 20.000 θέσεις εργασίας με επενδύσεις που θα συνεχιστούν».

**«Νέα στρατηγική, ίδιος ο στόχος»  
Έντονη η δυσaréσκεια των Σκοπιανών, για  
την μη πρόσκληση ένταξης στο NATO**

**Associated Press Βουκουρέστι** Με έκδηλη δυσaréσκεια αντιμετωπίζει η ΠΓΔΜ το γεγονός της μη πρόσκλησής της για ένταξη στο NATO. Η ηγεσία των Σκοπίων μίλησε για «παράλογη θέση της Ελλάδας, που θα πληρώσει υψηλό τίμημα», ενώ σημείωσε ότι υπό το πρίσμα της νέας πραγματικότητας θα επαναπροσδιοριστεί η στρατηγική, αλλά οι στόχοι παραμένουν.

«Το μοναδικό εμπόδιο που σταμάτησε τη 'Μακεδονία' από το να λάβει πρόσκληση για ένταξη στο NATO είναι τα απωθημένα του νότιου γείτονά μας, της Ελλάδας, που έφτασε την παράλογη θέση της σε τέτοιο σημείο ώστε να κάνει κατάχρηση του δικαιώματός της για βέτο, ως μέλος της Συμμαχίας» δήλωσε ο πρόεδρος της ΠΓΔΜ Μπράνκο Τσερβένκοφσκι, μετά τη συνάντηση που είχε το απόγευμα, στο Βουκουρέστι, με τον Αμερικανό πρόεδρο Τζορτζ Ο. Μπους.

«Δεδομένου αυτού, θα ήθελα να στείλω ένα μήνυμα σε όλους τους πολίτες της Δημοκρατίας της 'Μακεδονίας' αλλά και στους γείτονές μας στην Ελλάδα, ότι η Δημοκρατία της 'Μακεδονίας' θα επιβιώσει, ο λαός μας θα το υπομείνει και αυτό. Θα ακολουθήσουμε την οδό που έχουμε καθορίσει και όποιος νομίζει πως αυτός είναι ο τρόπος για να μας αποτρέψει ως λαό ή ως κράτος από το να πετύχουμε το μέλλον που επιθυμούμε, κάνει τεράστιο λάθος. Ορισμένοι θα το κατανοήσουν αυτό νωρίτερα, άλλοι αργότερα, αλλά εμείς το ξέρουμε ήδη», σημείωσε ο πρόεδρος των Σκοπίων.

Ο ίδιος εξέφρασε την εκτίμηση ότι στο Βουκουρέστι ξετυλίχθηκε το χειρότερο δυνατό σενάριο για τη χώρα του, σημειώνοντας ότι «αυτό αποτελεί μεγάλη απογοήτευση και μεγάλη αδικία για τους πολίτες της 'Μακεδονίας'. Ωστόσο, το αίσθημα της απογοήτευσης και της αδικίας δεν πρέπει να μας απομακρύνει από τη βασική μας πορεία και από την εκπλήρωση των στρατηγικών μας στόχων και να μας παραλύσει αυτή την περίοδο».

Ερωτηθείς εάν η χώρα του αναμένει ανάλογα προβλήματα στην πορεία ένταξής της στην Ευρωπαϊκή Ένωση, ο κ. Τσερβένκοφσκι δήλωσε ότι ορισμένες πτυχές της στρατηγικής που ακολουθεί η χώρα θα πρέπει να επαναπροσδιοριστούν υπό το πρίσμα της νέας πραγματικότητας, χωρίς ωστόσο να αλλάξουν οι στόχοι-κλειδιά.

«Στη Σύνοδο του NATO, η Ελλάδα πρακτικά άσκησε το δικαίωμά της για βέτο, που είναι το βαρύ πυροβολικό στη διπλωματία και για την ενέργειά της αυτή θα πληρώσει, σίγουρα, υψηλό τίμημα. Ωστόσο, εμείς προχωρούμε μπροστά», δήλωσε ο πρωθυπουργός της ΠΓΔΜ, Νικόλα Γκρούεφσκι.

«Τα μέλη της Συμμαχίας σχεδόν χωρίς καμία εξαίρεση, αναγνώρισαν ότι η Δημοκρατία της 'Μακεδονίας' πληροί τα κριτήρια για να γίνει μέλος του NATO, πως έχει προβεί σε όλες τις απαραίτητες μεταρρυθμίσεις και πως έκανε ό,τι της ζητήθηκε προκειμένου να φτάσει στο ίδιο επίπεδο με τα κράτη-μέλη. Ωστόσο, μια χώρα, λόγω ενός διμερούς ζητήματος, αντιτάχθηκε σε όλους τους άλλους και μπλόκαρε την πρόσκληση της 'Μακεδονίας', χρησιμοποιώντας ένα χαρτί που σπάνια χρησιμοποιείται, παραβιάζοντας τη συμφωνία του 1995 και βάζοντας τον εαυτό της, εμάς και την περιοχή σε μια

δυσάρεστη κατάσταση» σημείωσε ο πρωθυπουργός της ΠΓΔΜ.

Ο κ. Γκρούεφσκι εξέφρασε την ευγνωμοσύνη του στις Ηνωμένες Πολιτείες για τη βοήθεια που πρόσφεραν στη χώρα του, όπως επίσης και τη Σλοβενία και την Τουρκία.

Ο εκπρόσωπος της ΠΓΔΜ στις διαπραγματεύσεις για την ονομασία Νικόλα Ντιμιτρόφ, ερωτηθείς ποιο θα είναι το μέλλον των διαπραγματεύσεων, απάντησε ότι αυτό εξαρτάται από την απόφαση που θα λάβουν οι αρχές της χώρας του.

«Το διεθνές δίκαιο λέει πως όταν η μια πλευρά δεν σέβεται τις υποχρεώσεις της που απορρέουν από μια συμφωνία, η άλλη έχει αρκετές επιλογές» σημείωσε.

Ο πρόεδρος και ο πρωθυπουργός της ΠΓΔΜ συναντήθηκαν το απόγευμα της Πέμπτης, στο Βουκουρέστι, με τον πρόεδρο των Ηνωμένων Πολιτειών Τζορτζ Ο. Μπους, παρουσία της επικεφαλής της αμερικανικής διπλωματίας Κοντολίζα Ράις, του Αμερικανού υφυπουργού Εξωτερικών Ντάνιελ Φριντ και της μονίμου αντιπροσώπου των ΗΠΑ στο NATO, Βικτόρια Νούλαντ.

Τόσο ο Αμερικανός πρόεδρος όσο και η υπουργός Εξωτερικών των ΗΠΑ εξέφρασαν την απογοήτευσή τους για την εξέλιξη που είχε το θέμα της πρόσκλησης της ΠΓΔΜ για ένταξη στο NATO.

Σύμφωνα με πληροφορίες που μετέδωσε το Mega, εντός των επόμενων εβδομάδων η ηγεσία της ΠΓΔΜ θα επισκεφθεί την Ουάσινγκτον για διαβουλεύσεις. Κατά τις ίδιες πληροφορίες, ο Αμερικανός πρόεδρος δήλωσε προς τα Σκόπια ότι οι ΗΠΑ εγγυώνται την ασφάλειά τους.

Ο Τζ.Ο. Μπους εξέφρασε την απογοήτευσή του για το γεγονός ότι δεν υπήρξε συναίνεση μεταξύ των μελών της Συμμαχίας για την ΠΓΔΜ και ευχήθηκε «να επιλυθεί σύντομα το θέμα της ονομασίας».

Κατά την τοποθέτησή του στη Σύνοδο ο Αμερικανός πρόεδρος είπε ότι ναι μεν δεν είναι ικανοποιημένος από τη μη ένταξη της ΠΓΔΜ στο NATO, αυτό, όμως, δεν σημαίνει ότι θα χρησιμοποιήσει σκληρά λόγια «για φίλους και συμμάχους».

Στο ίδιο μήκος κύματος και οι δηλώσεις της Κοντολίζα Ράις, η οποία τόνισε ότι καμία χώρα δεν υποστήριξε πως η ΠΓΔΜ δεν πληροί τα κριτήρια για την ένταξή της στο NATO, ενώ εξέφρασε την άποψη ότι ουσιαστικά η ΠΓΔΜ έχει λάβει πρόσκληση ένταξης, η οποία θα υλοποιηθεί όταν επιλυθεί το θέμα με την ονομασία.

**ΠΑΣΟΚ: Στόχος η λύση, όχι το βέτο  
Η κυβέρνηση έπραξε το αυτονόητο, το  
πρόβλημα παραμένει**

**Eurokinissi Αθήνα** Εκεί όπου οδήγησε τα πράγματα η κυβέρνηση, ο πρωθυπουργός έπραξε το αυτονόητο, σχολίασε ο εκπρόσωπος του ΠΑΣΟΚ Γ. Παπακωνσταντίνου τις εξελίξεις στη Σύνοδο του NATO, υπογραμμίζοντας: Ο στόχος της Ελλάδας δεν επετεύχθη, γιατί ήταν η λύση στο ζήτημα της ονομασίας της ΠΓΔΜ και όχι το βέτο.

«Εκεί όπου οδήγησε τα πράγματα η κυβέρνηση, με τις παλινωδίες, τα διπλά μηνύματα και το θολό τοπίο, ο πρωθυπουργός έπραξε χθες το αυτονόητο, αυτό που ζητήσαμε επίμονα και αυτό που απαιτήσε και περίμενε ο ελληνικός λαός. Ο πρωθυπουργός κινήθηκε στην κόκκινη γραμμή που χάραξε έγκαιρα το ΠΑΣΟΚ και η οποία έγινε κτήμα του ελληνικού λαού. Το πρόβλημα όμως είναι ότι ο στόχος της Ελλάδας δεν επετεύχθη. Ο στόχος της Ελλάδας δεν ήταν το βέτο, αλλά να βρεθεί μια λύση στο ζήτημα της ονομασίας», είπε ο κ. Παπακωνσταντίνου.

Ο κ. Παπακωνσταντίνου δήλωσε ότι οι διαπραγματεύσεις υπό την αιγίδα του ΟΗΕ πρέπει να συνεχιστούν με υπευθυνότητα, σοβαρότητα και καθαρά μηνύματα προς όλους πλέον.

Απαντώντας σε σχετική ερώτηση, ο εκπρόσωπος του ΠΑΣΟΚ έκανε λόγο για «διγλωσσία μεταξύ του υπουργείου Εξωτερικών και του πρωθυπουργού, με μηνύματα όχι απόλυτα συμβατά το ένα με το άλλο» και πρόσθεσε ότι «είναι μεγάλο λάθος διαπραγματευτικής τακτικής να νομίζουμε ότι μια συ-

ζήτηση που γίνεται σε ένα πολυμερές πλαίσιο μπορεί να λυθεί μέσα από ένα διμερές, δηλαδή μέσα από μια συζήτηση Ελλάδας - ΗΠΑ. Εκ των πραγμάτων φάνηκε πόσο λανθασμένη ήταν αυτή η κατεύθυνση».

«Η Ελλάδα πρέπει να βγει από την Σύνοδο αυτή ενδυναμωμένη, με μια πιο ισχυρή διαπραγματευτική θέση και στο πλαίσιο αυτό ο πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ θα συνεχίσει τις πολιτικές πρωτοβουλίες, που ανέλαβε, ήδη, με την συνάντηση που είχε με τον πρωθυπουργό, βλέποντας και τα τελικά αποτελέσματα της Συνόδου», είπε ο κ. Παπακωνσταντίνου.

Απαντώντας σε ερώτηση για τις πρωτοβουλίες του κ. Γ. Παπανδρέου, ο κ. Παπακωνσταντίνου είπε ότι συνέχεια των πρωτοβουλιών «σημαίνει και πιθανή επίσκεψη στην γειτονική χώρα (ΠΓΔΜ) και οτιδήποτε άλλο μπορούμε να κάνουμε και μέσα στην Ελλάδα, για να υπάρξει μια κοινή εθνική θέση η οποία προωθεί το μεγάλο ζήτημα της χώρας μας με την εύρεση μιας κοινά αποδεκτής ονομασίας».

Ο εκπρόσωπος του ΠΑΣΟΚ διευκρίνισε ότι δεν υπάρχει χρονοδιάγραμμα -καθώς αναμένονται τα τελικά αποτελέσματα της Συνόδου και εκτίμηση του κλίματος στην γειτονική χώρα - προκειμένου να «κρίνει ο πρόεδρος του ΠΑΣΟΚ ποια είναι η πιο πρόσφορη στιγμή για να αναλάβει την πρωτοβουλία».

Απαντώντας σε ερώτηση ότι «εφόσον η ηγεσία της ΠΓΔΜ, η οποία επιθυμεί να συμμετάσχει η χώρα στο NATO και την ΕΕ, παραμένει αδιάλλακτη, τι νόημα έχει η επίσκεψη ενός έλληνα πολιτικού αρχηγού», ο κ. Παπακωνσταντίνου, αφού διευκρίνισε ότι δεν υπάρχει ειλημμένη απόφαση για επίσκεψη Παπανδρέου στην ΠΓΔΜ, είπε ότι «διαβάζουμε και βλέπουμε ήδη την κατανοητή αντίδραση του λαού της γειτονικής χώρας σε μια απόφαση που θεωρούν από την σκοπιά τους άδικη. Είναι σημαντικό να μην κλείσουν οι δίοδοι συνεννόησης, να κρατήσουμε ανοιχτή την συζήτηση και είναι ίσως πιο πρόσφορο αυτό να μην γίνει από την κυβέρνηση, αλλά από ένα ηγέτη που έχει κύρος στην περιοχή, γνωρίζει πολύ καλά τα Βαλκάνια και μπορεί να μιλήσει με μια διαφορετική γλώσσα στο ζήτημα αυτό».

«Η κόκκινη γραμμή προφανώς παραμένει: Η Ελλάδα ζητά μια ονομασία σύνθετη με γεωγραφικό προσδιορισμό για όλες τις χρήσεις και αυτό που προέκυψε από το «τέλος» του Βουκουρεστίου είναι ότι αυτή τη θέση μας, η οποία δεν ήταν θέση της κυβέρνησης, αλλά όλου του ελληνικού λαού, έστω και με δυσπιστία ή επιφύλαξη αποδέχτηκαν και οι εταίροι μας στο NATO», είπε ο κ. Παπακωνσταντίνου.

«Η άσκηση του δικαιώματος της αρνησικυρίας είναι πάντα μια δύσκολη εξέλιξη για όποιον το επικαλείται, είναι το τελευταίο όπλο και είναι το όπλο που δεν θέλει μια κυβέρνηση να χρησιμοποιήσει. Γι' αυτό και εμείς θεωρούμε ότι οποιαδήποτε θριαμβολογία γύρω από αυτό είναι σε λάθος κατεύθυνση», είπε ο κ. Παπακωνσταντίνου, τονίζοντας ότι το σημαντικό είναι «η επόμενη μέρα» και προσθέτοντας πως το ΠΑΣΟΚ ελπίζει ότι «υπάρχει σχέδιο για την επόμενη μέρα».

Απαντώντας σε ερώτηση αν με «συνεχιζόμενη την αδιαλλαξία των Σκοπίων, η Ελλάδα πρέπει να αναβιώσει την συμφωνία του 1992 των πολιτικών αρχηγών», ο εκπρόσωπος του ΠΑΣΟΚ είπε ότι «στο ζήτημα των Σκοπίων υπάρχει ένα προπατορικό αμάρτημα και πολλές χαμένες ευκαιρίες. Καλό είναι να μην γυρνάμε προς τα πίσω, αλλά να βρίσκουμε λύσεις που θα διασφαλίσουν τα συμφέροντα της Ελλάδας».

Τέλος, διευκρινίζοντας τα περί «προπατορικού αμαρτήματος και χαμένων ευκαιριών», ο κ. Παπακωνσταντίνου υπενθύμισε την πολιτική του εμπάρκο που κατέληξε στην Ενδιάμεση Συμφωνία η οποία αποτέλεσε την βάση μιας συζήτησης, που όντας πολύχρονη και επίμονη έδειχνε, προς το τέλος της κυβερνητικής θητείας του ΠΑΣΟΚ, «να είναι κοντά σε ένα θετικό αποτέλεσμα. Δυστυχώς το νήμα εκείνο διακόπηκε βίαια το 2004, με την απουσία πρωτοβουλιών και το σημερινό αδιέξοδο που μεταφράστηκε στο δικαίωμα αρνησικυρίας και στην μη πρόσκληση είναι αποτέλεσμα αυτής της χαμένης τετραετίας».

## ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΗ ΣΕΛΙΔΑ

ΚΥΡΙΑΚΗ 06 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2008

Δ' ΝΗΣΤΕΙΩΝ

Ιωάννου της Κλίμακος

Απόστ.: Προς Εβραίους στ' 13-20

Ευαγγ.: ΜΑΡΚ. Θ' 17-31

## Ο ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ

**(Κείμενο):** Τω γαρ Αβραάμ επαγγελιάμενος ο Θεός, επειδή κατ' ουδενός είχε μείζονος ομόσαι, ώμοσε καθ' εαυτού λέγων? **ή μην ευλογών ευλογήσω σε και πληθύνων πληθυνώ σε?** και ούτω μακροθυμήσας επέτυχε της επαγγελίας? άνθρωποι μεν κατά του μείζονος ομνύουσι, και πάσης αυτοίς αντιλογίας πέρασ εις βεβαίωσιν ο όρκος? εν ω περισσότερο βουλόμενος ο Θεός επιδειξίαι τοις κληρονόμοις της επαγγελίας το αμετάθετον της βουλής αυτού, εμεσίτευσεν όρκω, ίνα δια δύο πραγμάτων αμεταθέτων, εν οίς αδύνατον ψεύσασθαι Θεόν, ισχυράν παράκλησιν έχωμεν οι καταφυγόντες κρατήσαι της προκειμένης ελπίδος? ην ως άγκυραν έχομεν της ψυχής ασφαλή τε και βεβαίαν και εισερχομένην εις το εσώτερον του καταπετάσματος, όπου πρόδρομος υπέρ ημών εισήλθεν Ιησούς, κατά την τάξιν Μελχισεδέκ αρχιερεύς γενόμενος εις τον αιώνα.

**(Μετάφραση):** Εις δε τον Αβραάμ, όταν είχε δώσει ο Θεός τας μεγάλας υποσχέσεις, επειδή δεν είχε κανένα μεγαλύτερόν του -εφ' όσον αυτός είναι ο μόνος απειροτέλειος- δια να ορκισθή και να βεβαιώση έτσι κατά τον απόλυτον τρόπον τον Αβραάμ, ότι ασφαλώς και βεβαίως θα τας εκπληρώσῃ, ωρκίσθη εις τον εαυτόν του λέγων? *"αληθώς και βεβαίως θα σε ευλογήσω πλουσίως και θα αυξησω εις πλήθος πολύ και αναρίθμητον τους απογόνους σου"*. Και έτσι ο Αβραάμ επίστευσεν εις τον Θεόν, επερίμενε μέ ακλόνητον αναμονήν, και επέτυχε την εκπλήρωσιν της υποσχέσεως, (διότι αφ' ενός μεν απέκτησε υιόν εκ της Σάρρας, τον Ισαάκ, γενάρχην και αρχηγόν έθνους, αφ' ετέρου δε από την χώραν των πνευμάτων είδε την ενανθρώπησιν του Υιού του Θεού, του ευλογημένου Σωτήρος των ανθρώπων). Διότι οι άνθρωποι ορκίζονται συνήθως εις τον Θεόν, τον μεγαλύτερον από όλους, και δίδεται όρκος, δια να σταματήσῃ κάθε αντιλογία μεταξύ των και δια να επιβεβαιωθούν επισήμως τα λεγόμενα. Δι' αυτό και ο Θεός, επειδή ήθελε με μεγαλύτεραν βεβαιότητα να δείξῃ εις τους κληρονόμους των υποσχέσεών του το αμετάκλητον και αμετακίνητον της αποφάσεώς του, συγκατέβη να χρησιμοποιήσῃ ως μέσον επιβεβαιώσεως τον όρκον. Και έτσι με δύο πράγματα, τα οποία είναι αμετάκλητα και αμετακίνητα, δηλαδή με την υπόσχέσιν του και τον όρκον του, εις τα οποία είναι εντελώς αδύνατον να ψευσθῇ ποτέ ο Θεός, να έχωμεν ημείς που κατεφύγαμεν εις αυτόν ακλόνητον την βεβαιότητα και το στήριγμα να κρατήσωμεν την ελπίδα, η οποία μας έχει προσφερθή. Αυτήν δε την ελπίδα την έχομεν σαν άγκυραν της ψυχής ασφαλή και σταθεράν, η οποία εισέρχεται και μας κρατεί σταθερά ηνωμένους προς τον ουρανόν, τον οποίον ουρανόν εσυμβόλιζε το εκείθεν από το παραπέτασμα της σκηνής του μαρτυρίου τμήμα, τα Άγια των Αγίων. Εις τον ουρανόν, δε πρωτοπόρος χάριν ημών εισήλθεν ο Ιησούς, γενόμενος αρχιερεύς κατά τον τύπον του Μελχισεδέκ, όχι προσωρινός, αλλά αιώνιος.

## ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

**(Κείμενο):** Και αποκριθείς εις εκ του όχλου είπε? διδάσκαλε, ήνεγκα τον υιόν μου προς σε, έχοντα πνεύμα άλαλον.

Και όπου αν αυτόν καταλάβῃ, ρήσσει αυτόν, και αφρίζῃ και τρίξῃ τους οδόντας αυτού, και ξηραίνεται? και είπον τοις μαθηταίς σου ίνα αυτό εκβάλωσι, και ουκ ίσχυσαν.

Ο δε αποκριθείς αυτώ λέγει? ω γενεά άπιστος, έως πότε προς ημάς έσομαι; έως πότε ανέξομαι υμών; φέρετε αυτόν προς με? και ήνεγκαν αυτόν

προς αυτόν.

Και ιδών αυτόν ευθέως το πνεύμα εσπάραξεν αυτόν, και πεισών επί της γης εκυλίετο αφρίζων.

Και επηρώτησε τον πατέρα αυτού πόσος χρόνος εστίν ως τούτο γέγονεν αυτώ; ο δε είπε? παιδιόθεν.

Και πολλάκις αυτόν και εις πυρ έβαλε και εις ύδατα, ίνα απολέσῃ αυτόν αλλ' ει τι δύνασαι, βοήθησον ημίν σπλαγχνισθείς εφ' ημάς.

Ο δε Ιησούς είπεν αυτώ το ει δύνασαι πιστεύσαι, πάντα δυνατά τω πιστεύοντι.

Και ευθέως κράξας ο πατήρ του παιδίου μετά δακρύων έλεγε πιστεύω, κύριε βοήθει μου τη απιστία.

Ιδών δε ο Ιησούς ότι επισυντρέχει όχλος επετίμησε τω πνεύματι τω ακαθάρτω λέγων αυτώ? το πνεύμα το άλαλον και κωφόν, εγώ σοι επιτάσσω, έξελθε εξ αυτού και μηκέτι εισέλθῃς εις αυτόν.

Και κράξαν και πολλά σπαράξαν αυτόν εξήλθε, και εγένετο ωσει νεκρός, ώστε πολλούς λέγειν ότι απέθανεν.

Ο δε Ιησούς κρατήσας αυτόν της χειρός ήγειρεν αυτόν, και ανέστη.

Και εισελθόντα αυτόν εις οίκον οι μαθηταί αυτού επηρώτων αυτόν κατ' ιδίαν, ότι ημείς ουκ ηδυνήθημεν εκβαλείν αυτό.

Και είπεν αυτοίς τούτο το γένος εν ουδενί δύναται έξελθείν ει μη εν προσευχή και νηστεία.

Και εκείθεν έξελθόντες παρεπορεύοντο δια της Γαλιλαίας, και ουκ ήθελεν ίνα τις γινω? εδίδασκε γαρ τους μαθητάς αυτού και έλεγεν αυτοίς ότι ο υιός του ανθρώπου παραδίδοται εις χείρας ανθρώπων, και αποκτενούσιν αυτόν, και αποκτανθείς τη τρίτη ημέρα αναστήσεται.

**(Μετάφραση):** Και λαβών τον λόγον ένας από το πλήθος είπε "Διδάσκαλε, έφερα προς σε το παιδί μου, που έχει καταληφθῇ από πονηρόν πνεύμα, το οποίο του έχει αφαιρέσει την λαλίαν. Και εις όποιον τόπον το καταλάβῃ, το συγκλονίζει και το ρίπτει κάτω και το κάνει να αφρίζῃ, να τρίξῃ τα δόντια του και να μένη ξηρόν και αναισθητόν. Και είπα εις τους μαθητάς σου να διώξουν αυτό το πονηρόν πνεύμα, και δεν ημπίστευσαν". Ο δε Ιησούς απεκρίθη εις αυτόν και είπε "ω γενεά, που μένεις άπιστος παρ' όλα τα θαύματα που έχεις ιδῆ έως πότε θα είμαι μαζί σας; έως πότε θα σας ανέχωμαι; φέρτε αυτόν σε μένα". Και έφεραν πράγματι το δαιμονιζόμενο παιδί. Και το πνεύμα το πονηρόν, μόλις είδε τον Ιησούν, αμέσως συνεκλόνησε με σπασμούς τον νέον, ο οποίος αφού έπεσε εις την γην, εκυλίετο και έβγαζε αφρούς. Και ηρώτησε ο Κύριος τον πατέρα του νέου "πόσος καιρός είναι από τότε που συνέβη αυτό;" Και εκείνος είπε "από την παιδικήν του ηλικίαν. Και πολλές φορές τον έρριξεν εις την φωτιά και εις τα νερά, δια να τον εξοντώσῃ. Αλλ' εάν ημπορήσ να κάμῃς τίποτε, σπλαχνίσου μας και βοήθησέ μας". Ο δε Ιησούς του είπε τούτο: "εάν συ ημπορήσ να πιστεύσῃς, τότε όλα είναι κατορθωτά εις τον πιστεύοντα". Και αμέσως ο πατήρ του παιδίου με δάκρυα εις τα μάτια έκραξε και είπε "πιστεύω, Κύριε, βοήθησέ με να ελευθερωθῷ από την ολιγοπιστίαν και να αποκτήσω ζωντανήν πίστιν". Επειδή δε ο Ιησούς είδε ότι λαός έτρεχε από τα διάφορα μέρη και εμαζεύετο εκεί, επέπληξε το ακάθαρτον πνεύμα και του είπε "το πνεύμα το άλαλον και το κωφόν, εγώ σε διατάσσω, έξβα από αυτόν και ποτέ πλέον να μη ξαναεισέλθῃς εις αυτόν". Και το πνεύμα το πονηρόν αφού έκραξε και συνεκλόνησε πάρα πολύ τον νέον, εβγήκε. Και έμεινε ο νέος σαν πεθαμένος, ώστε πολλοί να λέγουν ότι απέθανε. Ο δε Ιησούς τον έπιασε από το χέρι, τον εσήκωσε και εκείνος εστάθη όρθιος. Όταν δε εισήλθεν ο Κύριος εις ένα σπίτι, οι μαθηταί του τον ερωτούσαν ιδιαίτερος: "διατί ημείς δεν ημπίρεσαμε να διώξωμε το ακάθαρτον πνεύμα"; Και εκείνος τους είπεν "αυτό το γένος των δαιμονίων με τίποτε άλλο δεν διώχνεται, παρά μόνον με προσευχήν και νηστεϊαν". Και αφού ανεχώρησαν από εκεί, επροχωρούσαν από απόμερους δρόμους δια μέσου της Γαλιλαίας και δεν ήθελε να μάθῃ κανείς δια την διάβασιν του αυτήν. Και τούτο, διότι εδίδασκε τους μαθητάς του ιδιαίτερος και τους επληροφορούσε, ότι ο υιός του ανθρώπου παραδίεται εις χέρια μοχθηρών ανθρώπων, οι οποίοι και θα τον θανατώσουν, και αφού θανατωθῇ, την τρίτην ημέραν θα αναστηθῇ.

ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ: Ι.Θ. Κολιτσάρα

Δ' ΚΥΡΙΑΚΗ ΤΩΝ ΝΗΣΤΕΙΩΝ - ΙΩΑΝΝΟΥ ΤΟΥ ΣΙΝΑΪΤΟΥ (\*)

Ο άγιος Ιωάννης γεννήθηκε στην Παλαιστίνη γύρω στα 523. Μόνασε από νεαρή ηλικία (16 ετών). Παρακολούθησε ανώτερο κύκλο μορφώσεως. Στην ζωή της ερήμου Σινά αξιοποίησε την σοφία του και ανέβηκε σε υψηλές κορυφές αγιότητας. Είχε και το χάρισμα της θαυματουργίας. Σε μεγάλη ηλικία έγινε ηγούμενος της μονής του Σινά.

Συνέγραψε τριάντα λόγους περί αρετής, όπου ο καθένας λόγος περιλαμβάνει και μια αρετή, ξεκινώντας από τις πιο πρακτικές και ανεβαινόντας σαν σκαλοπάτια κατέληξε στις θεωρητικά υψηλές. Στη πνευματική ζωή έχουμε βαθμίδες χαμηλές και υψηλές, καταστάσεις κατώτερες και ανώτερες. Γι' αυτό και το σύγγραμμα ονομάζεται Κλίμακα των αρετών.

Στο έργο του αυτό ο συγγραφέας παρουσιάζει συστηματικά τις ιδέες του για την κοινοβιακή κυρίως, αλλά και για την ερημική ζωή, ταξινομώντας αυτές κατά τρόπο που δείχνει πορεία προς την ηθική τελείωση. Είναι γραμμένο σε κομψή ελληνική γλώσσα, καλοδομημένη με χάρη και μελωδικότητα. Εχει διαύγεια, γλαφυρότητα, παραστατικότητα και παρουσιάζει πλούτο εκφράσεως, καλαισθησία και ευγένεια. Στη διακόσμηση του λόγου με εικόνες και παρομοιώσεις ο ιερός συγγραφέας είναι απαράμιλλος. Πάσης φύσεως σχήματα λόγου αναδύονται καθώς και ωραίες και επιτυχημένες προσωποποιήσεις.

Οι διδασκαλίες του είναι ολοκάθαρα νάματα που προέρχονται από αγιασμένη πηγή. Είναι ένα θεόπνευστο κείμενο. Οι σύγχρονοι ψυχολόγοι θαυμάζουν τον συγγραφέα της Κλίμακας για την βαθύτητα των ψυχολογικών του γνώσεων και παρατηρήσεων, και διαπιστώνουν ότι τα τελευταία αξιόλογα πορίσματα της ψυχολογίας του Βάθους ήταν γνωστά στους Πατέρες της ερήμου.

Ο Άγιος Ιωάννης κοιμήθηκε στις 30 Μαρτίου το 603, σε ηλικία ογδόντα ετών. Από την αρχή της Σαρακοστής το σύγγραμμά του διαβάζεται σε όλα τα ορθόδοξα μοναστήρια.

Επειδή είναι παγκόσμιο κειμήλιο αναλύσεως όλων των παθών και των αρετών, η Εκκλησία τιμά ιδιαίτερα σε αυτή τη πνευματική περίοδο τον συγγραφέα άγιο Ιωάννη της Κλίμακας και το προτείνει για ανάγνωσμα.

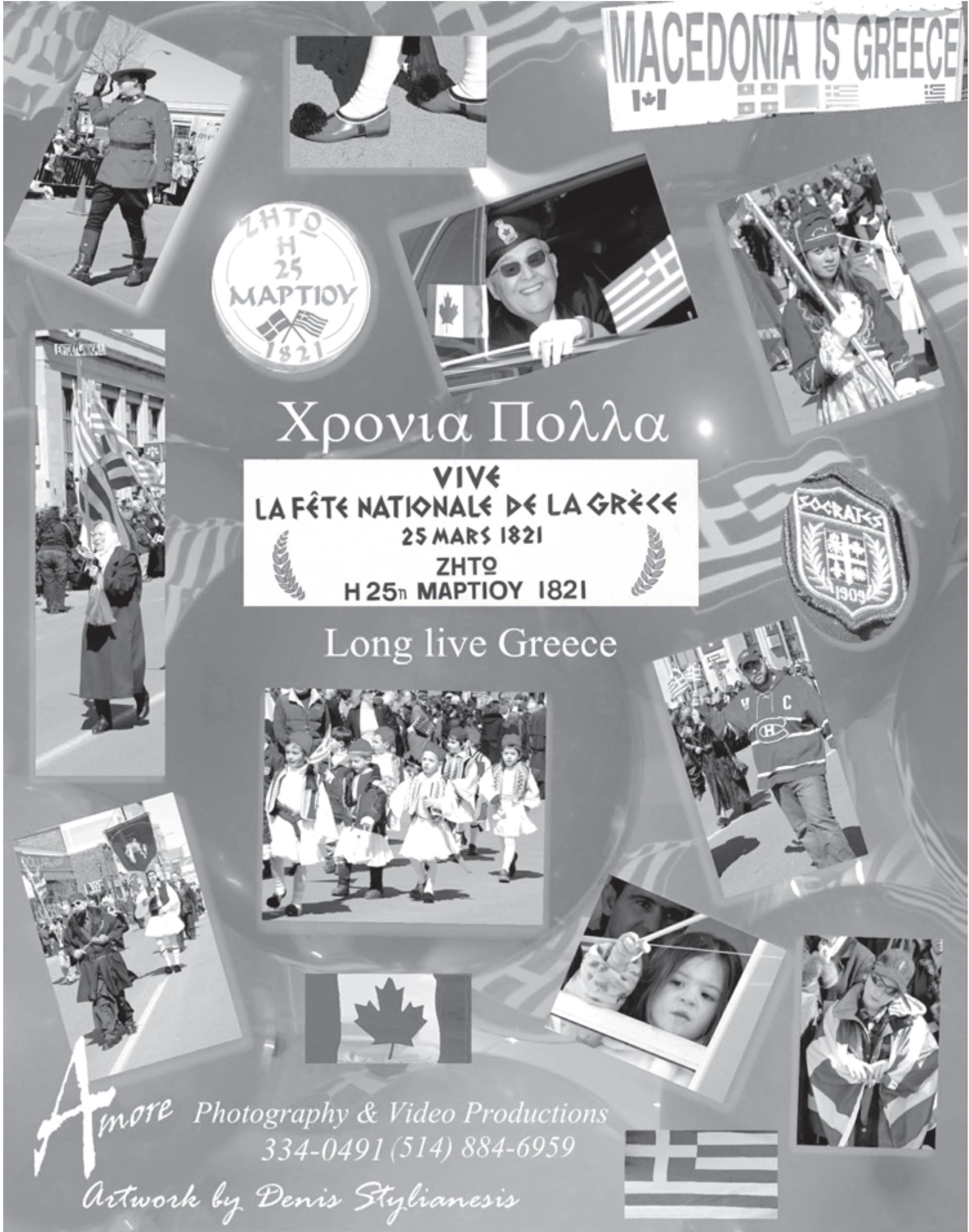
(\*) Οσίου Ιωάννου "Κλίμαξ" Εκδοσις Ιεράς Μονής Παρακλήτου Ωρωπού.

## ΜΕΓΑΛΟΣ ΚΑΝΟΝΑΣ του αγίου ΑΝΔΡΕΑ ΕΠΙΣΚΟΠΟΥ ΚΡΗΤΗΣ

Στην αρχή της Μεγάλης Σαρακοστής, κατά τις πρώτες τέσσερις μέρες διαβάζεται χωρισμένος σε τέσσερα μέρη ο Μεγάλος Κανόνας και ολόκληρος την Πέμπτη της Ε' εβδομάδας των Νηστειών.

Μπορούμε να περιγράψουμε το κανόνα αυτό σαν ένα θρήνο μετάνοιας που μας μεταφέρει στο βάθος και στο πεδίο δράσης της αμαρτίας, κλονίζοντας τη ψυχή μας με την απόγνωση, τη μετάνοια και την ελπίδα. Με μία μοναδική τέχνη ο Άγιος Ανδρέας συνυφαίνει τα μεγάλα βιβλικά θέματα: Αδάμ και Εύα, Παράδεισος και Πτώση, Πατριάρχες, Νώε και κατακλυσμός, Δαβίδ, Χώρα της Επαγγελίας και τελικά Χριστός και Εκκλησία, ομολογία των αμαρτιών και μετάνοια. Τα γεγονότα της ιερής ιστορίας παρουσιάζονται σαν γεγονότα της ζωής μου. Οι ενέργειες του Θεού στο παρελθόν αποβλέπουν σε μένα και στη σωτηρία μου, η τραγωδία της αμαρτίας και η προδοσία παρουσιάζονται σαν προσωπικά δική μου τραγωδία. Η ζωή μου παρουσιάζεται σαν ένα κομμάτι της μεγάλης πάλης ανάμεσα στο Θεό και τις δυνάμεις του σκότους που επαναστατούν εναντίον του. (σελ. 73-74)

Η πνευματική ιστορία του κόσμου είναι επίσης



ΖΗΤΩ  
Η  
25  
ΜΑΡΤΙΟΥ  
1821

Χρονια Πολλα

VIVE  
LA FÊTE NATIONALE DE LA GRÈCE  
25 MARS 1821  
ΖΗΤΩ  
Η 25<sup>η</sup> ΜΑΡΤΙΟΥ 1821

Long live Greece

ΣΟΚΡΑΤΗΣ  
1909



*more* Photography & Video Productions  
334-0491 (514) 884-6959  
Artwork by Denis Stylianesis



Δυσκολίες στο σχολείο; Καθηγητής Πανεπιστημίου και Κολλεγίου, παραδίδει ιδιαίτερα μαθήματα στο σπίτι σας (αν θέλετε) σε Μαθηματικά, γαλλικά και Αγγλικά. Λογικές τιμές, Πληρ από τον κ. Παναγιώτη στο (450) 969-0617

An important manufacturer of promotional products is looking to fill 3 different positions. 2 customer service agents, fully bilingual, with 3-5 years experience 1 silkscreen printer, and 1 machine operator. Please send your CV's to gabe@apfmarketing.com, or fax it to 514 731-0534

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** δεύτερος πρωϊνός μάγειρας. Πρέπει να γνωρίζει από ΠΙZZΑ. Εργασία έξη ημερών. Πληρ. προσωπικά στο 5195 Beaubien East: 514.374-4334

1-4-5

**Για κάθε Οικοδομική σας εργασία, σχετικά με τούβλα και τσιμεντοδουλειές.** Πληρ από τον Τζιμή στο: 514-774-5775

4-5-J

**Η Σχολή Οδηγών Larissa Driving School**, ειδικεύεται στη πρακτική στα αυτόματα αυτοκίνητα και σας ενοικιάζει αυτοκίνητα για να δώσετε εξετάσεις στο S.A.A.Q. Πολύ λογικές τιμές (514)744-5623

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πρωϊνός πεπειραμένος μάγειρας. Πρέπει να γνωρίζει από BREAKFAST. Πλήρης απασχόληση. Πέντε λεπτά από το PARK EXTENSION.. Πληρ. από τον Στηβ στο: 514.276-1332

1-4-5

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ ΣΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ:** Υπόγεια, Τσιπρόκ, Πλάστερ, Χωρίσματα, Πλακάκια, Κεραμικά, Vainal, Αλλαγές, σε Counters, Spray σε αποθήκες και χώρους που δεν βλάφεται με ρολό. Θετική εργασία. Λογικές τιμές. Δωρεάν Εκτίμηση. Πληρ.: Σπύρος Cell: 514.817-0686, ή 514.481-3798

2-1-vb

Έμπειρος καθηγητής Μαθηματικών, παραδίδει μαθήματα Μαθηματικών στα Γαλλικά, ή Αγγλικά σε όλες τις τάξεις Δημοτικού, Γυμνασίου, Math 436, 536, προετοιμασία μαθητών Δημοτικού για εισαγωγικές εξετάσεις σε ιδιωτικά Γυμνάσια. Πληρ.: 514.571-6794

2-10-

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΚΑΙ ΞΥΛΟΥΡΓΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ** Παντός τύπου Σε σπίτια, καταστήματα, κουζίνες, υπόγεια σπιτιών, μπάνια, μπάρες και κεραμικά πλακάκια. Άριστη και εγγυημένη εργασία. Δωρεάν εκτίμηση. Πληρ.: από τον κ. Θανάση ή τον κ. Γιώργο στο 279-1568

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** Βραδινός μάγειρας (Service Man) και σερβιτόρες για να εργαστούν στο 762 JEAN TALON West. Πληρ. προσωπικά, ή τηλεφωνείστε στο: 514.303-7199

4-2-x

Έμπειρος Καθηγητής Ελληνικών, απόφοιτος της Φιλοσοφικής Αθηνών (Τμήμα Παιδαγωγικής και Ψυχολογίας) άριστος γνώστης της Αγγλικής (κάτοχος Proficiency of Cambridge), παραδίδει μαθήματα Ελληνικών και Αγγλικών σε μαθητές όλων των επιπέδων. Λογικές τιμές. Πληρ.: Κορρές Γεώργιος: 514.575-51715 και 514.276-2868

3-3-

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος Χαντοκάς, για να εργαστεί σε fast food με ανοικτή κουζίνα. Προσφέρεται βραδινή εργασία. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. προσωπικά στο 110 Boul de la Concord στο Λαβάλ. 5-2-y

## ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ



ΧΤΙΣΙΜΑΤΑ,  
ΓΕΜΙΣΜΑΤΑ,  
ΤΟΥΒΛΩΝ,  
ΤΣΙΜΕΝΤΟΔΟΥΛΕΣ  
(ΜΠΑΛΚΟΝΙΑ)

ΒΑΨΙΜΑΤΑ, ΠΛΑΣΤΕΡ

Πείρα 25 ετών · Δωρεάν εκτίμηση  
Συνέπεια · Λογικές τιμές

**ΚΩΣΤΑΣ**  
Tel.: (450) 962-3909

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** κυρία για να προσέχει και να κρατά συντροφιά σε ηλικιωμένη κυρία. Παρέχεται μισθός και πρέπει να διαμένει σε 3 1/2 διαμέρισμα που παρέχεται. Πληρ.: 6:00 με 10:00 μ.μ. από τη κα Κέλη στο 514.335-9891

3-3-y

Canadian Computer and Video Center  
514.495-1046  
Αγοράζουμε, Πουλάμε και Επισκευάζουμε καινούρια και μεταχειρισμένα Κομπιούτερ We buy, sell and repair new & used computers, cell phones & Satellites.  
All Indian and English DVDs Available  
1016 Jean Talon  
(γωνία L' Acadie)

4-12-ω

Κυρία αναλαμβάνει να καθαρίζει σπίτια. Καλή και υπεύθυνη εργασία. Πληρ. από την κα Ελένη στο: 514.276-3377

A-9-y

**Πωλείται σε τιμή ευκαιρίας κτίριο με Restaurant-Buffer** σε λειτουργία, με 2 X 4 1/2 διαμερίσματα στον 2ο όροφο και με ιδιόκτητο πάρκινγκ για 200 αυτοκίνητα μαζί με ένα σπίτι 4 1/2 με τελειωμένο υπόγειο. Πωλείται λόγω ασθενείας σε τιμή ευκαιρίας. Πληρ. από τον Πέτρο στο: 1-819-536-3000

4-3-5

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ.** Γενικές επισκευές στο σπίτι σας ή την επιχείρησή σας. Μπάνια, κουζίνες, πλακάκια, τσιπρόκ, βαφές, και κάθε είδους επισκευές. Λογικές τιμές, υπεύθυνη εργασία. Πληρ. από τον Πιέτρο Di Napolì στο: 514-262-7895

3-6-1

Ενδιαφέρομαι να φροντίζω παιδάκια, ή ηλικιωμένα άτομα στο σπίτι τους, ή τα Νοσοκομεία. Πλήρης εμπιστοσύνη. Διαθέτω καλές συστάσεις. Πληρ. Από την κα Ντίνα στο: 514.806-5358

**SPARTAN RENOVATIONS:** Γενικές επισκευές, μπάνια, κουζίνες, υπόγεια, βαφές, υδραυλικά, ειδικότητα στα πλακάκια, δωρεάν εκτίμηση, λογικές τιμές, θετική εξυπηρέτηση. Πληρ από τον Νικόλα στο (514) 927-6531 (450) 473-6531

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος μάγειρας για να εργαστεί σε fast food Restaurant. Πλήρη απασχόληση. Δίπλα στο Frontenac Metro. Πληρ. προσωπικά στο 2660 Ontario East. ή τηλεφωνείστε στο: 514-525-0360

2-2

**Oriental Waxing with honey 100% natural.**  
Info: 514-969-2584

3-3-y

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** Μάγειροι για να εργαστούν σε La Belle Province Restaurant στο Μόντρεάλ, ή το Λαβάλ. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. από τον Ντένη στο: 514.963-7050

2-3-3

**Στο EDMONTON της ΑΛΜΠΕΡΤΑΣ** Ζητείται πεπειραμένος μάγειρας για πλήρη απασχόληση. Αρχικά παρέχονται ευκολίες στην διαμονή. Αμοιβή \$15 - \$20 την ώρα ανάλογα την πείρα και τα προσόντα. Πληρ. Από την Κάθη στο: 1780.963-2940

1-4-y

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πρώτος πρωϊνός μάγειρας, για κουζίνα Delicatessen. Πλήρης απασχόληση. Περιοχή Montreal North. Ωρες Shopping Center. Πληρ. από τον Αγγελο στο: 514.321-3828

3-3-β

**ΜΑΘΗΜΑΤΑ** Μαθηματικών, Φυσικής και Χημείας παραδίδονται κατ' οίκον σε μαθητές Γυμνασίου, από Έλληνα καθηγητή CEGEP με 25 χρόνια προϋπηρεσία. Λογικές τιμές. Πληρ.: 514.684-3221 \* 514.869-6830

**ATHENS MUSIC CENTER** Ελληνική Σχολή Μουσικής. Διδάσκουμε: Μπουζούκι, Πιάνο, Κιθάρα, Ακορντεόν, Σαξόφωνο. Πληρ.: 514-402-2755

**Πεπειραμένη Καθηγήτρια,** απόφοιτη του Πανεπιστημίου Αθηνών, παραδίδει μαθήματα Ελληνικών και Λατινικών όλων των κλάδων με απόλυτη επιτυχία. Πληρ. από την Χρυσούλα στο: 514.651-1655

3-2-3

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** Κασιέρρες για πλήρη ή μερική απασχόληση. Cashiers Wanted Full, or Part Time. Πληρ. από τον Jimmy στο: 450.688-7773

3-3-

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος μάγειρας πρέπει να γνωρίζει και από ΠΙZZΑ. Πλήρης, ή μερική απασχόληση. Κοντά στο Park Extension, ΑΜΟΙΒΗ 15\$/ώρα. Πληρ. από τον Θόδωρο στο: 514.273-4404

4-11-

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** έμπειρος ημερήσιος μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant στην περιοχή Chateauguy. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. στο: 450. 691-3146

1-4-β

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ:** βραδινός Μάγειρας και ΠΙZZΑΔΟΡΟΣ για να εργαστούν σε Restaurant στο Hawkesbury του Οντάριο (μία ώρα περίπου από το Μόντρεαλ.) Άριστη όροι εργασίας. Καλός μισθός για τους κατάλληλους. Διαθέτουμε και δωμάτιο. Πληρ. από τον Πήτερ ή τον Βασίλη στο: 1613.632-4473

4-3-y

**PEINTURE OLYMPIA Inc.** Βαφές σπιτιών, γραφείων, επιχειρήσεων, εσωτερικές και εξωτερικές. Πλακάκια, πλάστερινκ, Πείρα, συνέπεια, λογικές τιμές. Δωρεάν εκτίμηση. Πληρ. από τον κ. Στράτο στο: 450.688-7846 \* 973-1162

1-10-y

**C.K.M. TOWING**  
We Pay Top Dollar for Scrap Cars, Towing Included, Please Call Costa at: 514-804-4193  
Πληρώνουμε πολύ καλά χρήματα για τα παλιά σας αυτοκίνητα. Δεν πληρώνεται για το towing. Πληρ. από τον Κώστα στο: 514-804-4193

4-12-οκ

**ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΡΓΑΣΙΕΣ**

ΞΥΛΟΥΡΓΙΚΑ  
ΚΟΥΖΙΝΕΣ  
ΠΑΤΩΜΑΤΑ  
ΚΕΡΑΜΙΚΑ  
ΜΠΑΛΚΟΝΙΑ  
ΒΑΨΙΜΑΤΑ  
ΜΠΑΝΙΑ  
ΤΡΑΒΕΙΩΜΑ ΥΠΟΓΕΙΟΥ  
ΜΠΑΡΕΣ



**ΓΙΩΡΓΟΣ & ΣΤΡΑΤΟΣ**

Τηλ (514) 949-0443 (450) 676-0334  
E-mail@videotron.ca

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ Bachelor 2 1/2** κοντά στην L' Acadie και Sauve, σε άριστη κατάσταση. Ελεύθερο από 1 Μαΐου. Πληρ.: 514.699-4130 4-2-στ

**Ενοικιάζεται 4 1/2** θερμαινόμενο στο Παρκ Εξτένσιον. Πληρ. από τον Σπύρο στο: 514-279-4058 ή στο 514-677-3377 3-2-Γ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** στο PARK EXTENSION θερμαινόμενο, δεύτερος όροφος σε πολύ καλή κατάσταση. Μπαλκόνια μπρος και πίσω. Πληρ στο: 514.274-3841 1-3-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ Bachelor 3 1/2** στο Ville St. Laurent. Διαθέτει ψυγείο και στόφα και διάφορα άλλα έπιπλα. Ελεύθερο. Πληρ. στο 514.337-6904 4-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** στο PARK EXTENSION, (επί της BIRNAM γωνία D' ANVERS). Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Μπαλκόνια μπρος και πίσω, άριστη κατάσταση. Ηλεκτρική θέρμανση. Διαθέτει Παρκινγκ, εγκατάσταση πλυντηρίου και στεγνωτηρίου. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Πληρ. 5:00 με 10:00 μ.μ. από τον Τζέρη στο: 514.272-9740 1-4-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** στο PARK EXTENSION, (επί της BIRNAM κοντά στην BALL). μπαλκόνια μπρος και πίσω, κοντά στο METRO. Ελεύθερο και από 1ης Ιουλίου. Πληρ. στο: 514.276-2713 1-4-

**Ενοικιάζεται**



**FAST-FOOD Restaurant,** στο 8430 επί της Metropolitan East, 100 καθίσματα + 30 terrace, επιπλωμένο, έτοιμο για ξεκίνημα. 514-770-9476 5-2-δ

**Sutton** ANTONIOS XIPOLEAS  
Agent immobilier affilié  
cell.: (514) 770-9476  
groupe sutton - centre-ouest inc.  
245, avenue Victoria, suite 20 Westmount, QC H3Z 2M6

**ΠΛΟΥΝΤΑΙ Used Sewing Machines** (Μηχανές ραψίματος) Singer, Overlock, και διαφορετικές. Με ρεύμα 220v ή 110v Καθώς και άλλα είδη εργοστασίου. Πολύ καλές τιμές. Πληρ. στο 1100 Port Royal E. Montreal, ή τηλεφωνείστε στον ΑΙ ή τον Massy 514. 384 - 8290 ex 217 ή 296

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** στο CHOMEDEY. Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Ηλεκτρική θέρμανση, Παρκέ πατώματα, μπαλκόνια μπρος και πίσω. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ελεύθερο και από 1ης Απριλίου. Χωρίς ζώα. Τιμή \$900. Πληρ.: 450-687-1548

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 4 1/2** στο PARK EXTENSION, δεύτερος όροφος, σε καλή κατάσταση μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ελεύθερο και από 1ης Ιουλίου. Πληρ. στο: 514.277-4989 514.944-4858 1-4-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ RESTAURANT 2000** τ.π. σε εμπορική περιοχή, στο VAUDREUIL - HUDSON Area. Πληρ. 514.696-3041, ή 514.951-1985 4-2-Υ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ** ένα 4 1/2 και ένα 3 1/2 στο Ville St. Laurent. Θερμαινόμενα, ζεστό νερό. Διαθέτουν στόφα και ψυγείο, με πλυντήριο και στεγνωτήριο στο κτίριο. Δυνατότητα και για πάρκινγκ. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ελεύθερα και από τώρα, ή την 1η Ιουλίου. Πληρ. στο: 514.855-9955 1-4-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 6 1/2** στο PARK EXTENSION, δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, πλήρως ανακαινισμένο, μπαλκόνια μπρος και πίσω, κοντά στο METRO. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Χωρίς ζώα. Πληρ. στο: 514.274-3597 1-4-

**ΠΕΠΕΙΡΑΜΕΝΟΣ ΣΙΔΕΡΑΣ ΤΑΣΣΟΣ**



Σιδηρουργικές εργασίες, Εγκαταστάσεις, Repairs Σκάλες \* Μπαλκόνια \* Κάγκελα \* Κολώνες ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΙΣ FIBERGLASS (514) 276-7064

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΜΑΓΕΙΡΟΙ** για να εργαστούν στο TRIPOLIS RESTAURANT στο Park Extension ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ μάγειροι, Σερβιτόροι-Σερβιτόρες, Bus boys, βοηθοί κουζίνας για το TRIPOLIS στο LAVAL. Στείλτε τα βιογραφικά σας (C V's) στο 679 St Rock, ή τηλεφωνείστε μας για Ραντεβού στο: 514.277-4689

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 3 1/2** στο Park Extension (Επί της Querbes ανάμεσα D' Anvers και Liege). Άριστη κατάσταση. Μπαλκόνια μπρος και πίσω. Θερμαινόμενο. Διαθέτει ψυγείο, στόφα και πλυντήριο. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Πληρ. από τον Νίκο στο: 514.274-5188 4-3-στ

**Κατάστημα Αισθητικής ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο Chomedey.** Πλήρως εξοπλισμένο. Είναι κάτω από την Σχολή Κομμωτικής της κας Κατίνας Ηλιοπούλου. Ευκαιρία για την κατάλληλο. Πληρ. Στο: 450.973-8327 4-3-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ επαγγελματικός χώρος,** δεύτερος και τρίτος όροφος μέχρι 2.500 τ.π. ο καθένας σε κτίριο στο 1434 Bleury. Πλήρως ανακαινισμένα. Ιδανικό για γραφεία, οδοντιατρεία, ή άλλες επιχειρήσεις. Ελεύθερα. Πληρ.: στο: 514.843-3148, ή 514.843-7719 2-4-

**Στην Καλιφόρνια των ΗΠΑ, ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος μάγειρας για να εργαστεί σε Steak House. Πρέπει να γνωρίζει και από Ελληνική κουζίνα. Πάρα πολύ καλοί όροι εργασίας. Πληρ. από τον Γιώργο, ή την Ανδριάντα στο: 1408.297-2170 3-3-δ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** μεγάλο 5 1/2 στο CHOMEDEY κοντά στο 13. Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, σε πολύ καλή κατάσταση. Μεγάλα μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Πληρ.: 450.973-2515 4-3-στ

**Ενοικιάζεται 5 1/2** στο New Bordeaux, θερμαινόμενο, ανακαινισμένο. απέναντι από το Normandie Shopping Center, ελεύθερο από 1η Ιουλίου. Τιμή \$950, Πληρ.: 514-956-9876 4-3-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 4 1/2** στο PARK EXTENSION (Επί της BIRNAM μεταξύ Ball και Jarry) δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, ανακαινισμένο, ηλεκτρική θέρμανση. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Πληρ.: 5:00 με 8:00 στο: 514.278-5319 4-3-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** Ευρύχωρο διαμέρισμα 5 1/2 δωματίων στο Ville St. Laurent, δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Ηλεκτρική θέρμανση, καθαρό και φρεσκοβαμμένο. Πησιόν πάρκου, τένις, και γκόλφ. Για πληροφορίες (αφήστε μήνυμα). Τηλ. (514) 332-2830 4-3-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 3 1/2** στο New Bordeaux (επί της Frigon). Άριστη κατάσταση, ευχάριστο περιβάλλον, ήσυχη περιοχή. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ελεύθερο και από 1ης Ιουλίου. Πληρ. στο: 514.331-1866 4-3-στ

**ΠΛΟΥΝΤΑΙ: Μπουφές πλήρης (με πολλά κρύσταλλα και χειροποίητα πετσετάκια),** Τραπεζαρία με 4 καρέκλες και μηχανή εργοστασίου. Όλα σε πολύ λογική τιμή και άριστη κατάσταση. Πληρ.: 450.622-6490 2-2

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο CHOMEDEY** (κοντά στον Τίμιο Σταυρό) σε 4Plex. Διαθέτει 4 κλειστά δωμάτια, σαλόνι μεγάλο, κουζίνα με τραπεζαρία, 2 τουαλέτες, μεγάλο Play Room με τουαλέτα, γκαράζ, driveway, χωρίς ζώα. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου στο: 450.681-2896 5-2-στ

**Πωλείται Εστιατόριο,** πλήρως εξοπλισμένο σε τιμή μεγάλης ευκαιρίας επί της Jean Talon East στο St-Leonard. Πληρ.: 514-331-7182 ή 514-927-7550 5-2-δ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** σε Duplex στο Park Extension, κοντά στην «Κοίμηση της Θεοτόκου», 2 υπνοδωμάτια, σαλόνι, τραπεζαρία, 1 μπάνιο, αθέρμαστο, πιθανότητα ενοικίασης και μισό γκαράζ για αποθήκη και στεγνοκαθαριστήριο. Πληρ. από τον Γιάννη στο: 514-270-9214 5-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2** στο Park Extension, Ηλεκτρική θέρμανση, φρεσκοβαμμένο, ξύλινα πατώματα, κουζίνα με κεραμικά, ανακαινισμένα παράθυρα. Μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ελεύθερο από 1ης Μαρτίου. Πληρ. από τον Πήτερ στο: 514.495-3298 5-2-στ

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ DUPLEX** επί της St-Roch κοντά στην De L'Epee Ave Ευρύχωρο και ανακαινισμένο το 2007! Ελεύθερο για τον αγοραστή 2 ευρύχωρα 5 1/2, τελειωμένο υπόγειο με ξεχωριστή έξοδο, πιθανότητα να κατασκευαστεί και 3 1/2. Πληρ.: Valent Na Boudnikova (Century 21 Vision) 514-963-5600 4-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο CHOMEDEY, 4 1/2 CONDO.** Διαθέτει Τζάκι, AIR/COND, Parking. Ελεύθερο. Πληρ. από τον Μιχάλη στο: 514.531-2008 4-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ** μεγάλο 6 1/2 δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ (1176 DOVER, Chomedey) Μπαλκόνια μπρος και πίσω, φρεσκοβαμμένο, Παρκέ πατώματα (χωρίς ζώα) Ηλεκτρική θέρμανση. \$825 Ελεύθερο. Πληρ. από τον κ. Τομ στο: 514.576-9117 5-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 3 1/2** στο New Bordeaux δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, μπαλκόνια μπρος και πίσω, κλειστή κρεβ/ρα, ήσυχη περιοχή, κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ελεύθερο από 1ης Ιουλίου. Πληρ. 514.277-7616. Μετά τις 5μμ. 514-969-2848 5-2-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ θερμαινόμενο 3 1/2** στο PARK EXTENSION. Δεύτερος όροφος. Διαθέτει ψυγείο, στόφα, ζεστό νερό, ασανσέρ, πλυντήριο, στεγνωτήριο. Κοντά σε METRO και Loblows. Ελεύθερο από 1ης Μαρτίου. Πληρ.: 514.944-8288 2-2-Υ

Επισκευάζουμε (Repairs) όλες τις COMMERCIAL TOASTERS, LOW RATES, GOOD SERVICE, CALL ANY TIME.  
7 days a week  
**EVAN'S**  
(514)  
747-6276



**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** μάγειρας για να εργαστεί σε **Fast food Restaurant/Pizzeria**. Πλήρης ή μερική απασχόληση. Περιοχή Duvervey Laval. Πληρ.: 514.690-3780

3-3-β

**Ζητείται αποθήκη από 1000 έως 3000τ.π. στο Παρκ Εξτένσιον ή Chomedey Laval. Πληρ 514-993-4302**

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 2 1/2 Bachelor στο CHOMEDEY LAVAL.** Πολύ καθαρό και ήσυχο. Διαθέτει ψυγείο και στόφα. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ενοίκιο \$400. Ελεύθερο από 1<sup>ης</sup> Ιουλίου. Πληρ. 6:00 με 10:00 στο: 514. 271-1759 ή στο 450.689-9077

1-4-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ Τεσσαραμισάρι στο Παρκ Εξτένσιον.** Ανακαινισμένο πλήρως Ελεύθερο και από τώρα. Πληρ. καθημερινώς 6:00 με 10:00 μ.μ. Σαββατοκύριακα όλη την ημέρα στο: Πέντε, ένα, τέσσερα, Δύο, επτά, έξη, επτά, έξη, έξη εννέα

1-4-

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ Γαλλόφωνοι αντιπρόσωποι εταιρείας διάθεσης υγιεινών προϊόντων. Παρέχεται προμήθεια και πολύ καλοί όροι συνεργασίας. Πληρ. από τον κ. Πήτερ στο: 514.276-1232**

1-3-στ

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** κυρία για να φροντίζει και να κρατά συντροφιά σε ηλικωμένη κυρία. Προσφέρεται 3 1/2 διαμέρισμα και μισθός. Πληρ.: 6:00 με 10:00 μ.μ. από τη κα Κέλη στο 514.335-9891

3-3-γ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο CHOMEDEY μεγάλο 5 1/2, δεύτερος όροφος, πρόσφατα ανακαινισμένο. Κοντά σε στάση λεωφορείου, ανάμεσα στο 13 και 15. Ελεύθερο και από τώρα. Πληρ. από τον Νίκο: 514.947-7953**

1-4-στ Α

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 4 1/2 στο PARK EXTENSION,** (επί της Chambagneur, ανάμεσα Jean Talon και Beaumont). Πλήρως ανακαινισμένο. Μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ελεύθερο από 1<sup>ης</sup> Ιουνίου. Πληρ. από τον Κώστα στο: 514.606-1574

1-4-στ

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος μάγειρας για να εργαστεί σε **La Belle Province** σε χωριό. Πολύ καλός μισθός για τον κατάλληλο. Παρέχονται πολλές ευκολίες. Πληρ.: 514.824-9895, 514.527-5505

1-3-1

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ μάγειρας για Service με καλές αποδοχές για να εργαστεί στο Le Carlton D' Or. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. από τον Στιβ προσωπικά στο 6830 Hochelaga, ή τηλεφωνήστε στο: 514.256-5308**

1-3-Η

**Ενοικιάζεται 4 1/2 φωτεινό ημι-υπόγειο στο PARK EXTENSION.** Φρεσκοβαμμένο, ευρύχωρο, θερμαινόμενο. Απέναντι από το Σχολείο Barclay. Ελεύθερο. Πληρ. από τον Γιώργο Κωστόπουλο στο: 514-273-5643

2-3-

**ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ** Ραπτομηχανές Plain, για δερμάτινα, για double needle, overlock για κουμπιά και κουμπότρυπες, 2 σίδερα με τα τραπεζάκια τους και πολλά είδη εργοστασίου. Σε καλή κατάσταση και πολύ λογική τιμή. Πληρ.: 450.681-8375

1-4-5

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ Αγνό ελαιόλαδο Μεσσηνίας. Διατίθεται σε δοχεία 17 κιλών. Πληρ από τον κ. Δημ. Ζεργιώτη στο: 450-973-2903, ή τον κ. Τόνη στο 514-823-9923**

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 6 1/2 στο PARK EXTENSION.** Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Πλήρως ανακαινισμένο. Αριστη κατάσταση. Ηλεκτρική θέρμανση. Ελεύθερο από 1<sup>ης</sup> Ιουλίου. Πληρ. από τη κα Βάσω στο: 514.272-9609 \* 514.808-9609

3-3-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2 στο CHOMEDEY LAVAL,** δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, ξύλινα πατώματα, σε καλή κατάσταση μπαλκόνια μπρος και πίσω. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Ελεύθερο και από 1<sup>ης</sup> Ιουνίου. Πληρ. στο: 450.719-1623

1-4-στ

**Πωλείται Fast-Food Restaurant, 20 λεπτά από το Λαβάλ, μοναχικό, ευκολοδούλετο, Ευκαιρία για τον κατάλληλο. Πληρ στο 450-471-7452 ή στο 514-337-4282**

3-2-χ

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ η PIZZERIA BRAVO στο Grande MERE ( 1 1/2 ώρα από το Μοντρέαλ). 180 καθισμάτων με delivery και καλές δουλειές. Πληρ. από την Τούλα στο: 1819.538-1731**

2-1-χ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο CHOMEDEY μεγάλο 5 1/2, δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ, μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ηλεκτρική θέρμανση. Ελεύθερο και από 1<sup>ης</sup> Μαΐου. Πληρ. : 450-688-5792**

1-4-γ

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ RESTAURANT 150 καθισμάτων, + 50 για πρωινό (Breakfast) στην Νότια Ακτή, 22 χλμ από την γέφυρα Mercier . Πάρα πολύ καλή ευκαιρία. Πληρ.: 514.806-7026, ή 450.212-0500**

4-2-5

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** δεύτερος μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant στην περιοχή St-Therese. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. Από τον Μανώλη στο: 450. 435-3007

3-3-γ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 2 1/2 Bachelor στο New Bordeaux** θερμαινόμενο. Διαθέτει ψυγείο και στόφα. Πλήρως ανακαινισμένη κουζίνα και μπάνια. Ελεύθερο. Πληρ. 514.781-8225

2-3-στ

**Για Γνωριμία με σοβαρό σκοπό ΖΗΤΕΙΤΑΙ από ευκατάστατο νέο, κυρία 35-55 ετών. Πληρ. από τον Μανώλη στο: 514.322-0583**

1-3-3

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** πεπειραμένοι μάγειροι ένας FULL-TIME και ένας PART-TIME για να εργαστούν σε Fast food Restaurant με ανοιχτή κουζίνα. Πληρ. Από τον Βασίλη στο 13088 Sherbrooke East, ή στο: 514.642-9437

3-3-β

**ΠΩΛΕΙΤΑΙ,** λόγω μετακόμισης μεγάλη βιβλιοθήκη, ξύλινη, τρίφυλλη, με Μπάρα, και κρύσταλλα. Πολύ καλή κατάσταση, πολύ λογική τιμή. Πληρ.: 5:00 με 10:00 μ.μ. στο: 514. 495-0665.

3-3-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2 στο Chomedey.** Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Ησυχη περιοχή, ηλεκτρική θέρμανση ξύλινα πατώματα. Διαθέτει Πάρκινγκ. Ελεύθερο. Πληρ.: 11:00 με 3:00 στο: 514.886-5405 και 3:00 με 8:00 στο 514.239-1785

2-3-στ

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ κομμώτρια, πληρ.: 514.277-3567**

1-4-β

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** πεπειραμένος μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant Pizzeria. Πλήρης ή μερική απασχόληση. Πληρ. από τον Μάκη προσωπικά στο: 2031 FRONTENAC

1-3-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ** στο PARK EXTENSION ένα 3 1/2 επιπλωμένο και ένα 4 1/2 Ημι-υπόγειο. Σε πολύ καλή κατάσταση. Ελεύθερα από 1<sup>ης</sup> Ιουλίου. Πληρ. 514.714-1127

3-3-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ RESTAURANT 70 καθισμάτων κοντά στο Ολυμπιακό Στάδιο.** πλήρως εξοπλισμένο. Καλή ευκαιρία για τον κατάλληλο. Πληρ. από τον Διονύση στο: 514.714-1127

3-3-

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** βραδινός μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant. Πλήρης απασχόληση. Πληρ. από τον Κώστα προσωπικά στο 4641 St. Catherine East ή στο: 514.259-5595

1-4-β

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** δεύτερος μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant στο Longueil. Πλήρης απασχόληση, καλός μισθός για τον κατάλληλο. Πληρ. από τον Γιάννη στο: 450.677-2202

1-4-β

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 4 1/2 στο PARK EXTENSION,** δεύτερος όροφος, σε άριστη κατάσταση, μπαλκόνια μπρος και πίσω. Ελεύθερο από 1<sup>ης</sup> Ιουλίου. Πληρ. στο: 514.277-8449

1-4-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ στο New Bordeaux Bachelor 2 1/2 δωματίων.** Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Σε άριστη κατάσταση. Ηλεκτρική θέρμανση. \$340. Ελεύθερο. Πληρ.: 514.335-6599

3-3-

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ** εργάτες και εργάτριες για να εργαστούν σε εργοστάσιο παρασκευής και χοντρικής πώλησης γλυκών στο Λαβάλ. Πληρ. στο: 514.573-6161

1-4-β

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΠΙΖΑΔΟΡΟΣ.** Πλήρης απασχόληση. Περιοχή Cartierville. Πληρ.: 514.332-3600

1-4-

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 5 1/2 στο Chomedey Laval.** Δεύτερος όροφος σε Ντούμπλεξ. Αθέρμαστο. Χωρίς ζώα. Κοντά σε όλες τις ευκολίες. Σε καλή κατάσταση. Ελεύθερο από 1<sup>ης</sup> Ιουλίου. Πληρ. : 450.505-1752

3-3-στ

**ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ 3 1/2 στο PARK EXTENSION.** Ησυχη περιοχή. Αριστη κατάσταση. Ελεύθερο. Πληρ.: 514.944-7936

ββ.3-3-

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** βραδινός μάγειρας. Πρέπει να γνωρίζει και από ιταλικά. Καλός μισθός για τον κατάλληλο. Δέκα λεπτά από το Λαβάλ. Πληρ. από τον Γιάννη στο: 450-483-2227

1-4-γ

**ΖΗΤΕΙΤΑΙ** δεύτερος πρωινός μάγειρας για να εργαστεί σε Restaurant με Breakfast. Πλήρης απασχόληση. Περιοχή Μοντρέαλ. Πληρ. στο: 514.276-1332

1-4-γ

**ΘΡΗΣΚΕΥΤΙΚΗ ΣΕΛΙΔΑ**

Συνέχεια από σελ 58

και δική μου ιστορία. Γίνονται για μένα μια πρόκληση με τα αποφασιστικά γεγονότα και τις πράξεις από το παρελθόν, που το νόημά τους και η δύναμή τους είναι αιώνια, γιατί κάθε ανθρώπινη ψυχή - μοναδική και ανεπανάληπτη - συγκινείται από το ίδιο δράμα, αντιμετωπίζει την ίδια τελικά εκλογή, ανακαλύπτει την ίδια πραγματικότητα. (σελ. 75)

Το έργο και ο σκοπός του Μεγάλου Κανόνα είναι να ξεσκεπάσει την αμαρτία και έτσι να μας οδηγήσει στη μετάνοια. Η αποκάλυψη αυτή, δεν γίνεται με ορισμούς και απαριθμήσεις, αλλά με μια βαθειά ενατένηση στη μεγάλη βιβλική ιστορία που είναι η ίδια η ιστορία της αμαρτίας, της μετάνοιας και της συγγνώμης.

Καταλαβαίνουμε ότι αμαρτία είναι, πρώτα απ' όλα, η άρνηση ότι η ζωή είναι προσφορά ή θυσία στο Θεό, με άλλα λόγια δηλαδή, η άρνηση ότι η ζωή έχει θεϊκό προσανατολισμό, ότι η αμαρτία, επομένως, είναι από τις ρίζες της, η παρέκκλιση της αγάπης μας από τον τελικό σκοπό της.

Για να καταλάβουμε σωστά τον Μεγάλο Κανόνα θα πρέπει να ξέρουμε την Αγία Γραφή και να έχουμε την ικανότητα να μεταφέρουμε τα νοήματά του στη ζωή μας. (σελ. 76-77)

«Κανόνες» στην εκκλησιαστική υμνογραφία λέγονται ύμνοι μεγάλοι, αποτελούμενοι από μικρότερες ενότητες, που ονομάζονται «Ωδές». Κάθε «Ωδή» (σημαίνει άσμα θρησκευτικό, από το ρήμα άδω) αποτελείται από τον «ειρμό», που είναι η πρώτη στροφή κάθε Ωδής και χρησιμεύει σαν υπόδειγμα και βάση των στροφών που ακολουθούν, τα λεγόμενα τροπάρια (τρέπονται σύμφωνα με τον ειρμό).

Οι Κανόνες έχουν από δύο έως εννέα Ωδές. Ο Μεγάλος Κανόνας έχει εννέα ωδές, έντεκα ειρμούς (η β' και η γ' ωδή έχουν από δύο ειρμούς) και 250 τροπάρια.

Ο Μέγας Κανών ψάλλεται σε ήχο πλ. β' που είναι ιδιαίτερα κατανυκτικός, εκφραστικός του πένθους και της συντριβής της καρδιάς. Ολο το πένθιμο και κατανυκτικό περιεχόμενο αυτού του αριστουργήματος μπορεί να συνοψισθεί σε αυτό το υπέροχο τροπάριο:

«Ψυχή μου, ψυχή μου, σήκω πάνω! Τι κοιμάσαι; Το τέλος της επιγείου ζωής πλησιάζει και μέλλεις να υποσείς μεγάλη ταραχή. Σύνελθε από τη μέθη σου για να σε λυπηθεί ο Χριστός και Θεός, ο Οποίος είναι πανταχού παρών και γεμίζει τα πάντα με την παρουσία Του».

**ΜΕΓΑ ΑΠΟΔΕΙΠΝΟ:** Η ακολουθία

του Μικρού Αποδείπνου τελείται καθημερινά από τον καθένα μας, στο χώρο που επιθυμούμε, σαν προσωπική μας προσευχή. Για την περίοδο της Σαρακοστής, όμως, η Εκκλησία έχει θεσπίσει να τελείται στους Ορθόδοξους Ναούς κάθε απόγευμα το "Μέγα Απόδειπνο", το οποίο είναι επάυξηση του μικρού με όμορφους και κατανυκτικούς Κανόνες (ύμνους). Εκεί ψάλλεται ο υπέροχος ύμνος: **"Κύριε των δυνάμεων μεθ' ημών γενού. Άλλον γαρ εκτός Σου βοηθόν εν θλίψεσιν ουκ έχομεν. Κύριε των δυνάμεων ελέησον ημάς"**.

**Θ.ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΗΓΙΑΣΜΕΝΩΝ ΔΩΡΩΝ:** Κάθε Θ.Λειτουργία είναι γεγονός χαρμόσυνο, αναστάσιμο. Την περίοδο της Σαρακοστής η Εκκλησία τελεί την Θ.Λειτουργία του Μ.Βασιλείου μόνο τις Κυριακές, για να επιτείνει την ατμόσφαιρα κατανύξης και μετάνοιας που υπάρχει αυτή την περίοδο. Επειδή, όμως, το Σώμα και το Αίμα του Κυρίου είναι η τροφή του χριστιανού, η μητέρα Εκκλησία φρόντισε να του την παρέχει με μία "ειδική" Θ.Λειτουργία, τη Λειτουργία των Προηγιασμένων Δώρων, στην οποία δεν γίνεται καθαγιασμός άρτου και οίνου σε Σώμα και Αίμα Κυρίου, αλλά χρησιμοποιείται για τη Θ.Κοινωνία Σώμα και Αίμα καθαγιασμένο κατά την Θ.Λειτουργία της προηγούμενης Κυριακής.

**ΧΑΙΡΕΤΙΣΜΟΙ:** Είναι μία ακολουθία που τελείται κάθε Παρασκευή απόγευμα και είναι αφιερωμένη στη Θεοτόκο. Συνήθως τελείται μαζί με μικρό απόδειπνο ή εσπερινό. Στους χαιρετισμούς ψάλλεται ο εξάισιος Κανόνας του Ιωσήφ **"Ανοίξω το στόμα μου..."**, ενώ απαγγέλλονται οι 24 (6 κάθε φορά επί 4 εβδομάδες) κατ' αλφάβητο οίκοι της Θεοτόκου ("Άγγελος πρωτοστάτης..., Βλέπουσα η αγία..., Γνώσιν άγνωστον... κτλ), έργο του Ρωμανού του μελωδού.

**ΑΚΑΘΙΣΤΟΣ ΥΜΝΟΣ:** Την πέμπτη Παρασκευή των Νηστειών τελείται η ακολουθία του Ακαθίστου Υμνου (στις τέσσερις προηγούμενες έχει τελεστεί η ακολουθία των "Χαιρετισμών"). Στην ακολουθία αυτή απαγγέλλονται και οι 24 οίκοι της Θεοτόκου (βλ. "Χαιρετισμοί"), ενώ η συχνή επανάληψη του "Τη υπερμάχω" μας υπενθυμίζει την δια της Θεοτόκου θαυματουργική διάσωση της Κωνσταντινούπολης από τους Αβάρους το 626μ.Χ. Τότε οι κάτοικοι της Κωνσταντινούπολης είχαν συνθέσει και ψάλλει όρθιοι τον υπέροχο αυτό ύμνο, για να ευχαριστήσουν την προστάτιδα του Έθνους μας, την Υπεραγία Θεοτόκο.

please visit the new & improved  
**WWW.BHMA.NET**



**Daca, Karidis LLP.**  
Chartered Accountants & Management Consultants

In Affiliation with: **INTERACTIVE E.P.E.**

Λογιστές & Σύμβουλοι Επιχειρήσεων  
**ΣΤΟΝ ΚΑΝΑΔΑ ΚΑΙ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ**

Montreal – Athens / Μόντρεαλ – Αθήνα  
**Οι Υπηρεσίες μας προσαρμοσμένες στις ανάγκες σας**

- Εσωτερικός και εξωτερικός έλεγχος λογιστικών βιβλίων
- Τήρηση των λογιστικών βιβλίων
- Φορολογική υποστήριξη και υπηρεσίες
- Διεθνής φορολογικός σχεδιασμός
- Συμβουλευτικές Υπηρεσίες
- Εκσυγχρονισμός & οργάνωση παραγωγικών λειτουργιών
- Διαχείριση καταπιστευμάτων (Trusts)
- Υπηρεσίες σε επιχειρήσεις διεθνών δραστηριοτήτων
- Αποτιμήσεις εταιρειών
- Πελατοκεντρική στρατηγική

Για οποιαδήποτε λογιστική και οικονομική σας υπόθεση

Εμπιστευθείτε μας

**Ποιότητα, Ικανότητα & Εμπειρία**  
**Ευελιξία & Προσαρμοστικότητα με**  
**Προσωπική φροντίδα & Εμπνευσμένες λύσεις**

<p><b>Γραφείο Μόντρεαλ:</b> Γεώργιος Καρόδης, B.Comm., C.A. Μαρίνα Παρόση-Καρόδη, B.A. 9001 boul. L'Acadie, Suite 904 Montreal, Quebec H4N 3H5 Tel.: (514) 341-9877 Fax.: (514) 384-9004</p>	<p><b>Γραφείο Αθήνας:</b> Ιορδάνης Σουρμελής, Οικονομολόγος Δόνη Σουρμελή, Φοροτεχνικός Βασ. Σοφίας 123 Αθήνα, Ελλάδα, 115 21 Τηλ.: 011-30-210-645-7410 Fax.: 011-30-210-645-7417</p>
--	---

**ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΕΣ ΔΗΛΩΣΕΙΣ**

**Income Tax**

Εμπιστευθείτε με σιγουριά την συμπλήρωση των φορολογικών σας δηλώσεων στο

*Funtastique REX*  
VOYAGES TRAVEL

**Θα ωφεληθείτε κάθε πρόβλεψη του Φορολογικού Νόμου.**

**Θα πάρετε γρήγορα πίσω τα χρήματα που πρέπει να σας επιστραφούν, γιατί οι δηλώσεις σας συμπληρώνονται αμέσως, με την προσωπική φροντίδα το**

**Δημήτρη Γεωργιάδη**

SERVICE REX TAXPREP

**800 Boul. Chomedey, Suite 180  
Laval, Québec H7V 3Y4  
450-686-1015**

**ΜΕΤΑΚΟΜΙΖΕΤΕ ΣΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ;****TRAFFIC INTERNATIONAL  
(MTL) INC.**

Η Εταιρεία TRAFFIC INTERNATIONAL έκλεισε 38 χρόνια στις μεταφορές:

- Των επίπλων σας
- Των προσωπικών σας αντικειμένων
- Των εμπορευμάτων σας
- Των αυτοκινήτων σας

• Από το σπίτι σας του Μοντρεάλ ή της Οττάβας στο σπίτι σας στην Ελλάδα

**Εμπιστευθείτε την  
μεταφορά των  
ΛΑΔΙΩΝ σας με  
ασφάλεια, μέχρι  
την αποθήκη μας**



Ειλικρινής και τίμια εξυπηρέτηση

Δωρεάν εκτίμηση

Κοντά σας επί 38 χρόνια

**Τηλ: 514.858.6969 Fax: 514.858.6963**

**Ζητήστε τον: Δημήτρη Ντονά**

955 boul. St-Jean, suite 402, POINTE-CLAIRE, Que., Canada H9R 5K3

**COME VISIT OUR NEW AND  
IMPROVED WEBSITE  
WWW.BHMA.NET**

**Μεγάλο Ξεπούλημα**

**DIRECT FROM THE MANUFACTURER  
ALBERTO FERRINI**

**Στο Νέο μας Ανοιξιάτικο  
και Καλοκαιρινό εμπόρευμα**

**Κουστόμια από \$99.99 (αξίας \$299)**

**Λόγω της δεύτερης επετείου μας  
Με αγορά οποιουδήποτε κουστουμιού**

**Σας δίνουμε \$20 Cash Back**

**Ανοιχτά:**

**Δευτέρα με Παρασκευή 12:30 - 5:00**

**Κυριακή: 11:00 - 5:00**

**514-448-4876**

FREE 1 HR. PARKING  
BEHIND BUILDING

**9697 boul. St-Laurent, Suite 200**

(7 blocks north of Chaboual, corner Port Royal)

Η προσφορά  
τελειώνει στις  
13 Απριλίου

## Στον εποικισμό επιμένει το Ισραήλ παρούσας της Κοντολίζα Ράις στη Μέση Ανατολή

**Associated Press Ιερουσαλήμ** Την τελευταία ημέρα επαφών της Κοντολίζα Ράις στη Μέση Ανατολή δόθηκε το «πράσινο φως» του δημοτικού συμβουλίου της Ιερουσαλήμ στην επέκταση του ισραηλινού εποικιστικού προγράμματος στην κατεχόμενη Δυτική Όχθη. Τερματισμό του εποικισμού ζήτησε η Αμερικανίδα ΥΠΕΞ, αλλά...

Το δημοτικό συμβούλιο της Ιερουσαλήμ ανακοίνωσε τη Δευτέρα σχέδια για την κατασκευή 600 νέων συγκροτημάτων κατοικιών στον εβραϊκό οικισμό Πισγκάτ Ζεέβ, σε περιοχή της κατεχόμενης Δυτικής Όχθης την οποία η ισραηλινή κυβέρνηση εκλαμβάνει ως τμήμα της Ιερουσαλήμ, μεταδίδει το Reuters.

Η συνέχιση του εποικισμού συνιστά το βασικό εμπόδιο στις διαπραγματεύσεις με τους Παλαιστίνιους, οι οποίες άρχισαν στα τέλη Νοεμβρίου με τη διεθνή διάσκεψη στην Αννάπολη των ΗΠΑ. Ευρώπη και Ηνωμένες Πολιτείες άσκησαν πιέσεις στο Ισραήλ να παγώσει τον εποικισμό όσο διαρκούν οι διαπραγματεύσεις, όμως ο Εχούντ Ολμέρτ είναι αμετακίνητος.

Το Διεθνές Δικαστήριο και η διεθνής κοινότητα θεωρούν παράνομους όλους τους εβραϊκούς οικισμούς στα κατεχόμενα Παλαιστινιακά Εδάφη, είτε αυτοί κατασκευάστηκαν με την έγκριση των ισραηλινών Αρχών, είτε χωρίς αυτήν.

Ο Οδικός Χάρτης, το διεθνές ειρηνευτικό σχέδιο για τη Μέση Ανατολή που ξεκίνησε το 2003 και παρέμεινε ανενεργό, προβλέπει κυρίως τον τερματισμό των βίαιων επεισοδίων και το πάγωμα του ισραηλινού εποικισμού.

Η ανακοίνωση για την επέκταση της εποικιστικής δραστηριότητας του Ισραήλ ήλθε την τελευταία ημέρα των συναντήσεων της Κοντολίζα Ράις με την ισραηλινή και παλαιστινιακή ηγεσία, με ζητούμενο να δοθεί ώθηση στην ειρηνευτική διαδικασία που δέχεται

πλήγμα από τον εποικισμό.

Η επικεφαλής του Στέιτ Ντιπάρτμεντ συναντήθηκε αρχικά με τον Ισραηλινό πρωθυπουργό Εχούντ Ολμέρτ και εν συνεχεία ήλθε ενώπιος ενώπιον με τον Παλαιστίνιο πρόεδρο Μαχμούντ Αμπάσ.

Το κίνημα κατά του εποικισμού που θεωρεί ότι οι κατοικίες αυτές είναι ζημιονόμες για την ασφάλεια, την κοινωνία και την οικονομία του Ισραήλ και παράλληλα αναφέρει ότι οι εβραίοι έποικοι κατάφεραν τους δύο τελευταίους μήνες να εγκαταστήσουν χωρίς την άδεια των αρχών τουλάχιστον 180 άλλα τροχόσπιτα.

Ο ισραηλινός υπουργός Αμυνας Εχούντ Μπαράκ, από την πλευρά του, επέτρεψε αυτούς τους δύο μήνες την κατασκευή τουλάχιστον 960 κατοικιών στους εβραϊκούς οικισμούς της Δυτικής Όχθης, προστίθεται στην έκθεση.

ζοντας ότι παραβιάζεται ο «Οδικός Χάρτης».

Πέραν της έκκλησης προς το Ισραήλ για διακοπή της ανέγερσης νέων κατοικιών σε κατεχόμενα εδάφη, η Ράις ανέφερε ότι «κινούνται προς τη σωστή κατεύθυνση» οι συνομιλίες των δύο πλευρών. Δήλωσε, δε, εντυπωσιασμένη από την εργασία που έχουν καταβάλει μέχρι στιγμής οι διαπραγματευτές των δύο πλευρών, τους οποίους και συνάντησε νωρίτερα.

Όσον αφορά τις αμερικανικές ελπίδες για την σύναψη μίας συμφωνίας προτού εγκαταλείψει τα καθήκοντά του ο Αμερικανός πρόεδρος Τζορτζ Ο. Μπους τον Ιανουάριο, η Ράις σημείωσε: «Πιστεύω βαθύτατα ότι αυτός είναι ένας στόχος που μπορούμε να επιτύχουμε».

Ισραηλινοί και Παλαιστίνιοι συμφώνησαν την Κυριακή σε σειρά βημάτων προς βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης των Παλαιστίνιων στη Δυτική Όχθη. Το Ισραήλ δεσμεύθηκε να αποσύρει 50 οδοφράγματα στην περιοχή και από παλαιστινιακή ηγεσία διατυπώθηκαν δεσμεύσεις για ενίσχυση της προσπάθειας να αποτραπούν επιθέσεις κατά της ισραηλινής επικράτειας.

Την πεποίθηση ότι υπάρχει η δυνατότητα επίτευξης συμφωνίας μεταξύ Ισραηλινών και Παλαιστίνιων παρά τις διαφορές που υπάρχουν εξέφρασε και ο Μαχμούντ Αμπάσ στην κοινή αυτή συνέντευξη Τύπου που παραχώρησε με την Αμερικανίδα υπουργό Εξωτερικών.

«Είμαι πεπεισμένος ότι Θεού θέλοντος θα επιτύχουμε μια συνολική ειρήνη το 2008. Εμείς, οι Ισραηλινοί και οι Αμερικανοί και όλες οι εμπλεκόμενες πλευρές στην περιοχή εργαζόμαστε για να το επιτύχουμε αυτό» δήλωσε ο Αμπάσ. Ο Παλαιστίνιος πρόεδρος ανακοίνωσε επίσης ότι θα συναντήσει τον Ισραηλινό πρωθυπουργό Εχούντ Ολμέρτ στις 7 Απριλίου.

**Με αμείωτο ρυθμό ο εποικισμός**

Συγκεκριμένα για τον εποικισμό, το ισραηλινό κίνημα κατά του εποικισμού «Ειρήνη Τώρα» δημοσιοποίησε τη Δευτέρα έκθεση στην οποία αναφέρεται ότι σχεδόν 500 μεγάλα συγκροτήματα που θα περιλαμβάνουν χιλιάδες κατοικίες κατασκευάζονται από τον Ιανουάριο σε 101 εβραϊκούς οικισμούς.

Συνολικά 275 κτίρια βρίσκονται στο στάδιο της κατασκευής και 220 άλλα στο στάδιο της αποπεράτωσης, διευκρινίζει το ισραηλινό κίνημα, χαρακτηρίζοντας την κυβερνητική αυτή πολιτική ως «χαστούκι» στις ειρηνευτικές προσπάθειες που άρχισαν με πρωτοβουλία των ΗΠΑ στην Αννάπολη.

Το κίνημα κατά του εποικισμού που θεωρεί ότι οι κατοικίες αυτές είναι ζημιονόμες για την ασφάλεια, την κοινωνία και την οικονομία του Ισραήλ και παράλληλα αναφέρει ότι οι εβραίοι έποικοι κατάφεραν τους δύο τελευταίους μήνες να εγκαταστήσουν χωρίς την άδεια των αρχών τουλάχιστον 180 άλλα τροχόσπιτα.

Ο ισραηλινός υπουργός Αμυνας Εχούντ Μπαράκ, από την πλευρά του, επέτρεψε αυτούς τους δύο μήνες την κατασκευή τουλάχιστον 960 κατοικιών στους εβραϊκούς οικισμούς της Δυτικής Όχθης, προστίθεται στην έκθεση.

ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΝΕΟΥΣ ΠΕΛΑΤΕΣ



+

**MEGA**  
COSMOS

από 1 έως 4 receivers,



Δωρεάν εγκατάσταση · Free installation

from 1 to 4 receivers

Πίστωση αξίας

Receive

**\$100**

στον πρώτο λογαριασμό  
credit on your account

συν 2 μήνες ΔΩΡΕΑΝ

Μπορούμε να αγοράσουμε τα παλιά σας Bell ExpressVu/dish μηχανήματα.  
Η τιμή θα εξαρτηθεί από την κατάσταση και το μοντέλο τους.

We can also buy your old bell expressvu/dish network equipment,  
price depends on condition and model.



**Unique Mobile**

8579 saint laurent  
514-388-8899  
uniquemobile.ca

# ABSOLUT DISCO

PRESENTS

# THE VLAKA PLAKA TOUR

LIVE DVD RECORDING

FRIDAY MAY 23RD, 2008

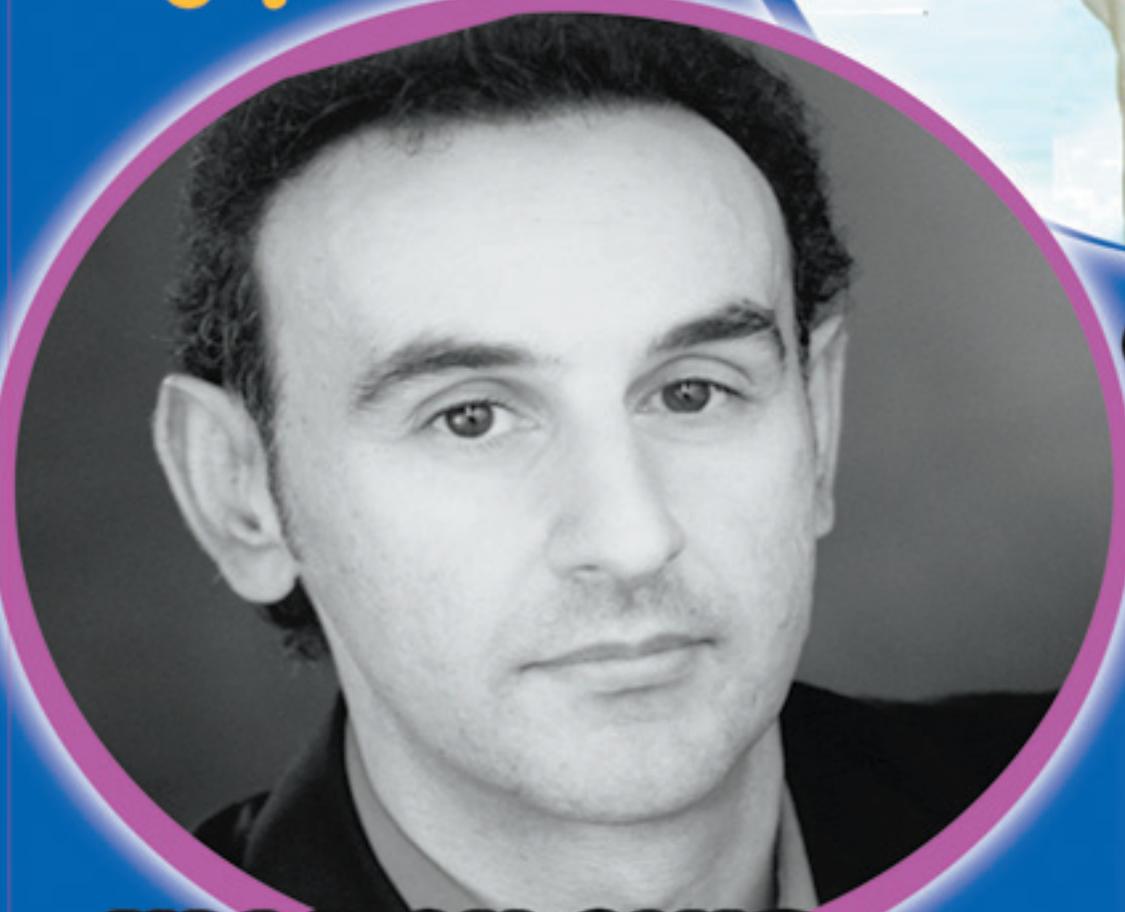
**PALACE HALLS**

1717 LE CORBUSIER, LAVAL



**JIMMY SUPER  
GREEK SANTIS**

ASTORIA NEW YORK



**JIM DAILAKIS**

PERTH AUSTRALIA

TICKETS \$60

DINNER & SHOW

INFO: (514) 998-7676

[WWW.ABSOLUTDISCO.COM](http://WWW.ABSOLUTDISCO.COM)



τόρα και σε επιλεγμένα φαρμακεία

δες το... **βιολογικά!**

**80%\***

λείανση των ρυτίδων  
γύρω από τα μάτια



*Σοφία Καρβίτζα*

πιστοποιημένα  
**βιο-οικο  
καλλυντικά**



σύστημα αντιγήρανσης ματιών

**masticeye cream**

αντιρυτιδική κρέμα ματιών  
με μαστίχα, μαστικέλαιο, βιολογικό μέλι, βιολογική  
καπλέντουιθα, βιολογικό χαμομήλι

- **Μαύροι κύκλοι**  
Υποχωρούν με τη δράση των βιταμινών Α & Β
- **Ρυτίδες**  
Απαθύνονται με το λιποσύστημα των βιταμινών C, που ενισχύει το κολλαγόνο
- **Φυσική λάμψη**  
Τα βιολογικά εκχυλίσματα καταπραΰνουν την επιδερμίδα & της χαρίζουν τη χαμένη φυσική λάμψη



\*Μετασχηματισμένες γυναίκες μετά από 3 ώρες χρήσης

**masticeye serum**

αντιρυτιδικός ορός ματιών / μαύροι κύκλοι - σακούλες  
με μαστίχα, μαστικέλαιο, βιολογικό μέλι, βιολογικό  
jojoba oil, βιολογική καπλέντουιθα, βιολογικό χαμομήλι

**σε 3 ώρες!**

**80%\*** Λείανση των ρυτίδων γύρω από τα μάτια

**80%\*** Μείωση μεγέθους των "σακούλων"

**80%\*** Μείωση πρηξίματος κάτω από τα μάτια



αγνά καλλυντικά με μαστίχα

**Centre Rockland,  
514-344-3562  
www.masticspa.com**

**Και τώρα εκπτώσεις από 15% - 50%, μέχρι το Πάσχα  
Κάθε Κυριακή από τις 12:00 - 4:00  
προσφέρουμε ΔΩΡΕΑΝ MINI FACIALS**

# Frutta Si

**SUPERMARCHÉ INTERNATIONAL**

*Nous parlons votre langue!*  
*We speak your language!*

**ΚΥΡΙΑΚΗ / ΔΕΥΤΕΡΑ**  
**SUNDAY / MONDAY**  
**6-7 AVRIL/APRIL**

<b>ARTICHAUTS</b> ARTICHOKE'S PR: USA GR: MED. <b>69¢</b> /LB 1.52/KG	<b>CITRONS GR: 200 / USA</b> LIMETTES GR: 230 / BRÉSIL LEMONS SZ: 200 / USA LIMES SZ: 230 / BRAZIL <b>5 POUR 99¢</b>	<b>POMMES</b> ROYAL GALA, GRANNY SMITH, RED GOLDEN APPLES - PR: WASHINGTON <b>69¢</b> /LB 1.52/KG	<b>CONCOMBRES ANGLAIS</b> ENGLISH CUCUMBERS PR: ONTARIO <b>3 POUR 99¢</b>
<b>PICANTINO CALABRESE</b> GENOVA NOSTRANO <b>5.99</b> /CH  <b>ROMANO</b> LUPA <b>9.99</b> /LB 22.02/KG	<b>BIFFECK DE FAUX-FILET</b> COMMERCIAL SPENCER STEAK COMMERCIAL <b>2.99</b> /LB 6.59/KG	<b>RÔTI DE PALETTE DE VEAU</b> DE GRAIN GRAIN FED VEAL BLADE ROAST <b>1.59</b> /LB 3.51/KG	
<b>HUILE D'OLIVE</b> AVEC CANOLA CASA OLIVA OLIVE OIL WITH CANOLA 1 L <b>2.99</b>	<b>BEURRE SALÉE</b> OU NON-SALÉE LACTANTIA BUTTER SALTED OR NON SALTED 454 G <b>2.99</b>	<b>YOGOURT ORIGINAL</b> ASTRO ORIGINAL YOGURT 12X100 G <b>2.99</b>	

## Φρούτα και Λαχανικά

**FRUITS AND VEGETABLES**

<b>PAMPLEMOUSSES ROSES</b> PINK GRAPEFRUITS PR: USA GR: 56 <b>4 POUR 99¢</b>	<b>POIRES</b> BARTLETT'S / BOSQ PEARS PR: ARGENTINE / USA <b>79¢</b> /LB 1.74/KG	<b>RAISINS ROUGES OU VERTS</b> RED OR GREEN GRAPES PR: CHILI <b>99¢</b> /LB 2.19/KG
<b>ORANGES</b> SUNKIST PR: USA GR: 113 <b>10 POUR 1.79</b>	<b>NECTARINE / PRUNES</b> GROS / BIG PR: CHILI <b>1.49</b> /LB 3.28/KG	<b>PAPAYE / PAPAIA</b> PR: BRÉSIL <b>99¢</b> /LB 2.19/KG
<b>AUBERGINES</b> EGGPLANTS PR: MEXIQUE <b>89¢</b> /LB 1.96/KG	<b>ASPERGES</b> ASPARAGUS PR: MEXIQUE <b>1.49</b> /CH	<b>MINI CAROTTES</b> MINI CARROTS 12 OZ <b>79¢</b>
<b>CELERI</b> CELERY PR: USA - GR: 24 <b>89¢</b>	<b>PIMENTS ROUGES, VERTS, ORANGES,</b> RED, GREEN, ORANGE, PEPPERS PR: MEXIQUE <b>79¢</b> /LB 1.74/KG	
<b>TOMATES SUR VIGNE</b> VINE TOMATOES PR: ONTARIO <b>1.49</b> /LB 3.28/KG	<b>AMANDES NATURELLES</b> AMIRA NATURAL ALMONDS 454 G <b>3.99</b>	<b>PISTACHES SALÉES OU NON-SALÉES</b> AMIRA PISTACHIOS SALTED OR NON SALTED 454 G <b>3.99</b>

## Είδη Παντοπωλείου

**Grocery**

<b>LAIT AU CHOCOLAT</b> PARMALAT CHOCOLATE MILK 2 L <b>1.89</b> /CH	<b>TARINADE AUX NOISETTES</b> NUTELLA HAZELNUT SPREAD 400 G <b>2.79</b> /CH	<b>CRÊPES OU GAUFFRES</b> KELLOGG'S EGGO PANCAKES OR WAFFLES SURGELÉ / FROZEN - 280 - 390 G <b>1.99</b> /CH	<b>HUILE DE MAÏS</b> MAZOLA CORN OIL 2.84 L <b>6.99</b> /CH
<b>JUS DE TOMATES</b> COMPLIMENTS TOMATO JUICE 540 ML <b>5 POUR 3.00</b>	<b>JUS D'ORANGE ASST.</b> TROPICANA ASST. ORANGE JUICE - 2.84 L <b>4.49</b> /CH	<b>JUS AUX FRUITS ASST.</b> DEL MONTE ASST. FRUIT JUICE 10X200 ML <b>2 POUR 5.00</b>	<b>BEURRE D'ARACHIDE ASST.</b> SKIPPY ASST. PEANUT BUTTER 750 G <b>2.99</b> /CH
<b>FROMAGE ASST.</b> PITIT QUÉBEC ASST. CHEESE 300 G <b>3.49</b> /CH	<b>BEURRES DE CHOCOLAT ASST.</b> NESTLÉ ASST. CHOCOLATE BARS <b>2 POUR 99¢</b>	<b>DÎNER SURGELÉ ASST.</b> SWANSON ASST. FROZEN DINNER 280-383 G <b>2 POUR 5.00</b>	<b>CAFÉ</b> LAVAZZA CREMA OU ROSSA 250 G <b>2.69</b> /CH
<b>KELLOGG'S</b> BRAN FLAKES 475G CORN FLAKES 400G RICE KRISPIES 350G <b>2 POUR 5.00</b>	<b>FROMAGE À LA CRÈME</b> OU BRIQUE PHILADELPHIA CHEESE OR CREAM CHEESE 250 G <b>2.69</b> /CH	<b>MOLSON DRY EXPORT</b> 24X341 ML - +TX - RTV <b>22.83</b> /CH	<b>COORS LIGHT</b> 24X341 ML - +TX - RTV <b>20.84</b> /CH

## Κρέατα και Αλευτικά

**Meat & Deli**

<b>JARRET DE VEAU</b> DE GRAIN GRAIN FED VEAL HOCKS <b>3.99</b> /LB 8.69/KG	<b>VEAU HACHÉ FRIAS</b> FRESH MINCED VEAL <b>2.49</b> /LB 5.49/KG	<b>CÔTE LEVÉES DE</b> PORC PORK SPARE RIBS <b>1.69</b> /LB 3.73/KG	<b>FILET DE TURBOT</b> SURGELÉ FROZEN TURBOT FILLET <b>2.29</b> /LB 5.05/KG	<b>AILES ET PILONS DE</b> DINDE CONGELÉ FROZEN TURKEY WINGS & DRUMSTICKS <b>89¢</b> /LB 1.96/KG
<b>FILET DE GOBERGE</b> SURGELÉ FROZEN POLLOCK FILLET <b>2.29</b> /LB 5.05/KG	<b>CALMAR NETTOYÉ</b> 777 CLEANED SQUID 1.135 KG <b>7.99</b> /CH	<b>POULET NOURRIE AU</b> GRAIN GRAIN FED CHICKEN <b>1.79</b> /LB 3.99/KG	<b>CREVETTES CRUES</b> NORTHERN KING RAW SHRIMPS 31-40 - 907 G <b>8.99</b> /CH	<b>FESSE DE PORC</b> PORK LEG <b>99¢</b> /LB 2.19/KG
<b>CAPICOLLO</b> NOSTRANO <b>3.99</b> /LB 8.80/KG	<b>JAMBON FUMÉ</b> ZIGGY'S SMOKED HAM <b>2.99</b> /LB 6.60/KG	<b>MORTADELLA</b> CASA ITALIA <b>2.99</b> /LB 6.60/KG	<b>POITRINE DE DINDE</b> CUDDY CHICKEN BREAST <b>3.99</b> /LB 8.80/KG	<b>SALAMI TOUT</b> BOEUF LESTER'S ALL BEEF SALAMI <b>2.99</b> /LB 6.60/KG
<b>CROTONESE</b> TRE STELLE <b>9.99</b> /LB 21.90/KG	<b>EMMENTAL</b> KINGSEY USGR - LIGHT <b>3.99</b> /LB 8.80/KG	<b>BRIE</b> EMMA <b>6.99</b> /LB 15.40/KG	<b>MOZZARINA</b> SAPUTO - 250 G <b>3.99</b> /CH	

LIVRAISON 3 \$ + tx, 5 JOURS/SEMAINE (Mar.-sam.) - DELIVERY \$3 + tx, 5 DAYS/WEEK (Tue.-Sat.)

OUVERT: Lun.-mer.: 8 h - 20 h / Jeu.-ven.: 8 h - 21 h / Sam.: 8 h - 18 h / Dim.: 8 h - 17 h  
\* OPEN: Mon.-Wed.: 8 am - 8 pm / Thu.-Fri.: 8 am - 9 pm / Sat.: 8 am - 6 pm / Sun.: 8 am - 5 pm  
PAS DE COUPONS, PAS DE LIMITES. Pas de vente aux marchands. Textes prévalent en tout temps.  
NO COUPONS, NO LIMITS. No sales to retailers. Text prevails at all times.

Pas responsable des erreurs de typographie. Les photos peuvent différer. / Not responsible for printing mistakes. Pictures may differ.  
Frutta Si - (514) 595-9111 - 1255 Shevchenko, Lasalle (au coin de la rue) - 1255 Shevchenko, Lasalle (at the corner of the street)

ΑΠΟ 7 ΑΠΡ. - 13 ΑΠΡ. 2008 ΣΤΟ LASALLE  
1255 Shevchenko • 514 595-9111

**ΕΞΑΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Το **Σάββατο 12 Απριλίου 2008** εις τον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Εξάμηνο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας και γιαγιάς



**Ελένης Δαγρέ**

(Το γένος Σαραντάκου)

από Αγία Ειρήνη (Βάρσοβα) Σπάρτης, ετών 76

Ο σύζυγος: Χρήστος Δαγρές  
 Τα παιδιά: Μαίρη Δαγρέ και Γεώργιος Χάντζος  
 Τα εγγόνια: Ελένη Χάντζου και Αναστάσιος Σούμας  
 Τα δισέγγονα: Αλέξανδρος, Στέφανος και Φίλιππος  
 Τα αδέρφια: Ελένη Δανδουλάκη  
 Δήμητρα και Βασίλειος Σαραντόπουλος  
 Ιωάννης Φακάς  
 Και από Ελλάδα: Γεώργιος και Μαρία Σαραντάκος  
 Ερασμία και Ευάγγελος Κατούνας

Τα ανίψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημόσυνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΕΞΑΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, (20 Brunswick D.D.O.) τελούμε Εξάμηνο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου γιού, αδελφού και θείου



**Γεωργίου Κωνσταντακάκου**

(Ετών 33, Από Μοντρεάλ)

9 Μαΐου 1974 – 8 Οκτωβρίου 2007

Οι γονείς Δημήτριος – Βούλα Κωνσταντακάκος  
 Η αδελφή: Βασιλική Κωνσταντακάκος  
 Ο ανιψιός: Φίλιππος  
 Οι θείοι, τα εξαδέλφια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το πέρας του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Στην Μνήμη σου**

Εξη μήνες πέρασαν  
 Κι' είναι βαρύς ο πόνος  
 Μα τον δικό μας τον καιμό  
 Δεν γλύκανε ο χρόνος

Και ο Χριστός κι η Παναγιά  
 Δεξιά τους να σε έχουν  
 Στο πονεμένο μας κορμί  
 Πάντα δροσιές να βρέχουν

Κουράγιο παιδί μου κάνουμε  
 Ποτέ δεν σε ξεχνάμε  
 Στον ύπνο μας να έρχεσαι  
 Μαζί για να μιλάμε

**Με πολύ αγάπη  
 Αιωνία σου η μνήμη**

**ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Ellie Blanchard) τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου



**Κωνσταντίνου Ζερβάκου**

(από Αθήνα)

Η σύζυγος: Μαντίνα  
 Οι λοιποί συγγενείς.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

Κώστα μου η ζωή μου είναι άδεια χωρίς εσένα.  
 Αιωνία σου η μνήμη, πάντα θα σε θυμάμαι

**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Το **Σάββατο 19 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir – Chomedey, Laval) τελούμε Τρίχρονο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού



**Παναγιώτη Παϊκόπουλου**

(από Στεμνίτσα, Γορτυνίας Αρκαδίας)

Η σύζυγος: Ελένη Παϊκοπούλου  
 Τα παιδιά: Σταυρούλα – Θεόδωρος Κανελόπουλος  
 Γιάννης – Αναστασία Παϊκοπούλου

Οι εγγόνες: Ελένη, Γεωργία

Τα αδέρφια: Βασίλης – Αργυρώ Παϊκόπουλος  
 Μαρία – Σάββας Καλλιανιώτης  
 Ελένη – Χαράλαμπος Σαΐνης  
 Τα αδέρφια στην Ελλάδα

Τα ανήψια εδώ και στην Ελλάδα, οι λοιποί συγγενείς και φίλοι  
 Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

**ΣΤΗΝ ΜΝΗΜΗ ΣΟΥ**

Τρία χρόνια πέρασαν  
 Που έφυγες μακριά μας  
 Μα ο πόνος δεν μαλάκωσε  
 Καθόλου την καρδιά μας.

Που γυρισμό δεν έχει  
 Χάρη ζητάμε απ' τον Θεό  
 Πάντα να σε προσέχει

Ποτέ δεν θα ξεχάσουμε  
 Τα τόσα τα καλά σου  
 Την τόση καλωσύνη σου  
 Που είχες στην καρδιά σου

Ο Παντοδύναμος Θεός  
 Θα σ' έχει στην αγκαλιά Του  
 Με όλα τα αγγελούδια του  
 Και όλα τα παιδιά του

Θα είσαι πάντοτε κοντά  
 Και μέσα στην καρδιά μας  
 Η θέση σου θα κρατηθεί  
 Μέσα στην οικογένειά μας

Τρέχουν τα δάκρυα βροχή  
 Και η καρδιά σπαράζει  
 Ας είναι το χώμα ελαφρύ  
 Αυτό που σε σκεπάζει

Πηγες ταξίδι ατέλειωτο

Με πολύ σεβασμό από την  
 οικογένειά σου

**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Ellie Blanchard), τελούμε Τριετές Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού



**Ιωάννη Λαμπρόπουλου**

(Από Ατσίκωλο Γορτυνίας)

Η σύζυγος: Δέσποινα  
 Τα παιδιά: Μαίρη - Γιώργος  
 Θάνος - Ματίνα

Τα εγγόνια: Νίκος, Μελίνα, Εμμανουέλλα και Γιάννης

Τα αδέρφια, τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Τριετές Μνημόσυνο, υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού

**Νικολάου Ζιαννή**

(Γνωστός ως το «Χρυσό Μαχαίρι»)

Η σύζυγος: Μαρία  
Τα παιδιά: Φωτούλα, Δημήτριος και Βασιλική  
Η εγγονή Μαρία  
Τα αδέρφια, οι λοιποί συγγενείς και φίλοι

Παρακαλούνται οι συγγενείς και φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού

**Δημητρίου Πλευρίτη**

(Ετών 96, από Αναβρυτή Σπάρτης Λακωνίας)

Η σύζυγος: Παρασκευή  
Τα παιδιά: Παναγιώτης Πλευρίτης  
Γεωργία-Παναγιώτης Κατσιχτής (από Ελλάδα)  
Αγγελική Πλευρίτη  
Ζωή – Θεοχάρης Παππάς  
Παναγιώτα - Κώστας Μανωλέας  
Στέλιος-Ντίνα Πλευρίτη  
Τα 12 εγγόνια και τα 24 δισέγγονα,  
Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού **Δημητρίου Πλευρίτη**.  
Ιδιαίτερως ευχαριστούμε την Λακωνική Αδελφότητα Καναδά για την συμπαράστασή της.

**Στην μνήμη του πατέρα**

Μας λείπεις πατερούλη μας  
Εφυγες από κοντά μας  
Πόνο μεγάλο άφησες  
Μέσα στην καρδιά μας

Που είχες στην καρδιά σου  
Είχες αγάπη δυνατή  
Πατέρα μεσ' στα στήθια

Μας λείπεις πατερούλη μας  
Λείπεις πολύ της μάνας  
Σας βράχος που σου στάθηκε  
Στου πόνου το κρεβάτι

Και τα παιδιά σου αγάπησες  
Τόσο πολύ στα αλήθεια  
κολώνα ήσουν του σπιτιού  
Ο φάρος και η ελπίδα

Ακούραστη και αλύγιστη  
Χωρίς να κλείσει μάτι  
Μας λείπεις πατερούλη μας  
Είσαι πολύ μακριά μας

Ήσουν για μας εσύ το παν  
Χαρά μας και ελπίδα  
Θα σε κράτουμε πάντοτε  
Στα βάθη της ψυχής μας

Μα όμως η ανάμνηση  
Μένει βαθειά μεσ' την καρδιά μας  
Ποτέ δεν θα ξεχάσουμε  
Τα τόσα τα καλά σου

Την ζωγραφιά σου θ' άχουμε  
Εικόνα προσευχή μας  
Θα σε πάντα στην σκέψη μας  
Θα σε στα όνειρά μας

Την τόση καλωσύνη σου

**Αιωνία σου η μνήμη  
Η γυναίκα σου τα παιδιά σου  
και τα εγγόνια**

**ΕΞΑΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008** εις τον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Εξάμηνο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας,, γιαγιάς, αδελφής, θείας και συμπεθέρας

**Καλλιόπης (Κυριακοπούλου) Κωνσταντέλου**

(Από Χαντρινού Μεσσηνίας, ετών 68)

Ο σύζυγος: Παναγιώτης Κωνσταντέλος  
Τα παιδιά: Πανωραία-Γρηγόρης Παππάς  
Ιωάννης-Ευσταθία Κωνσταντέλος  
Γρηγόρης Κωνσταντέλος  
Τα εγγόνια: Μαργαρίτα, Παναγιώτης και Καλλιόπη

Η αδελφή: Παναγιώτα-Χρήστος Παντελής  
Ο αδελφός: Ιωάννης-Ευγενία Κυριακόπουλος  
Ο κουνιάδος: Κώστα – Παναγιώτα Κωνσταντέλος

Τα ανήψια, τα εξαδέλφια, οι συμπέθεροι, οι λοιποί συγγενείς και φίλοι

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΘΗΜΕΡΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου (777 St. Rock Montreal) τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς

**Ευγενείας Ποντικάκου**

(Το γένος Μαρίνου από Αμαλιάδα Ηλείας)

Τα παιδιά: Ανδρέας και Γεωργία Ποντικάκος  
Τα εγγόνια: Γιώργος, Βούλα και Πηνελόπη Πλέσσα  
Οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου, θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος.

Εκφράζουμε τις πιο θερμές μας ευχές στο Συμβολαιογράφο Δημήτριο Μανωλάκο, στον ιατρό Χρήστο Τσοούκα, στο «Σύλλογο Ηλικιωμένων Ασκληπιός» στον Εργατικό Σύλλογο Ελλήνων του Κεμπέκ και τις οικογένειες Δημήτρη Σκαλιώτη, Αγγελου Λιβέρη και Παναγιώτη Καραλέκα, για την συμπαράστασή τους στον πόνο μας και σε όλους όσους μας έστειλαν τα συλλυπητήριά τους.



**PLEASE RECYCLE  
THIS NEWSPAPER**



## ΝΕΚΡΟΠΟΜΠΕΙΟ



**BLYPHE BERNIER**

από το 1926

### Ο ΠΡΟ-ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΚΗΔΕΙΩΝ

Προς κάθε ενδιαφερόμενο

Αγαπητοί

Στην προσπάθεια μας να εξυπηρετήσουμε όλο καλύτερα τους πελάτες μας, η Blythe Bernier Funeral Home που επί εβδομήντα πέντε χρόνια εξυπηρετεί την Ελληνική Παροικία βρίσκεται στην ευχάριστη θέση να σας προσφέρει συνολικά όλες τις εξυπηρετήσεις σχετικά με την κηδεία. Σε αυτές συμπεριλαμβάνονται όχι μόνο η επίσκεψη, προβολή αναμνηστικού video και λουλούδια, αλλά και η αγορά του μνήματος και η επιλογή του μνημείου. Με αυτόν τον τρόπο η εταιρεία Blythe Bernier παρέχει την ευκολία στην οικογένεια να ετοιμάσει από ένα μόνο μέρος όλα όσα χρειάζονται.

Εκτός των άλλων εξυπηρετήσεων που παρέχουμε, πιστεύουμε στην πληροφόρηση των ενδιαφερομένων στο σύνολο των επιλογών που διαθέτουμε. Μία από αυτές είναι και ο προ-Σχεδιασμός. Προγραμματίζουμε πολλά πράγματα που έχουν σχέση με την ζωή μας και την ζωή των αγαπημένων μας προσώπων. Έτσι ειλέγουμε ένα καλό περιβάλλον για να μεγαλώσουμε το παιδί μας, κάνουμε αποταμιεύσεις για οικονομική ασφάλεια, και προγραμματίζουμε για τα χρόνια μετά την συνταξιοδότησή μας.

Στα πλεονεκτήματα του προ-Σχεδιασμού συμπεριλαμβάνεται το γεγονός ότι μπορείτε να πάρετε αποφάσεις, χωρίς να έχετε τις στενοχώριες που προξενεί ο θάνατος. Έτσι μπορείτε να επωφεληθείτε και οικονομικά, αφού έχετε την ευκαιρία να πληρώνετε την αξία σε σημερινές τιμές και με άτοκες δόσεις. Γι' αυτούς τους λόγους όλο και περισσότεροι επιλέγουν τον προ-σχεδιασμό των κηδειών τόσο για τους ίδιους, όσο και για προσφιλή τους πρόσωπα.

Το θέμα του προ-Σχεδιασμού των κηδειών έχει σχέση με τον προγραμματισμό. Πολλές οικογένειες, σαν την δική σας ζητούν πληροφορίες και μιλούν με ειδικούς συμβούλους για να μάθουν περισσότερα για τα προ-σχεδιασμένα προγράμματα εξυπηρέτησης. Πολλά άτομα έχουν διαπιστώσει τα οφέλη του προ-Σχεδιασμού των κηδειών των αγαπημένων τους προσώπων. Είναι ανεκτίμητα τα πλεονεκτήματα ενός απλού τηλεφωνήματος την ημέρα του θανάτου του προσφιλούς τους προσώπου, αντί της υποχρέωσης να παίρνουν εκείνη την ημέρα πολλαπλές αποφάσεις.

Αν θέλετε περισσότερες πληροφορίες για τον προ-Σχεδιασμό των κηδειών τηλεφωνήστε στο 514.495-8082. Διαθέτουμε πείρα εβδομήντα πέντε χρόνων στην εξυπηρέτηση της Ελληνικής Παροικίας, και είμαστε πάντα στην διάθεσή σας για να σας εξυπηρετήσουμε στις ανάγκες σας.

Με πολλή εκτίμηση  
**Ιωάννα Πλαίτης**  
Οικογενειακή Σύμβουλος

## Νεκροπομπείο BLYPHE BERNIER Funeral Home

**ΙΩΑΝΝΑ ΠΛΑΙΤΗ**

940 Ogilvy Ave. (Park Ex.)  
Montreal, Quebec, H3N 1P4  
[www.mountroyalcem.com](http://www.mountroyalcem.com)

Tel.: (514) 495-8082

**Συνεργαζόμαστε με το  
Νεκροταφείο Mount Royal  
Επί 150 χρόνια, εμπιστοσύνη,  
κατανόηση και σεβασμό στην  
παράδοση και στις επιθυμίες σας**

## ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Το **Σάββατο 5 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς



**Κυριακής Μπατσάκη**  
(Το γένος Κοφηνότου, από Σπέτσες)

Τα παιδιά: Ελένη και Παναγιώτης Βατικιώτης  
Ματίνα και Μιχάλης Βαμβακάς  
Μαρία και Δημήτριος Τσάμης  
Κωνσταντίνα και Κωνσταντίνος Αυγουστής  
Τα εγγόνια: Αγγελος και Μαρία Αντωνία και Δημήτρης Αμάντα- Χριστίνα και Γιάννης Σταύρος, Κυριακή (Κορίνα), Κυριακή (Κική), Andrew, Τα δισέγγονα: Ελένη, Αλέξανδρος και Μιχάλης Τα ανήψια, τα κουνιάδια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

## ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο, υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού



**Δημητρίου Κουτσουμανιώτη**  
(Από Κόμπους Μεσσηνίας)

Η σύζυγος: Βελουδία  
Τα παιδιά: Αναστάσιος Κουτσουμανιώτης Κωνσταντίνος – Αδαμαντία Κουτσουμανιώτης  
Η εγγονή

Τα αδέρφια στην Ελλάδα, τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

### Στην μνήμη σου

Δημήτρη μου,  
Οι ημέρες εδιαβήκανε,  
Έγινε ένας χρόνος  
Όμως στιγμή δεν γλύκανε  
Του χωρισμού ο πόνος  
Είσαι βαθιά στην σκέψη μας  
Και μέσα στην καρδιά μας  
Πάντα υπάρχουν γύρω μας  
Κι' ας είσαι μακριά μας  
Ο Γολγοθάς που ανέβηκες  
Ήταν πολύ μεγάλος  
Αυτά που εσύ υπέφερες  
Να μην περάσει άλλος  
Τα τελευταία λόγια σου  
Γράφτηκαν στην καρδιά μας  
Ποτέ δεν θα ξεχάσουμε  
Εγώ και τα παιδιά μας  
Ήσουν σύζυγος καλός  
Και υπόδειγμα πατέρα  
Εδούλευες πολύ σκληρά  
Για να τα βγάλεις πέρα  
Νοιαζόσουν για το σπίτι σου  
Για να μην λείπει κάτι

Ακόμα κι' όταν ήσουν  
Στου πόνου το κρεβάτι  
Αφησες τόσα αγαθά  
Σε με και τα παιδιά σου  
Όμως εσύ δεν χάρηκες  
Δημήτρη τον ιδρώτα σου  
Μέρα και νύχτα Δημήτρη μου  
Ήμασταν στο πλευρό σου  
Λίγο κουράγια παίρναμε  
Απ' το χαμόγελό σου  
Τρέχουν τα δάκρυα βροχή  
Και η καρδιά σπαράζει  
Να 'ναι το χύμα ελαφρύ  
Αυτό που σε σκεπάζει  
Τα δάκρυά μας σώθηκαν  
Εσένα για να κλαίω  
Και τώρα εγώ τον πόνο μου  
Στον κόσμο τον ελέω  
Για σένα αναστεναγμούς  
Χίλιους την ώρα παίρνω  
Και αν υπάρχει και χαρά  
Στον κόσμο δεν την ξέρω  
**Η σύζυγος και τα παιδιά σου**

**Ιερά Μνημόσυνα**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Καθεδρικό Ναό του Αγίου Γεωργίου τελούμε

**Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνα** υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς

Και **19ετές Μνημόσυνα**, υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου πατέρα και παππού,



**Αικατερίνης Δεμπεγιώτη**  
(Το γένος Πυλιώτη, ετών 101, από Κρεμμύδια Μεσσηνίας)

**Νικολάου Δεμπεγιώτη**  
(Από Κρεμμύδια Μεσσηνίας, ετών 82)

Τα παιδιά: Ευγενία Χριστούλα  
Βασιλική-Παναγιώτης Γκώνης  
Σταυρούλα-Νικόλαος Δρακόπουλος  
Θεόδωρος-Καλλιόπη Δεμπεγιώτη  
Τα εγγόνια, τα δισέγγονα, και τα τρισέγγονα  
Τα αδέρφια, τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς **Αικατερίνης Δεμπεγιώτη**, που απεβίωσε στο Μοντρεάλ και κηδεύτηκε στο χωριό καταγωγής της στην Ελλάδα.

**ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir Chomedey Laval) τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνα υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, παππού, αδελφού και θείου



**Κωνσταντίνου Θ. Τσατά**  
(Ετών 66, από Ευαγγελισμό -Γριβιτσά-Μεθώνης Μεσσηνίας)

Η σύζυγος: Αικατερίνη  
Τα παιδιά και εγγόνια στην Ελλάδα  
Τα αδέρφια στον Καναδά  
Γεώργιος-Παναγιώτα Τσατά  
Πηνελόπη Βασίλειος Στρατόπουλος  
Σταυρούλα (Βούλα) Πέππα  
Τα παιδιά και τα εγγόνια τους.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν και τιμήσουν την μνήμη του αιμνήστου **Κωνσταντίνου Θ. Τσατά** που απεβίωσε και κηδεύτηκε στην Ελλάδα.

**ΕΞΑΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Το **Σάββατο 5 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό Αγίου Νικολάου (3780 Souvenir, Chomedey, Laval) τελούμε Εξάμηνο Μνημόσυνα υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου και πατέρα

**Νικολάου Αλεξανδρή**

Από Γλυκόβρυση Λακωνίας

Η σύζυγος Μαρία,  
ο γιός Σταύρος

Τα αδέρφια Χρήστος – Γεωργία Αλεξανδρή  
Κατίνα – Νικόλαος Μπόκος  
Μαρία – Κώστας Αλεξάνδρου  
Μηλιά – Παναγιώτης Κούρλας  
Δημήτριος – Μαρία Σταμαγιάνος  
Ιωάννης – Παναγιώτα Σταμαγιάνος  
Παναγιώτης – Γεωργία Σταμαγιάνος  
Καλλιόπη Ρουμάνη

Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το πέρας του Μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και φίλοι, όπως παρευρεθούν

**ΣΤΗΝ ΜΝΗΜΗ ΣΟΥ**

Πέρασε μισός χρόνος  
Που έφυγες από κοντά μας  
Ο ξαφνικός ο θάνατος  
Σε πήρε από κοντά μας

Πρόσχαρος και γελαστός  
Στην ζωή σου αγαπητός  
Τίμιος στην κοινωνία  
Και η καρδιά σου χωρίς κακία

Μα του Θεού την δύναμη  
Κανείς δεν σταματάει  
Ότι γεννιέται εις την γη  
Στον ουρανό γυρνάει

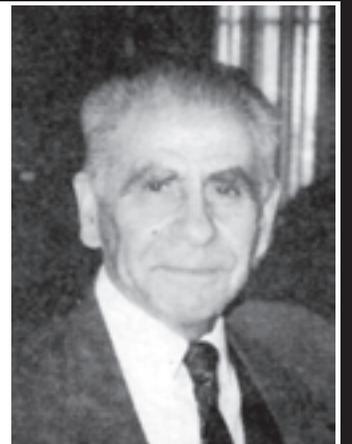
Ελαφρύ να είναι το χώμα  
Και η μνήμη σου αιώνια  
Η σύζυγός σου και ο γιός σου

Ήσουν σύζυγος καλός  
Στοργικός ήσουν πατέρας

Η σύζυγος Μαρία  
Ο γιος Σταύρος.

**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Αγίου Διονυσίου (7707 boul. Lasalle) τελούμε Τριετές Μνημόσυνα υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, αδελφού και θείου

**Κωνσταντίνου Ραχανιώτη**

Από Σκοτεινή, Αργολίδος

Η σύζυγος: Φανή  
Τα παιδιά: Αγγελική και Δέσποινα  
Τα αδέρφια, τα ανήψια, τα κουνιάδια, τα μπατζανάκια

Οι λοιποί συγγενείς και φίλοι

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στη αίθουσα της εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Στην μνήμη σου**

Τρία χρόνια πέρασαν  
Που έφυγες από κοντά μας  
Πόνο μεγάλο άφησες  
Μέσα εις την καρδιά μας

Μένει βαθιά μες στην καρδιά μας

Μας λείπεις πατερούλη μας πολύ  
Είσαι πολύ μακριά μας  
Μα όμως η ανάμνηση

Από τον καιρό που έφυγες  
Χάσαμε την χαρά μας  
Είσαι πάντα στην σκέψη μας  
Είσαι στα όνειρά μας.

Με πολύ αγάπη και σεβασμό



## « Η Urgel Bourgie πραγματικά μας απλοποίησε την ζωή »

- Αρχικά κάναμε όλες τις προ-συμφωνημένες συμφωνίες μας με την βοήθεια ενός συμβούλου της Urgel Bourgie. Διαλέξαμε ένα από τα πολλά ενδιαφέροντα σχέδια που έχει.
- Στην συνέχεια, επιλέξαμε το Μνήμα στο Νεκροταφείο du Parc du Souvenir στο Λαβάλ. Πληρώσαμε 799,00\$ αντί για 1 375,00\$. Μια οικονομία που ανέρχεται στις 576,00\$!
- Στην Urgel Bourgie, όλες οι υπηρεσίες προσφέρονται στο ίδιο μέρος.
- Τελικά, μας προσέφερε ένα σχέδιο πληρωμής 60 δόσεων χωρίς φόρο.

**Τα πάντα ήταν απλά και εύκολα**

**Και επειδή ταχτοποιήσαμε όλες τις προ-συμφωνημένες συμφωνίες, έχουμε τώρα πνευματική ησυχία.**

**URGEL BOURGIE**

**Για περισσότερες πληροφορίες, τηλεφωνείστε μας στο  
514-315-2605**

[www.urgelbourgjie.com](http://www.urgelbourgjie.com)

**ΤΡΙΑΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Αγίου Νικολάου ( 3780 Souvenir Chomedey Laval) τελούμε Τριετές Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς

**Γεωργίας Τομαρά**

(Από τα Καμάρια Μεσσηνίας)

Τα παιδιά: Αλέξανδρος-Ελένη Τομαρά  
Σοφία Μουτζούρη  
Βιολέτα Τομαρά

Αθανασία Σωτηροπούλου  
Βούλα-Χρήστος Τσιμικλής  
Νικολέττα-Λεωνίδας Αναστασόπουλος  
Κώστας-Αννα Τομαρά

Τα εγγόνια, τα δισέγγονα, οι λοιποί συγγενείς  
Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

Αιωνία σου η μνήμη αγαπημένη και σεβαστή μας μητέρα και γιαγιά.

**Ετήσιο Μνημόσυνο**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου 7700 Av. De L' Erpe, Ετήσιο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου και πατέρα

**Ευαγγέλου Πλατανίτη**

(Από Βαλτέτσι Αρκαδίας, ετών 67)

Η σύζυγος: Σταυρούλα

Τα παιδιά: Δημήτρης και Γιώργος

Τα αδέρφια: Αναστάσιος-Νικολέτα Πλατανίτη

Τα αδέρφια στην Ελλάδα, τα ανήψια οι λοιποί συγγενείς και φίλοι

Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

**Καρδιά ψυχή για πάντα μαζί**

**ΤΡΙΑΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Elie Blanchard) τελούμε Τριετές Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, παππού, αδελφού και θείου

**Κώστα Κλωνή**

Από Πάστρα Κεφαλληνίας

Η σύζυγος: Παναγιώτα

Τα παιδιά: Ουρανία, Γεωργία και Βασίλης  
Γρηγόρης και Βαρβάρα

Τα εγγόνια: Μπίλη-Κώστας, Αλέξανδρος, Χριστίνα και Οξάνα  
Η αδελφή: Αθηνά Κανατσέλη οικογενειακώς  
Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΤΡΙΑΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Τριετές μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και αδελφής

**Αικατερίνης Τζαμουράνη**

Το γένος Καραμπάτσου  
(Από Χωματάδα, Πύλου Μεσσηνίας)

Τα παιδιά: Γιώργος – Χρυσάφω Τζαμουράνη

Τα αδέρφια, τα ανήψια οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν και ενώσουν μαζί μας τις προς τον Υψιστον προσευχές για την ανάπαυση της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και αδελφής

**Αικατερίνης Τζαμουράνη.**

**ΤΡΙΑΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Το **Σάββατο 12 Απριλίου 2008**, στις 9:00 το πρωί στον Καθεδρικό Ναό του Αγίου Γεωργίου τελούμε Τριετές μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

**Μαρίας Αλεξίου**

Το γένος Πετροπούλου  
(Από Ανθοχώρι Μεγαλοπόλεως)

Ο σύζυγος: Αλέξανδρος Αλεξίου

Τα παιδιά: Γεώργιος – Μαρίσα Αλεξίου  
Ιωάννης – Τάνια Αλεξίου  
Τα εγγόνια, τα αδέρφια τα ανήψια  
**Οι λοιποί συγγενείς**

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν και ενώσουν μαζί μας τις προς τον Υψιστον προσευχές για την ανάπαυση της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής **Μαρίας Αλεξίου.**

**ΤΡΙΑΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Elie Blanchard Blvd) τελούμε Τριετές Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού

**Ιωάννου Θ. Σταυράκη**

(Από Λογκά Μεσσηνίας)

Η σύζυγος: Γεωργία

Τα παιδιά: Χρυσούλα,

Αμαλία και Παναγιώτης Μητράκος

Θεόδωρος-Ειρήνη Σταυράκη

Τα εγγόνια: Ελένη, Γεωργία, Γιάννης, Γιάννης

Τα αδέρφια: Θωμάς-Καίτη Σταυράκη οικογενειακώς

Αρετή-Φώτης Κυριόπουλος οικογενειακώς

Γρηγόριος Σταυράκης

Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Ιερού Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν



**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir Chomedey Laval) τελούμε **Τριετές Μνημόσυνο** υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, γιού και αδελφού



**Γεωργίου Βαρελά**  
(Ετών 34 από Μοντρέαλ)

Η σύζυγος: Ζωή  
Η κόρη: Σαμάνθα

Οι γονείς: Ευάγγελος – Σωτηρία Βαρελάς  
Η αδελφή: Ευανθία- Μάκης Φορίνος

Τα πεθερικά: Θεόφιλος – Μαρία Θεοφιλόπουλος

Τα κουνιάδια, τα ανήψια, τα εξαδέλφια, οι θείοι, οι θείες, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Στην μνήμη σου**

Τρία χρόνια πέρασαν  
Που έφυγες μακριά μας  
Μα ο πόνος δεν μαλάκωσε  
Καθόλου στην καρδιά μας

Ποτέ δεν θα ξεχάσουμε  
Τα τόσα τα καλά σου  
Την τόση καλωσύνη σου  
Που είχες στην καρδιά σου

Μια λέξη πατέρα στην σκέψη μας  
Και στην καρδιά μας θα μου μένει  
Νύχτα και ημέρα  
Από την κορούλα σου

Λείπεις απ' την μανούλα σου  
Και τον πατέρα σου  
Και από πρόσωπα δικά σου  
Ήσουν Γιώργο μας  
Γεμάτο καλωσύνη  
Και η ψυχή σου από ψηλά  
Κουράγια να μας δίνει

**Αιωνία σου η μνήμη**

**ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Ετήσιο μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της λατρευτής μας μητέρας, γιαγιάς, αδελφής και θείας



**Γιαννούλας Σταματέλου  
Τυπάλδου**  
(Από Τσουκαλάδες Λευκάδας)

Τα παιδιά: Ναπολέων-Κωνσταντίνα  
Στυλιανός

Σπυρίδων- Φρανσίν  
Αντώνιος -Δήμητρα

Κωνσταντίνα -Σταμάτης

Νικόλαος- Λίλη

Τα εγγόνια

Ιωάννης, Γεώργιος, Ιωάννα, Γεώργιος, Αλέξανδρος, Άννα, Αικατερίνη, Ιωάννα, Άννα-Μαρία, Χριστίνα, Νικόλ

Τα δισέγγονα:

Νακίτα, Άννα, Κωνσταντίνος, Ιλλιάννα, Ιορδάνης, Στυλιανός, Ζαχαρένια

Τα αδέρφια: Αθανάσιος-Μαρία Γεωργάκη  
Διονύσιος Δέσποινα Σταματέλου (Στην Ελλάδα)  
Κωνσταντίνος-Ευαγγελία Σταματέλου (Στην Ελλάδα)

Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Στην μνήμη σου**

Είχες αγάπη δυνατή  
Μητέρα μεσ' στα στήθια  
Και τα παιδιά σου αγάπησες  
Τόσο πολύ στα αλήθεια

Κολώνα ήσουν του σπιτιού  
Ο φάρος και η αχτίδα  
Ήσουν για μας εσύ το παν  
Χαρά μας και ελπίδα

Τις οδηγίες σου σοφές  
Πάντοτε μας έδινες

Με λόγια σου βαθείας στοργής  
Μάνα μας εμεγάλωνες

Θα σε κρατούμε πάντοτε  
Στα βάθη της ψυχής μας  
Την ζωγραφιά σου θ' άχουμε  
Εικόνα προσευχής μας

Αιωνία σου η μνήμη  
Με πολύ σεβασμό, ο γιός σου  
**Ναπολέων Τυπάλδος**

**ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir Chomedey Laval) τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού



**Αποστόλου Παπαδόπουλου**  
(από Αγόριανο Σπάρτης Λακωνίας )

Η σύζυγος: Ευταξία

Τα παιδιά: Τούλα – Χρήστος Καπετάνιος  
Τζούλη-Βασίλης Βαενάς

Ανδρέας Παπαδόπουλος  
Στέλλα Παπαδοπούλου

Τα εγγόνια: Γιάννης, Δημήτρης, Αποστόλης και Αλεξάνδρα

Τα αδέρφια: Γεώργιος – Παναγιώτα Παπαδόπουλος

Παναγιώτα Τσελίκη

Παναγιώτα-Παναγιώτης Ψυχογιός

Τα αδέρφια από την Ελλάδα

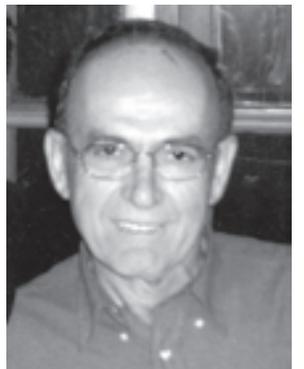
Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του Μνημόσυνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

**ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΘΗΜΕΡΟ  
ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Ellie Blanchard) τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου και πατέρα



**Βασιλείου Δ. Τριδήμα**  
(Από Μερμιγκιές Άνδρου)

Η σύζυγος: Σταματία

Τα παιδιά: Δημήτρης, Άννα-Μαρία, Αριστοτέλης

Τα αδέρφια οι λοιποί συγγενείς

Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου, θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο του λατρευτού μας συζύγου και πατέρα **Βασιλείου Δ. Τριδήμα** που απεβίωσε λόγω αυτοκινητιστικού ατυχήματος στην Άνδρο όπου και κηδεύτηκε.

**ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΘΗΜΕΡΟ  
ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Το **Σάββατο 5 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir Chomedey Λαβαλ), τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

**Ασπασίας Ρουμελιώτη**

(Ετών 64, το γένος Συνοδινού, από Αφυσού Σπάρτης Λακωνίας)



Ο σύζυγος: Γρηγόρης

Τα παιδιά: Μαρία-Τριαντάφυλλος Νασόπουλος

Αναστάσιος-Ειρήνη Ρουμελιώτης

Γιάννης-Κωνσταντίνα Ρουμελιώτης

Τα εγγόνια: Χρήστος, Γρηγόρης, Γρηγόρης, Ασπασία, Ιωάννα, Γρηγόρης, Μαρία

Τα αδέρφια εδώ και στην Ελλάδα: Παναγιώτης-Αθηνά Ρουμελιώτης

Γιάννης-Χρυσάνθη Ρουμελιώτης

Βασιλική Γιαννακοπούλου

Κυριακή Συνοδινού

Τα ανήψια, τα εξαδέλφια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και φίλοι όπως παραβρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαράσταθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο της λατρευτής μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς **Ασπασίας Ρουμελιώτη**

**Στη Μνήμη σου**

Σαράντα μέρες πέρασαν  
Που λείπεις μακριά μας  
Μα ακόμα δεν πιστεύουμε  
Πως έφυγες από κοντά μας

Ήσουν για μας το στήριγμα  
Κολώνα από ατσάλι  
Ήσουν φάρος ακοίμητος  
Και φως μεσ' στο σκοτάδι

Ήσουν για μας μοναδική  
Σύζυγος και μητέρα  
Γιαγιά ανεπανάληπτη  
Και άξια σε όλα

Το σπίτι τώρα άλλαξε  
Σταμάτησε η λαλιά σου  
Η αγαπημένη σου μορφή  
Η αξέχαστη ματιά σου

Δεν θα ξεχάσουμε ποτέ  
Τα λόγια τα σοφά σου  
Μα ούτε τα παραδείγματα

Που βλέπαμε κοντά σου

Και αν λείπεις τώρα μακριά  
Και αν δεν είσαι κοντά μας  
Για μας θα είσαι ζωντανή  
Θα είσαι στην καρδιά μας

Από τα βάθη της καρδιάς  
Υπόσχεση σου δίνουμε  
Σε όλα όσα μας δίδαξες  
Πολύ πιστοί θα μείνουμε

Μόνο μια χάρη θέλουμε και  
εμείς,

Μια χάρη σου ζητούμε  
Στα όνειρά μας να έρχεσαι  
Γλυκά να σου μιλούμε.

Θα είσαι για πάντα  
Στην καρδιά μας, θα είσαι για  
πάντα στη σκέψη μας  
**Ο σύζυγός σου Γρηγόρης**  
**Τα παιδιά και τα εγγόνια σου**

**ΤΡΙΕΤΕΣ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Τριετές Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου και αδελφού

**Εμμανουήλ Γκίκα**

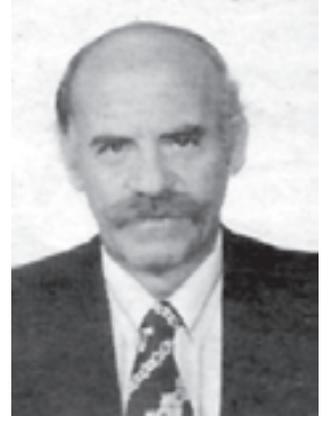
(Από Δομβραίνα Θηβών)

Η σύζυγος: Σωτηρία

Οι αδελφές μετά των οικογενειών αυτών στην Ελλάδα

Τα ανήψια οι λοιποί συγγενείς και φίλοι  
Μετά το τέλος του Μνημοσύνου, θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας.

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Τεσσαρακονθήμερο  
Μνημόσυνο**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Καθεδρικό Ναό του Αγίου Γεωργίου τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού

**Διονυσίου Γκότση**

(Ετών 87, από Κυπαρισσία Μεσσηνίας)

Η σύζυγος Λαμπρινή (το γένος Δαμπολιά)

Τα παιδιά: Ευγενία Γκότση

Κωνσταντίνα-Πέτρος Οικονομίδης

Γεωργία Γκότση

Τα εγγόνια: Σοφία, Αμαλία, Διονυσία

Τα αδέρφια: Δήμητρα - Αριστείδης Κωνσταντόπουλος

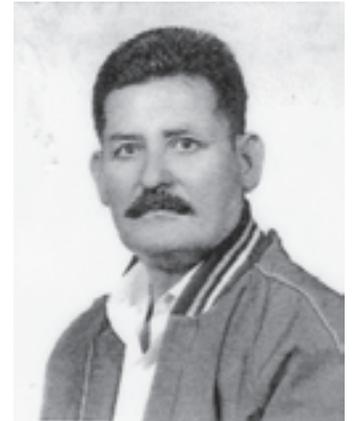
Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς, εδώ και στην Ελλάδα.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας

Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαράσταθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο του αιμνήστου συζύγου, πατέρα, παππού και αδελφού **Διονυσίου Γκότση**, τέως ιδιοκτήτη του Messinia Grocery (Saint Urbain και Villeneuve) που απεβίωσε και κηδεύτηκε στην Ελλάδα.



**Ρίτα Παγκάνο**

Κινητό: 514-575-8034

Γραφείο: 514-595-1500

**Τώρα άρχισε η εποχή για μνημεία.**

Τηλεφωνείστε στην κυρία Ρίτα για ότι πληροφορίες και ραντεβού και για να δείτε τα καινούργια σχέδια για μνημεία καθώς επίσης και τα καινούργια καντήλια και βάζα από Ελλάδα.

Λογικές τιμές, Εγγυημένη εργασία

Εμπιστοσύνη - Ειλικρίνεια - Ευγένεια - Καλές Τιμές

Η ΔΙΚΗ ΜΑΣ ΕΜΠΕΙΡΙΑ, ΔΙΚΗ ΣΑΣ ΗΡΕΜΙΑ



GROUP  
**YVES LÉGARÉ**  
— Alfred Dallaire —

**Το Ανθοπωλείο****PARK EX FLOWERS**

7669 Querbes (Γωνία St. Rock) σας συμπαράστέκεται

στις δύσκολες στιγμές σας.

Αναλαμβάνουμε τα λουλούδια κηδειών με όλο τον σεβασμό στις Ελληνοορθόδοξες παραδόσεις και έθιμα. Επίσης λουλούδια και κορδέλες για τα μνημόσυνα.

Τηλεφωνείστε στο: **514.276-3822**

**Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό των Αρχαγγέλων (11801 Ellie Blanchard) τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου πατέρα, παππού και αδελφού



**Μιχαήλ Σάκαρη**

(Ετών 82, από Νιάτα Λακωνίας)

Τα παιδιά: Χρυσούλα – Ηλίας Λέκας  
Αικατερίνη Σάκαρη  
Παναγιώτης Σάκαρης  
Ο εγγονός: Γιώργος  
Τα αδέρφια: Αναστάσιος-Γιαννούλα Σάκαρης  
Δημήτριος-Τούλα Σάκαρης  
Θεόδωρος – Πόλη Σάκαρης  
Γεώργιος-Αντιγόνη Σάκαρης,  
Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

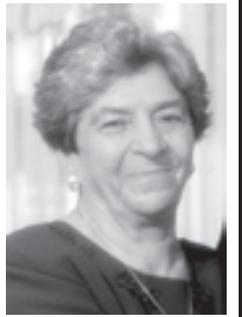
Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφέ στην αίθουσα της Εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**Ευχαριστήριο**

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο του αιμνήστου πατέρα, παππού και αδελφού **Μιχαήλ Σάκαρη**.

**Εννεάμηνο Μνημόσυνο**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου, τελούμε εννεάμηνο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου συζύγου, μητέρας, και γιαγιάς



**Ελένης Ροζάκη** (Από Χανιά, Κρήτης)

Ο σύζυγος: Παύλος  
Τα παιδιά:  
Ειρήνη Ροζάκη  
Άννα - Γεώργιος Στυλιανουδάκης  
Αμαλία – Παναγιώτης Μιναράκης  
Μιχάλης – Μαρία Ροζάκης  
Αικατερίνη – Αντώνης Μαρεντάκης  
Νίκος – Ελένη Ροζάκης  
Γεώργιος – Παναγιώτα Ροζάκης

Τα εγγόνια και δισέγγονα, τα αδέρφια, τα ανήψια στην Ελλάδα, οι λοιποί συγγενείς  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο, υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου και λατρευτής μας μητέρας και γιαγιάς



**Βικτωρίας (Ρούλας) Γ. Σταμάτη**

Το γένος Χριστοπούλου  
Από Χώρα Μεσσηνίας

Τα παιδιά: Νίκος-Ερμιόνη Σταμάτη  
Ματούλα-Σταύρος Φαρσεδάκης  
Χαρούλα Σταμάτη  
Δημήτρης Σταμάτης  
Τα εγγόνια: Λούης-Σούμα Φαρσεδάκης  
Αντζελα-Ντόμενικ Φεράρα  
Γεώργιος Φαρσεδάκης  
Γεώργιος Σταμάτης, Βικτωρία Σταμάτη  
Τα δισέγγονα,

Τα αδέρφια και ανήψια με τις οικογένειές τους εδώ, στην Ελλάδα και τη Αυστραλία, οι λοιποί συγγενείς.  
Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφέ στην αίθουσα της εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

**ΣΤΗΝ ΜΝΗΜΗ ΣΟΥ**

Μανούλα μου ημέρες εδιαβήκανε  
Πέρασε ένας χρόνος  
Μα ούτε στιγμή δεν γλύκανε  
Του χωρισμού ο πόνος  
  
Δεν θέλω να το σκέφτομαι  
Πως είσαι μακριά μου  
Γι αυτό κάθε μέρα που περνά  
Είσαι πολύ μέσα στην καρδιά μου

Τρέχουν τα δάκρυα βροχή  
Και η καρδιά σπαράζει  
Ν'αναι μανούλα μου γλυκιά  
Το χώμα ελαφρύ, αυτό που σε σκεπτάζει

Ο γιός σου Νίκος

**ΣΤΗΝ ΜΝΗΜΗ ΣΟΥ**

Ένας χρόνος πέρασε που  
έφυγες μακριά μας  
Όμως ποτέ δεν έφυγες μέσα  
από την καρδιά μας  
Πάντα υπάρχουν γύρω μας κι εσύ  
είσαι μακριά μας

Στον ύπνο μας να έρχεσαι  
συχνά  
Λιγάκι να σε βλέπουμε  
Να παίρνουμε δύναμη μανούλα  
μας  
Στον Γολγοθά να αντέξουμε

Θέλω πολλά για να σου πω  
Θέλω πολλά να γράψω  
Τα βάσανα που πέρασες  
Όλα να περιγράψω

Και ο Θεός που είναι ψηλά  
Και εξουσία έχει  
Να σ'έχει πάντα δίπλα του  
Πάντα να σε προσέχει

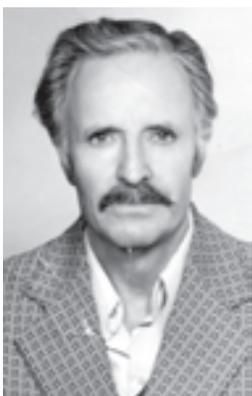
Αγώνα έκανες σκληρό  
Τον χάρο να νικήσεις  
Η μοίρα σε αδίκησε  
Δεν σ'άφησε να ζήσεις

**Αιωνία σου η μνήμη μανούλα  
Τα παιδιά και τα εγγόνια σου**

**ΙΕΡΑ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Τιμίου Σταυρού (4865 Souvenir Chomedey Laval) τελούμε

**Τριετές Μνημόσυνο** υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου πατέρα, παππού και αδελφού



**Σταύρου  
Λαμπρινού**

(Από Μυστρά Λακωνίας)

**15ετές Μνημόσυνο** υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας, γιαγιάς και αδελφής



**Αδαμαντίας  
Λαμπρινού**

(Το γένος Καρβούνη Από Μυστρά Λακωνίας)

Τα παιδιά: Γιώργος Τζένη Λαμπρινός  
Γεωργία – Πέτρος Δριβάκου  
Τα εγγόνια: Γιάννης και Σταύρος Δριβάκος  
Αδαμαντία-Γιώργος Λιμαντζάκης  
Σταύρος-Γιώργος Λαμπρινός  
Τα αδέρφια: Γιάννης-Αναστασία Λαμπρινός  
Ελένη Λαμπρινού, τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

Μετά το πέρας του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφέ στην αίθουσα της Εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν

**Αιμνήστοι πατέρα και παππού μας, μητέρα και γιαγιά μας  
θα σας θυμόμαστε για πάντα**

### Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο

Το **Σάββατο 5 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό της Κοιμήσεως της Θεοτόκου τελούμε Τεσσαρακονθήμερο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς



### Παναγιώτας Κορέλη

(Το γένος Καλογήρου, ετών 87, από Βουσαρά Ιωαννίνων)

Τα παιδιά: Ασπασία Ψήνα  
Παναγιώτης-Κάθη Κορέλης

Αγγελική\_Αθανάσιος Γαράφας  
Βασίλειος – Δήμητρα Κορέλη

Τα εγγόνια Ιωάννης, Χρήστος, Ανδριάνα, Άννα, Κώστας, Παναγιώτα, Αλήθεια, Κασσιόπη, Γκέση, Ιωάννης, Μελίσα.

Το δισέγγονο: Αριάννα,

Τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του Μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της Εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

### Ευχαριστήριο

Ευχαριστούμε θερμά, όλους όσους μας συμπαραστάθηκαν στο βαρύ μας πένθος για τον θάνατο της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς **Παναγιώτας Κορέλη**.

### ΕΞΑΜΗΝΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008** στον Ιερό Ναό του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή (5220 Grande Allee St. Hubert), τελούμε Εξάμηνο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και παππού



### Δημητρίου Καζάνη

(Από Πεταλίδι Μεσσηνίας, ετών 69)

Η σύζυγος: Διονυσία

Τα παιδιά: Σοφία Marc

Μαρία – Στράτος

Τα εγγόνια: Ζωή, Μάρκος, και Γιάννης

Μετά την τελετή του Μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην αίθουσα της Εκκλησίας.  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

### ΕΤΗΣΙΟ ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Την **Κυριακή 13 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Ευαγγελισμού της Θεοτόκου τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο, υπέρ αναπαύσεως της ψυχής της αιμνήστου μητέρας και γιαγιάς



### Αθανασίας Χρ. Καραμήτσου

(Το γένος Μπαγατέλου από Ευαγγελισμό Μεσσηνίας)

Τα παιδιά: Νικόλαος- Αγγελική  
Καραμήτσου

Παναγιώτης-Μαρία Καραμήτσου

Μαρία - Ευάγγελος Λεγάκης

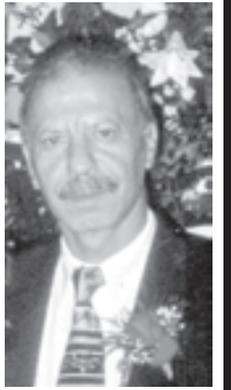
Τα εγγόνια, τα δισέγγονα

Οι λοιποί συγγενείς.

Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν κόλλυβα και καφές στην αίθουσα της εκκλησίας  
Παρακαλούνται οι συγγενείς και οι φίλοι όπως παρευρεθούν.

### Ετήσιο Μνημόσυνο

Την **Κυριακή 6 Απριλίου 2008**, στον Ιερό Ναό του Αγίου Νικολάου (3780 Chomedey Laval) τελούμε Ετήσιο Μνημόσυνο υπέρ αναπαύσεως της ψυχής του αιμνήστου συζύγου, πατέρα και αδελφού



### Δημητρίου Ψυχάρη (Πελές)

(Από τον Ευαγγελισμό -Γριβιτά- Μεσσηνίας, ετών 53)

Η σύζυγος: Μαρία

Τα παιδιά: Γιώργος και Κωνσταντίνος

Τα αδέρφια: Νίκος και Παναγιώτα

Ο γαμπρός: Μιχάλης και Αντωνία Χίνος

Η πεθερά: Παναγιώτα Σταυροπούλου

Τα κουινιάδια: Ανδρέας και Παναγιώτα Σταυρόπουλος

Κωνσταντίνος και Ελένη Σταυρόπουλος

Χρήστος και Εύα Σταυρόπουλος

Βούλα και Κώστας Κακριδώνης

Τα ανήψια, τα εξαδέλφια, οι λοιποί συγγενείς

Τα αδέρφια στην Ελλάδα, τα ανήψια οι λοιποί συγγενείς και φίλοι

Μετά το τέλος του μνημοσύνου θα προσφερθούν καφές και κόλλυβα στην

αίθουσα της Εκκλησίας.

Θα γίνει και Τρισάγιο για την ανάπαυση των ψυχών των γονέων Γεωργίου και Κωνσταντίνας Ψυχάρη, Δημητρίου Σταυροπούλου και αδελφής Φωτεινής Χίνου.

### Στον πατέρα μας

Την ημέρα που έγινα δεκάξι  
Η ψυχή σου στον ουρανό είχε πετάξει  
Όσο όμως ήσουνα δίπλα μας εκεί  
Μέσα στο ξύλινο κουτί

Το σώμα σου ήταν νεκρό  
Και το στόμα σου κλειστό  
Ποτέ δεν θα ξανακούσω τη φωνή σου  
Ούτε θα νιώσω ξανά το γλυκό το φιλί σου

Αυτό ήταν το πεπρωμένο  
Σε αυτό τον κόσμο να μην σε περιμένω  
Να ξέρεις, σε περιμένω στα όνειρά μου  
Γιατί σε αγαπώ και ζεις μες στην καρδιά μου

Να με προστατεύεις από κάθε κακό  
Και να μου δείχνεις τον δρόμο τον καλό  
Μέχρις ότου κι εγώ μόνος μου να μπορώ  
Στα πόδια μου να σταθώ  
Τα μάτια σηκώνω στον ουρανό  
Και σου φωνάζω μπαμπά μου σε αγαπώ

Στον πατέρα μας

Τα παιδιά σου

Γιώργος και Κωνσταντίνος Ψυχάρης

### Στον σύζυγό μου

Όσος χρόνος κι αν κυλήσει  
Η πληγή στη καρδιά δεν θα κλείσει  
Άγγελος ήσουνα στη γη  
Άγγελος είσαι στου Παραδείσου την αυλή  
Τα χρόνια που ζήσαμε μαζί  
Ήταν χρόνια παραδεισένια  
Για όλη μου την ζωή

Με χρυσά γράμματα είναι γραμμένα  
Μέσα στην καρδιά μου είναι κρυμμένα  
Όσα χρόνια κι αν περάσουν  
Αυτά δεν πρόκειται να ξεθωριάσουν  
Θα τα κρατώ σαν Άγιο Ευαγγέλιο  
Γιατί ήταν γεμάτα ευτυχία, γεμάτα γέλιο

Εγώ δε σου είπα το αντίο  
Γιατί θα ξανασιμίζουμε, εμείς οι δυο  
Κάνε λίγο υπομονή, το χρέος μου να κλείσω σε αυτή την γη  
Θα γίνω σίδερο, θα γίνω ασάλι  
Και θα τα βγάλω πέρα σαν παλικάρι  
Είμαι τώρα πατέρας και μητέρα  
Για τα παιδιά μας αγωνίζομαι κάθε μέρα  
Θα είμαι απ' άγκυρο λιμάνι  
Κανένα κακό να μην τα πιάνει  
Αφού στην ζωή μας τον δρόμο εγώ  
πρέπει να κουβαλήσω στον Σταυρό στον ώμο  
Ότι έζησα και ότι ζω  
Μόνο σε σάς το χρωστώ  
Σε σένα Δημήτρη και στην αδελφή σου  
Μα και στα πεθερικά μου  
Σας στέλνω ένα μεγάλο ευχαριστώ μέσα από την καρδιά μου  
Και όσο ζω εσάς πάντα θα ευγνωμονώ

Η σύζυγός σου  
Μαρία



# des Sources

**DODGE CHRYSLER JEEP**

**Simon Kliamenakis, Διευθυντής Πωλήσεων**



**2008 Jeep  
Gr. Cherokee  
SRT-8  
6.1 Hemi  
425 H.P**



**Chrysler 300  
Ενοικίαση  
27 μηνών  
0\$ προκαταβολή  
\$384**

**Τηλ.: 514-685-3310 • Mtl line: 514-875-3931**  
[www.dessources.com](http://www.dessources.com)  
[skliamenakis@dessources.com](mailto:skliamenakis@dessources.com)  
 3400, boul. Des Sources, Dollard des Ormeaux



**KUMON**  
MATH. READING. SUCCESS.



## LET YOUR CHILD AMAZE YOU.

Kumon is a different kind of after-school learning program, where children master the basics of math and reading through daily practice.

Kumon students also build strong learning skills, disciplined study habits, and the confidence they need to succeed in school...and beyond.

Just imagine where that could take your child.

ACADIE BEAUMONT KUMON  
514.731.0903

VILLE ST-LAURENT KUMON  
514.744.6648

LAVAL KUMON  
450.969.5600

**800.ABC.MATH**  
[www.kumon.com](http://www.kumon.com)

# ΦΑΡΜΑ CLEMENT

**Διαθέτουμε:**  
**Βοδινά, Κατσίκια, Αρνάκια**

<b>Αρνάκια.....</b>	<b>\$5.00 Lb</b>
<b>Γουρουνάκια.....</b>	<b>\$2.25 Lb</b>
<b>Κατσικάκια.....</b>	<b>\$5.50 Lb</b>
<b>Γίδα.....</b>	<b>\$3.00Lb</b>
<b>Μοσχάρι γάλακτος.....</b>	<b>\$3.25Lb</b>





**Εσείς τα διαλέγετε ζωντανά από την φάρμα μας,  
και εμείς σας τα ετοιμάζουμε**




180-182 Rang St-Andre  
St-Philippe, Cte, Laprairie, JOL 2KO

**Τηλ.: (450) 659-3630  
450-659-7938**





## ΤΟ ΒΗΜΑ ΤΗΣ ΟΤΤΑΒΑΣ

Του συνεργάτη μας Γεωργίου Κανελλάκου

**Ομιλία με θέμα την Κύπρο από τον καθηγητή  
κ. Νίκο Δ. Καλογεράκο**

Μια πολλή ενδιαφέρουσα ομιλία με θέμα την Κύπρο έγινε πρόσφατα στην αίθουσα της εκκλησίας της Ελληνικής Κοινότητας της Οττάβας. Ομιλητής ήταν ο διακεκριμένος καθηγητής Νίκος Δ. Καλογεράκος που είναι πολύ γνωστός όχι μόνο στην πόλη μας αλλά και εκτός Οττάβας. Λίγο πολύ όλοι γνωρίζουμε την σκληρή πραγματικότητα και τα όσα υπέστη η Κύπρος, από την ημέρα της εισβολής των τουρκικών στρατευμάτων το 1974 και την έκτοτε παράνομη κατοχή ενός μέρους της Κύπρου.

Η ομιλία του καθηγητή κ. Καλογεράκου, που κράτησε περίπου 2 ώρες, έδωσε μια καθαρή εικόνα της σημερινής πραγματικότητας της Κύπρου, που ίσως πολλοί από τους παρευρισκόμενους να μην γνώριζαν την πραγματική κατάσταση, της δικής μας Κύπρου, της Ελληνικής Κύπρου.

Στην ομιλία αυτή παραβρέθηκαν μέλη της Πρεσβείας, Έλληνες επιστήμονες της Οττάβας, Πρόεδροι Συλλόγων και πάρα πολλοί ομογενείς.

Τον καθηγητή κ. Νίκο Καλογεράκο, παρουσίασε στο ακροατήριο ο Πρόεδρος του Ελληνικού Πολιτιστικού Συλλόγου Οττάβας «Παρνασσός», κ. Ανδρέας Βίκης, ο οποίος είπε τα εξής για τον ομιλητή καθηγητή, κ. Καλογεράκο. Επίσης εκ μέρους όλων ευχαρίστησε και συνεχάρη τον καθηγητή Νίκο Καλογεράκο, ο Αντιπρόεδρος του Συλλόγου «Παρνασσός» κ. Νικόλαος Φλώρακας.

Την ομιλία του καθηγητή κ. Καλογεράκου οργάνωσε ο Ελληνικός Πολιτιστικός Σύλλογος «Παρνασσός» Οττάβας.

Αυτά είπε ο κ. Βίκης για τον Νίκο Καλογεράκο:

*It's my pleasure to introduce to you tonight, a gentleman that most of you know very well, as he grew up in Ottawa, one of our own so to speak, Professor Nikos Kalogerakos.*

*Nikos studied at the University of Ottawa, the famous London School of Economics and Oxford University.*

*Presently, he teaches in the Department of History of the University of Ottawa and also at the Foreign Service Institute of the U.S. State Department in Arlington, Virginia.*

*Professor Kalogerakos is an expert in U.S. - Greek relations, specializing in the fields of defense and intelligence issues. Moreover, he teaches courses on Balkan history and the history of European integration.*

*He is currently working on a history of U.S. - Greek business relations. However, this evening he will be discussing U.S. / Greek relations during a critical stage in our history, the 1974 invasion of Cyprus by Turkey. The title of his presentation is: "Did the U.S. Deceive the Greeks? The U.S. Reaction to the 1974 Cyprus Crisis".*

Η ομογένεια της Οττάβας είναι υπερήφανη που έχουμε τέτοια παιδιά με τεράστια μόρφωση όπως ο Νίκος Δ. Καλογεράκος, και άλλα παιδιά που τιμούν το Ελληνικό όνομα στη πρωτεύουσα του Καναδά, αλλά και όπου αλλού βρίσκονται.

Ο Νίκος Καλογεράκος είναι γιος του Δημητρίου και της Μαρίας Καλογεράκου, που κατάγονται από τις Κροκίες Λακωνίας.

Το «ΒΗΜΑ της Οττάβας» συγχαίρει τον Νίκο Καλογεράκο και του εύχεται πάντα πρόοδο και υγεία.



**Στιγμιότυπο από την ώρα της ομιλίας του καθηγητή κ. Νίκου Καλογεράκου (αριστερά). Δεξιά ο Πρόεδρος του Ελληνικού Πολιτιστικού Συλλόγου «Παρνασσός» Οττάβας, κ. Ανδρέας Βίκης, που παρουσίασε τον καθηγητή κ. Καλογεράκο.**



**Μέλη του Συλλόγου «Παρνασσός» και απλοί συμπαρόικοι παρακολουθούν με μεγάλη προσοχή την σχετική με την Κύπρο ομιλία του καθηγητή κ. Νίκου Δ. Καλογεράκου, που έγινε στην αίθουσα της εκκλησίας της Κοινότητας. Κάτω αριστερά διακρίνουμε τον Ακόλουθο Άμυνας Σμήναρχο κ. Παύλο Μεχτερίδη και τον σύμβουλο του Γραφείου Τύπου της Πρεσβείας κ. Γιάννη Πετσιλά.**

**RP Radnoff Pearl LLP**  
BARRISTERS AND SOLICITORS

Για τις νομικές σας υποθέσεις στο ONTARIO



**Harry A. Gregoropoulos**  
B.A. (Hons.) LL.B., TEP  
partner

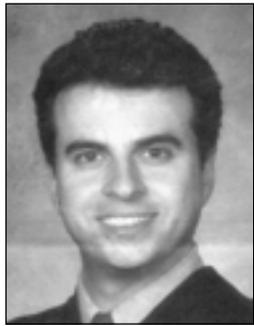
**Corporate, Commercial, Real Estate, Franchising,  
Construction, Estate Planning and Administration**

100 Gloucester Street, 3rd Floor, Ottawa, Ontario, K2P 0A4  
Tel: (613) 594-8844 Fax: (613) 594-9092

Email: hgregoropoulos@radnoffpearl.com  
Website: www.radnoffpearl.com

Full Service Law Firm since 1965

## ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΟΣ



Dr Χρήστος Παπαδάτος

Dr Χρήστος Παπαδάτος DMD, B.Sc.  
Χειρουργός-Οδοντίατρος  
Τηλ.: 613-238-7000 · Fax: 613-238-7001  
Για περιστάσεις εκτάκτων περιστατικών: 276-7701

Cosmetic, Family Orthodontic + Implant Dentistry  
Σας εξυπηρετεί καθημερινώς  
Evenings & Weekends  
Σας εξυπηρετούμε Ελληνικά,  
Αγγλικά, και Γαλλικά  
Δωρεάν εσωτερικό Parking

www.placedevilledentalcentre.com  
129- 320 Queen Street Ottawa-Ontario



Η εταιρεία District Realty είναι δεσμευμένη στην άριστη εξυπηρέτηση στις αγοραπωλησίες εμπορικών κτιρίων. Μαζί μας, δεν δημιουργούνται ποτέ προβλήματα. Εμπιστοσύνη, κατανόηση, εχεμύθεια



Steven P. Ramphos  
President, Broker

50 BAYSWATER AVE., OTTAWA ONT.  
Τηλ. (613) 759-8383 • FAX. (613) 759-8449

email: steveramphos@districtrealty.com  
web: www.districtrealty.com

### MONTRÉAL

2337 Augustin Cantin  
Montréal, Qc H3K 1C6  
Tél. (514) 932-5141  
Fax: (514) 932-0953



### OTTAWA

2455 Kaladar  
Ottawa, On K1V 8B9  
Tel.: (613) 736-0310  
Fax: (613) 736-6758



Δημ. Καμίτσος

Η εταιρεία μας διαθέτει όλα τα είδη φρούτων και λαχανικών, φρέσκα και κατεψυγμένα.

Για εστιατόρια, ξενοδοχεία και νοσοκομεία.

Ταχεία και άψογος εξυπηρέτηση και μεταφορά.

Ανοικτά 6 ημέρες την εβδομάδα. Εμπιστευθείτε μας, η ποιότης και η τιμές μας τα τελευταία 50 χρόνια είναι ακατανίκητες.

Επισκεφθείτε μας ή τηλεφωνήστε μας

## ΣΤΕΓΑΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΚΑ ΔΑΝΕΙΑ



Κυριάκος Νουνέτας B.E.Sc.  
Τηλ. 613-565-7578  
Κιν. 613-447-7574  
Φαξ. 613-230-4858

- 🏠 Πάντα διαθέσιμος
- 🏠 Πρόσβαση στους χαμηλότερους τόκους σε άνω των 30 τραπεζών
- 🏠 Υπηρεσίες άνευ επιβαρύνσεως
- 🏠 Προσωπικές επισκέψεις στο Τορόντο, Άνατολικό Όντάριο και Δυτικό Κεμπέκ
- 🏠 Έξυπηρετεί τον υπόλοιπο Καναδά δια μέσου τηλεφώνου και διαδικτύου

«Εργάζομαι για σας, αποκτώντας το καλύτερο δάνειο άσχετα με την οικονομική σας κατάσταση.»

jack@codfinancial.com www.megadeal.ca

## McGarry Family Chapels

Hulse, Playfair & McGarry

Chapels • Cremation Centres • Columbariums

Serving the Greek Community Since 1925

613-233-1143

www.McGarryFamily.ca

Preferred service that never costs more, usually costs less

Canadian-Independent

Flexible Preplanning Options with time pay plans

Serving you at our Central Chapel, 315 McLeod St. or any of our additional convenient locations

BRIAN MCGARRY  
C.E.O. / Owner

PATRICK MCGARRY  
Vice-President  
Certified Preplanning Consultant

SHARON MCGARRY  
President / Owner

PETER VALLEE  
Operations Manager

DONALD RENAUD  
Manager

Ο μεγαλοεπιχειρηματίας της Οττάβας κ. Πέτρος Φουσανελάς, ιδιοκτήτης των εταιριών: Argos Carpets, Olympia Home Builder, Merivale Bowling Center, Peter Place Sport Bar.

Για κάθε σας πληροφορία:

(613) 226-6573,

Fax: (613) 226-6577

1914 Merivale Road και  
1916 Merivale Road Ottawa Ont.



## Κάλπες για το Κόσοβο Ψήφο για την «πραγματική» Σερβία και όχι για την ΕΕ ζητά ο Κοστούνιτσα

Associated Press Βελιγράδι Απόφαση για τη Σερβία, την «πραγματική Σερβία» και την κατοχύρωση της εδαφικής της ακεραιότητας, και όχι για την ένταξη στην Ευρωπαϊκή Ένωση πρέπει να λάβουν οι πολίτες την 11η Μαΐου, δηλώνει ο απερχόμενος πρωθυπουργός Βόισλαβ Κοστούνιτσα καθ' οδόν προς τις κάλπες.

«Αυτές οι εκλογές δεν είναι υπέρ ή κατά της Ευρώπης, είναι υπέρ ή κατά της Σερβίας. Όλοι γνωρίζουμε ότι μόνο ολόκληρη μια δυνατή και ενωμένη Σερβία μπορεί να είναι ισότιμος και σεβαστός εταίρος στην Ευρωπαϊκή Ένωση» δήλωσε ο επικεφαλής του συνασπισμού του Δημοκρατικού Κόμματος Σερβίας (DSS) και της Νέας Σερβίας (NS).

Μιλώντας το βράδυ της Κυριακής στο πρώτο προεκλογικό συνέδριο των δύο κομμάτων που κατέρχονται από κοινού στις πρόωρες βουλευτικές εκλογές της 11ης Μαΐου ο Βόισλαβ Κοστούνιτσα τόνισε πως περισσότερες από 150 χώρες σήμερα στον κόσμο αναγνωρίζουν την «πραγματική Σερβία, με το Κόσοβο ως τμήμα της και η ΕΕ θα πρέπει να κάνει το ίδιο».

«Το ζήτημα της ένταξης στην ΕΕ θα επιλυθεί μόνο έπειτα από το 2011, αλλά τώρα είναι η ευκαιρία, ανοιχτά και δημοκρατικά, σε διάλογο με την ΕΕ να επιλύσουμε το ζήτημα της εδαφικής ακεραιότητας της Σερβίας. Αυτό είναι σήμερα στην ατζέντα, η ένταξη θα έρθει αργότερα» υπογράμμισε.

Επανέλαβε ότι η ψήφος της 11ης Μαΐου είναι σημαντική, επειδή «η Σερβία θα πρέπει να αποκτήσει μια κυβέρνηση ενωμένη και ειλικρινή, που θα επενδύσει όλες τις προσπάθειές της στην οικοδόμηση του κράτους και θα μπορεί να πει σε όλους και παντού, χωρίς κανέναν ενδοιασμό ότι το Κόσοβο είναι Σερβία».

Ο ηγέτης του DSS δήλωσε ότι ο συνασπισμός του κόμματός του με το NS τάσσεται υπέρ της ένταξης στην ΕΕ, αλλά δεν θα επιτρέψει κανενός είδους συναλλαγή σε ό,τι αφορά το Κόσοβο και «θαρραλέα και αποφασιστικά» θα δώσει τη μάχη για την οικονομική ανάπτυξη της Σερβίας, την εδραίωση της κοινωνικής δικαιοσύνης και την επίτευξη καλύτερων συνθηκών διαβίωσης για τους πολίτες.

Ο κ. Κοστούνιτσα τόνισε ότι δεν εμπιστεύεται πλέον τους πρώην εταίρους του στον κυβερνητικό συνασπισμό, δηλαδή το Δημοκρατικό Κόμμα (DS) του φιλοδυτικού προέδρου Μπόρις Τάντιτς και το G17 Plus του υπουργού Οικονομίας Μλάτσαν Ντίνκιτς, που «ως άλλοι μάγοι, κηρύττουν ότι ο κόσμος θα πάψει να υπάρχει, αν δεν ανέλθουν αυτοί στην εξουσία».

Κατά του Μπόρις Τάντιτς στράφηκε από το βήμα του συνεδρίου και ο πρόεδρος της Νέας Σερβίας Βέλμιρ Ίλιτς, κατηγορώντας το Δημοκρατικό Κόμμα (DS) ότι «πρόδωσε το Κόσοβο και τους ψηφοφόρους».

«Ο Μπόρις Τάντιτς υπόσχονταν πως θα υπερασπιστεί το Κόσοβο μόνο έως ότου τελειώσαν οι εκλογές [σ.σ. οι προεδρικές εκλογές, στις οποίες ο Τάντιτς επικράτησε του βασικού αντιπάλου του από το εθνικιστικό Σερβικό Ριζοσπαστικό Κόμμα, Τόμισλαβ Νικόλιτς]» ανέφερε ο Ίλιτς.

**MARCHE 4 CORNERS****ΣΤΑΥΡΟΣ**Οι τιμές ισχύουν από ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 4 Απριλίου  
μέχρι ΠΕΜΠΤΗ 10 Απριλίου 2008

921 St-Roch (στην καρδιά του Πάρκ Εξτένσιον)

**514 904-2108**

<b>Πορτοκαλάδα Beatrice</b>  <b>\$2.99ea</b>	<b>Αγκινάρες</b> (όσο διαρκεί το εμπόρευμα)  <b>5/\$1.99</b>	<b>Κουνουπίδι Sz 9</b>  <b>\$1 ea</b>	<b>Τομάτες καθαρισμένες ελληνικές Golden Greece 796ml</b>  <b>99¢ea</b>	<b>Τομάτες Ontario Sz 14</b>  <b>\$1.29lb</b>	<b>Έξτρα παρθένο λαδο Calamata 3L</b>  <b>\$19.99ea</b>
<b>Χυμοί διάφοροι χωρίς ζάχαρη Lexus</b>  <b>2/1\$</b>	<b>Μαρούλι Iceberg</b>  <b>79¢ea</b>	<b>Rapini</b>  <b>\$1 ea</b>	<b>Φέτα Skotidakis</b>  <b>\$3.49lb</b>	<b>Διαθέτουμε σε Super Special ΚΑΡΒΟΥΝΑ για το ψήσιμο των Αρνιών σας 3,5kg</b>  <b>\$3.99+tx</b>	

**yak**<sup>®</sup>**6¢**

το λεπτό

**Ελλάδα****3.5¢**

a minute

**Canada & USA****NEO****yakLongDistance™**

Μπείτε στο πρόγραμμα yakLongDistance σήμερα και όλα τα υπεραστικά σας τηλεφωνήματα θα χρεώνονται από την yak στις χαμηλότερες μας τιμές!

**yakCell®**

Γράψτε τα κινητά σας τηλέφωνα στο πρόγραμμα yakCell για να εξασφαλίσετε και από τα κινητά σας τηλέφωνα τις ίδιες χαμηλές υπεραστικές τιμές!

**yakCallingCard™**

Παραγγείλετε σήμερα την κάρτα yakCallingCard και χρησιμοποιείστε την για να εξοικονομείτε σε κάθε υπεραστικό σας τηλεφώνημα που κάνετε από τον Καναδά και τις ΗΠΑ!

✓ Με τις χαμηλότερες τιμές yak στα υπεραστικά

✓ Χωρίς κρυφές χρεώσεις

✓ Χωρίς χρέωση στο network

✓ Χωρίς minimums χρεώσεις

✓ Δωρεάν e-billing (\$1.95 ταχυδρομική μηνιαία χρέωση)

✓ Πάντοτε υψηλής ποιότητας σύνδεση

✓ Οι τιμές ισχύουν 24/7/365

Αυστραλία

6¢

Γερμανία

5¢

Κύπρος

15¢

Ιταλία

5¢

Γαλλία

5¢

Μεγάλη Βρετανία

5¢

Rates are effective 14-Jul-06 and subject to change without notice. Calls to cellular phones in some international destinations or special country code terminations (institutions such as army bases, universities, hospitals, banks & government offices) may be billed at a higher rate. Yak Long Distance applies to wire lines P/C'd to Yak and is available in Canada only. Yak Cell service is currently available in most major cities in Canada only. Yak Calling Card local access numbers are available in most major cities in Canada only. A surcharge applies for calls made from other locations. Additional restrictions may apply. Please visit [www.yak.ca](http://www.yak.ca) for further information.

Υπογράψτε μαζί μας σήμερα!

Τηλεφωνείστε: 1-800-490-7235

Επισκεφθείτε μας στο: [www.yak.ca](http://www.yak.ca)



**COMMUNAUTÉ HELLENIQUE DE MONTRÉAL**  
**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΜΟΝΤΡΕΑΛ**  
 5777 avenue Wilderton, Montreal, Québec H3S 2V7 • Tel: (514) 738-2421 Fax: (514) 738-5465



## ΕΛΛΗΝΑΣ ΚΑΙ ΦΙΛΕΛΛΗΝΑΣ ΤΗΣ ΧΡΟΝΙΑΣ

Στο Τιμητικό Δείπνο για την εθνική μας επέτειο, που έγινε στις 28 Μαρτίου 2008 στην Αίθουσα Δεξιώσεων του Κοινοτικού Κέντρου, η Κοινότητά μας τίμησε τον κ. **Γιώργο Κουφάλη**, ως "Έλληνα της Χρονιάς" και τον κ. **Guy L'Ecuyer** ως "Φιλέλληνα της Χρονιάς" για τις προσφορές και εθελοντικές υπηρεσίες τους στην Κοινότητα και στην Ελληνική Παροικία του Μοντρεάλ.

Ο κ. **Γιώργος Κουφάλης** γεννήθηκε στη Σκόλα της Λακωνίας και τελείωσε το σχολείο στην Αθήνα. Το ενδιαφέρον του για τα κοινά εκδηλώθηκε από τα μικρά του χρόνια.

Το 1964 ήλθε μετανάστης στο Μοντρεάλ, όπου και διαμένει μόνιμα. Παντρεύτηκε το 1965 και σήμερα είναι με τη σύζυγό του ένα ευτυχισμένο ζευγάρι με τα δυο τους παιδιά και τα δύο εγγόνια. Επαγγελματικά, συνέχισε ό,τι έκανε στην Αθήνα, τα λογιστικά. Από το 1968 διατηρεί Λογιστικό Γραφείο.

Από την πρώτη εβδομάδα της άφιξής του στο Μοντρεάλ έγινε μέλος στο Τμήμα Νεολαίας της Κοινότητάς μας, στην οργάνωση G.O.Y.A. και λίγο αργότερα στον σύλλογο της ιδιαίτερης πατρίδας του, της Σκόλας, τον οποίο υπηρέτησε και υπηρετεί ακόμη. Από τον 1971 έως το 1975 υπηρέτησε ως ταμίας την Ομοσπονδία Συλλόγων.

Το 1973, μαζί με άλλους γονείς, ίδρυσε τον Σύλλογο Ελλήνων Γονέων του Brossard και ένα χρόνο αργότερα την Ελληνική Κοινότητα Νότιας Ακτής, την οποία υπηρέτησε ως πρώτος Πρόεδρος. Το 1985 ήταν ένας απ'αυτούς που πρωτοστάτησαν στην ένωση της με την Ελληνική Κοινότητα Μοντρεάλ. Την Ελληνική Κοινότητα Μοντρεάλ, μετά την ένωση, υπηρέτησε για αρκετά χρόνια υπό την προεδρία του κ. Α. Μαρή ως Γραμματέας του Πολιτιστικού Ιδρύματος.

Στα εξηταπέντε του σταμάτησε να ασχολείται διοικητικά με τους οργανισμούς μας, όμως αφιέρωσε και αφιερώνει εθελοντικά πολύ χρόνο σε κάθε είδους ελληνικού ενδιαφέροντος εκδηλώσεις. Στην Επιτροπή Εράνου της Κοινότητας είναι τακτικό μέλος σχεδόν από την ίδρυσή της.

Με εθελοντική προσφορά πάνω από 40 χρόνια στην Κοινότητα και στην ευρεία παροικία, ο κ. Κουφάλης αποτελεί τυπικό παράδειγμα εθελοντή που εκπληρώνει το ρόλο του αυτόν με αφοσίωση, συνέπεια και υπευθυνότητα. Είναι κάτι που του δίνει ιδιαίτερη ευχαρίστηση και ικανοποίηση, γιατί ο εθελοντισμός ανταμείβει ηθικά και ψυχικά τα άτομα που αφιερώνουν τον εαυτό τους στο κοινό καλό.

Ο κ. **Guy L'Ecuyer** γεννήθηκε το 1955. Το 1980 τελείωσε τη Σχολή Επικοινωνιών του Πανεπιστημίου Concordia. Έχει διδάξει στο Κολλέγιο Andre Grasset και στο Πανεπιστήμιο της Οττάβας στους τομείς Δημοσίων Σχέσεων και Διαφήμισης καθώς και Παραγωγής Video. Τώρα έχει δική του εταιρεία παραγωγή επαγγελματικών video για εξάσκηση και επιμόρφωση προσωπικού εταιρειών κι επιχειρήσεων καθώς και διαφημίσεων για την τηλεόραση.

Το 1994 παντρεύτηκε με την Κανέλλα Δημοπούλου και απέκτησαν μια κόρη και δυο γιούς. Η Λαετία και ο Αλέξης φοιτούν στο Σχολείο "Σωκράτης" II, όπου θα φοιτήσει του χρόνου και ο Νικόλαος, 4 χρονών.

Από το 2004 που πρωτοφοίτησε η Λαετία στο Σχολείο "Σωκράτης" II ο κ. Guy L'Ecuyer προσφέρει τις εθελοντικές υπηρεσίες του στο σχολείο και στην Κοινότητα. Επὶ 3 χρόνια είναι πρόεδρος της Επιτροπής Γονέων συμβάλλοντας στην καλή λειτουργία του σχολείου και στις πάντα επιτυχημένες δραστηριότητες και εκδηλώσεις του. Ο ίδιος είναι επίσης μέλος και σε άλλες επιτροπές της Κοινότητας.

Σεμνός και αφοσιωμένος εθελοντής, ο κ. Guy L'Ecuyer προσφέρει συνεχώς τις εθελοντικές υπηρεσίες του κερδίζοντας την εκτίμηση και τον θαυμασμό όλων μας. Η έμπρακτη αγάπη του για το σχολείο, την Κοινότητά μας και κάθε τι ελληνικό, καθώς και η ελληνική μόρφωση που δίνει στα παιδιά του, τον κάνουν να κερδίζει τον θαυμασμό μας και να παίρνει επάξια για φέτος τον τίτλο του "Φιλέλληνα της Χρονιάς".

## ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ [Θέση Εκτελεστικού Διευθυντή]

Η Ελληνική Κοινότητα Μοντρεάλ (ΕΚΜ), ένας μη κερδοσκοπικός οργανισμός, ενδιαφέρεται για την πρόσληψη ενός Εκτελεστικού Διευθυντή, ο οποίος θα μπορεί να διεκπεραιώνει τις διοικητικές λειτουργίες ικανά και αποτελεσματικά.

Η ΕΚΜ, που ιδρύθηκε το 1906, προσφέρει πλήθος υπηρεσιών στα μέλη της και στην παροικία, απασχολεί 300 υπαλλήλους και έχει ετήσιο προϋπολογισμό πάνω από \$12,500.000.

Κάτω από την καθοδήγηση των μελών του εκλεγμένου Διοικητικού Συμβουλίου, ο Εκτελεστικός Διευθυντής διευθύνει και ελέγχει τις δραστηριότητες και λειτουργίες του οργανισμού. Ο ιδεώδης υποψήφιος πρέπει να είναι πτυχιούχος Πανεπιστημίου στη Διοίκηση Επιχειρήσεων ή κάτοχος άλλου ισότιμου πτυχίου, και να έχει το λιγότερο 5 χρόνια προϋπηρεσία σε παρεμφερές περιβάλλον και υπευθυνότητες. Πρέπει, επίσης, να διαθέτει ηγετική ικανότητα και με επιδέξιους διοικητικούς χειρισμούς να συνεργάζεται με τους άλλους υπαλλήλους, γεγονός εξ ίσου σημαντικό.

Βάσει των δεδομένων χαρακτηριστικών των προσφερόμενων υπηρεσιών του οργανισμού, το άτομο αυτό πρέπει να έχει δυνατές διαπροσωπικές σχέσεις. Θεωρείται απαραίτητη η γνώση της γαλλικής και αγγλικής γλώσσας (προφορικά και γραπτά). Ο ικανοποιητικός χειρισμός της ελληνικής γλώσσας καθώς και η γνώση της ελληνικής ιστορίας και πολιτισμού θα θεωρηθεί ιδιαίτερο προσόν. Ο μισθός θα είναι ανάλογος των προσόντων και της εμπειρίας.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να σταλείουν το βιογραφικό τους σημείωμα το αργότερο μέχρι τις 21 Απριλίου 2008 στη διεύθυνση:

Mr. Michael Kalyvas, Secretary of Personnel  
 Executive Director Search ED-2008  
 Hellenic Community of Montreal  
 5777 Wilderton Avenue  
 Montreal Qc H3S 2V7

## Ανακοίνωση - Πρόσκληση

Αγαπητοί συμπατριώτες,

Σας πληροφορούμε ότι το Γυναικείο Τμήμα της Ελληνικής Κοινότητας Μοντρεάλ, Περιοχής Νότιας Ακτής, διοργανώνει **Γεύμα με Ψάρι** (σολωμό), προσφορά της εταιρείας Elite Food του κ. Νίκου Ζόμπολα και της οικογένειας Καραγάλη την **Κυριακή, 20 Απριλίου 2008 μετά τη Θεία Λειτουργία** στην αίθουσα δεξιώσεων του Κοινοτικού μας Κέντρου, 5220 Grande Allee, St-Hubert, Que.

Η είσοδος είναι 15 δολάρια (μετά φαγητού) για τους μεγάλους και για παιδιά κάτω των 12 ετών 5 δολάρια. Εισιτήρια θα πωλούνται στην είσοδο. Τα έσοδα θα διατεθούν για τις ανάγκες του Κοινοτικού μας Κέντρου. Θα σας περιμένουμε με τις οικογένειές σας και τους φίλους σας και σας ευχαριστούμε για την υποστήριξή σας.

Από το Γυναικείο Τμήμα της ΕΚΜ - Περιοχή Νότιας Ακτής

## ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΚΟΙΝΟΤΗΣ ΜΟΝΤΡΕΑΛ

### Εφορευτική Επιτροπή

Τα παρακάτω άτομα απαρτίζουν την Εφορευτική Επιτροπή, η οποία εξελέγη από τη Γενική Συνέλευση της Κοινότητας στις 26 Μαρτίου 2008.

Η Εφορευτική Επιτροπή ανέλαβε τη διεκπεραίωση της εκλογικής διαδικασίας για την ανάδειξη νέου Διοικητικού Συμβουλίου στην Ελληνική Κοινότητα Μοντρεάλ και στη Νότια Ακτή.

Κατά την πρώτη συνεδρίαση της Εφορευτικής Επιτροπής την 31η Μαρτίου 2008, εξελέγησαν ως αξιωματούχοι, οι:

Κοντογιώργης Γεώργιος	Πρόεδρος	Βούτος Αναστάσιος
Μπαγιούκ Ιωάννης	Αντιδρός	Κριλής Ανδρέας
Καπέλλα Ασπασία	Γραμματέας Α	Μαρίνος Πάυλος
Νάσιος Στέφανος	Γραμματέας Β'	Μπακοπάνος Παναγιώτης
και μέλη οι:		Πλαγάκης Τάσος
		Τουτουδάκη Ντίνα

Η Εφορευτική Επιτροπή συνεδριάζει κάθε Δευτέρα στις 7:00 μ.μ. στα γραφεία της Ελληνικής Κοινότητας Μοντρεάλ (5777 Wilderton Avenue).

## ΒΡΑΔΙΑ ΚΩΜΩΔΙΑΣ

Η Επιτροπή Εράνου της Ελληνικής Κοινότητας Μοντρεάλ, σε συνεργασία με τις Επιτροπές Γονέων του Σχολείου "Σωκράτης", οργανώνει μια μοναδική Βραδιά Κωμωδίας που θα γίνει στις **11 Απριλίου 2008, 7:30 μ.μ.**

Ελάτε να απολαύσετε τους επαγγελματίες κωμικούς: Neil Janna, Emcee Franco Taddeo, Dominique Leonard και Daniel Tirado στο Ελληνικό Κοινοτικό Κέντρο, 5757 Wilderton.

Η είσοδος είναι \$40 από τα οποία για τα \$20 θα πάρετε απόδειξη φοροαπαλλαγής. Το εισιτήριο περιλαμβάνει και φαγητό (μπουφέ).

Τα καθαρά έσοδα της βραδιάς θα διατεθούν για τις επισκευές των σχολικών μας κτιρίων. Τηλεφωνήστε για τα εισιτήριά σας σήμερα στο (514) 738-2421, εσωτ. 114, κα Γεωργία.

Από την Επιτροπή Εράνου  
 της Ελληνικής Κοινότητας Μοντρεάλ

## Προσφορά Εργασίας

Ζητείται Βοηθός / Γραμματέας Διευθυντού Συμπληρωματικής Εκπαίδευσης για μερική απασχόληση (δύο ημέρες την εβδομάδα).

Πρέπει να έχει τελειώσει τουλάχιστον Γυμνάσιο και Λύκειο στην Ελλάδα. Πρέπει επίσης να χειρίζεται ηλεκτρονικό υπολογιστή (computer) και να έχει πείρα στην οργάνωση γραφείου (αρχειοθέτηση, αλληλογραφία, προετοιμασία κειμένων για σχολική χρήση κλπ.)

Αίτηση με βιογραφικό σημείωμα (CV) πρέπει να υποβληθεί μέχρι τις 21 Απριλίου στη διεύθυνση:

Mr. Michael Kalyvas  
 Secretary of Personnel  
 Hellenic Community of Montreal  
 5777 Wilderton Avenue  
 Montreal Qc H3S 2V7

## ΘΥΓΑΤΕΡΕΣ ΤΗΣ ΠΗΝΕΛΟΠΗΣ Οικογένεια ΑΗΕΡΑ Μοντρεάλ Παράρτημα Μαϊάνδρος 168 Ετήσιος Έρανος

Οι "Θυγατέρες της Πηνελόπης", της οικογένειας ΑΧΕΡΑ Μοντρεάλ, σας προσκαλούν στον Ετήσιο Έρανο που διοργανώνουν για την **Κυριακή, 6 Απριλίου 2008, 2:00 μ.μ.** στην αίθουσα της Ελληνικής Κοινότητας Μοντρεάλ, 5757 Wilderton. Ο στόχος μας φέτος είναι η συλλογή συνεισφορών για δυο οργανισμούς, που αγγίζουν όλους μας: Τα Νιάτα (Dans la rue) και τους ηλικιωμένους (Vieji Mont-Royal).

Ελάτε να περάσετε κοντά μας ένα ευχάριστο απόγευμα, βοηθώντας ταυτόχρονα τους οργανισμούς που πρέπει να υποστηρίξουμε την ύπαρξή τους. Επίσης έχουμε και μια μικρή δημοπρασία (Silent Auction) με πολλές εκπλήξεις.

Θα προσφερθούν μεζεδάκια, γλυκά και καφές. Για περισσότερες πληροφορίες παρακαλούμε τηλεφωνήστε στο (514) **951-9720**.

Από την Επιτροπή  
 Θυγατέρες της Πηνελόπης

## Ετήσιος Χορός Σχολείου "Σωκράτης" V (Laval)

Η Επιτροπή Γονέων του Σχολείου "Σωκράτης" V (Laval) με ευχαρίστηση ανακοινώνει ότι ο Ετήσιος Χορός του Σχολείου θα γίνει το **Σάββατο, 5 Απριλίου, 7:00 μ.μ.** στην αίθουσα Chateau Royal (3500 boul. du Souvenir, Chomedey, Laval).

Το πρόγραμμα θα αρχίσει με τη χορωδία του σχολείου, που θα παρουσιάσει ωραία τραγουδάκια. Το Omega Disco έχει προετοιμάσει ένα πλούσιο μουσικό πρόγραμμα για διασκέδαση και χορό για μικρούς και μεγάλους.

Οι μαθητές και οι μαθήτριες όλων των τάξεων θα χορέψουν δημοτικούς χορούς, θα παρουσιάσουν παιχνίδια και άλλες δραστηριότητες και φυσικά δεν θα λείπει και ο γελωτοποιός (clown), που θα σκορπίσει το γέλιο σε όλους. Θα γίνει κλήρωση δώρων με το απόκομμα του εισιτηρίου και με τους λαχνούς που θα κυκλοφορήσουν στην αίθουσα.

Το εισιτήριο εισόδου (μετά φαγητού) είναι 40 δολάρια για τους μεγάλους και 20 δολάρια για τα παιδιά. Μην ξεχνάτε ότι τα έσοδα του χορού θα χρησιμοποιηθούν για την ενίσχυση του έργου του σχολείου.

Για περισσότερες πληροφορίες παρακαλούμε να τηλεφωνείτε στην Άννα: **450-681-5142** ή στην Ελένη: **450-902-0118**. Εισιτήρια θα υπάρχουν και στην είσοδο.

**ΑΘΛΗΤΙΚΟ ΒΗΜΑ**Επιμέλεια: **ΑΛΕΚΟΣ ΚΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟΣ****ΚΥΠΕΛΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ**

Διά πυρός και σιδήρου νίκη του Αρη, με τα χίλια ζόρια 3-2 ο Ολυμπιακός

Με εύστοχο χτύπημα πέναλτι του Κάλβο στις καθυστερήσεις, ο Αρης νίκησε τον Ατρόμητο με 1-0 στο «Κλ. Βικελίδης» σε έναν γεμάτο ένταση πρώτο ημιτελικό για το Κύπελλο Ελλάδος. Με τα χίλια ζόρια ο Ολυμπιακός επικράτησε του Θρασύβουλου με 3-2 στη Φυλή. Οι «ερυθρόλευκοι» προηγήθηκαν 2-0, οι γηπεδούχοι ισοφάρισαν, αλλά ο Κοβάσεβιτς στο 89' έδωσε τη νίκη στον Ολυμπιακό.

**Α ΕΘΝΙΚΗ****Η ΚΟΡΥΦΗ ΠΗΡΕ ΠΑΛΙ ΦΩΤΙΑ**

Η ΑΕΚ πέτυχε ευρεία νίκη (4-0) επί του πρωτοπόρου Ολυμπιακού και καθώς απομένουν μόνο τρεις αγώνες η απόσταση μεταξύ των τριών πρωτοπόρων είναι μόλις ένας βαθμός και ως εκ τούτου και οι τρεις ομάδες μπορεί να κατακτήσουν το πρωτάθλημα.

Ο Παναθηναϊκός έστω και με μεγάλη δυσκολία νίκησε (2-1) τον Πανιώνιο και ελπίζει σε νέο στραβοπάτημα του Ολυμπιακού, που παρά την βαριά ήττα που υπέστη παραμένει στην πρώτη θέση, με μόλις έναν βαθμό διαφορά.

Ο Αρης νίκησε την Ξάνθη στην έδρα της (2-0) και φαίνεται ότι εξασφάλισε την τέταρτη θέση. Ο Αστέρας Τριπόλεως παρέμεινε στην Πέμπτη θέση με νίκη (2-0) επί της Βέροιας που φαίνεται ότι οδεύει προς την Β' Εθνική, ο Ηρακλής πέτυχε νίκη-χρυσάφι (1-0) επί του ΟΦΗ, και έπασπε να αντιμετωπίσει το φάσμα του υποβιβασμού, όπως ακριβώς και ο Εργοτέλης που νίκησε (2-1) και τον Λεβαδειακό.

Με τρεις ομάδες να δίνουν μάχη στην κορυφή φαίνεται ότι μέχρι και την τελευταία αγωνιστική η υπόθεση τίτλος θα κρατά σε αγωνία τους φιλάθλους.

Τα πλήρη αποτελέσματα της 27<sup>ης</sup> αγωνιστικής, το πρόγραμμα των αγώνων της 28<sup>ης</sup> αγωνιστικής και η Βαθμολογία έχουν ως εξής:

**27η Αγωνιστική**

Παναθηναϊκός Πανιώνιος 2 - 1  
Αστέρας Τρίπολης Βέροια 2 - 0  
Ηρακλής ΟΦΗ 1 - 0  
ΠΑΟΚ Ατρόμητος 1 - 0  
Ξάνθη Αρης 0 - 2  
Εργοτέλης Λεβαδειακός 2 - 1  
Λάρισα Απόλλων Καλαμαριάς 2 - 1  
ΑΕΚ Ολυμπιακός 4 - 0

**28η Αγωνιστική**

Πανιώνιος Βέροια -  
ΟΦΗ Παναθηναϊκός -  
Ατρόμητος Αστέρας Τρίπολης -  
Αρης Ηρακλής -  
Λεβαδειακός ΠΑΟΚ -  
Απόλλων Καλαμαριάς Ξάνθη -  
ΑΕΚ Εργοτέλης -  
Ολυμπιακός Λάρισα -

**ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ**

1. Ολυμπιακός	61	9. ΠΑΟΚ	35
2. Παναθηναϊκός	60	10. Ηρακλής	31
3. ΑΕΚ	59	11. ΟΦΗ	29
4. Αρης	46	12. Ατρόμητος	28
5. Αστέρας Τρίπολης	41	13. Εργοτέλης	27
6. Λάρισα	39	14. Λεβαδειακός	24
7. Πανιώνιος	38	15. Βέροια	21
8. Ξάνθη	36	16. Απόλλων Καλαμαριάς	19

**Β' ΕΘΝΙΚΗ 22η Αγωνιστική**

Ιωνικός Εθνικός 2 - 1  
Αιγάλεω Κέρκυρα 0 - 0  
Καστοριά Πανσερραϊκός 0 - 1  
ΑΣΚ Ολυμπιακός Ηλυσιακός 2 - 1  
Καλαμάτα Χαϊδάρι 0 - 0  
Αγιος Δημήτριος ΠΑΣ Γιάννινα 1 - 1  
Θρασύβουλος Αγροτικός Αστέρας 3 - 0  
Πιερίκος Καλλιθέα 1 - 0  
Εθνικός Αστέρας Πανθρακικός 0 - 1

**23η Αγωνιστική**

Κέρκυρα Θρασύβουλος -  
Πανσερραϊκός Πιερίκος -  
Ηλυσιακός Αιγάλεω -  
Εθνικός Καστοριά -  
Χαϊδάρι ΑΣΚ Ολυμπιακός -  
Καλαμάτα Ιωνικός -  
ΠΑΣ Γιάννινα Πανθρακικός -  
Αγροτικός Αστέρας Αγιος Δημήτριος -  
Καλλιθέα Εθνικός Αστέρας -

**ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ**

1. Πανσερραϊκός	43	10. Ηλυσιακός	27
2. Θρασύβουλος	42	11. Κέρκυρα	27
3. ΠΑΣ Γιάννινα	39	12. Αιγάλεω	25
4. Ιωνικός	38	13. Εθνικός Αστέρας	24
5. Καλλιθέα	38	14. Καστοριά	23
6. Πανθρακικός	35	15. Καλαμάτα	22
7. Εθνικός	32	16. Χαϊδάρι	21
8. ΑΣΚ Ολυμπιακός	29	17. Πιερίκος	20
9. Αγροτικός Αστέρας	28	18. Αγιος Δημήτριος	11

**Γ' ΕΘΝΙΚΗ Νότιος Ομίλος****21η Αγωνιστική**

Παναγιόγειος Ρόδος 0 - 1  
Φωστήρας Αιολικός 4 - 0  
Διαγόρας Μεσσηνιακός 3 - 0  
Ηλιούπολη Θήβα 3 - 1  
Αστέρας Ρεθύμνου Αίας Σαλαμίνας 1 - 1  
Μεγάρων Ατσαλένιος 3 - 0  
Παναχαϊκή Κορωπί 2 - 0  
Παναιτωλικός Θύελλα Πατρών 2 - 0  
Κόρινθος Αχαρναϊκός 1 - 0

**22η Αγωνιστική**

Ατσαλένιος Παναιτωλικός -  
Κορωπί Ηλιούπολη -  
Θύελλα Πατρών Φωστήρας -  
Θήβα Διαγόρας -  
Αιολικός Μεσσηνιακός -  
Κόρινθος Παναγιόγειος -  
Ρόδος Αστέρας Ρεθύμνου -  
Αχαρναϊκός Βύζας Μεγάρων -  
Αίας Σαλαμίνας Παναχαϊκή -

**ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ**

1. Διαγόρας	44	10. Αιολικός	27
2. Κόρινθος	41	11. Βύζας Μεγάρων	27
3. Παναιτωλικός	39	12. Αστέρας Ρεθύμνου	26
4. Ηλιούπολη	37	13. Θύελλα Πατρών	26
5. Παναχαϊκή	33	14. Αχαρναϊκός	24
6. Φωστήρας	30	15. Κορωπί	23
7. Ρόδος	29	16. Παναγιόγειος	19
8. Αίας Σαλαμίνας	29	17. Μεσσηνιακός	19
9. Ατσαλένιος	28	18. Θήβα	13

**Βόρειος Ομίλος 21η Αγωνιστική**

Πολύκαστρο Καβάλα 2 - 2  
Αναγέννηση Καρδίτσας Λαμία 2 - 0  
Ολυμπιακός Εθνικός Βόλου Δόξα Δράμας 3 - 0  
Εθνικός Κατερίνης ΑΕ Γιάννινα 2 - 1  
Ενωση Θράκης Πρέβεζα 0 - 0  
Προσοτσάνη Αναγέννηση Αρτας 1 - 1  
Αναγέννηση Γιαννιτσών Νίκη Βόλου 1 - 1  
Εορδαϊκός Θερμαϊκός 1 - 1

**22η Αγωνιστική**

Αναγέννηση Καρδίτσας Πολύκαστρο -  
Καβάλα Ολυμπιακός Εθνικός Βόλου -  
Λαμία Εθνικός Κατερίνης -  
Δόξα Δράμας ΠΑΟ Νέων Επιβατών -  
ΑΕ Γιάννινα Ενωση Θράκης -  
Πρέβεζα Αναγέννηση Γιαννιτσών -  
Αναγέννηση Αρτας Εορδαϊκός -  
Νίκη Βόλου Θερμαϊκός -

**ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ**

1. Καβάλα	47
2. ΠΑΟ Νέων Επιβατών	38
3. Αναγέννηση Καρδίτσας	35
4. Ολυμπιακός Εθνικός Βόλου	34
5. Θερμαϊκός	32
6. Αναγέννηση Γιαννιτσών	31
7. Νίκη Βόλου	28
8. Εθνικός Κατερίνης	27
9. Πρέβεζα	25
10. Λαμία	24
11. Πολύκαστρο	24
12. Αναγέννηση Αρτας	24
13. Εορδαϊκός	24
14. Προσοτσάνη	21
15. Ενωση Θράκης	20
16. ΑΕ Γιάννινα	12
17. Δόξα Δράμας	-18

**Με 76-74 επί της ΤΣΣΚΑ**

«Ερυθρόλευκο» λάβαρο στην Κόκκινη Πλατεία με νίκη στην εκπνοή

Μόσχα Μετά την «άλωση» του Τελ Αβιβ και του Κάουνας, ο Ολυμπιακός θριάμβευσε και στην Μόσχα. Επικράτησε 76-74 της ΤΣΣΚΑ Μόσχας στην «ΤΣΣΚΑ Σπορτς Χολ», στον πρώτο μεταξύ τους ημιτελικό για την Euroleague, «έσπασε» το πλεονέκτημα της έδρας που είχαν οι Ρώσοι και την Πέμπτη στο ΣΕΦ θα παίξει για την νίκη - πρόκριση στο φάιναλ-4 της Μαδρίτης.

Ο έλεγχος του ρυθμού ήταν ο πρωταρχικός στόχος του Παναγιώτη Γιαννάκη στο ξεκίνημα της αναμέτρησης με την ΤΣΣΚΑ. Για το λόγο αυτό και έδωσε ρόλο βασικού κουμανταδόρου στον έμπειρο, Ρόντρικ Μπλάκνι, ενώ συμπεριέλαβε στην αρχική πεντάδα τον Ιάκωβο Τσακαλίδη, για να ελέγξει τα ριμπάουντ. Οι επιλογές του «Δράκου» δικαιώθηκαν, καθώς, ο Ολυμπιακός ξεκίνησε καλά το παιχνίδι (7-4, 2').

Το πρώτο πρόβλημα, όμως, δεν άργησε να έρθει για τους «ερυθρόλευκους», καθώς ο Κίντελ Γουντς χρεώθηκε γρήγορα με δύο φάουλ, καθώς είχε πρόβλημα στο μαρκάρισμα του Μίκαελ Αντερσεν, ο οποίος ήταν η βασική απειλή για το καλάθι του Ολυμπιακού. Με τον Παναγιώτη Βασιλόπουλο σε μεγάλη μέρα, όμως, οι Πειραιώτες δεν έχασαν το προβάδισμα (13-9, 4').

Κάθε φορά που η ΤΣΣΚΑ πλησίαζε στο σκορ, ο Ολυμπιακός έβρισκε τις απαιτούμενες λύσεις και στο 9' πήρε διαφορά επτά πόντων, που ήταν και η μεγαλύτερη στο παιχνίδι (24-17, 9'). Ο Κριάπα, πάντως, μείωσε στους τέσσερις με την εκπνοή του δεκαλέπτου (20-24, 10').

Όπως ήταν φυσιολογικό στη δεύτερη περίοδο η ΤΣΣΚΑ προσπάθησε να πιέσει ακόμη περισσότερο στην άμυνα, όμως, ο Γκριρ ήταν εξαιρετικός και ακόμη κι όταν δεν... εκτελούσε ο ίδιος, δημιουργούσε ρήγματα και τροφοδοτούσε τους «ψηλούς» του Ολυμπιακού (28-22, 13').

Παράλληλα, εξαιρετική ήταν και η άμυνα των παικτών του Γιαννάκη. Η ΤΣΣΚΑ, όμως, έμεινε κοντά στο σκορ, καθώς πήρε πολλούς πόντους από τη γραμμή των ελευθέρων βολών και στο 16' μείωσε στο καλάθι (30-32). Ο Κίντελ Γουντς, όμως, πήρε την κατάσταση στα χέρια του και με δικές του εντυπωσιακές ενέργειες ο Ολυμπιακός πήγε στα αποδυτήρια έχοντας άερα επτά πόντων (39-32, 20') και φυσικά είχε βάλει τις βάσεις για το μεγάλο «διπλό».

Στην τρίτη περίοδο ο Παναγιώτης Γιαννάκης δεν θα μπορούσε να περιμένει καλύτερη εμφάνιση από τους παίκτες του. Η άμυνα λειτουργούσε ρολόι, ενώ στην

**ΑΘΛΗΤΙΚΟ ΒΗΜΑ**  
Επιμέλεια: ΑΛΕΚΟΣ ΚΟΥΤΣΟΠΟΥΛΟΣ

Συνέχεια από σελ 84

επίθεση, Γουντς και Γκριρ είχαν πάρει το όπλο τους. Με τρίποντο του Κίντελ Γουντς στο 24' ο Ολυμπιακός ανέβασε τη διαφορά για πρώτη φορά πάνω από τους 10 πόντου (47-36).

Αυτό το τρίποντο, όμως, ήταν μόνο η αρχή. Το επιθετικό κρεσέντο του Γουντς και η καλή εμφάνιση του Ολυμπιακού είχαν και συνέχεια με αποτέλεσμα η διαφορά να φτάσει στο +15 (57-42, 26:30). Φυσικά, η ΤΣΣΚΑ δεν έμεινε με... σταυρωμένα τα χέρια και αντέδρασε με τους Αντερσεν και Σμόντις, μειώνοντας στους 10 (52-62, 30').

Ο Ολυμπιακός είχε το πάνω χέρι, αλλά η ΤΣΣΚΑ τα έπαιξε πια όλα για όλα. Ο Ετόρε Μεσίνα έδωσε εντολή στους παίκτες του να πιέσουν ασφυκτικά στην άμυνα και στην επίθεση να περάσουν την μπάλα στον Ματίας Σμόντις. Οι παίκτες του Ολυμπιακού δεν αντέδρασαν απόλυτα σωστά και είχαν κάποια προβλήματα, κυρίως στην επίθεση. Γουντς και Βασιλόπουλος, όμως, με δύο τρίποντα... ξεκόλλησαν την ομάδα τους και κράτησαν τη διαφορά στο +10 (70-60, 35').

Πέντε λεπτά απέμεναν και οι Ρώσοι πάτησαν κι άλλο το γκάζι. Σισκάουσκας και Λάνγκτον, που είχαν περιοριστεί στο μεγαλύτερο διάστημα του αγώνα, ανέλαβαν δράση και η διαφορά έπεσε στους 5 (67-72, 37'). Παράλληλα, ο Ολυμπιακός είχε να αντιμετωπίσει και κάποια... φάλτσα σφυρίγματα των διαιτητών, με χαρακτηριστικότερο το πέμπτο φάουλ που χρέωσαν τον Παναγιώτη Βασιλόπουλο.

Ο Ματίας Σμόντις συνέχισε το... κρεσέντο του και το ματς ήρθε στα ίσα, ενώ απέμεναν μόλις 15 δευτερόλεπτα για τη λήξη. Το σημαντικό, όμως, ήταν ότι ο Ολυμπιακός είχε την μπάλα στα χέρια του και ο Παναγιώτης Γιαννάκης κάλεσε τάιμ άουτ.

Στην επαναφορά η μπάλα πήγε στα χέρια του Λιν Γκριρ και ο Νίκος Ζήσης έκανε φάουλ στον αμερικανό, καθώς η ΤΣΣΚΑ δεν είχε συμπληρώσει τα πέντε ομαδικά. Στα επτά δευτερόλεπτα ο Ολυμπιακός είχε την ευκαιρία να πάρει το ματς και ο Γκριρ ήταν αποφασισμένος. Ο Αμερικανός του Ολυμπιακού έκανε ένα μικρό μπάσιμο, σταμάτησε στα πέντε μέτρα και με άψογο στίλ έστειλε τον Ολυμπιακό στον παράδεισο, γράφοντας το τελικό 76-74.

Τα δεκάλεπτα: 20-24, 32-39, 52-62, 74-76

**Δ' ΕΘΝΙΚΗΣ**  
Αποτελέσματα – βαθμολογίες  
31 Μαρτίου 2008

Στα παιχνίδια που έγιναν για ο πρωτάθλημα της Δ' Εθνικής, σημειώθηκαν τα παρακάτω αποτελέσματα. Δείτε και τις βαθμολογίες των ομίλων:

**1ος ΟΜΙΛΟΣ (24η αγ.)**

Ασπίδα Δραβήσκου - ΑΕ Νέας Χιλής 6-1  
Ορφέας Ελευθερ. - Οδυσσέας Αναγ. 0-0  
ΑΕ Χρυσού - Κεραυνός Κρηνίδων 0-0  
Βισαλτιακός - Μ.Αλέξ.Ηράκλειας 0-2  
Ασπίδα Ξάνθης - Ορφέας Ξάνθης 1-3  
Πανδραμαϊκός - Δόξα Γρατινής 3-0 α.α  
Βιστωνίδα - Μ.Αλέξ. Ιάσμου 1-0  
Νέστος Χρυσ. - Εθνικός Γαζώρου 2-0

**Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ (σε 24 αγώνες)**

1. Βιστωνίδα		51
2. Οδυσσέας	Αναγ.	50
3. Βισαλτιακός		43
4. ΑΕ	Χρυσού	41
5. Ορφέας	Ελευθερ.	40
6. Κεραυνός	Κρηνίδων	39
7. Μ.Αλέξ. Ηράκλειας		38
8. Πανδραμαϊκός		36
9. Ορφέας	Ξάνθης	34
10. Ασπίδα	Δραβήσκου	34
11. Εθνικός	Γαζώρου	32
12. Νέστος	Χρυσ.	32

13. Μ.Αλέξ.	Ιάσμου	22
14. Νέα	Χιλή	18
15. Ασπίδα	Ξάνθης	8
16. Δόξα	Γρατινής	0

\* Η Δόξα Γρατινής έχει αποχωρήσει από το πρωτάθλημα. \* Ο Νέστος έχει 1 μηδενισμό και -1 βαθμό

**2ος ΟΜΙΛΟΣ (22η αγ.)**

Απόλλων Κρ.Βρ. - Αναγ. Επανομής 2-1  
Αριστοτέλης - Μακεδονικός 0-3 α.α  
Κιλκισιακός - Αλμωπός Αριδαίας 0-1  
ΠΑΟ Διοικητηρίου - Ηλιούπολη 2-0  
Εθνικός Σοχού - Νίκη Ευκαρπίας 6-1  
Νίκη Πολυγύρου - Εδεσσαϊκός 3-0  
Π.Μελάς - Ολυμπιακός Γαλατάδων 1-0

**Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ (σε 23 αγώνες)**

1. Μακεδονικός		51
2. Αναγ. Επανομής		47
3. Νίκη	Πολυγύρου	46
4. Κιλκισιακός		41
5. Εθνικός	Σοχού	32
6. Αλμωπός	Αριδαίας	32
7. Απόλλων	Κρ.Βρ	29
8. Ολυμπιακός	Γαλατ.	28
9. Ηλιούπολη		26
10. Π.Μελάς		25

11. ΠΑΟ	Διοικητηρίου	25
12. Εδεσσαϊκός		21
13. Νίκη	Ευκαρπίας	17
14. Αριστοτέλης	N	0

\* Ο Ολυμπιακός Γαλατάδων κι ο ΠΑΟΔ έχουν από ένα μηδενισμό και -1 βαθμό

\* Ο Αριστοτέλης αποχώρησε από το πρωτάθλημα

**3ος ΟΜΙΛΟΣ (28η αγ.)**

Πυρσός Γρεβενών - Κοζάνη 3-1  
Τρίκαλα - Απόλλων Λιτοχώρου 2-0  
Σβορώνος - Πύδνα Κίτρους 4-0  
Φλώρινα - Φλατσάτα 0-0  
ΑΕ Ποντίων Βέρ. - Καμβουνιακός 0-0  
ΑΕ Γραμμοχωρίων - Εν.Απ. Παύλου 0-1  
Ελλάς Ανω Καλλ. - Σιάτιστα 0-4  
Αλεξάνδρεια - Γαλατινή 2-1  
Πρόοδος Κομνηνών - Μεγ.Καλύβια 0-1

**Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ (σε 28 αγώνες)**

1. Πυρσός	Γρεβ.	71
2. Τρίκαλα		64
3. Κοζάνη		60
4. Πρόοδος	Κομνηνών	42
5. Φλατσάτα		42
6. Αλεξάνδρεια		42
7. Καμβουνιακός		41
8. Σβορώνος		41
9. ΑΕ	Σιάτιστα	40
10. Ενωση	Απ. Π.	40
11. Απόλλων	Λιτοχ.	39
12. Μεγ.Καλύβια		36
13. Φλώρινα		34
14. Γαλατινή		31
15. ΑΕ	Ποντίων Βέρ.	27
16. Πύδνα	Κίτρους	27
17. ΑΕ	Γραμμοχωρίων	23
18. Ελλάς	Ανω Καλλ.	0



\* Η Ελλάς Καλίνικης έχει ένα μηδενισμό και -3 βαθμούς  
\* Απόλλων Λιτοχώρου και Φλώρινα έχουν 1 ματς λιγότερο

**4ος ΟΜΙΛΟΣ (28η αγ.)**

Ηρακλής Σοφάδων - Θησέας Αγγριάς 2-2  
Βελούχι - Αστέρης Ριζομούλου 2-0  
Αχιλλέας Φαρσάλων - Φιλοκτήτης 0-0  
Ανδρ.Γραβιάς - Αστέρης Ιτέας 1-1  
Μαρτίνο - Απόλλων Λάρισας 0-1  
Φωκικός - Τύρναβος 1-0  
Ρ.Φεραίος - Αστέρης Καρδίτσας 3-1  
Αρης Αγ.Κωνστ. - Μυρική 6-0  
Ρεπό: Κίσαβος Συκουρίου

**Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ (σε 28 αγώνες)**

1. Φωκικός		59
2. Αστέρης	Ιτέας	48
3. Τύρναβος		43
4. Θησέας	Αγγριάς	44
5. Ανδρ.Γραβιάς		41
6. Ρ.Φεραίος		40
7. Απόλλων	Λάρισας	40
8. Αστέρης	Ριζομ.	37
9. Αστέρης	Καρδ.	36
10. Μαρτίνο		35
11. Αρης	Αγ.Κωνστ.	36
12. Φιλοκτήτης		33
13. Βελούχι		34
14. Αχιλλέας	Φαρσ.	32
15. Ηρακλής	Σοφάδων	28
16. Κίσαβος		18
17. Μυρική		8

**5ος ΟΜΙΛΟΣ (24η αγ.)**

Τηλυκράτης - Ανατολή 1-2  
Εθνικός Φιλίπ. - ΑΕ Μεσολογγίου 4-0  
Αχέρων Καναλ. - Προοδευτική Περ. 3-2  
Ναύπακτος - Ακαρνανικός 1-1  
Σούλι Παραμυθιάς - Βολίδα 1-3  
Σκουφάς Κομπ. - Κρόνος Αργυράδων 1-2  
Δόξα Κρανούλας - Θύελλα Ελεούσας 2-1  
Απόλλων Πάργας - Αμβρακικός 0-1

## L'EXPERT PM IMMOBILIER

Immobilier & registered  
Courtier Immobilier Agree

**Αν έχετε Restaurant για πώληση,  
τηλεφωνήστε μου.  
IT'S MY JOB**



Courtier Immobilier Agrée

## Peter Pitsakis

1453 Beaubien Str. East,  
Suite 208, Montreal, Que. -  
H2G 3C6

For investments, Business,  
Mortgages or Loans,  
Call Peter Pitsakis

**(514) 341-4688**  
**(514) 961-5999**

1) LAVAL - BREAKFASTAΔΙΚΟ, 160 καθίσματα + terrasse μεγάλες προοπτικές, εισπράξεις 30.000 τον μήνα, ανοιχτό 7:00 - 3:00, τιμή 300.000. Προσφορές

2) RESTAURANT: EAST OF MONTREAL, 140 καθισμάτων, 50 terrasse, ξένος ιδιοκτήτης, πάρκινγκ για 40 αυτοκίνητα, μοναχικό κτίριο, φτηνό ενοίκιο, εισπράξεις \$47,000/μήνα, ευκαιρία, τιμή \$150,000. Προσφορές

3) MONTREAL EAST Fast-food Restaurant, 140 καθισμάτων + 40 terrasse, parking, γωνιακό, εισπράξεις 86.000/μήνα. Τιμή 375,000. Προκαταβολή 150.000. προσφορές

4) NORTH OF MONTREAL, 30 λεπτά, Fast-Food Restaurant, επίσημες εισπράξεις καθαρά το μήνα 108.000, με το κτίριο. Μεγάλο οικόπεδο. Τιμή \$1.000.000. κατάλληλο για 2 συνεταίρους

5. WEST OF MONTREAL RESTAURANT σε shopping plaza, ελληνική κουζίνα, 140 καθισμάτων, 2 χρονών, εισπράξεις 50.000/μήνα, τιμή 245.000. Ευκαιρία

6) NORTH OF MONTREAL Restaurant, 180 καθισμάτων σε Πλάζα, ανοιχτό 7:00 με 9:00 το βράδυ, χαμηλό ενοίκιο, εισπράξεις 67.000, τιμή 300.000 προσφορές.

7) VALLEYFIELD PIZZERIA, 50 καθισμάτων, εισπράξεις 60.000 τον μήνα. Ανοιχτό 11 με 11 με το κτίριο, (3 διαμερίσματα με το Restaurant), τιμή 475.000, ευκαιρία για καλά κέρδη

8) LABAL - ΚΟΤΑΔΙΚΟ: 56 καθίσματα + 70 TERRASSE, γωνιακό, πάρκινγκ, νεόκτιστη περιοχή, εισπράξεις 37.000\$, μεγάλες προοπτικές, τιμή \$150.000. Προσφορές

9) MONTREAL EAST La Belle Province, 50 καθισμάτων. Busy location. Ξένος ιδιοκτήτης. Εισπράξεις \$19.000 τον μήνα. Τιμή \$115.000. Προκαταβολή \$65.000.

10) EAST OF MONTREAL RESTAURANT, 200 καθισμάτων μεγάλη Pizzeria, γωνιακό, σε κεντρικό δρόμο, εισπράξεις 60.000 τον μήνα, χωρίς delivery, τιμή 250.000, μεγάλη προοπτική

11) MONTREAL EAST Μόντρεαλ 92 καθισμάτων, ανακαινισμένο, εισπράξεις 38.000 τον μήνα, ανοιχτό 7:00πμ με 9:00μμ χωρίς delivery, χαμηλό ενοίκιο, τιμή 165.000 προσφορές.

12) Brossard - PIZZERIA μόνο delivery και pick-up. Εισπρ. \$50.000 το μήνα. Αριστη τοποθεσία. Ο ίδιος ιδιοκτήτης επί 36 χρόνια. Ευκαιρία. Τιμή \$169.000. Προκατ. \$65.000.

13) MONTREAL EAST BREAKFAST 6:00 με 3 άριστη τοποθεσία, parking 110 καθισμάτων + 28 Terrasse, εισπράξεις 35.000. τιμή 135.000

14) WEST OF MONTREAL RESTAURANT 180 καθισμάτων, 11:00 με 11:00, εισπράξεις 80.000/μήνα,

πολύ όμορφο, καλή λίστα, τιμή \$325.000. Προκαταβολή \$140.000. Προσφορές

15) Restaurant 65 καθισμάτων + 20 terrasse, λίγες ώρες, εισπράξεις 40.000 τον μήνα. Πωλείται λόγω συνταξιοδότησεως, τιμή 115.000. Προσφορές

16) MONTREAL EAST, PIZZERIA, 40 καθισμάτων, ίδιος ιδιοκτήτης επί 20 χρόνια, εισπράξεις 27.000 τον μήνα. Τιμή μόνο 65.000, προσφορές

17) Σε χωριό North of Montreal, 47 χιλιόμετρα, Restaurant, 240 καθίσματα, με το κτίριο και οικόπεδο 33,750τ.π, εισπράξεις \$50,000 το μήνα από το Restaurant, έξτρα κτίριο στο πίσω μέρος ενοικιασμένο, τιμή \$500,000 για όλα, cash \$200,000, offers

18) Montreal East. BAR 140 καθισμάτων με 10 poker machines. Όχι κουζίνα. Καλή γωνία. Γάλλος ιδιοκτήτης. Καθαρά το μήνα \$15,000. Τιμή \$330,000. Προκατ. \$200,000.

19) RESTAURANT: 245 καθισμάτων σε shopping center, 30 λεπτά North of Montreal, επίσημες εισπράξεις 117.000 τον μήνα + 300.000, καθαρά από 10 poker machines. Γάλλοι ιδιοκτήτες επί 20 χρόνια. Τιμή 600.000 τοις μετρητοίς

20) North of Montreal, 40 λεπτά, στο κέντρο του χωριού, Restaurant 250 καθισμάτων, Γάλλος ιδιοκτήτης 25 χρόνια, εισπράξεις 942,000 ετησίως - δηλωμένες συν 5 poker machines καθαρά το χρόνο 45,000. τιμή \$295,000 προσφορές

21) RESTAURANT σε χωριό, 200 καθισμάτων, με μοναχικό διώροφο κτίριο, πάρκινγκ, 38,000τ.π., εισπράξεις \$50,000. Ανοιχτό 11:00 πρωί με 8:00 βράδυ, no delivery, τιμή \$400,000 Προσφορές

22) Montreal East - RESTAURANT γωνιακό, 75 καθισμάτων. Εισπρ. \$30,000 το μήνα. Ανοιχτό 6 π.μ. με 11 μ.μ. Ευκαιρία για \$90,000. Προκατ. \$50,000.

23) West of Montreal Restaurant 270 καθισμάτων. Μοναχικό κτίριο. Μεγάλο Παρκινγκ. Ανοιχτό 11:00 με 11:00. Εισπράξεις \$119.000 τον μήνα. Χωρίς Delivery. Με το κτίριο \$850.000. Προσφορές.

24) EAST OF MONTREAL: Restaurant 80 καθισμάτων, εισπράξεις 60,000/μήνα + 2-4 ½ ανακαινισμένα + οικόπεδο για 4 condominiums, τιμή 695,000, προσφορές

25) EAST OF MONTREAL Brasserie 150 καθισμάτων. Parking 50 αυτοκινήτων. Γωνιακό. Μηνιαίες εισπράξεις \$58.000 και \$54.000 τον χρόνο από Pocker Machines. Προκαταβολή \$130.000. Προσφορές.

26) Montreal - RESTAURANT

DELICATESSEN 55 καθισμάτων, σε κεντρική γωνία. Εισπρ. \$30,000 το μήνα. Φθινό ενοίκιο. Ανοιχτό 10 π.μ. με 10 μ.μ. Τιμή \$100,000. Προκατ. \$50,000. Προσφορές.

27) Σε χωριό 30 λεπτά Brasserie με μεγάλο οικόπεδο, 150 καθίσματα, + 40 terrace + 5 poker machines, ευκαιρία \$700.000. Προσφορές

28) SOUTH SHORE RESTAURANT 170 καθισμάτων, μοναχικό κτίριο, μεγάλο πάρκινγκ, very nice, εισπράξεις 133,000 το μήνα, ανοιχτό 6πρωί με 11βράδυ, τιμή 550,000. Προκαταβολή 250,000

29. MONTREAL RESTAURANT PIZZERIA 80 καθισμάτων σε κεντρικό δρόμο. Χαμηλό ενοίκιο. Μηνιαία-

σοκομείο, γάλλος ιδιοκτήτης (κτηνίατρος) εισπράξεις \$60,000/μήνα, ευκαιρία, τιμή \$225,000. Προκαταβολή \$100,000

34) LAVAL Αυγουλάδικο 150 καθισμάτων με terrasse, ανοιχτό 7 με 3, παρκινγκ 40 αυτοκίνητα σε office building, εισπράξεις 30.000, τιμή 325,000

35) NORTH OF MONTREAL RESTAURANT 195 καθίσματα + μεγάλο terrasse, ανοιχτό 6:00πρωί με 12 το βράδυ, εισπράξεις 150.000 τον μήνα, κατάλληλο για 3 συνεταίρους. Τιμή 650,000

36) RESTAURANT Μοναχικό κτίριο, κεντρικός δρόμος, μεγάλο parking σε χωριό, 62 καθίσματα, terrasse 24, εισπράξεις \$36,000/μήνα, γάλλος ιδιοκτήτης, τιμή \$200,000. Προσφορές

37) Στο κέντρο του χωριού, Pizzeria με καινούριο κτίριο, πάρκινγκ, ευκαιρία, \$225,000, ο ιδιοκτήτης μπαίνει σε σύνταξη, εισπράξεις 30,000/μήνα

38. LAVAL RESTAURANT 80 καθισμάτων, πολύ καθαρό σε πλάζα, ξένος ιδιοκτήτης, εισπράξεις \$45,000/μήνα, ανοιχτό 7 το πρωί με 11 το βράδυ, τιμή 180,000. Προσφορές

39) LAVAL 2 μπάρες, 10 machines, καθαρά 285.000 + Restaurant 217 καθισμάτων. Εισπράξεις 62.000 τον μήνα, μοναχικό κτίριο, μεγάλο πάρκινγκ με ή χωρίς το κτίριο. Προσφορές

40) WEST OF MONTREAL κοτάδικο, 115 καθισμάτων με Terrasse, μεγάλο πάρκινγκ, κεντρικός δρόμος, εισπράξεις 40.000 τον μήνα, τιμή 165.000. Προσφορές

41) BAR 138 καθισμάτων. Εισπρ. \$39,000 το μήνα + 10 poker machines. Ανοιχτή 11 π.μ. - 3:00 π.μ. Καθαρά over \$15,000 το μήνα. Προσφορές.

42) MONTREAL EAST PIZZERIA SUB-MARINES - ΠΑΓΓΩΤΑ, 90 καθισμάτων, terrasse 12 καθίσματα, εισπράξεις \$120,000/μήνα, ξένος ιδιοκτήτης, φτηνό ενοίκιο, τιμή \$525,000, προσφορές

43) RESTAURANT Γωνιακό, πάρκινγκ, 21 αυτοκίνητα, χαμηλό ενοίκιο, πολύ καλή τοποθεσία, σε πολύ καλή κατάσταση, Ανοιχτό 11:00 πρωί με 9:00 βράδυ, προκαταβολή \$80.000. Ευκαιρία

44) WEST OF MONTREAL - PIZZERIA, 50 καθισμάτων, εισπράξεις 58.000 τον μήνα, τιμή 225.000. Πολύ καλή λίστα (20 χρόνια με 2000 τον μήνα με option αγοράς του κτιρίου)

45. SOUTH SHORE RESTAURANT 140 καθισμάτων, εισπράξεις 50.000/μήνα, τιμή \$200,000. Μεγάλες προοπτικές

46) SOUTH SHORE RESTAURANT 60 καθισμάτων + 40 terrasse, τελειωμένο υπόγειο, με κρεβ/ρες, μπάνια, κουζίνες, ανοιχτό 6:00 πρωί με 9:00

βράδυ με το κτίριο, γωνιακό, μεγάλο οικόπεδο, εισπράξεις 30,000 το μήνα, τιμή 550,000

47) MONTREAL - RESTAURANT-PIZZERIA 99 καθισμάτων, σε πολύ καλή γωνία, εισπράξεις 45,000 το μήνα, ξένος ιδιοκτήτης, φτηνό ενοίκιο, τιμή 165,000. ευκαιρία, Προσφορές

48) VERDUN Rest 100 + 20 terrace, γωνιακό σε κεντρικό δρόμο. Ανοιχτό 11:00 με 11:00, καλή λίστα, εισπράξεις 70.000, τιμή 285.000 Προσφορές

49) MONTREAL RESTAURANT 160 καθισμάτων, εισπράξεις 62,000/μήνα, τιμή \$225,000, μεγάλες προοπτικές, προκαταβολή \$125,000. Προσφορές

50) RESTAURANT 240 καθισμάτων σε κεντρικό δρόμο, δίπλα από το McDonald's Parking, 40 αυτοκίνητα, εισπράξεις 62.000 τον μήνα. Τιμή 225,000

51) ΚΟΤΑΔΙΚΟ ανοιχτό 7-11, πολύ καλή τοποθεσία, 110 καθισμάτων + 120 terrasse, ετήσιες εισπράξεις 480.000. Ολα τοις μετρητοίς \$100.000

52. Σε χωριό, 30 λεπτά West of Montreal. 220 καθισμάτων. Ανοιχτό 11:00 με 11:00. Εισπράξεις \$120.000 τον μήνα. Καλή τοποθεσία και προοπτικές. Με το κτίριο τιμή \$800.000 τοις μετρητοίς

53) EAST OF MONTREAL RESTAURANT 190 καθισμάτων, οικόπεδο, μεγάλο πάρκινγκ, εισπράξεις \$50,000/μήνα, ανοιχτό λίγες ώρες, χωρίς delivery, τιμή \$365.000. Μεγάλη ευκαιρία

54. RESTAURANT 120 καθισμάτων, εισπράξεις 40,000/μήνα, γωνιακό, πολύ καλή κατάσταση, προκαταβολή \$40,000, υπόλοιπο 35,000. Ευκαιρία

55) TERREBONNE RESTAURANT PIZZERIA 90 καθισμάτων, ανακαινισμένο, σε Πλάζα, χωρίς delivery, εισπράξεις 28,000 το μήνα, τιμή 95,000 συζητήσιμη

56) MONTREAL Pizzeria 40 καθισμάτων, αναγνωρισμένη επί 40 και πλέον χρόνια, λόγω συνταξιοδότησεως, εισπράξεις 27.000 τον μήνα, τιμή 70.000, ανοιχτό 11:00 με 11:00

57) RESTAURANT 100 καθισμάτων, 20 λεπτά East of Montreal, εισπράξεις 720,000/ετησίως, με κτίριο, οικόπεδα, προκαταβολή 150,000, τιμή 650,000. Προσφορές

58) MONTREAL - PIZZERIA 80 καθισμάτων, ενοίκιο \$3.160/μήνα, σε plaza, εισπράξεις \$120,000/μήνα, ίδιος ιδιοκτήτης επί 20 χρόνια, προκαταβολή \$200,000. Τιμή \$500,000

59) RESTAURANT 52 καθισμάτων με κτίριο, μεγάλο οικόπεδο, κεντρικός δρόμος, προκαταβολή \$80.000, ο ιδιοκτήτης έχει κι άλλο Restaurant. Μεγάλες προοπτικές

60. LAVAL RESTAURANT γωνιακό, εισπράξεις 550,000/χρόνο, πάρκινγκ για 15 αυτοκίνητα, ξένος ιδιοκτήτης, τιμή 155,000. Προσφορές

**Αν έχετε κτίριο με Restaurant και αντιμετωπίζετε δυσκολίες αναχρηματοδότησης, ή αγοράς σας βοηθούμε στην απόκτηση 1<sup>ης</sup> και 2<sup>ης</sup> υποθήκης.**

**Αγοράζοντας μέσω του PETER PITSAKIS σας προσφέρουμε:**

(α) Ελευθερία 30 ημερών. Ελέγχετε όσα αναφέρονται στους όρους πώλησης για να δεχτείτε ή να ακυρώσετε την προσφορά.

(β) Σιγουριά, χωρίς προκαταβολή, χωρίς certified cheque, πριν βεβαιωθείτε και πάμε στο συμβολαιογράφο.

(γ) Ασφάλεια. Σας παρέχουμε προσωπική και πλήρη εξυπηρέτηση και δάνειο για να αυξήσετε την προκαταβολή σας.

**Τηλεφωνείτε μου για λεπτομέρειες.**

ες εισπράξεις \$34.000. Τιμή \$125.000. Προσφορές.

30) WEST OF MONTREAL RESTAURANT Καινούριο, μεγάλο πάρκινγκ, 325 καθίσματα, εισπράξεις 125,000 το μήνα, ανοιχτό 11πρωί με 11 το βράδυ, no delivery, τιμή 525,000. Προσφορές

31) Κοντά στο Valleyfield. RESTAURANT 100 καθισμάτων + μεγάλο terrasse, μεγάλο πάρκινγκ. Φθινό ενοίκιο. Εισπρ. \$65,000 το μήνα. Τιμή \$290,000. Προκατ. \$150,000.

32) MONTREAL EAST, 110 καθισμάτων, γωνιακό, very busy location 6 με 3:00, εισπράξεις 35.000 με το κτίριο, 560,000 ευκαιρία

33) MONTREAL RESTAURANT, 140 καθισμάτων, απέναντι από νο-

•Εμπειρία από το 1972 σε ότι αφορά πώληση ή αγορά ακινήτων ή επιχείρησης

•Call Peter Pitsakis to make money

•Χρειαζόμαστε για πώληση Restaurant μέ ή χωρίς το κτίριο

•Εάν ενδιαφέρεστε να αγοράσετε Restaurant μέ ή χωρίς κτίριο θα βρούμε το κατάλληλο και θα σας βοηθήσουμε να το αγοράσετε με το καλύτερο τρόπο



**LAITUE ROMAINE**  
Pr. des E.-U.  
grosseur/size 24  
**ROMAINE LETTUCE**

**79¢**  
ch. ea.

**CHAMPIGNONS**  
emb. 8 oz/pkg  
**MUSHROOMS**

**99¢**  
ch. ea.

**TOMATES SUR VIGNE**  
Pr. du Canada  
groses/large  
**VINE TOMATOES**

**1.29**  
lb  
2.84/kg

**POIRES BARTLETT**  
Pr. des E.-U.  
grosseur/size 100  
**BARTLETT PEARS**

**79¢**  
lb  
1.74/kg

# MOURELATOS

**Le Jardin de la Méditerranée**  
**The Garden of the Mediterranean**



**STEAK DE CÔTES ANGUS**  
SELECT ANGUS RIB STEAK

**5.99**  
lb  
13.21/kg

**ANGUS**



**DEVANT DE VEAU**  
de lait milk-fed  
**VEAL FRONT**

**3.49**  
lb  
7.69/kg



**FROMAGE MOZZARELLA**  
Stella  
**MOZZARELLA CHEESE**

**4.99**  
lb  
1.10/100g



**CÔTELETTES DE LONGE DE PORC**  
OU RÔTI  
**DÉOSSÉ BONELESS PORK LOIN CHOPS**  
OR ROAST

**2.99**  
lb  
6.58/kg



**SALAMI AU BŒUF**  
DELSTAR  
**BEEF SALAMI**

**1.99**  
lb  
4.40/100g



**LAIT AU CHOCOLAT**  
Parmalat 2L carton/  
cardboard  
**CHOCOLATE MILK**

**1.79**  
ch. ea.



**HUILE D'OLIVE EXTRA VIRGE**  
PANDORA 1 L  
**EXTRA VIRGIN OLIVE OIL**

**7.79**  
ch. ea.



**THON PALE EMIETTE**  
OU EN MORCEAUX  
Clover Leaf 170 g  
**TUNA FLAKE & CHUNK'S**

**79¢**  
ch. ea.



**FRITES SURGELÉES**  
Valley Farms 1 kg  
assortis/assorted  
**FROZEN FRENCH FRIES**

**69¢**  
ch. ea.



**MARGARINE**  
Lactantia 454 g  
**MARGARINE**

**89¢**  
ch. ea.



**MAYONNAISE**  
kraft 950 ml  
**MAYONNAISE**

**1.99**  
ch. ea.

Spéciaux en vigueur du 7 au 13 avril 2008

4919, NOTRE-DAME, CHOMEDEY 681-4300

4957, ST-JEAN, PIERREFONDS 620-4200

1855, O'BRIEN, ST-LAURENT 956-0100

Specials effective from April 7<sup>th</sup> to April 13<sup>th</sup>, 2008

# A MARCHÉ ADONIS

**ΤΩΡΑ ΣΤΟ ΛΑΒΑΛ:**  
**ΨΗΤΑΡΙΑ ΚΑΙ**  
**ΨΑΡΑΓΟΡΑ**

**ΕΙΔΙΚΕΥΟΜΕΘΑ ΣΕ**  
**ΟΛΑ ΤΑ ΠΡΟΙΟΝΤΑ**  
**ΤΗΣ ΜΕΣΟΓΕΙΟΥ**

## ΦΡΟΥΤΑ ΚΑΙ ΛΑΧΑΝΙΚΑ

Τομάτες σε τσαμπί Μεξικού  
**1 291b**  
\$2.84kg

Papaya Jumbo Belize  
**99¢1b**  
\$2.18kg

Πορτοκάλια Navel Sz 88 ΗΠΑ  
**10/249 49¢1b**  
\$1.08kg

Rapini Andy Boy ΗΠΑ  
**99¢** ea.

Μήλα κόκκινα Red Delicious Sz 80-88 ΗΠΑ  
**79¢1b**  
\$1.74kg

Αγκινάρες Sz 30 ΗΠΑ  
**49¢** ea.

Σέλινο Sz 24 ΗΠΑ  
**89¢** ea.

## ΑΛΛΑΝΤΙΚΑ

Στήθος κότας καπνιστό ή ψητό CUDY  
**2721b**  
\$5.99kg

Smoked Meat  
**3991b**  
\$8.80kg

Μορταδέλα με ελιές Vera  
**3991b**  
\$8.80kg

Σάλτσες για μακαρόνια Sugocasa Star 660ml  
**99¢** ea.

Φιδές διάφορα Bianconi 500g Ιταλικά - βλέπετε ποικιλία στα καταστήματα  
**1 49** ea.

Χουρμάδες Αλγερίας Duna 250g  
**2/1 \$**

Σίριאל Raisin Bran 475g  
**2 49** ea.

Τυρί Jalsberg Reg  
**7991b**  
\$17.61kg

Τυρί Emmenthal Kanad;eeziko  
**5 441b**  
\$11.99kg

## ΚΡΕΑΤΑ

Φιλέ μινιό βοδινό μισό ή ολόκληρο  
**5 891b**  
\$12.99kg

Μπριτζόλες μοσχάρισιες de grain  
**4 491b**  
\$9.89kg

Κότα ολόκληρη de grain  
**1 721b**  
\$3.79kg

Ντολμάδες Cedar 375g  
**1 79** ea.

Ελιές κομμένες πράσινες ή μαύρες ECE 250ml  
**99¢** ea.

Έξτρα παρθένο ελαιόλαδο Golden Star 3L  
**1 79** ea.

Σάλτσες διάφορες για σαλάτα Kraft 475ml  
**2 39** ea.

## ΚΑΤΕΨΥΓΜΕΝΑ

Κουκιά πράσινα Cedar 750g  
**1 99** ea.

Πιζζες διάφορες Al-Safa 375g-454g  
**2 99** ea.

Γαρίδες ψημμένες καθαροισιμένες 61/70  
**4 99** ea.

Καρύδια  
**1 791b**  
\$3.95kg

Κομπόστα φρούτων Cedar 796ml  
**1 49** ea.

Γοφρέτες διάφορες Lovell's 220g-240g Rio ή Milkylunch  
**99¢** ea.

Μπισκότα Halley με σοκολάτα Ulker 5X30g  
**2/1 \$**

## ΠΡΟΙΟΝΤΑ ΓΑΛΑΚΤΟΣ

Γιαούρτια διάφορα Yorlait 4X100g  
**3/3 99**

Γάλα βουτύρου ή γάλα σοκολάτας Parmalat 1L  
**99¢** ea.

Νερό επιτραπέζιο Naya 1.5L  
**2/1 \$**

Τασο διάφορα Old El Paso 133g-191g ή σάλτσες διάφορες 440ml  
**1 99** ea.

Χυμοί φρούτων διάφορα Del Monte 10X200ml  
**2 49** ea.

Ρύζι Basmati Kohinoor 10lb  
**7 99** ea.

Τυριά διάφορα Cheddar Pit Quebec 300g  
**3 99** ea.

Τυριά κρεμασά διάφορα Philadelphia Kraft 250g  
**2 95** ea.

Whip Cream Kraft 225g  
**1 99** ea.

Τυρί Mini Friulano Saputo περίπου 700g  
**7 49** ea.

Τυρί στυλ Camembert Champfleury 180g  
**3 99** ea.

## ΦΡΕΣΚΑ ΨΑΡΙΑ

Καλαμάρια χωρίς κεφάλι καθαρισμένα  
**1 991b**  
\$4.39kg

White Bass  
**1 681b**  
\$3.69kg

Τοστ μαλακά Ultra Pom 675g  
**ΕΚΠΤΩΣΗ 40¢**

## ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΟ

Πιπίες Pringles Original ή Sour Cream  
**69¢** ea.

Κορυφές σπαραγγιών Cedar 341ml  
**99¢** ea.

Χαρτί κουζίνας Bounty (1)  
**79¢** ea.

Τζαβέλα La Parisienne 3.6L  
**1 29** ea.

ΤΑ ΣΟΥΠΕΡ ΣΠΕΣΙΑΛ ΜΑΣ ΙΣΧΥΟΥΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΔΕΥΤΕΡΑ 7 ΑΠΡΙΛΙΟΥ ΕΩΣ ΤΗΝ ΚΥΡΙΑΚΗ 13 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2008. Διατηρούμε το δικαίωμα να περιορίσουμε την ποσότητα αγοράς. Δεν πωλούμε σε καταστήματα. Οι φωτογραφίες ίσως δεν ανταποκρίνονται στο προϊόν

BLVD. PIERREFONDS  
ANSELME LAVIGNE  
ADONIS  
BLVD. DES SOURCES  
TRANSCANADIAN (AUT. 40)

4601, blvd. Des Sources  
Dollard-des-Ormeaux  
514-685-5050

AUTOROUTE 15  
ADONIS  
SAUVÉ W.  
AUTOROUTE 40  
L'ACADIE

2001 Sauvé W.  
(corner l'Acadie)  
514-382-8606

AUTOROUTE 15  
CARTIER  
SAMSON  
CURE-LABELLE  
ADONIS  
PERRON  
NOTRE DAME

705, blvd. Curé-Labelle  
CHOMEDEY, LAVAL  
(between Samson & Notre-Dame)  
450-978-2333